



చెన్న పట్టణము ౧౯౨౭ 65వ నంబరు 248

సంపుటము ౪ ప్రభవ సంవత్సరము ఆశ్వయుజనూనము సంఖ్య ౧౦

గులాబి

మండపాక పార్వతీశ్వరశాస్త్రి గారు, బి. ఏ.

ప్రకృతి సౌందర్యంబు బరికించువేళఁ
 బురుషుని మహిమంబు బోధించుచుండఁ
 బురుషుని మహిమంబు బరికించువేళఁ
 బ్రకృతిసౌందర్యంబు రహించుచుండఁ;
 బ్రకృతిపూరుషు తేక భావంబునొంది
 యద్వయానందంబు నందించు వేళ
 నడ్డంకు లెన్ని యో యవతార మంది
 యనుభవింపఁగనీక యారటపెట్టు;
 గురువొక్కఁడేదానిఁ గొనసాగఁ జేయు
 నన భవించినవాడె సాక్షి నీనికిని.

సరసులఁ బోషించు నమయ మేత్రంచె
 అసమర్థులైనట్టి యఖిల భూజనులు
 వసులాభ మొందు భవ్యదివంబులయ్యె
 కడుపార నన్నంబు గల్గింపఁ జాలి
 కన్ను పండువుగాఁగఁ గప్పట్టుచున్న
 వరలక్ష్మీ బూజించి భక్తిఁజూపించు
 శ్రావణీ శుక్రవారం బేగూడెంచె.
 భక్తిపై ననరక్తి శక్తిపై భక్తి
 నొక్కరీతిగఁ జిత్త మువ్విఘ్నలూరఁ
 బిండివంటలతోడ వినుపులేకుండ
 భజించి యాయాసమును బోవనాడ
 నిలువీడి దవ్వగా నెంచేని తిరిగి
 సాంధ్యకృత్యంబులు సరపిఁ గావించి

* * * *

శ్రీమించుమించులం జెన్నా రుఘనులు
 తీవనంబులొసంగి చింతఁ గోల్పుచ్చి

పరమేశనామ సంస్కరణంబుతోడఁ
 ప్రణవజపంబుతో వడివడిగాఁగ
 నిటికి నొక్కండ నేతెంచుచుంటి.

దరియయ్యె మాయిల్లు; ద్వారంబు నందుఁ
 దియ్యమామిడిబంటు తేఁకువక నిచ్చి
 భయమును జూపి కావలిఁగాచుచుండె;
 మామిడిబంటు నేమంబు నెఱింగి
 ద్వారంబుదాటిలోపలి కేగుచుంటిఁ
 గన్ను పండువుగాఁగఁ గన్నట్టె నెదుటఁ
 గూర్చిమీఱఁగ నొక్కకొల్వుకూటంబు.

* * * *

ఇరుగెలంకులను గన్నెరు కన్నె బంటు
 పూలమైమఱుపు లింపులుగుల్కుఁ దాల్చి
 సారంగరాగ విస్తారంబుమీఱఁ
 గైవారములు ప్రీతిఁ గావించుచుండ,
 విరివించిజోదులక బిరుదొందుబంటు
 మల్లియల్ బారులై మన్ననల్ నేయ,
 నాతపత్రము కేల నంగుగాఁబూని
 పోకబోదియనేవ పూన్కిమైఁ జేయఁ,
 దెలిపూల చామరంబులు నేతఁబూని
 గరుడవర్ధనములు పరిచర్యనేయ
 సంపెంగ, విరజాజి, సన్నజాజలును,
 బారిజాతము నందివర్ధనంబులును,
 జేమంతి మొదలైన శృంగారవతులు
 పూవులాకులును జేఁబూని నిల్పుండ,
 నారికేళాంగనల్ వల్లడంబట్టు
 నుల్లభంబస నొప్పి, తెల్లఁజుక్కలను
 గొనబులుగుల్కు నల్లని యంబరంబు
 క్రిందవెన్నెలలీను చందురుండన్న

కాచవిద్యుద్దీప కలిక వెల్లునను
 రంగుఁబూవుఁతోడ రాణనొచ్చారు
 నాకుఁ బచ్చనిచీర హాసుమైఁ దాల్చి
 తనతావి, తనయావి, తనతీవి యలర,
 రాణులు తలఁదాల్చు రాణినాసంబు
 లలితపల్లవపాణి యలిసిలవేణి
 విరులకెల్లనురాణి పరమకళ్యాణి
 యభయము ద్రనుదాల్చి యానందమొప్పఁ
 గొల్వండె నాకొల్వుకూటంబు నందు.

* * * *

కొల్వున్న విరిరాణి చెల్వువీక్షించి
 భయవినయములు సంభ్రమమునుగూడి
 ముప్పిరిగొనుచుండ, ముందుకువచ్చి
 సాష్టాంగముగ నమస్కారంబునేసి,
 నభయెల్ల నొకసారి నంతసంబొప్పఁ
 దిలకించి, యెదుటనే చెలఁగుచునున్న
 పచ్చికపఱపువై భద్రాసనమున
 భక్తిమైఁ గూర్చుండి, పరమమోదమునఁ
 జేమోడ్చి, యేమియో చింతించుచుంటి;
 ఇంచుకనేపు చింతించుచుండ
 స్వాంతంబు విరిరాణిపై నిల్చిపోయె.

* * * *

కొలువునందంతటం గూడి యున్నట్టి
 పరివారముల్ స్మృతిపథమను దప్పె;
 విమలసాంద్రంబైన వెల్లునెన్నడుమ
 విరిరాణియొక్క తేవిలసిల్లుచుండె.
 చెదరు పాటింఱేని చేరంగనీక
 విరిరాణియొక్క తే వీక్షించుచుంటి.

* * * *

వీక్షింపవీక్షింప విరిరాణివైసి
 నాదుచిక్కితంబు లగ్నంబు కాజోచ్చె.
 చిన్నారిపొన్నారి చిగురువ్రేల్ గములు
 కనలాడుచుండ జక్కనిచిక్కనైసి
 వేణురావసు మెల్ల వినబడు చుండె.
 మంచుదుంపురులతో మలసిమందముగ
 విరిగండవోడిబూని పిల్ల తెమ్మెరలు
 గంతులాడుచును జెంగటనాడుచుండ్రీ.
 ఆపాటలాయాట లరయుచునుంటి
 నింద్రియంబులవెల్ల నేకత్వమండె;
 కనులతో వినుచుంటి గనుచుంటి: జెవుల;
 నాలుకతో వాసనలు చూచుచుంటి
 ముక్కుతో దాకుచు మురియుచు నుంటి;
 తనువుతో వినుచుంటి గనుగొంచునుంటి
 నేయింద్రియముతో నేమేమి పనులు
 నేయుచునుంటినో చెప్పంగ జాల
 గనుముక్కు సెవులును దనువు నాలుకయు
 నన్నియు నొక్కండ్రై యానంద మొనంగ.

* * * *

విరిరాణియందంబు వీక్షించుచుండి
 నిశ్చలభ్యాస నిర్విద్రభావమున
 గొంతనే వీరీతి గూర్చుండియుండ
 విరిరాణి వేటొక్క విధముగా దోచె.
 వేణుదండముచేత వింతగాబట్టి
 యంగుళులార్చుచు నందంబుమీఱ
 నూదుచు బ్రణవంబు సాదుకొల్పుచును
 మంద్ర మధ్యమతార మహిమముల్ సూపి
 తాన మానముల గానమ్మునేయు
 తతదీప్యమాన సుందరవిగ్రహంబు

కనుపట్టుచుండె నాకన్నులయెదుట
 విరిరాణి యారీతి వింతగా మాటి
 యననుభూతానందమందు నకముంచె.
 ఆదివ్యవిగ్రహం బటుసూచుచుండి
 యాడుదోమగవాణో యనుకొంచునుంటి
 అనుకొనుచున్నప్పు డంతలోపలనే
 రాధరూపం బట్లు రాజిలై నదియు;
 అహహ, రాధా, యంచు ననుచున్న యంతఁ
 గృష్ణరూపంబట్టె యెదుటఁగన్నట్టె;
 అహహ, కృష్ణా, యంచు ననబోవుచుండ,
 మరల రాధగరూపు మాటి కన్నట్టె
 రాధయో కృష్ణుడో రహిజూడలేక,
 కృష్ణుడో రాధయో యెఱుగంగలేక,
 చిత్త మిటుటలు చెదరుచునుండ,
 నొకమార్పునాలోనె యుదయంబునంచె,
 రాధయైదృశ్యంబు రాజిలుచుండ,
 నేనె కృష్ణుండన్న యెఱుక కన్నట్టె;
 కృష్ణుండైదృశ్యంబు ప్రీతినింపంగ
 నేనె రాధనటన్న యెఱుకకన్నట్టి;
 వేణువునాచేత వెలుగుచునుండ.

మంద్ర మధ్యమతార మహిమముల్ వెలయఁ
 దానమాసముల నన్యూనంబుగాఁగ
 దృశ్యంబాన ర్చెడు దివ్యగానంబు
 ననుకరించుచుదాన నైక్యంబునొందు
 చందాన గానంబు నలుపుచునుంటి.
 దృశ్య మిారీతిని దివ్యగానంబు
 గావించికావించి కడకు దానొక్క
 యానందస్వత్వంబు బూనె గావింప.
 ఆస్వత్వమునకు వేయనురూపమైన
 స్వత్వంబుగావింప నేమొదలిడితి.

దృశ్యంబునేనును ప్రేమమీఱంగి
 ననురూపమైన సృత్యము నేయుచుండఁ
 దనవైపు దృశ్యంబు నను లాగఁజొచ్చె.
 దృశ్యంబురాధయై, యేనుగృష్ణుఁడుగ,
 దృశ్యంబుకృష్ణుఁడై యేనురాధగను,
 నొంజోరులను వీణియుండంగలేక,
 విమలసాంధ్రానంద విభవంబుగాఁగ
 నాలింగన మొనర్చు నట్లు కన్పట్టె.
 ఆలింగనంబు దృశ్యంబుతో నిట్లు
 కావించి, నిర్మలాఖండనిశ్చలమ
 హృద్వైతమైన బ్రహ్మానందమందు
 మునుఁగుచు దేలుచు మునుఁగునునుంటి.

* * * *

ఎంతసేపుటినో యెఱుఁగనిమ్మామ్మి
 ఇంతలో-అక్కటా-యేకతంబుననో
 యెవ్వలో వెనుకకు నీడ్చినట్టైనఁ
 జన్మననోక్కింత చైతన్యమబ్బె.
 చైతన్యమబ్బిన సమయంబునందు
 గాఢాంధకారంబు గప్పెనల్లెసల.
 లేవయ్యెఁజుక్కలు లేడయ్యెరాజు-
 వెన్నెలలేదయ్యె-వెలుఁగులేదయ్యె-
 ఆకాశమంత మేఘావృతంబయ్యె
 నలుగెలంకులను గప్పట్ట దేమియును.
 చిటపాటపడుచుండఁ జనుకులగములు-
 విరిరాణికొఁగిలి వీడుచునుంటి.

కాలసర్ప మొకండు కాలఁదాఁచుచును
 బ్రాకివాపుచునున్న పగిదిగన్పట్టె
 ఎవ్వరు నన్నిట్లు లీడ్చితోయంచు
 వెనుకకుఁ దిరిగి నే వీక్షింపఁ జోవ
 మింటఁ దళిక్క-న మెఱిపొండు మెఱిసి.
 మెఱిపు వెల్లునఁ గనులో మిఱుమిట్లు గొల్చు
 దేవీవ్యమానసకా దేహంబుతోడ

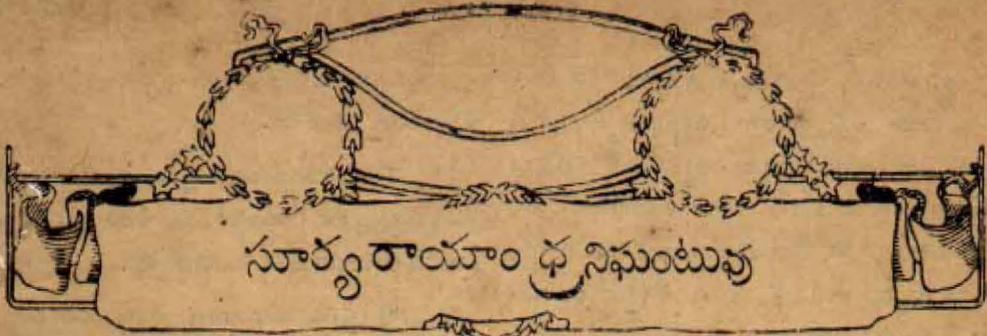
ఋషివతంసుడైన కృష్ణదాసుండు
 కనుపట్టుచుండెను గన్నులయెదుట-
 కనుపట్టుచున్నట్టి తుణములోపలనె
 పలుకొండుచెవులకుఁ బండువొనర్చె.
 “చచ్చియుందువునేఁడు చచ్చియుందువుర
 బాలుఁడా, కొన్నాళ్లు బ్రతికియుండుముర,
 చనిపోవ నీకింక సమయంబుకాదు-”
 పలుకిట్లు మత్కర్ణపర్వం బాసర్చ
 దృక్పథంబును బాసె గృష్ణదాసుండు
 సంపూర్ణమైనట్టి చైతన్యమబ్బె.

* * * *

వర్షంబుబోరనఁ బడుచుండఁ; నాదు
 బట్టలన్నియు దహిపాతలైపోయె-
 కాని, లోనికీబోవఁ గాంక్షింపనైతి.
 ప్రకృతిపూరుషులైన రాధికాకృష్ణు
 లద్వైతమైన బ్రహ్మానందమిచ్చి
 సనుశ్రోచుచున్న సుతయుఁజూడలేక,
 మచ్చరంబుననన్ను మాయింపఁజూచి,
 కాలసర్పము చెంతఁ గన్పెట్టియుండఁ
 గృహఁబూనినాపైని గృష్ణదాసుండు
 ప్రతివతంసుండు కారణదేహచారి
 కావాడె ననుఁగోరి-కాకయున్న స్వ
 దేహానాగతి, యీశ్వరాయంచు.
 దలపోసి, తలపోసి, తలకంగనేల
 గురుకృపచే సమకూరఁగార్థాదె
 యింకొక్కపరియంచు నింటిలోపలికిఁ
 దడియార్చుకొన, మెల్లందరిపోయితిని.

* * * *

ప్రకృతిపూరుషు లేకభావంబు నొంది
 యద్వయానందంబు నందించువేళ
 సనుభవింపఁగనీయ వక్షముల్ వెక్కు;-
 గురువొక్కఁడే దానిఁ గొనసాగఁజేయు,
 సనుభవించినవాఁడు సాక్షియొక్కఁడె.



సూర్యరాయాంధ్రనిఘంటువు

మచ్చుపదములు

చిలుకూరి నారాయణరావుగారు, యమ్. ఏ., యల్. టి.

1. శ్రీశ్రీశ్రీ పీఠికాపురాధీశ్వరుల ఆవరణము వల్ల ఆంగ్రసాహిత్యపరిషత్తువారు వెరవేర్చు ప్రయత్నిస్తూ ఉన్న బృహస్పతినిఘంటునిర్మాణము ఎట్లు సాగుతూ ఉన్నదీ తెలుసుకోవలసినవ్రాచి ఆంగ్రులందరికీ ఉన్నది. ఇది గుఱుగుఱుగుంచాలతల్లి కాదు. గన మిచ్చేవారు శ్రీవహోరాజావారున్నూ, పనిచేస్తూఉన్నవారు పరిషత్తువారున్నూ అయిఉండగా, ఈలేనిపోనిగొడవ మన కెందుకని దోరకొనడము ఆంగ్రులకు గుర్తయి కాదు. నిఘంటునిర్మాణమును పొందవలసినవారు ఆంగ్రులు; నిఘంటువును డిప్టీచీఫ్ కోసమలసినవారు ఆంగ్రులు. నిఘంటునిర్మాణమువీడ ఎంతిగనము ఎక్కడవగాఅయితే, నిఘంటువుచెలూడా అంతివేళ్ళవ అవుతుంది. ఆనిర్మాణము ఎంతఅలస్యముయితే అంతకాలయా ఆంగ్రులు చేతులుకోడించుకొని హార్సనలని ఉంటుంది. అంత పెద్దప్రయత్నమును శ్రీవహోరాజావారిచంటివారు ప్రావలసినదకాని, ఇతరులకు సాగ్యముకాదు. పోనీ, చిట్టుమాట చేవుడెరుగునుగాని, ఆపనిని ఉల్లేపానంతులూ, సమర్థులూ అయిన ఇతరుల చేయడమువలన వెనుకతీయలనివస్తున్నది. గనుక పది హేనుసంఖ్యమంటి జరుగుతూ ఉన్న ఈబృహస్పతినిఘంటునిర్మాణము ఏఅవస్థలోఉన్నదీ తెలుసుకోవలసివచ్చును. ఆలోచించువలెను.

2. రంకుసార్లు తూబుట్టు లయినవి. చెన్నపట్టణములో పరిషత్తు ఉన్నప్పుడు ఒకమచ్చుపదములపట్టికను పంపినారు. పీఠాపురము వచ్చినరెండువారే తత్సమపదముల మచ్చుపట్టిక నోకదానిని పంపినారు. ఈరెండింటిమీదా విమర్శనములను కోరినారు. కొందరు వండినారు. వాటిలో

నిఘంటునిర్మాణము వెనుకపోయినది. రద్దవచ్చినాడు గిరిగీ ఆరంభించున్నట్టు అయినది. ఇప్పుడు వచ్చినది మూడోపట్టిక. దీనిమీదమాడా విమర్శనమునుకోరినారు. కోరేవారేగాని విసేవా కవననే ఉద్దేశముతో కొందరు కొన్నారు. ఆరుకల క్రిందట చెప్పేపట్టణములో కొందరు పథిచేసి నిర్మించినగా, కొంతమంది తమకు తోచినవిమర్శనమును చేసినారు. అంతటితో ఎవరి మట్టికు వారు ఉరకొన్నారు. పథిలలో ఏవో వాలును ముక్కలు చెప్పడమువల్ల ఏమిలాభము? లిఖితరూపముగా అభిప్రాయములను ప్రకటిస్తే ఆంగ్రులకందరికీ తెలుస్తుంది. నిఘంటువును నిర్మిస్తున్నవారికి ఉపయోగిస్తుంది. అందుచేత కొంచెము విఫలముగావ్రాసి 'భారతి'లో ప్రకటించుమని నామిత్రులు ప్రోత్సాహముచేసినందు వల్ల ఈవ్యాసమును వ్రాయవలసినవచ్చినది.

3. నిఘంటునిర్మాణము ఆరంభము కాకముందు ఇప్పటి ప్రధానసంపాదకులు నిఘంటునిర్మాణపథితిని గురించి ఒకవ్యాసమును వ్రాసినారు. ఇంగ్లీషుభాషను ముర్రేగారి ఆధిపత్యమున చెలువచిన 'ఆఘనికొంగ్ల నిఘంటువు' తమకు పరమలక్ష్యముయినా, అంత పెద్దప్రయత్నముచేయడము సాధ్యముకాదనినీ, అసము కిట్టెలు దొరగారి కన్నుపనిఘంటువున్నూ, గంజర్లుగారి చక్కయూలేనిఘంటువున్నూ తమకు లక్ష్యములుగా ఉంటే వాలుననినీ తృప్తిపొందినారు. అంతే, ఆరంభనిఘంటువులకంటే తాము నిర్మించబోయే నిఘంటువు కొంచెము మిన్నగా ఉండవలెనని వారి అభిప్రాయము.

4. అయితే, తైని చెప్పిన కన్నడ, మళయాళ నిఘంటువులను లక్ష్యములుగా పెట్టుకొన్నవారు, ఆ నిఘంటువులను వారు ఏరీతిగా నిర్మించినారో తెలుసుకొనవలసి ఉంటుంది కదా. వారు తమనిఘంటువులకు వ్రాసిన పీఠికలో తా మవలంబించినవిధానమును చూచించి యే ఉన్నారు. వారివాక్యములను ఈ క్రింద సర్వగ్రహముగా తెనుగులో ఇస్తున్నాను.

గండర్బుగారు

(1) పదములు అన్ని తరగతులు, అన్ని వర్ణములు, అన్ని వృత్తులవారినోళ్ల నుండి బయలుదేరుటవట్టి గ్రహించబడినవి. అనేక జిల్లాలవారి వివిధములైన ఉత్తరములు, రికార్డులనుంచి ఎత్తివ్రాయబడినవి. అన్నియుగములనాటి గద్యపద్యవాఙ్మయమునుంచి పదములు తీసుకోబడినవి.

(2) ఇప్పుడు వ్యవహారములో లేకపోయినవా, తమిళమునకును, మళయాళమునకును అంత భేదము లేని అవస్థలో, అనగా మళయాళవాఙ్మయము ఆంగ్లంబక పూర్వము ఉండినపదములుమాత్రా ఇవ్వబడినవి. ఇవి ప్రాచీనములని చూపబడినవి.

(3) మళయాళనిఘంటువు సంస్కృత విద్యార్థుల ఉపయోగముకోసము కాదు. గనుక మళయాళభాషలోను, గ్రంథములలోను ఏదేని సంస్కృతపదము లున్నవో అది మాత్రము వ్రాయబడినవి. పురాణాది గ్రంథములలో మాత్రము కనబడి అర్థము సరిగా నిర్ణయించుటకును సాధ్యముగాని వ్యుదయనామములు పరిహరింపబడినవి. మళయాళ భాషలో స్థిరముగా నిలబడిన పదములు మాత్రమే తీసికోబడినవి.

(4) ఉత్తరకేరళము, పశ్చిమకేరళములో హనుమాండకముగా ఏర్పడినపదముల అర్థములు ముఖ్యముగా జాగ్రత్తతో సేకరింపబడ్డవి.

(5) మిడికట్టుకొన్నవారికి కష్టముగా ఉన్నా, దేశ చరిత్రమునుబట్టి భాషలో చేరిన ఆరవ్వి, ఘోరసీ, హిందూస్తానీ, బుడతకీను, ఇంగ్లీషు మొదలయిన భాషలలోని పదములు చూపబడినవి.

(6) మాండలికపదములను గ్రామ్య (భాష) గ్రామ్య (పదములను విడువలేదు.

(7) ప్రతిపదమునకున్నూ వ్యుత్పత్తిని చూపడము నకు ప్రయత్నము చేయబడ్డది. సజాతీయములయిన ఇతర ప్రావిడభాషాపదములు చూపబడినవి.

(8) ప్రతిపదమునకున్నూ సాధ్యమయినంతవరకు ధాతువున్నూ, దాని ఉత్పత్తియున్నూ చూపబడ్డవి. తోలుత పదమున కే అర్థముండేదో, ఆలంకారికముగా దాని అర్థము ఏరీతిగా మారుతూ వచ్చినదో ఉదాహరణ సహితముగా చూపబడినవి. సందర్భానుసారముగా అర్థములో పదములు సాందేహార్థ్యులూ, ఆపదమునకు సంబంధించినంతవట్టుకు గాఢాలు, జనలనమృతములు, సామెతలు, ఈవిషయముల ననుసరించి ఆయా ఉదాహరణము లివ్వబడినవి. సమస్తపదములన్నూ, ప్రధానపదమునుంచి పుట్టిన ఇతరపదములున్నూ ప్రధానపదముక్రిందనే చూపబడినవి.

(9) ఒకపదముక్రింద వివిధ ప్రాంతములలో ఆ పదము సాందిన ఉచ్చారణభేదములున్నూ చూపబడినవి. ఆ భేదములకు ఉదాహరణములు ఇవ్వబడినవి.

(10) గ్రంథములోని పుటల సంఖ్య కావలసినంతకంటె ఎక్కువకాకుండా ఉండేట్లు చేయబడ్డది. ఏపదమునకు ఎంత ప్రాముఖ్యము ఇవ్వవలెనో అంతే ఇవ్వబడ్డది. అందుచేత సంస్కృతభాగము తిన్నవపుటల నాక్రమించుకొన్నది.

(11) గ్రంథము పెరగకుండా ఉండేటమునకు సంకేతములు విరివిగా ఉపయోగింపబడినవి. సంస్కృతములో ఒకపదము ఏలింగములో, ఏవాడుకులో ఉన్నా, అది మళయాళ భాషలోనికి వచ్చినతరువాత ఏలింగములో, ఏవాడుకులో ఉన్నదో అది మాత్రము చూపబడినది.

కీటెలు

గండర్బు అనుసరించిన విధానము కాక, వికే గా ఉన్న పంకతులు మాత్రము మన తనుగునిఘంటువునకు ఉపయోగించేటంతవట్టుకు ఇక్కడ చూపుతున్నాను.

(1) పదములపట్టికలను సేసే స్వయముగా వ్రాసుకొన్నాను. వ్రాయసకాండ్రు ఆపనిని విడిచిపెట్టలేదు.

పదములవ్యుత్పత్తులు, భాషాచరిత్రవనంబంధించినవిషయములు, మొదలయినవి నేనే వ్రాసుకొన్నాను. సాధారణవ్యాసహారములో ఉండేపదములను చేర్చుకొన్నాను.

(2) కన్నడపదములు స్పష్టముగా కనబడజేయునకు వాటిని పెద్దచ్చులో ముద్రించినాను. తక్కినవాటికి చిన్నచ్చునే ఉపయోగించినాను.

(3) ఒకపదము కన్నడభాషలో ఏయేయాపములుగా మారినో చూడజేయునకు = అనుగుణకు పెట్టి, ఆయాపములనన్నిటిని చూపినాను.

(4) పైని వ్రాసినదానినిబట్టి కీటైలు, గండెర్లు గార్లు ఎంతజాగ్రత్తగా తమపనిని నిర్వహించినారో తెలియగలక. వారు గమనించినవిషయములు (i) గ్రంథము మునుగుగా ఉండ్లి; పుటలసంఖ్య ఎక్కువ కావడం; ఉండ్లపమునకు ఏర్పరచుకొన్న నియమములు; (ii) పదములవ్యుత్పత్తికిన్నీ, అర్థనిర్ణయమునకున్నూ కావలసిన సామగ్రిని చూపజేయునకు ఏర్పరచుకొన్న విషయములు: అని రెండు విషయములుగా ఉచ్చవి. ఈ రెండు విషయములందును శ్రీ

సూర్యరాయాంధ్రనిఘంటువిర్మాతలు ఏపాటిజాగ్రత్త తీసుకొన్నారో కొంచెము చూడము.

(5) (అ) మచ్చుపదములు 54 పుటలగ్రంథ మయినది. వీటిలో పూర్తిపు సరిగా చదువనందుకల్ప పడిన అచ్చు తప్పులు: సీతక, పుట ౧-పంక్తి ౧ - సాగవసామగ్రి; పుట ౨౦, * పంక్తి ౨౧- ద్వి. (త్ర. శబ్దముల (ఇటుల సంపూర్ణవిరామ చిహ్నము లక్కరలేదు); పుట ౨౪, పంక్తి ౧- అంటరానేల్పు (అంటరానినేల్పు); పంక్తి 3౦- విరోధము (విరోధము).

(ఆ) గ్రంథములకు కొన్ని సంకేతము వీయబడినవి. "మచ్చుపదములయందాహారములకే గ్రంథసంకేతాలు పైని చూపబడినవి" అని పట్టికను వ్రాయబడినది. ఈ సంకేతములను తాము నిఘంటువులో అనుసరించజేయునకు వ్రాసినారో, ఎందుకో తెలియదు. తాము దాహరించిన కొన్నిటికి సంకేతము లివ్వలేదు; తాము చూపిన కొన్ని గ్రంథములనుండి దాహరణము లివ్వలేదు. ఇందుకు నిదర్శనములు:—

గ్రంథముకేర	ఇచ్చిన సంకేతము	వాడిన సంకేతము	ఏపదముక్రింద
హరిశ్చంద్రము	హరి	హరి. ఉ.	అ. (౨ అర్థము)
విజయవిజ్ఞానము	విజ. వి.	విజయ	అంకపాళి; అంగము;
”	”	విజ	అందు ౨ (౫ అర్థము)
రామాభ్యుదయము	రామా	రామాభ్యు	అంకావోకములు; అంతు రాత్నము
”	”	”	కళ; కాక;
సారంగధరచరిత్రము (ద్విపద)	ద్వి, సారం	ద్వి. సారం	అంకించు
నిర్వచనోత్తర రామాయణము	నిర్వ	నిర్వ, రామా	అంకించు (౪ అర్థము)
సీతావిజయము, అను శతకంక రామాయణము	సీతా. వి.	సీతా. వి.	అంకించు (౪ అర్థము)
”	”	”	”
శైమినీ భారతము	శై. భా.	శై. భార.	అంకించు (౪ అర్థము) అంటు (౪ అర్థ)
కృష్ణాభ్యుదయము	కృష్ణాభ్యు	కృష్ణా	అంకించు (౬ అర్థము)
”	భేష	భేషజ	అంకురిలు
నందరాంకవచరిత్రము	నందరాంక	నందరా	అంగడి (3. అర్థము); అంగు (౧. అర్థము) అంచు; అందకు;
”	”	”	అంకె నందరాంక, ఇనుమును
భాష్యుల శతకము	భాష్యుల. శ.	భాష్యు. శత.	అంగు (౨. అర్థము)
యయాతిచరిత్రము	యయా	యయాతి	అంచించు
చమత్కారమంజరి	చమ	చమత్కా	అంచలుము
నలచరిత్రము (ద్విపద)	ద్వి. నల	ద్వి. నలన	అంజ
హరిశ్చంద్రోపాఖ్యానము	హరిశ్చం	హరిశ్చ	

లేని కొన్ని సంస్కృతశబ్దములు ఈబృహస్పతినిఘంటువులోని కైక్రిసవి. చూ. అంకకరణము, అంకకుండము, అంక కలము, అంకధారణ, అంకన, అంకిని, అంగవవిరూఢ్య హ్యు, అంగనాప్రియము, అంగపాలిక, అంగపాలి; అంగప్రత్యంగము, అంగప్రాయశ్చిత్తము, అంగభువు, అంగవర్ణము, అంగారకమణి, మొ. అంగనీయము, అంకిణి, అంకివెన్నము, అంక్యము అనేపదములు ఆక్షేనిఘంటువులోమాదా లేవు. 'అంగీకర్యకో', 'అంతో' అనే శత్రంతముపాలము ఎందుకు వ్రాసివారో తెలియదు.

తెనుగుభాషను సంస్కృతము (పదముల విషయములో) ముఖ్యాధారముగా ఉన్నది; అందుచేత, సాధ్యమయినన్ని సంస్కృతశబ్దములు తెనుగునిఘంటువులోనికి ఎక్కడను మంచిచే అని పండితులు చెప్పతారు. పూర్వకాలములో అటువంటిఅవసర తెనుగుకు పట్టిఉన్నాదానిలోని కిప్పటివరకూ వచ్చిన సంస్కృతశబ్దములు చాలవు. ఇంకా సంస్కృతశబ్దాలు కావల్సివస్తే, అవి తెనుగులోనికి వచ్చినవికాక, భాషలో స్థిరపడినరకరనాత వాటిని కోశములోనికి ఎక్కించుకొందాము. ఆలాగయితే మన భాషలోనికి ఇంగ్లీషు, ఫ్రెంచి, బుడకీసు, అరబ్బీ, ఫారసీ, హిందూస్తానీ, మహారాష్ట్రీయ మొదలయిన భాషలలోనిపదాలు వచ్చినవని, - ఆభాషలలోని శబ్దాలన్నీ మనకు ఎప్పుడో ఒకప్పుడు పనికిరాకపోతేవా అన్నకారణముచేత ఆయాభాషలనిఘంటువులను తెనుగు చేసి, మన బృహత్కోశములోనికి ఎక్కించుకోవలసినదేనా? తాము నిర్మించబోతున్నది సంస్కృతనిఘంటువా తెనుగుకోశమా? ఆక్షేనికోశములోని పదములన్నీ యు, యు, యు లెగిలించబడునను ఇంతిప్రమాన మెందుకు? అని కొంద రడుగుతున్నారు. దీనికి సమాధాన మేమని పఠుండు?

పోనీయండి, ఆక్షేనిఘంటువును ఆంధ్రీకరించిన వారు ఆకోశములో శబ్దముల కీయబడ్డ కొన్ని అర్థములను ఎందుకు వదిలివేయవలెను. చూ. 'అ' అనేదానికి అన్ని అర్థాలూ (మన కక్కడ ఉన్నా లేకపోయినా), వైశ్వానరుడు అనే అర్థమును ఏల వదిలివెట్టివారా?

(ఈ) నిఘంటునిర్మాతలు ముఖ్యముగా తమనిఘంటువును కొనుటకు డబ్బు తక్కువగా ఉన్నవారివిషయము

లోనూ, దానిని ఉంచుకొనుటకు ఎక్కువగా ధనములేని వారివిషయములోనూ, దానిని మోయడమునకు బలము చాలనివారి విషయములోనూ ఆలోచించవలసిన సంగతి తాముచేయబోయే నిఘంటువుపుటలసంఖ్య అవసరముగా పెంచుండడముని మనవిచేస్తున్నాను. తా మనుసరించ బలముకొన్న ఆక్షే, కిప్టెలు, గండర్లుగార్లున్నా, ఇతర భాషాకోశనిర్మాతలున్నా ఈవిషయమై చాలా శ్రద్ధ తీసుకొన్నారు. గనుక, వారిపుస్తకములను కుదురుగా, సుక్రముగా చేసికొని, చెప్పవలసినది సంపూర్ణముగా చెప్పిచేసి, చెప్పవక్కరలేనిది చెప్పక, కొన్నిపట్ల ఎంత చెప్పవలెనో అంతేచెప్పి, సర్వజనోపయోగకరముగా చేయడమునకు ఎంతో తంటాలుపడివారు. బృహస్పతినిఘంటునిర్మాతలను ఈలక్షణము లేవీ ఉన్నట్టుకనబడదు. ఇందుకు నిదర్శనములు:—

(i) ప్రతిశబ్దముక్రిందను ఎక్కువగా ఎడములను వదిలివేయడము.

ఈలోపము ఇంచుమించు అన్నిశబ్దములక్రిందను కనబడుతున్నది. ఉదాహరణములను ప్రత్యేకపంక్తులలో వ్రాయవలసినవని లేదు. ఒకపంక్తిలో ఒకఉదాహరణము అంతిఘయినయెడల దానివెంటనే మరి ఒకఉదాహరణమును వ్రాయవచ్చును. మొట్టమొదటి 'అ'ను యాదండి: 'ఉకారమున కాదేశముగావచ్చు పర్ణము' అన్నవాక్యము వెనువెంటనే 'ఉదా. చేయడు, చేయమి' అని వ్రాయవచ్చును. అందువల్ల ఒక పంక్తి కలిగినవచ్చును. దానికరు వాల్చి ఆర్థమునకును 3 అర్థమునకును మధ్య నిష్కారణముగా ఒకపంక్తిపట్టుకొనన ఎడమును వదిలివెట్టివారు. ఈ రీతిగా నాలుగుపంక్తులలో ఇయడవలసినవిషయము ఆరు పంక్తులవరకు ఆక్రమించినది. ఇట్లు మొదటిపుటలోని 56 పంక్తులను సుమారు 40 పంక్తులలో ఇంచుమించు వచ్చును. ఇందువల్ల ఎంతలేనన్నా నాలుగోపంతులము చేడకుండ ఉంచవచ్చును.

(ii) ఒకపదమునకు అనేకార్థములున్నప్పుడు 1, 2, 3, అని ఒక అర్థము అయినతరువారితలము మిగులులే దానిని విడివిడిపెట్టి, వేరొకపంక్తిలో ఆరంభించడము:

ఒక అర్థమున్నా దాని ఉదాహరణములను కాగానే, అపంక్తిలోనే తరువాతి అర్థము సంఖ్యచేసి

అంశంబునను. ఇందులను చాలా ప్రయత్నము కలిపి వస్తుంది.

(iii) ఒక పదమునుండి పుట్టిన ఇతర పదములను ప్రత్యేక పంక్తులలో వ్రాయడము:

ఇది చాలా అవసరమే. ప్రధాన పదము క్రిందనే కిట్టెలుకొర చేసినట్లు (hyphen) సంజ్ఞ ఉంచి ఉప పదములను వ్రాయవచ్చును. ఇట్లే సమస్త పదములను చాలా ప్రత్యేక పంక్తులలో వ్రాయక, సమాసములోని మొదటి పదము క్రిందనే వరుసగా వ్రాయవచ్చును. ఇందులను మరి ఒకాభిమానము ఉన్నది: ఏకాంక సంబంధములైన పదములన్నీ ఒక్కచోట కనబడుతవి. ఉదాహరణమునకు— 'అంకము' అనే పదమునకు 'ఒకటి' అని అర్థమున్నది దీనిని 'అంకము' అని వ్రాసి, దాని క్రిందనే 'అంకతలము, అంక పాలి, అంకపాళి' మొదలయిన 'ఒకటి' అని అర్థము వచ్చే పదములను, వాటి అర్థములను వ్రాయవచ్చును. తరువాత 'అంకము=అంక' అనే దానిని 'అంకము' అని వ్రాసి దాని క్రింద 'అంకతలము, అంకపూరము, అంకలోపము, అంకవిద్య, మొదలైన పదములను ఉదాహరింపవచ్చును. తరువాత 'అంకము=గురుకు' అని వ్రాసి, దాని క్రింద 'అంకకలము, అంకకుడు, అంకధార, అంకన, అంకనీయము, అంకబంధము, అంకతము, అంకతవ్యము, అంకని' మొదలైన పదములను చేర్చవచ్చును. 'అంకము=నాటకము' అనే ఒక భాగము అని వ్రాసి, దాని క్రిందనే 'అంకముఖము, అంకావతారము, అంకాస్రము' మొదలయిన వాటిని చూపవచ్చును. ఇట్లే ఇతరార్థములందును చేస్తే, ఏకాంక సంబంధములకు ప్రధాన పదములన్నీ, సమస్త పదములన్నీ ఒక్కచోటనే కనబడడమే కాకుండా చాలాస్థలమునూ కలిపినట్లుంది. ఇట్లే 'అంకము', 'అంకని' అనే ప్రధాన పదముల క్రింద వాటితో పోడిన సమస్త పదములను చేర్చవచ్చును. ఈరీతిగా అన్ని పదముల విషయము లోను చేస్తే, నాలుగో సంతుష్టలయమునా కలిపినట్లుం డని నానమ్మకము.

(iv) అవసరములయిన వ్యాఖ్యానములు చేయడము:

మా. 'అంకెన్నియ' అనే పదము క్రింద 'ఈపదమునకు... గ్రహింపబడినది' అని పెద్దవ్యాఖ్యానము

చేయబడినది. కాని, త. క. లలో "అంక... తె. అంకము. కొన్ని ప్రతులలో 'అంకెన్నియ.' అందుచేత 'అంకెన్నియ, అంకెన్నియ' అని రెండురూపములను ఉన్నవి" అని వ్రాసిన చాలును. ఇట్లే మరి కొన్ని శబ్దముల క్రిందను చూచుకొనేది.

(v) ఉదాహరించిన పద్యభాగములను కావలసి సంకంఠె ఎప్పుడుగా వ్రాయడము:

ఈలోపము ఇంచుమించు అన్ని ప్రయోగములందు కనబడుతున్నది. దీనిని వారీస్తే, చాలాస్థలము కలిపినట్లుంది.

(vi) సంస్కృత శ్లోకములను ఉదాహరించడము: తెనుగులో పదముల వాడుకను తెలుపడమునకు సంస్కృత శ్లోకముల నుదాహరించడము పాండిత్య ప్రకర్మమును చూపుకొనడము కాక, తెనుగుకోశములో నిగుపయోగము. మా. అంకపాలి, అంకతము.

(vii) పద్యలక్షణసారసంగ్రహములలో 'అనుబంధ' 'తెలుపుటను' అని గురుకును మారుగా చూపుటో వ్రాయడము: మా. 'కాని' మొ.

(viii) దీన్న సంకేతములతో సరిపోవువాటికి పెద్ద సంకేతములు చేయడము:

ఉదా. 'కవిరాజ' (కవిరా. అంటే చాలును); 'కాళ శర'. కాళ=శ అంటే చాలును; 'సంచేలు' (గుచే అంటే చాలును). ఇట్లే ఇతరములనున్న చేస్తే, కొంతస్థలము కలిపినట్లుంది.

(ix) విశేషములు మొదలయిన గురుకులను సరిగా వాడకపోవడము:

'ఉదా:—' అని వ్రాయడముకంటె 'ఉ.' అంటే చాలును. 'మొదలగునవి' అని వ్రాయడముకంటె 'మొ.' అంటే సరిపోతుంది. ఇట్లే తక్కిన చోట్లను.

ఈరీతిగా గ్రంథమును సంక్షేపించడమునకు ఎన్ని ఉపాయములునూ ఉన్నవి. వాటిని ఇతర భాషానిధుం టుకారులు అవలంబించినారు. ఇవన్నీ సాధారణజనము స్వల్పవిషయములుగా కనబడవచ్చును. కాని, నిధుం టు

నిర్మాణము బహిష్కారమువంటిది. ఈశులువులన్ని తెలియకపోలే అచ్చునేసేవారికి కష్టము, కాగితము ఖర్చు ఎక్కువ, పెట్టుబడి పెట్టేవారికి కష్టము, గ్రంథమును కొనేవారికి కష్టము. మైనిమాపిన లోపములు లేకుండా ఉండే 84 పుటలునిండిన మచ్చుపదములను 30 పుటలలోనికయినా దింపవచ్చునని నా ఆశీస్రాయము.

7. ఇంకెవరకూ నిఘంటువు బహిరంగకారమును గురించి ముచ్చటించినాము. ఇంక దాని లోపలివిషయమును పరిశీలించుదాము.

(i) అర్థనిర్ణయము

(అ) నిఘంటువుకు అర్థము ప్రామాణ్యవంటిది. అర్థమును స్థూలముగా నిర్ణయించుటాడను. అర్థములగా యలను మాత్రమేనే కాని ప్రయోజనముండదు. 'అంగ' అనే పదమును చూడండి. దీనికి 'పూర్తిగాచాచియుం చిన రంపెడుగులకును నడిమిప్రదేశము, దాని పరిమాణము' అనే అర్థమును వ్రాసినారు. శబ్దరత్నాకరములో 'అంగ' అని వ్రాసి 'వేటివయమును' అని అర్థమున్నది. ఈ అర్థమే కొంచెము బాగున్నట్టున్నది. 'అంగు' అనగానే మందు లొకకాలున్ను, వసుక లొకకాలున్ను నేమిడిమిని స్ఫురిస్తున్నది. 'పూర్తిగా చాచియుంచిన రంపెడుగులకును నడిమిప్రదేశము' అంటే ఆ అడుగులను ముందుకును, వసుకకును చాచడమో, నుకిపిడనులను చాచడమో సందిగ్ధముగా ఉన్నది. 'అంగ' అంటే మందువసుకలకు చాచిన అడుగులంతరము. పుడిపిడుగులకు చాచునే 'పంగ' అవుతుంది. 'అంగ' పురుషాంతరము 'అంజ'. 'అడుగులంతరము' అనే అర్థమునుండి 'దాఱు' అనే అర్థము వచ్చినది. 'అంగ' క్రింద ఇచ్చిన ఉదాహరణములో 'అంగగము' అనేదానికి 'దాఱు' కేయు' అని అర్థము. 'ఇల్లై', 'నాలుగంగలు(నేసి)' అంటే 'నాలుగదాట్లు' అని అర్థము.

'అంగలార్చు' అనేపదమును చూడండి. దీనికి 'భంగులవేతి ఆర్చు; దుఃఖించు' అని అర్థము వ్రాసినారు. 'అంగలార్చు'లో 'ఆర్చు' అనుటలో 'వేటివయము' నన్నా లేదు. 'తెగలార్చు, ఓచార్చు' మొదలయినపదములలోని 'ఆర్చు'వంటిదే ఈ 'ఆర్చు'కూడాను. 'అంగలార్చు' అంటే 'గంతులునేయు' అని అర్థము. 'దుఃఖించు' అనే అర్థము ఆలంకారికము.

'అంగవిను' అనే క్రియకూడా 'అంగ' మంకిపుట్టినదే. 'అంగ - ఇగు' కన్నడములో 'అంగవిను' అవుతుంది. అదే తెనుగులో 'అంగవిను' అని అవుతుంది. ఉదాహరణములోని 'అంగవిచిరేని' అనేదానికి 'కదియు, సమాపించు' అనే అర్థముకంటే 'విజృంభించు' అనే అర్థము బాగుంటుండేమా.

(ఆ) కఠితిగానే ఇవరపదముల అర్థములనుకూడా విచారించుదాము:—

అ 1(౧ అర్థము) "వ్యతిరేకార్థక ప్రత్యయము పరమగునపుడు ధాతువుల తుది ఉకారమున కార్యముగా వచ్చువర్ణము: ఉదా. 'నేయడు, నేయక, నేయమి' అని వ్రాసినారు. మైఉదాహరణములలో వ్యతిరేకార్థక ప్రత్యయమేదీ? 'అ' అనేదే అని చెప్పవలెనుగాదా. కాని, మై అర్థములో ఏదో మరిఒక ప్రత్యయ మున్నట్లు ధ్వనిస్తున్నది.

అ 1,౫ అర్థము) "ప్రశ్నించునపుడు తివరార్థకమున ఉత్తమపురుషప్రత్యయములు పరమగునపుడు వచ్చు దుగాగమునకు వికల్పముగావచ్చునది" అని ఉన్నది. తివరార్థక 'క' మున అంటే ఏమిటో? 'ఏమని చెప్పన', 'ఏవనన', 'ఏమని నులింపన' — అనేకొట్ట 'చెప్పన', 'అనన', 'నులింపన' అనేవి దుగాగమునకు వికల్పముగా వచ్చినవి కావు. 'చెప్పట', 'అనుట', 'నులింపుట' అనే అర్థములలో వచ్చిన తుమున్నంజరూపములు.

అ 1 (౬ అర్థము) "విభిక్త్యైకననము" — ఇరుట సంధి ఎట్లు సిద్ధించినదో.

అ 3 (3 అర్థము) తిట్టుటయందు 'అన్' అని ద్రుతసహితముగా ఉండును.

అ 3 (౪ అర్థము) ప్రార్థనార్థక 'క' మందు అంటే?

అ 3 (౫ అర్థము) 'నిల్వరయేని' అనుటలో 'అ' కారము ఆలంకారికము కాదు. 'నిల్వనేనిల్వరేని' అని అర్థము.

అ 5 'అ' అనుదానికి కొన్ని చోట్ల వచ్చుడి యాదేశము అని చెప్పినతరువాత 'అట్లాదేశముగా వచ్చినప్పుడు మైవర్ణమునకు ద్వితీయమువచ్చును అని వ్రాయవలెను.

అ1 ఆప్తేనుండి అన్ని అర్థములను గ్రహించి వారుకాని, 'వైశ్వానరుడు' అనే అర్థమును దిగబడినారు.

అ2 ఆప్తేనుండి అన్ని అర్థములను ఎత్తుకొన్నారని, 'అనుత్తము' మొదలగువాటిలో 'అ' అర్థభేదమును కలిగించారు అనే ముక్కను వదలివేసినారు.

అంకపాలి (౧ అర్థము) - 'ఒకటి' నుండుకొని వారించువది, దాది, ఉపమాలో అనే అర్థము ఆప్తేలో లేదు: శబ్దరత్నాకరములో ఉన్న దానిని పనియ్యకముగా ఎక్కించినారు. ప్రయోగమైవా ఇచ్చినారుకారు.

అంకపాలి-దీనికి 'అంక' అనే అర్థము నీనిఘంటువులోనూ కనబడదు.

అంకము-దీనికి 'అంక' అనే అర్థములో ప్రయోగము లున్నవా?

అంకసాంకములు, అంకాసాంకములు—మిక్కిలి బాధపెట్టువేసేవి, తీక్షణత అని ఉపదాలకు వ్యుత్పత్తి. 'అంక' అనగా 'భారము, బాధ, దుఃఖము' (యా. కి. పైలు: అంక 15 అర్థము.) 'సాంకము' అనేది 'సాంఘ్య' అనేదాతువునుంచి వుట్టినది. "విడవ ఒడ్డు (జ్వరముచేత) పొక్కిపోతున్నది", "అంకాసాంకాలుగా జ్వరమువచ్చినది." 'అంకము' అనేది 'అంఘ్య' అనేదాతువునుండి వుట్టిఉండువచ్చును. దీనికి 'ఆకస్మికముగా' అని అర్థము. "వాడు అంఘ్యనంఘ్యన విధానమున అంఘ్యనంఘ్యన విధానమునాడు." ఉదాహరణములలోని "అంకాసాంకాలు దరికొనంగ" అనేదానిలో 'దరికొనంగ' అనేపదమునలైనా "అంకాసాంకాలు" అంటే "తీవ్రత, ఉష్ణత్యము" అని స్ఫురిస్తూనే ఉన్నది. కవిసర్వగాయకమునుంచి ఇచ్చిన ఉదాహరణము కొంచెము పూర్తిగా ఉంటే బాగుండేది. ఇచ్చిన భాగము అర్థనిర్ణయమునకు చాలను, ఉపదముక్రింద వ్రాసినవంతో శబ్దరత్నాకరమునుంచి అవియ్యకముగా సంగ్రహించినారు. శ. ర. లో కుదురుగా ఉన్నది. ఇందులో ఎక్కువపదములు వాక్రమించినది.

అంకించు - "గుబ్బుపాలిండ్ల నంకించుం గొంగిట," "అంకించి తినగా"న నభిలప్రపంచము," "హాహ మంకించురు మునలకైన", "మహిమ లంకించుచును" అనే ఉదా

హరణములలో 'అంకించు' అన్నగా 'గురుకుపనునట్లు చేయు (Impress) అనియే అర్థము.

అంకురము.—(౨ అర్థము) మునుకము, ముగ్గు - ఈ అర్థము శబ్దరత్నాకరములో లేదు. ఇందుకు ప్రయోగము ఇస్తే బాగుండును.

అంక. (౧ అర్థము) - సంబంధము లేకుండు. అంకియ - అని వ్రాయవలెను. (౨ అర్థము) కన్నడములో 'అంకె'కు 'ఆజ్ఞ, అధికారము, నిరోధము, ఆనుకొనుట, ఆనుకట్ట, విశ్వాసము' అనే అర్థములున్నవి. 'సామీప్యము' 'చేరిక' అని లేవు. సామీప్యము, చేరిక అనే అర్థాలకు ప్రయోగాలు ఇవ్వవలసి ఉంటుంది.

అంక్యము.—కాక్కాయవలె నుండెడి యొకానొక య్యుంకము. కరక్కాయ, వాక్కాయ, పోక్కాయ, వెలక్కాయ, వీలక్కాయ - మొదలయినదూపాలు పరిమితువారి కిట్టములేవా?

అంకజాలలు - 'బా'పైని ౨ అంక. 'అం' మొదలగుపదములలో వేయలేదు. "సం. అంక + జాలం = శరీరకవచము" అని వ్రాసినారు. 'జాలమ్' అని వ్రాయవలసినది. ఇది సంస్కృతశబ్దమయితే పువ్వుగురుకు ఎందుకిచ్చినారుకారు? సంస్కృతములో ఈ అర్థము లేనందువల్ల ఆ గురుకు ఇవ్వలేదంటారా? 'అంకము' క్రింద 'వీణాంకమాణికత్' అని ప్రయోగముచ్చి, అందులోని 'అంక' శబ్దము సంస్కృతముకాదని వ్రాసినా, 'అంకము' నకు పువ్వుగురుకు ఎందుకు ఇచ్చినారో? 'అంకజాలలు' అనేదానికి 'వీరకవచప్రయోగము కనబడలేదు' అని వ్రాసినారు. అయితే ఇది నిత్యబహువచనమంటారా? ప్రాచ్యములో "అంకజాలవాడు = a village drudge" అని వ్రాసి ఉన్నదికదా.

అంకబట్టము—దీనికి "శరీరముకప్పు" అని అర్థము వ్రాసినారు.

ఈ అర్థము శబ్దరత్నాకరములో లేదు. ఈ అర్థములో ప్రయోగమున్నదా? ఉపదము మిశ్రమన్నారు. కాని, మా. అంకము (శ. ర.).

అంకన్యాయము.—"విహితమును మంత్రభాగములను స్పృహనాదిస్థానములయందుంచుటలు మూచించు

టై గూయాస్థానములు స్పృశించుట." ఆ గూయాస్థానము లుటే హృదయాదిస్థానములా? కానిని స్పృశించుటే 'మూదించుట' నిండుట? 'ఆ గూయాస్థానములు' హృదయాది లకంటే వేరయినవయితే ఆస్థానములేవో చెప్ప వలసివచ్చును గదా.

అంకపాళి=కొంగిరి, అంకపాళి, అంకపాలి, అంక పాలిక-అనేపదాలకు కూడా ఇదే అర్థము. అందుచేత ఆయాపదాలవద్ద తిక్కినరూపాంతరములను చూపవలెను.

అంగబిల్లి = అంగబిళ్ల - అని వ్రాసినారు. 'అంగ బిళ్ల' అనేపదమును ప్రత్యేకముగా వ్రాయలేదు.

అంగమచ్చము.—ఇది 'మి.' అనగా మిశ్రము అని వ్రాసినారు. శ. ర. లో 'జీ.' అనగా జేశ్యము అని ఉన్నది. 'అంగ' అనేది సంస్కృతముని అభిప్రాయ పడి ఇట్లు వ్రాసిఉండవచ్చును. అందుచేతనే 'ఒకలి గుఱుకు' అని అర్థము వ్రాసినారు. ఈఅర్థము శ. ర. లో లేదు. దీనికి 'కాలిగుఱుకు' అనియే అర్థము. చూ. అం. అడియాలము, బాడ, అన్నా కాలిగురుతే.

అంగము.—ఈపదముక్రింద శ. ర. లో మతురంగ ములు, అంగపంచకము, పంచాంగములు, మహాంగములు, సప్తాంగములు, అష్టాంగములు-అనునవి వివరింపబడినవి. ఈ నిఘంటువులో పరిశోధింపబడినవి. ఈ వివరము చాలా ముఖ్యమయినది. ఈశబ్దము దేశ్యమయినప్పు డుండే అర్థములను వ్రాసినారుకారు. కాని 'అంగు' అనేపాటకు 'అంగము, విఘ్నము' అని అర్థము వ్రాసినారు.

అంగరక్షణము.— 'రాజులు శరీరములను రక్షిం చునాఁగు' అని అర్థము వ్రాసినారు. రాజులకుకాక ఇం కెవ్వరికి అంగరక్షణముంటారు? 'శరీరములను' అనగా శరీ రమునకాక ఇంకావేటిని రక్షిస్తాము?

అంగరవ్రావియ—(సం. అంగరపోళికా) అని వ్రా సారు. 'వ్రావియ' శబ్దము పోళికాశబ్దభవముని వీరి అభి ప్రాయమేమో. 'నిష్పలపైఁగాల్చిన యొకవిఘ్నముగు పిండి నంట' అని అర్థము వ్రాసినారు. ప్లాత్రలో పిండి ఉంది క్రిందను, మీదను నిష్పలువేసి కాల్చిన పిండినంటయేమో!

అంగరేఘ—(హిం. అంగరేఘ) అని వ్రాసినారు హిందూస్థానీలో 'అంగరేఘ' అనేపదమున్నదా. 'అంగ

రఘా' అనేది ఉన్నదని మనకు తెలుసును. ఇది మిశ్ర మె ట్టయినదా?

అంగరొల్లె—వ్రాణ్యములోను, శ. ర. లోను 'అంగరొల్లెలు' అని బహువచనాంతముగా ఉన్నది. ఏక వచనమునకు ప్రయోగ మున్నదా!

అంగలార్చు—ఇక్కడమాదా 'ఆర్చు' నున్ను, 'అలపు' నున్ను సంబంధము లేకపోయినా, అట్లే అర్థము వ్రాసినారు. ఇచ్చిన ఉదాహరణములలో 'అంగలార్చు చున్', 'అంగలార్చుగన్' అనే పదాలకు 'గంతులువేయు' అనియే అర్థము. ఇట్లే 'అంగలార్చు.'

అంగవస్త్రము="కొల్లాయగుడ్డ, చిన్నబట్ట. ఈ యర్థము తెనుగువనే కలదు." అని వ్రాసినారు. ఈ యర్థము సంస్కృతములో లేదు అని వీరిఅభిప్రాయమై ఉంటుంది. కన్నడములో ఈపదము ఈయర్థములో ఉన్నది.

అంచె—ఇది నవీనరూపము. దీనికి తురు, తమిళ, మళయాళ భాషలలో 'అంచె', అంచో' అని రూప ములున్నవి. మళగన్నడములోనూ 'అంచో' అనియే రూపము. మహాసన్నడములోనూ, ఆధునికాంధ్రము లోనూ 'అంచె' అయినది. 'అంచో' లోని 'ల'కారము బహువచనప్రత్యయమునుకొని దానికి 'అంచె' అనే ఏకవచనరూపమును కన్నడులున్ను, తెనుగువారున్ను కల్పించుకొన్నారు. ఇట్లే పరికొన్ని శబ్దములనున్ను చేసు కొన్నారు. తెనుగులోని ప్రాచీనకావ్యములలో 'అంచెలు' అనే రూప మున్నది, 'అంచె' ఉన్నట్టు లోనరు. 'అంచెలు', 'అంచె' అనే వాటిలో ఏది పరియైనరూప మో నిర్ణయించవలెను. 'అంచెలు' అంటే 'ఎరుస, బారు' అనేఅర్థములే కాని, 'గుంపు' అనేఅర్థము పొసగదు.

అంచుకమ్మలు.—ఇది బహువచనమని వ్రాసి నారు. 'కమ్మలో' అనునది ఏకవచనము. దీనికి తెను గులో 'కమలూలు' అని బహువచనములో వాడులారు. 'అంచుకమ్మలు' అని అప్పు పారపాటుపడినది.

అంచుకయించుక.—అనగా 'అక్కడ కొంచెము, ఇక్కడ కొంచెము' అని అర్థము. కాని, కేవలము 'కొం చెము' అనికాని, 'ఇంచుక' అనికాని అర్థము కాదు.

అంజుగంజలి — దీనికి "జ్ఞోభవదునట్లు, చీకానుపదునట్లు, బాధ కలుగునట్లు" అని అర్థము కాదు. 'అంజ' అనగా ముందుకువేసినఅడుగు, 'గంజ' అనగా వెనుకకులాగినఅడుగు. అందుచేత 'అంజలిగంజలి' అంటే 'ముందుకును వెనుకకును లాగు' అని అర్థము. తక్కిన అర్థములు ఆలంకారికములు.

అంటు. — (౧౦-అర్థము) "నూనె మొదలగునవి రాదు" అని అర్థము వ్రాసినారు. నూనె రాదుట చేత, అంటుట చేత.

అంటుకత్తియ, అంటుకాడు. — ఈ పదములు 'నంటుకత్తియ, నంటుకాడు' అని ఉండవలసేమో! యతిసాపములో చూచి ఈ రూపములను నిర్ణయింపవలెను. దీనికి రూపాంతరము "నంటుకత్తియ, నంటుకాడు" అని శే. ర. లో ఉన్నదిగాని, అది విచార్యము. కన్నడములో 'నంట, నంట' అని ఈ అర్థముచేకవలదునున్నవి.

అంత — "సం. తావత్; ప్రా. తెత్తులు" అని ఇచ్చినారు. 'అంత' అనేది 'తావత్' నుందికాని, 'తెత్తులు' నుందికాని పుట్టినదని వీరి అభిప్రాయమా? 'తెత్తులు' అనే ప్రాకృతరూపము వీరి చెక్కడ దొరకినదో. 'తావత్' అనే సంస్కృత పదమునకు మహా రాష్ట్ర ప్రాకృతములో 'తా, తాన, తిత్తిఅం' అనే రూపము లున్నవి. కొరనేసీప్రాకృతములో 'దాప' అని అగును. అపభ్రంశ ప్రాకృతములో 'తవహంఅం, తామ, తాహం, తాహిం, తేత్తుల' అనే రూపము లున్నవి. కాని 'తెత్తులు' ఎక్కడా కనబడన. 'తేత్తులు' అనే అపభ్రంశరూపమే కాబోలు, నిఘంటునిర్మాతలనేటిలోపడి 'తెత్తులు' అని మఱింత అపభ్రంశమువచ్చింది. ఇక 'అంత'ను గురించిన వ్యాఖ్యానమును కొంచెము చూదాము. దీనిలో 'అ' సర్వనామముయిన 'ఆ' పుష ప్రాప్యరూపము, 'ంత' అనేది పరిమాణవాచక మయిన ఒకానొక శబ్దము యొక్క లుప్త శేషములు. ఇక తక్కిన వ్యాఖ్యాన మటుండనియండి. ఈవిషయమై కాల్పవల్లుగా రేమి చెప్పినాలో చూడండి: "తమిళములో అంద=అది, ఇంద=ఇది, ఎంద=నీది, అనే సర్వనామరూపము లున్నవి. ఇవి ఇతిరద్రావిడ

భాషలలో లేవు. కాని ఇటువంటిరూపములే, బహుశః దాని ఉత్పత్తిని కలిగిఉన్న సర్వనామములు తెనుగుకన్నడములలో 'అంత, ఇంత, ఎంత' అనిఉన్నవిగా కాని వీటిఅర్థము తెనుగు కన్నడములలో కొంత రినది. వీటికి కొన్ని మాండలికరూపభేదము లున్నవికా, అవి అంతముఖ్యములు అనువి కావు. వీనిమొదటిరూపములు 'అంద్', 'అంత' అనేవి. వీనిపైనిచేరిన 'అ' కారము సంబంధార్థకక్రియావి శేషమును కల్పించేదిన్నీ, మమ్మీభక్తిలో వచ్చేదిన్నీ అయిన 'అ' కారముగుట స్పష్టము. ఈ 'అ' కారమువల్లనే చాలా ఇతిరవి శేషరూపము లున్నూ ఏర్పడుతున్నవి." శబ్ధతీర్థమును నిర్ణయించేటప్పుడు ఈవీతి నవలంబించిన తెనుకాని, 'ంత' అనేది ఒకానొక శబ్దము యొక్క లుప్త శేష మగుకాని తృప్తిసాధన రాదు. 'అంత' అనేది తప్పబద్ధార్థమని నిఘంటుకారు లున్నూ ఒప్పుకొన్నారు. చూ. అంత (A. అర్థము), ఉదా. 'అంతకంపెన్, అంతలోడన్' మొద. అందుచేత వీరు "అంద్ అనునది 'అంద్' అనే సర్వనామమునుంది పుట్టినది. 'అ' అనేది 'అ' అనే సర్వనామముయొక్క ప్రాప్యరూపము. 'న్' అనేది నపుంసకలింగమున వచ్చే ప్రత్యయము. అది 'అంద్' అని పాశువాసికముగా కొన్ని ద్రావిడభాషలయం దుచ్చరింపబడును. దానిపై ఉన్న 'ంద్' కారము వి శేషమును కల్పించే ప్రత్యయము. 'న్' కారమునకు తెనుగు కన్నడములలో పరుషచ్చారిణము వచ్చినది. అందుచేత 'అంత' అనే రూప మేర్పడినది. తొలిన తప్పబద్ధార్థము కలిగిఉండిన ఈపదమునకు ఇతిరార్థములును కలిగినవి" అని వ్రాయవలసినది.

అంతిదనుక — దీనిని 'అంత + దనుక' అని పదచ్ఛేదము చేసినారు. అంత + తనుకన్ అని చేయవలసినది. 'తనుక' శబ్దమే 'తాడు' గా మారినది.

అందు — దీనిపై నిఘంటుకారులు చేసిన ఉపసమును చూడండి. "మొదట ఇది కళగానుండి" — అనగా ఎప్పుడు? "సప్తమర్గక ద్వితీయావిభక్తి ప్రత్యయమును 'ను' చేర్చగా" — ద్వితీయావిభక్తి ప్రత్యయమును 'ను' పు సప్తమర్గక మెట్లువచ్చినది? 'ను' చేరినతరువాత ఇది ద్రుతాంతముగా అంతకు పూర్వమా? అయిన, దానిని ద్రుతాంతముగా శబ్దముఖ్యమన వ్రాసినారే!

హారము. ఇచ్చట వారిచ్చిన అర్థము సరిపడదు. 'కారు' అంటే 'సర్వముకారు' అనినీ, 'హాడను' అంటే 'చేయ హాడను' అనినీ అర్థము చెప్పకొవలెను.

ii. కొన్ని నూటలకు అంతకంటె కఠినములయిన నూటలతో అర్థము చెప్పడము:—

మా. అంకణము = చల్లీరము; అంగమచ్చుము = అడిగాలము; అంగవిధి = ప్రధానవిధిచేత విహితమైన కర్మమునకు అంగకర్మమును తెలుపు విధి; అంగా రము = హితావలియనుకోవధి; అంగిటిగుంట = ౧. గర్గర్తము, వాచిక; అంగుటియుల్లు = ఉపశిష్యాక, ౨. ఉపశిష్యాకారోగము, గౌంతురుము; అంగులి = గజకర్ణిక; అంగులియము = శీర్షిక; అంజి = రుబ్బుతోలు మొదలగు కేవలాయంత్రము; అంటు = లగ్న మగు - మొద.

iii. 'ఒకానొకవిశేషము' అని చెప్పి అర్థమును సరిగా నిర్ణయించకపోవడము:—

మా. అంకిటి, అంతుడు, అంతులు, అంకెన, అంగరొలై, అంజనకి, అంజి - మొద.

iv. ఆయాపదములతో సంబంధించిన ఇతర భాషాపదములను చెప్పటం:—

(అ) సాధారణముగా కన్నడమునుంచియే అట్టి పదములను ఇచ్చినారు. ఇవ్వగలిగిన చోట్లమాదా ఇతర ద్రావిడ భాషలనుంచి ఇవ్వలేదు:—

మా. అంకకాడు (క. అంకకాణ)-కాని, త. మ. అంగారన్ అనిమాదా వ్రాయవచ్చును; అంకణము-దీనికి తుళురుపముమాదా 'అంకణ' అని ఉన్నది; అంగడి-దీనికి మళయాళములో 'అజ్జాడి' అని రూపము; అంగలాచ్చు-దీనికి మళయాళ రూపము 'అంగవాయ్ క్క'; అంగి-మళయాళములో మాదా 'అంగి'; అంజె-మళయాళములో మాదా 'అంజో'; అంజెగొను-కన్నడము "అంజెగొ"; 'అంజె' కు 'పార్వము' 'ప్రక్క' అనే అర్థము లో క. అంజె, త. అజ్జె, అజ్జెయ్; అంటు త. లో మాదా 'అంటు', మ. 'అంతు'; అంజె-గు. క. అంజె; అగు-ను. అగుగ; ఇదు-క. త. మ. ఇను- మొదలయినవి.

(ఆ) ఇతర భాషాపదములను సరిగా ఇవ్వకపోవడము:—

మా. అంకవన్నియ (త. అంగవతి) అని వ్రాసారు. తమిళములో 'అంగప్పడి' అనికాని, 'అ' అనికాని ఉంటుంది; 'అంగప్పడి' అని ఉండును.

(ఇ) చాలా నూటలకు అసలే ఇతర భాషాపదములను గూపకపోవడము:—

మా. అంకపాంకములు, అంకింపు, అంకిలి, అంకు అంతుడు అంతుడు, అంతులు, అంకెము, అంగిల్లె, అంగమచ్చుము, అంగరొలై, అంగారునొలై, అంజన, అంజలము, అంచు, అంచుకమ్ములు, అంచుక యించుక, అంజి, అంజి, అంజలిగుంజి, అంటు; అంజె, ఇను - మొద.

8. కొన్ని పదాలకు ప్రయోగానివ్వకుండా గ్రంథము, ఆశ్వాసము, పద్యసంఖ్యనుమాత్రమిచ్చి ఉత్తరకాన్నారు: మా. అంకిలి-జాన్నాపి. ౨. ౧౩౩; అంటు-కకు. ౧. ౧౬౨; అంటు-రుక్కాం. ౧. ౬; అం. భా. ౨. ౫౮; అను (అతి అర్థము)-వరాహ. ౪. ౨౩; అను (అతి అర్థము)-వరాహ. ౩. ౧౨౧; ఇను (౧. అర్థము. చ.)-ఆము. ౫. ౧౦౫; మొద.

9. మైవ్రాసిన దానినిబట్టి మూర్ఖరాయాచార్యుని ఘంటునిర్మాణము ఏరీతిగాబయలుపడుచున్నదీ స్పష్టపడగలదు. నిఘంటునిర్మాణము ఆంగ్రభాషాపద్యతిగాని, దానిచరిత్రముగాని సరిగా తెలిసినట్లుకనబడదు. వీర్లు సరియైన పాఠములను నిర్ణయించలేదు. తమకిష్టమయిన కొన్ని గ్రంథములనే ఆధారముగా పెట్టుకొన్నారు. తక్కిన గ్రంథములలోనిది ఆంగ్రభాషకాదని వీరి ఉద్దేశమేమో కాసవాలనుంచి అక్కడక్కడకు దాహరించినారు. తమనులో ఉన్న కాసవాలన్నీ వీరికి ప్రమాణములవుతనో, కానో తెలియదు తెనుగులోని రికార్డులు, ఉత్తరాలు, మాండలిక పదములు, వృత్తలకు సంబంధించిన పదములు, మొదలగు వీరిదృష్టిపథములోనికి వస్తనో, రానో తెలియదు. నిఘంటువు ఆంగ్రభాష అంతటికిన్నీ నిఘంటువుగా ఉండవలెనుగాని, సంపాదకుల యిష్టమువచ్చిన పదాలకు మాత్రము నిఘంటువై ఉండవలెను. కర్ణాటక రాయలలో నుంచినీ, త్రాణ్యములో నుంచినీ ఆనేక పదాలను ఉన్న పాఠముగా ఆర్థాలతో సహా ఏర్పించుకొన్నారు. కొన్ని

టిని వదలివేసినారు. పుష్కలములను ఇష్టముచచ్చినవాటికి ఇచ్చినారు; తక్కినవాటికి ఇవ్వలేదు. ఆంధ్రపదాలలో అంధించిన ఇతర ద్రావిడభాషాపదములను కొన్నిటికి ఇచ్చినారు; కొన్నిటికి ఇవ్వలేదు. ఇచ్చినవాటికి సంపూర్ణముగా ఇవ్వలేదు. అంతకుముందు గ్రంథమును అసంపదముగా వేసినారు. నిఘంటునిర్మాణములో ఎట్టి జాగ్రత్తనూ వీరు తీసుకోలేదనినీ, ఇది కేవలము వట్టి పనిగా ఉన్నదనినీ వేరే చెప్పవచ్చుననినీ తెలుసు.

10. మరి ఒకమాటచెప్పి విమిస్తాను. నియమములు అని ఇతరవైచాలనువాక్యములు వ్రాసినారు. (అ) అందులో ఈవాక్యములనిందికను, అస్వయమును చూడవచ్చును. “ఆప్రయత్నియమనాని... సంహారకారవిహ్నములుంపఁబడినవి;” “అర్థసంఖ్యను గ్రహించినతరువాతనే ద్రావిడభాషపదములు... గ్రహించఁబడినవి;” “అపదములలో ఘట్టములని తోచినవి... “మా..” అని వ్రాయఁబడినవి;” “...పదమును స్వతంత్రపదముగానే గ్రహించి... ప్రకృతియనుకొనిన పద నియమించినవి.” (ఆ) “అవి వర్ణక్రమానుసారముననే గ్రహించఁబడినవి.” ఇచ్చట ‘అవి’ అంటే సంస్కృతపదములని వీరి ఉద్దేశము. వాటిని నిఘంటువులో వర్ణక్రమానుసారమున గ్రహించక చురకరితగా గ్రహించవలచినారా? అట్లు తలచుకపోతే వీటికోసము ప్రత్యేకముగా ఈవాక్యమెందుకు? (ఇ) “ప్రాకృతము, వైకృత, దేశ్యావ్యదేశ్యాది భేదములు నిర్ణయించుటకు గావలసిన సాధనసామగ్రి చాలదు,” అని వ్రాసినారు. ఆంధ్రభాషాపదములు తత్సము, తద్భవ, దేశ్య, గ్రామ్యములుగా పూర్వవ్యాకరణములలో విభజించబడి ఉన్నవి. అందులో తత్సములు సంస్కృతపదములు, ప్రాకృతపదములు అనినీ, తద్భవములు సంస్కృతభేదములు, ప్రాకృతభేదములు అనినీ, దేశ్యములు కుడదేశ్యములు, అన్యదేశ్యములు అనినీ విభజించినారు. వైవాక్యములో ‘వైకృత’ అనేపదము ‘తద్భవ’ శబ్దమునకు పర్యాయపదముగా వ్రాయబడినట్లు తోస్తున్నది. ‘వైకృత’ యంటే వికారమును సాందినది అని కదా అర్థము! అప్పుడు ప్రాకృతపదములుకూడా ‘వైకృత’పదవ్యాప్తములే అవుతవికదా. అందుచేత ఆంధ్రశబ్దాలకు వీరు చేసినవిభాగము సమంజసముగా ఉన్నట్లు తోచదు అయినా ఆంధ్రపదములు నిర్ణయించుటకు వీరికి సాధనసామగ్రి చాలదు. ఈవిషయమై ఈపదివేను ఏండ్లమంది ఏమిప్రయత్నము చేసినారు? ‘చాలదు’ అంటే కొంతసామగ్రి ఉన్నదికాని, అది చాలని కారణముచేత దానిని ఒకచోట చేర్చడమునకు వీరు ప్రయత్నించలేదు అని అయినా అర్థమవుతుంది. లేదా, ఉన్నంతముట్టుకు నేకరించినారు గాని, అది చాలనికారణముచేత దానిని ఈనిఘంటునిర్మాణమునకు ఉపయోగించలేదు అని అయినా అర్థమవుతుంది. వీరు కొంచెముయినా నేకరించిఉంటే ఆకొంచెమే ఉపయోగించుకోవచ్చునుగదా? “ఆప్రయత్నియమనాని” అని నిరారణచేసుకోవడ మెందుకు? వీరి ప్రాకృతజ్ఞానము “అంత” ప్రా. తెలుగు-అని వ్రాసినప్పుడే తెలిసినది. ఎందు కీబూటకము?

(ఈ) పరిషన్నిఘంటుకారులు అర్థవివరణములోనూ, ఇతరపదములయందునూ విసంధిని ఒప్పుకొన్నారు. పరుషాక్షరాలకు సంభావేషమున్నూ, గసభవనాదేశ్యమున్నూ చేయకపోవడమును ఒప్పుకొన్నారు. పరిషత్తువారు ఇంతముట్టుకు అనుగ్రహించినందుకు వారికి ఆంధ్రలోకము ఎంతో కృతజ్ఞత చూపవలసి ఉన్నది.

(ఉ) కాని, వీరికి ఆరసున్నలమొదముత్రము మోసము పోలేదు. కావలసినచోట్ల ఆరసున్నలు ఉంచులేవారి పెరివారిని అనుకోవచ్చును. కాని, ౨౧-పుటలో ‘అంటు’ల అర్థమును చూడండి. అంటుగట్టగాఁ బయలుదేరిన మొక్క... ఇచ్చట ‘బయలు’ పూర్వవందు అరసున్న ఎందుకో! ఇది ఇకముందు రాబోయే సంపూర్ణనిఘంటువులో ఉపయోగించే ఆరసున్నలకు ‘మప్పు’

11. మైని వ్రాసినదానిలో చుటుకుపాలు కొంచెము ఎక్కువగావడినది. ఇందుకు క్షమించవలెనని కోరుకున్నాను. ‘చుటుకు’ యంటే కాని చుటుకు పుట్టిననే ఉద్దేశముతో అట్లు వ్రాసినానుగాని మరిఒకటి కారు. పరిషత్తువారు పూనుకొన్నది గొప్పపని. వారాపనిని ఎంతలాగ్రీతిగా, ఎంతవిమర్శతో చేస్తే ఆంధ్రలోకమునకు అంతమే లాకలునకుంది. వారేదో చేస్తున్నారు, మనశీల అని భాషాభిమానులు ఊరుకోవోడము. ఇటువంటివిమర్శనములను వ్రాసి ప్రకటిస్తే వారికి ఉపయోగకరముగా ఉంటుంది.

ది. "ఈవిమర్శనమును అంగరికి తెలిసేటట్లు ప్రకటించడ మెందుకు? పరిమర్శనవారికే పంపుతే, వారు ఉపయోగించుకొంటారు" అని కొందరు మిత్రులు ఉపదేశించినారు. నేను వారితో నీకీభివించజాలనందుకు విచారిస్తున్నాను. దేశములోని భాషాభిమానలందరూ ఈవిషయమే ఆలో

చించవలసిఉన్నది. నేను వ్రాసినదానిలోకూడా పొరపాట్లు ఉండకపోవు. ఇట్టి విషయములో ఎవరికి అభిమానముండకూడదు. తత్త్వస్వేచ్ఛకామేకదా మనకు కావలసివది!



మురళిమ్రోయించు మోహనమూర్తియెవరు?

విన్నకోట వెంకటరత్నశర్మ గారు

౧

అవనము, ముముక్షువుల, బృందావనము హాయిని చెడునది యుత్తరాయణము పక్షములలోననది శుక్లపక్షమందు నది శరద్రాత్రి; గీతగానామృతమ్ముఁ

జల్లుచున్నాడు వ్రేపల్లె నల్లనయ్య మోహనాకారుడై పైఠామురళిదాల్చి, అబలులై మగవాండ్లు దేహములుమరచి ముగ్ధులైపోయి రాతరువుల మొదళ్ల!

౨

తరువుల మొదళ్ల మూర్ఖులకా దవిలియున్న గోపకులు తెప్పిరిలి తలలూఁచనున్న మందమలయానిలుండు చెంపలనుగొట్టె తలలువ్రేలాడబడియె, భూతలమునట్టె!

౩

"నల్లనయ్య కంటెమనకు లేడోయి! లేడోయి! నల్లనయ్య వంటివాఁడు రాడోయి! రాడోయి!"

౪

పాంథులిర్వురు వైపాటఁ బాడుకొనుచు గనుల నానందబాష్పముల్ గార్చుకొనుచు, నీలకంఠాలవోలె నృత్యా లాసర్పి తరువుమూలమ్ముఁ జేరిరాత్రమున!—.

(1) పాంథుఁడు

ఏడినాముద్దుగోపాలుఁ డేడి? యేడి? మురళిమ్రోయించు మోహనమూర్తియెవరు? ఎవ్వరువసెంతు రేఫలంబది వయస్య? ఏవదార్థంబులిందు లభించుఁ జెపును?

(2) పాంథుడు

ఏదికోరిననదియె లభించుఁగాని
ఆకలియుపస్థియుండ దీప్రాంతమందు

చ. కులుకుమేఱుంగుల్ గుసుమ
కోమలుఁగాంచితివే నయస్య? నీ

తలఁపుననున్న వాఁడతఁడె!

తాల్పె శరీరము మానిమి త్తమై.

గీ

ఇచటనే! ఇచటనే! యిచ్చటే! అతండు
మూఁడువేళలఁ గాపురంబును బానర్పు
నితనిదర్శించుటకు నేఁగుదెంచువార
కలులసిదళము భక్తినొనఁగుచుండు.

౬

మురళిమ్రోయించు మోహనమూర్తి, అంత
లోనమూర్చిలై; వేణునల్లనవాఁలు
ధార గురియించుచుండఁ గాంతారభూమి!
పాంథు లాశ్చర్యమన్నులై పడిరి తూలి!

౭

ఏనువృక్షోగ్రమునన వీక్షించుచుంటి;
నప్పడేదిగి ఆనమయమ్ముఁ గాంచి
పుణ్యబట్ట నూహించితివఁ గాని
యియునుఅందనట్లయ్యెనచటఁబడితి!
మురళిమ్రోయించు మోహనమూర్తిఁగాంచి

నేను బాడుటకై దొడంగితిని బుడి!

“నల్లనయ్య కంటెమనకు

లేఱోయి! లేఱోయి!

నల్లనయ్యపంటివాఁడు

రాఱోయి! రాఱోయి!”

౮

వాడితిఁ భక్తికొలుఁదిని; వాడితిఁ శ్ర
మ; మొగమునఁ జెమ్మటలువోసె మాటలేదు
గొంతుకఁ జెకల్చుకొని యెట్లు “గొల్లపిల్ల
వాని మాహాత్మ్యమెఱుగంగనానె నా”క
టంచు నార్చుచుఁ బడిపోతి నవనియందు.

౯

మ. యమునాద్వీపనతీ తటాంచలము రెం
డై చీలె నాలోనఁ దో
యము మెండై ప్రపహించె నెల్ల యెడలఁ
హాహా నినాదమ్ము ని
డెమునిగెఁ నకలమ్ము బృంద!

౧౦

మురళిమ్రోయించు మోహనమూర్తి యెవరు?
పాంథులెవ్వరు? అమగవార లెవరు?
ఏనెనండను? ఏదియేరైనఁగాని
ఎవ్వరుఁ గానరాకపోయిరి! అడేమొ?
వెన్నెల రాత్రి!





భారతాంధ్రీకరణము-ఎత్తాపై గడ

కోరాడ రామకృష్ణయ్య గారు, యం. ఏ.

ఆంధ్రభాషావాగనుశాసనుడని ప్రసిద్ధి గాంచిన నన్నయభట్టారకుడు చాళుక్య కులవలంసుండగు రాజరాజున రేంద్రుని ప్రోత్సాహమునఁ బంచమవేదంబనఁబరగిన కృష్ణ ద్వైపాయనముని వృషభాభిహారమహాభారతము నాంధ్రీకరింప మొదలిడి సుమారు మూడువర్షముల గ్రంథమును దరింతునప్పటికేకారణముచేతనో నడుమ నామహోద్యమమునకు విఘ్నము వాటిల్లెను. ఈవిఘ్నమునకుఁ గారణములు పలువిధములుగాఁ జెప్పఁబడుచున్నవి. కాని యాగాధ లెంతవఱకు విశ్వాసపాత్రములో బాగుగఁ బరిశీలించినఁ గాని నిర్ణయింప వీలులేదు. ఈతని దుస్వభావమే యావిఘ్నమునకు ముఖ్యకారణంబని చెప్పఁగాఱు కొన్నిగలవు. కాని, 'యవిరళజనహోమతత్పరుడు. సంహితాభ్యాసుడు, బ్రహ్మాండది నానాపురాణ విజ్ఞాననిరతుడు, సద్వినుతావదాతచరితుడు, లోకజ్ఞుడు, సత్ప్రతిభాభియోగ్యుడు, నిత్యసత్యవచనుడు'నగు నన్న పాఠ్యుడు, 'భూ దేవకులభి'తర్పణమహిమః ప్రీతీయక, "బార్యతీపదాబ్జధ్యావపూజా

మహోత్సవముక, సంతతదానకీలతయు, శక్తి త్సాధుసాంగత్యముక" గలిగి 'చాళుక్యకులైకభూషణు'డని చెప్పబడుచున్న రాజున రేంద్రుని కరుణకుఁ బాత్రుడైయున్న నన్న పాఠ్యుడు, కవితారంగమునఁ బరోత్తర నేమాత్రమును సహింసలేక ఘోషోక్తముల కొడిగట్టిన పరమదుశ్శీలుడని చెప్పఁబయంతసమంజసముగాఁ గనఁబడదు. వైవిశ్యంబడిన విశేషణములన్నియు నాతఁడు తన్నుఁ గూర్చి తానే చెప్పకొనినవికావున నాత్మశ్లాఘాపరుడగు నీతనిమాటలను నమ్మఁగూడదని చెప్పటయు దగదు. ఏలయన! నావిశేషణము లాత్మశ్లాఘాసూచకము లగునేమో యను సం దేహముచేతనే కావలయు, సహజవినయ సంపన్నుడగు నీతఁడు "నన్న పాఠ్యుఁ జూచి" యని ప్రథమ పురుషలోనే చెప్పెనుగాని యుత్తమపురుషలోఁ జెప్పలేక ఇదియే యీతని సౌశీల్యమును, సద్వినుతావదాత చరిత్రను వెలుపుచున్నది. మఱియు నీతని దుశ్శీలమునుగూర్చి కాని, భీమనాథర్షణులతో నీతనికీఁ గలిగిన సంబంధమును గూర్చి

కాని తెలుపుటకు 16 వ శతాబ్దియందప్పకవి యాంధ్రశబ్దచింతామణి తనకు లభించిన విధమునుగూర్చి చెప్పవలసివచ్చిన,

“ఆంధ్రశబ్దచింతామణి వ్యాకరణము ముందరచియింతిత్సూత్రములదెనుగు బాసచే జెప్పె నన్నయభట్టు తొల్లి ఋషిములుమూడుశ్రీమహాభారతమున.”

“భారతము దెనిగించుచు దారచించి నట్టి రాఘవపాండవీయము నడంచె ఛందము నడంప నీధక్కి సంగ్రహించె ననుచు భీమన యెంతయు నడచెదాని.”

అనుపద్యములలోని గాఢతక్కు మక్షి గ్రంథస్థమగు నిదర్శనమేదియు గానవచ్చుట లేదు. అప్పకవి చెప్పినకథ కల్పితమనియు, నది యెంత మూలము విశ్వాసపాత్రము కాదనియు సర్వవిదితమే. ఇక భీమనయు, సధర్వణుడును నన్నయ సమకాలికులు కారని తెలియవచ్చుచుండుటచే నన్నయ వీరియెడల గావించిన యంకారమే యాతని మతిభ్రమణమునకును, భారత మసంపూర్తిగా విఘనబడుటకును గలకారణమని చెప్పట సమాజసముగా లేదు. అధర్వణుడు నన్నయ రచించినాడని చెప్పబడుచున్న మూడుఋషిములను వదలి తరువాతిదగు విరాటఋషిమునుండియే రచియించి ట్లగడచుండుటచేతను. ఈతనిచే రచింపబడిన యధర్వణకారిక లనబడు వ్యాకరణకారికలు నన్నయ రచించిన యాంధ్రశబ్ద చింతామణికి బూరణగ్రంథముగా గనబడుచుండుటచేతను ఈ గ్రంథములు నన్నయకుఁ దరు

వాతనే రచింపబడియుండుననియు, సామాన్యముగా బూరణగ్రంథములు మూలగ్రంథ కర్తలయందు ద్వేషబుద్ధిగలవారిచే రచింపబడియుండవుగావున నన్నయధర్వణు లొకవేళ గొంతవఱకు సమకాలికులే యైనను, ద్వేషకథ కల్పితమేకాని వాస్తవమైయుండదనియు మనము నిశ్చయింపవచ్చును. కావున నన్నయమరణమున కధర్వణున కారణమే నని యపకారమే కారణమనుట సమంజసము గాదు. జనులమరణమున కేదో తాత్కాలికమగు నొకకారణము చెప్పవలసియుండుట లోకమునకు స్వాభావికము గాననన్నయ తరువాత జరకాలమువఱకు భారతాంధ్రీకరణము కొనసాగకుండుటను జూచి, దానికి గారణముగా భీమనాధర్వణులతో సీతనికి సంబంధము గలిపి మతిభ్రమణకథ నొకదానిని గల్పించి యుండురు. ఈకారణము మూలమైన భయముచేతనే తరువాతివారెవ్వరు తిక్కనకుఁ బూర్వము చేట్టలేదను నమ్మకముకూడ బ్రబలియుండును. కావున నన్నయతరువాత భారతాంధ్రీకరణ మంత కాలము, అనగా తిక్కనకాలము వఱకు, నెందుకు కొనసాగియుండలేదు అను విషయము విమర్శింపఁదగియున్నది.

నన్నయ భారతాంధ్రీకరణము వైదిక మతాభిమానులగు చాళుక్యరాజులు వైదిక మతవ్యాసము కొఱకుఁగా బ్రోత్సహించుటచే బ్రారంభింపబడినది. రాజనరేంద్రుని తరువాత నాతనికుమారుడగు మొదటి కుఱోత్తుంగచోడదేవుడు క్రీ.శ. 1063 మొదలుకొని 1112-వ సంవత్సరమువఱకు బరిపాలనము

చేసెనుగానియీతనికి చోడులతో సంబంధము కలుగుటచే చోళ దేశముమీఁదనేయధికారము కలవాడయి రాజధానిని చోళ దేశమునకు మార్చుకొని యీవేఁగి దేశ రాజ్యాధికారమును దాను నియమించుచువచ్చిన పాలకులకు వదలి వేసెను. మొత్తముమీఁద సీతఁడు శివభక్తుఁడైనను బ్రాహ్మణద్వేషి కాకుండుటచే సీతని కాలమునఁగూడ బ్రాహ్మణమతము వర్ధిల్లుచునేయుండెను. రామానుజుని వైష్ణవమతమున కీతనిరాజ్యమునఁ జోటు దొరకకుండుటకాక యీతఁడు రామానుజుని బట్టి బంధించును దేశము కలవాడగుటచే నాతఁడ దేశమును విడిచి గాంగవాడి దేశమునకుఁ జోయి యచ్చటి రాజులయవలంబనంబునుబడసి వైష్ణవమత ప్రచారమును, బౌద్ధ జైన మత నిర్మూలమును గావించుచుండెనని తెలియవచ్చుచున్నది. పిదప సీ దేశము పశ్చిమచాళుక్యుల వశమై మఱి కొంతకాలమునకుఁ గాకతీయరాజుల యధీనమయ్యెను. రాజన రేంద్రుని తరువాత సచిరకాలములోనే యీవేఁగి దేశమున సారస్వతాభివృద్ధికి దగిన రాజపోషణమును, శాంతియు, స్థిర ప్రభుత్వమును లేకుండెను. మొత్తముమీఁద సీ 12వ శతాబ్దమున సీ దేశము భీష్మ మతకల్లోలములకుఁ దావలంబయ్యెను. చోడచాళుక్య సామ్రాజ్యములు క్షీణించుటచే దేశమున స్థిర ప్రభుత్వము లేక కొంతవఱక రాజకమై యుండెను. ఒకవైపున వైష్ణవమతము విజృంభించి వీరవైష్ణవమై తక్కినమతములనణగఁద్రొక్క యత్నించుచుండెను. మఱియొకవైపున వీర శైవమతము బ

యలుదేరి జైనబౌద్ధమతములతోపాటు వైదిక మతమునుగూడ ఖండించి తద్వ్యాప్తనము సరి కట్టుచుండెను. పండ్రెండవశతాబ్ది మధ్యభాగమున చాళుక్యరాజ్యము నాక్రమించుకొనిన విజ్జలుఁడు వీరశైవమతమగు లింగాయత మతమును బయలుదేరఁదీసిన బసవేశ్వరునికి మంత్రి పదవి నిచ్చి, యాతని సైన్యాధ్యక్షునిఁగను ధనాగారాధ్యక్షునిఁగను సీయమించుటయు, సీయధికారముతో సీతఁడు మతవ్యాప్తికై రాజ్యమందలి ధనాధికారముల నుపయోగించుటచే విజ్జలునికి, సీతనికినిగలిగిన వైషమ్యము కారణముగా దేశ మొకఘోరమగు మతయుద్ధమున మునుంగవలసి వచ్చెను. ఇట్టి మతకల్లోలములతో నిండి శాంతిలేని యీకాలమున వైదిక మతమున కవలంబనము తగ్గుటచే నన్నయ మొదలుపెట్టిన వ్యాసభారతాంధ్రీకరణమును మరలఁ జేపట్టువారు లేకపోయిరి. భారతాంధ్రీకరణప్రయత్నము సామాన్యకార్యము కాదు. ఏచిన్న కావ్యమునో తెనిగించుటవంటిదికాదు. అది యపారమైన గ్రంథము. దానికి రాజావలంబనము, మనశ్శాంతి, బిత్తసైర్యము, భాషాపాటవము, మిత్రుల ప్రోత్సాహము మొదలగునవన్ని యా సమకూడుటచే నన్నయ యద్దానిని నిర్వహింపఁగలిగెను. చాళుక్యుల యధికారము నన్నగిలుట, వైదికమతమున కవలంబనము తగ్గుట, అస్యమతములు దేశమునఁ బ్రబు మతవైషమ్యములకు మతయుద్ధములకుఁ గారణమగుట, సామ్రాజ్యాధికారులదుర్బలత్వముచే జిన్నచిన్న మండలాధికారు లందఱు దేశాధికారము నాక్రమింపవలయునని చేసెడి ప్రయ

త్నములమూలమున దేశ మల్లకల్లోలముగా నుండుట—ఈ మొదలగు కారణములచే 11వ షాబ్ది మధ్యభాగమునుండి 12 వ శతాబ్దం దాని భాగము వఱకు సారస్వతాభివృద్ధి కను వగుపరిస్థితులు దేశమున నేర్పడలేదు. మన మెఱిగిన యాకాలమునాఁటి కవులైనను నేఁగి దేశమందలివారు గాక దక్షిణదేశ మందలి వారో లేక కాకతీయరాజ్య ప్రాంతమందలి వారో యయియున్నారు. ఇంతేకాక పలు వురు రాజులో, మండలాధిపతులో లేక మంత్రులో యొయున్నారు. నన్నెచోడుఁడు కావేరీ తీరమందలి యొరమూరు రాజధానిగా జోళ మండలమునేలినవాఁడుగాఁ జెప్పబడుచున్నాఁడు. ఈతఁడెచ్చటివాఁడైనను శైవమతాభివే శిత కలవాఁడై మల్లికార్జునుని గురువుగాఁ బడసి గురువునే సర్వేశ్వరుఁడుగా భావించి, యట్టియభేదబుద్ధితో 'కుమారసంభవ'మును రచించినవాఁ డగుటచే కొంచెము తరువాతి కాలమున పాల్కురికి సోమనాథునిచే వృద్ధి నొందింపఁబడిన యాంధ్ర దేశమునందలి శైవ వాఙ్మయశాఖ కీతఁడు మూలముగాఁ గనఁబడు చున్నాఁడు. ఈతఁడు నన్నయకుఁ దరువాతి వాఁడనియే తలంపఁబడుచున్నను వీరశైవుఁ డగుటచే నీతనికి వైదిక మతమందుఁగాని, తద్వ్యాప్తికిఁగూఁకఁగా బ్రారంభింపఁబడిన భార తాంధ్రీకరణమునఁగాని యితని కాదరము లే కుండెనని తలంపఁ దగును.

ఇక నన్నయ తిక్కనలమధ్య కాలమున నున్నవారిలోఁ బ్రసిద్ధపురుషుఁడని చెప్పఁదగిన వాఁడు మంత్రిభాస్కరుఁ డొకఁడు. ఈతని

గూర్చి కవిబ్రహ్మయగు తిక్కన చేసిన ప్రశం సను బట్టియు, కేతనాదులు చేసిన వర్ణన మునుబట్టియు నీతఁడొక ప్రసిద్ధకవి యనుమాట నిశ్చయము. తిక్కనాదులు చెప్పకపోవుటచే రామాయణకర్తృత్వ మీతనియం దాఁగొప్పిం చుట విషయమున భిన్నాభిప్రాయములు కల వు. అయినను ఇట్టి ప్రసిద్ధకవి యగువాఁడు నన్నయమొదలుపెట్టి మధ్యను విడిచివేసిన భారతామ్నాయమునే కైకొనితెనిగింపక, య ద్దానిని దనమనుమనికి వదలివేయఁదలఁచిన వాఁడువలెఁదాను రామాయణమును జేపట్టు టకుఁ గారణ మేమైయుండును? మతవైషమ్య ములు విశేషముగాఁ జెరిగియున్న యీకాల మున వైదికమతమున కంతప్రాబల్యము లేక పోవుటచే నన్నయభారతమునకుఁగూడ దేశ మున విశేష ప్రచారము లేకపోయియుండ వచ్చును. కావున నాంధ్రీకృతభారతము నీతఁ డు చూచియుండెనో లేదో, చెప్పలేము. ఇంతే కాక మంత్రిభాస్కరుని కుమారుఁడగు తిక్క భూపాలుఁడు వైష్ణవమతావలంబకుఁడై, పాక నాడు, కమ్మనాడు మొదలగు దేశములలో వైష్ణవమతవ్యాపనమునకుఁ దోడ్పడుచు, కాంచీపురమునందలి వరదరాజస్వామియం దత్యం తభక్తి కలవాఁడై, యనేక విష్ణాలయములను నెలకొల్పినట్లు తెలియుచుండుటచే, నీతనితండ్రి యగు మంత్రిభాస్కరుఁడు కూడఁ గొంత వఱకు వైష్ణవమతాభిమానము కలవాఁడై యుండెనని తలంపఁదగియున్నది. ఆకారణము చేతనే యితఁడు వైదికమతవ్యాప్తికిఁ దోడ్పడు భారతమును విడిచి, వైష్ణవమతోద్బోధకంబగు

రామాయణము నాంధ్రీకరింపఁ దొడఁగియుండ
 వచ్చును. తిక్కభూపాలుఁడైనను వైష్ణవమతము
 సం దభిమానము కలవాఁడై యున్నను, తక్కిన
 మతములందు ద్వేషబుద్ధి లేక పరమతసహ
 నము కలవాఁడువలెనే కనఁబడుచున్నాఁడు.
 కవితిక్కన యన్ననో హరి హరులకు భేదమే
 లేదని తలంచినవాఁ డగుటచే నద్వైతభావమే
 కలవాఁడై, మరల నన్నయభారతమును జేపట్టి
 తెనిగింప దొరకొనెను. దేశమున నూతన
 మతకర్తలు బయలుదేరి నూతనమతములను
 వ్యాపింపఁ జేయుచున్న కాలమున వారిబోధ
 నలచే నాకర్షింపఁబడినవారిలోఁ గొందఱు
 వైష్ణవమతాభిమానమును, గొందఱు శైవమ
 తాభిమానమును గలవారై యుండుట తట
 స్థింపవచ్చును. కావుననే మంత్రీ భాస్కరుఁడు
 ను, తిక్కభూపాలుఁడును వైష్ణవము సం దభి
 మానము కలవారై యుండ తిక్కనసోమ
 యాజి ప్రాచీనంబగు వైదికమతమందే తాత్ప
 ర్యము కలవాఁడై యుండినచో నాకాలమున
 నది యొక గొప్పవిశేషముగా నెన్నఁదగినది
 కాదు. ఇట్లు భారతము పూర్తిగాకుండ రామా
 యణాంధ్రీకరణము ప్రారంభింపఁబడుటకు దేశ
 స్థితి, మతభేదములే కారణముగా గ్రహింపఁ
 దగియున్నవి. భాస్కరుఁడు తీవ్రముగ వైష్ణవ
 మతాభిమానియై రామాయణమును దెనిగిం
 చుటంజేసినచో "సారకవితాభిరాముఁడై"నను
 ఆతని యీ గ్రంథమును తిక్కన పేర్కొనలే
 దేమో?

ఆకాలములో, ననఁగాఁ దిక్కనకు నమ
 కాలికులో కొంచెము తరువాతివారో యనఁ

దగు, కోనబుద్ధభూవిభుఁడును, అతని కొడుకు
 లుగాఁ జెప్పికొన్న కావవిభుఁడు, వి...
 జను రామాయణముసంతను అనఁగాఁ
 త్తర రామాయణములను, ద్విపద కావ్యముగాఁ
 గూడ రచించిన ట్లగవడుచున్నది. ఇట్లు భార
 తమును పదలి. రామాయణమును జేపట్టిన
 వారు పేర్కొనరుగూడఁ గనఁబడుచున్నారు.

ఈకోనబుద్ధరెడ్డి తండ్రి విఠ్ఠలభరణీశుఁడని
 ద్విపదరామాణముననే కప్పడుచున్నది. ఈ
 విఠ్ఠలనాథుఁడు రుద్రమదేవి కాలములో కాక
 తీయసామ్రాజ్యమునం దొక భాగమున కాధి
 పత్యము గలవాఁడైన కోనగన్నారెడ్డికి సోద
 రుఁడై యాతనియొద్ద నేనాధిపతిగా నుండి
 నట్లు తెలియుచున్నది. కాని యీత...
 శైవమతాభిమానముకలవాఁడై యుండ, నీతఁడు
 తన పేరునకుఁ దగినట్లుగా వైష్ణవ మతాభిమా
 నము కలవాఁడువలెఁ గనఁబడుచున్నాఁడు. ఈ
 కారణముచేఁ గావలయు నీతని కుమారుఁడగు
 బుద్ధారెడ్డికూడ వైష్ణవమతాభిమానముకలవా
 ఁడై, ద్విపద రామాయణమును దనతండ్రి పేరఁ
 బనిపూని చెప్పట తటస్థించి యుండును. కాక
 తీయరాజ్యము మొదట జైనమతమునకుఁ బట్టు
 కొమ్మయై, కొంతకాలమైన పిదప వీరశైవమున
 కవలంబనంబై యుండుట సుప్రసిద్ధమే కాని వైష్ణ
 వమతమున కెప్పుడుగాని చోటిచ్చినట్లు కనుపడ
 దు. కాని మొదటి ప్రతాపరుద్రుని కాలమున
 గురుమల్లికార్జున పండితారాధ్యుల శిష్యుఁడైన
 పాల్కురికి సోమనాథుఁడు బసవపురాణము,
 పండితారాధ్యచరిత్రము, వృషాధిపతకము
 మొదలగు గ్రంథము రచించి వైష్ణవమునకును,



రాజ ప్రతినిధి ఇర్విన్ ప్రభువు

ప్రభవ సం. ఆశ్వయుజమాసము



రాజప్రతినిధి ఇర్వికా ప్రభువు సతీమణి

వైదికమతమునకును గూడ విరుద్ధం బగు
 వీరశైవమును సామాన్యజనుల కందఱకు
 ధోషం బగునటుల సంస్కృతవృత్తంబులను
 దెలి దేశీయంబగు ద్విపదలలో రచించి బోధిం
 చినవాఁడగుటం జేసి, యద్దాని బోధింపఁగోరినచుక
 తరువాతికాలమున రంగనాథుఁడను కవిశ్వరుఁ
 డొకఁడు వైష్ణవమతోద్బోధకంబగు రామా
 యణమును రచించి కొంతవైష్ణవాభినివేశము
 గల బుద్ధరాజుపేరునఁ బ్రకటించెనేమో యను
 సందేహము కలుగక మానదు. ఇట్లు ప్రసిద్ధు
 లు, పేరు ప్రతిఫలు గలకవులందఱు మతాభి
 నివేశమునకు లొంగినవారై యేదోయొక విధ
 ముగ వైదికమతముపైఁ గత్తికట్టినవారేయగు
 నన్నయతరువాత సుమారు రెండువందల
 సంవత్సరముల వఱకు భారతాంధ్రీకరణము
 పూర్తియగుట తలపింపలేదు.

ఈమధ్యకాలమున మిగిలిపోయిన ప్రసిద్ధ
 కవులలో నధర్వణుఁ డొకఁ డున్నవాఁడు.
 ఈతఁడు తిక్కనకుఁ గొంచెము పూర్వఁడో,
 సమకాలికుఁడో యని చెప్పఁదగియున్నాఁడు.
 నన్నయ తరువాత నన్నయయంతవాఁ డీతఁ
 డని లోకప్రసిద్ధి కావుననే ద్వితీయాచార్యుఁ
 డని ప్రసిద్ధి గలిగినది. ఈప్రసిద్ధికిఁ దగినకార
 ãములు లేకపోలేదు. ఏలయన, నన్నయ తరు
 వాత నాతఁడు మొదలుపెట్టిన యుద్యమము
 లను, లేదా గ్రంథములను కొనసాగింప వల
 యునని తలఁచి కృషిసంస్కరింపఁడు తిక్కనకుఁ
 బూర్వమీతఁడొక్కఁడే కనఁబడుచున్నాఁడు.
 భారతమున నన్నయ రచించిన మొదటి
 మూఁడుపర్వములును గాక తరువాతి విరాటో

ద్యోగ భీష్మపర్వము లీతఁడు రచించిన ట్లగ
 పడుచుండుట చేతను, ఈతనిచే రచింపఁ
 బడెనని లోకమునఁ దలంపఁ బడుచున్న
 వికృతివివేకము, లేక యధర్వణకారికావళి
 యను లక్షణగ్రంథము నన్నయ చెప్పిన యాం
 ద్రభాషాలక్షణముకంటె విశేషాంశములతోఁ
 గూడి, దానికి పూరక గ్రంథముగాఁ గనఁబడు
 చుండుటచేతను ఈతఁడు నన్నయ యుద్దేశము
 లను గొనసాగింపఁ బూనుకొనినవాఁడువలె
 నున్నాఁడు. ఈతనిపుట్టుక పూర్వోత్తరములను
 గూర్చి తెలుసుకొనుట కాధారము లేమియు
 విశేషము లేవుగాని, యీతఁడు జైనుఁడై
 యుండుననిమాత్రము కొందఱు తలంచుచు
 న్నారు. కాని యీకారికావళి యాంధ్రశబ్ద
 చింతామణియందుఁ జెలుపంబడిన యాంధ్ర
 భాషాలక్షణముకంటె విలక్షణములగు కొన్ని
 విశేషములను జేర్చి వ్రాయఁబడిన పూరక
 గ్రంథమగుటచేతను, అధర్వణుఁడు త్రిలింగ
 శబ్దానుశాసనమును మఱియొకలక్షణగ్రంథము
 రచించినట్లు తెలియవచ్చుచుండుటచేతను కారి
 కావళి యిటీవలికాలమున బయలుదేరిన గ్రం
 థమేమో యనుసందేహమున కవకాశము
 లేకపోలేదు. ఈ త్రిలింగశబ్దానుశాసనమైనను
 కొంచెమించుమించుగాఁ దనకుసమానకాలము
 నరచింపఁబడినదగుటచేఁగాఁజోలు, కేతనదృష్టి
 పథమునఁగూడఁ బడినట్లు కనుపడదు. ఈతఁడు
 రచించిన భారతమైనను న్యూసముని ప్రణీత
 భారతఘోషి ననుసరించినదిగాక, జైనమతాను
 కూలంబై యుండినదగుటచే గావలయు, విశేష
 ప్రచారము లేకయుండెను. ఇంతలో నదైవ్యత

మతానుకూలముగఁ దిక్కనసోమయాజి రచించిన భారతభాగము పైకి వచ్చుటచే దాని కాదరములేక కాలక్రమమున నది రూపుమాసిపోయియుండను. మొత్తముమీఁద విచారింపఁగా నన్నయ యాంధ్రీకరింప మొదలుపెట్టిన భారతమును బూర్తిచేయవలయునను తలంపు ఆతని తర్వాత సుమారు రెండువందల యేండ్లవఱకు నెవ్వరికిఁ గలిగినట్లు కనఁబడదు. మఱి విశేష మేమనఁగా, బహుమూఁడవళ తాల్పి మధ్యభాగము ప్రాప్తించనప్పటికి భారతాంధ్రీకరణవిషయకముగు తలంపొక్కతిక్కనకే కాక మఱియొక యధర్వణునిఁగూడ ననునగు పరిస్థితు లేర్పడియుండునని యూహింపఁదగియున్నది. దేశములో బయలుదేరిన భిన్నమతముల పరస్పరవైషమ్యము, స్పర్థ కొంతవఱకు తగ్గి యద్వైతమతమునందఁ గొంత యభిమాన మేర్పడుకాలము వచ్చినది. దేశమునందు మతసాంఘికస్థితి మాఱిపోవుటకుఁ బ్రారంభించినది. పౌరాణికమతము మఱియెంత మొదలుపెట్టినది. ప్రాచీనమైన దేవతార్చనము పొడసూపసాగినది. న్యాయధర్మ శాస్త్రవిషయకములగు నిబంధన గ్రంథము లనేకములు వ్రాయఁబడవలసినవచ్చినది. కావుననే విజ్ఞానేశ్వరుఁడు మొదలగువారి గ్రంథము లాంధ్రములోనిఁగూడ దిగినవి. ఈకాలముననే కదా కేతన విజ్ఞానేశ్వరము నాంధ్ర భాషయందు రచించుట తటస్థించినది. ఇట్టిపమయముననే తిక్కనసోమయాజి నన్నయరచించిన వ్యాస భారతమును మరలఁ జేపట్టి యాంధ్ర భాషలో రచించుటయుఁ దటస్థించినది. హరిహరుల

కభేదబుద్ధి గలిగి సోమయాజియై తిక్కన రచించిన భారతము బయలుపడుటచే సధర్వణ భారతము వెనుకఁబడినది. రాజరాజు ర్దుని తరువాతవచ్చిన చాళుక్యవోడచక్రవర్తులు వేఁగి దేశమున నుండక ద్రావిడ దేశమునందున్నవారగుటచే వారి కాంధ్ర భాషయందు కంటె ద్రావిడ భాషయందభిమానము మోచ్చు య్యెను. కావున రాజరాజన రేండుని వెనువెంటనే భారతాంధ్రీకరణోద్యమము కొనసాగించుటకు వారొకసేళ కొంత ప్రయత్నము సలిపినను అన్యమతవిజృంభణము ప్రబలినయూకాలమున వారి ప్రయత్నములు సఫలములు కాలేదు తరువాత వారికి దీనియందంతయుత్సాహము కలుగనియినది. వారు ప్రయత్నములు చేసినప్పటి నన్నయరచించిన భాగములోని యుత్తమములగు కొన్ని పద్యములను తాటాకులమీఁద వ్రాయించి యాపద్యములతో సమానముగఁ గవిత్వము చెప్పఁగలవారెవరైన నన్నయ విడిచిన భారతభాగమును పూర్తి చేయఁబూనుకొందురా యని కొందఱు మనుష్యులచే నాపద్యముల దేశదేశములఁ ద్రిప్పినట్లు వాడుకయొకటి కలదుగదా! ఈకథలో నేమేని సత్యమున్నచో, నాకాలమున నన్నయరచించిన భారతభాగముయొక్క ప్రతులు విశేషముగా వ్రాయఁబడి దేశమున వ్యాప్తి జెందియుండలేదనియు, రాజరాజు గతించిన వెంటనే భారతమును బూర్తిచేయింపఁ దలంచినవారు, కొన్ని మాదిరి పద్యములను మాత్రము వ్రాయించి, "నన్నయకవిత్వ మి

ట్లున్నది. ఆతఁడు వ్యాసభారతము నాంశ్రీక
 గింప మొదలిడి కొంతవఱకు రచించి గతించి
 దీనిని గొనసాగింపఁగలవా రెవరైనఁ
 గలరా?" యని దేశమునందలి ప్రసిద్ధములగు
 నాస్థానములకుఁ గఱుకుంపియుండఁగనియునూ
 హింపఁదగియున్నది. కాని దానికిఁ దిక్కనాథ
 ర్వములకాలమువఱకుఁ దగిన ప్రత్యుత్తరము
 వచ్చియుండలేదు.

దేశమున వైదికమతము దాదరము తగ్గు
 టచే వెంటనే యీ కార్యమును జేపట్టువారు
 లేకపోయిరి. పిదప దేశము మతవైషమ్యముల
 కు, నూతనమత ప్రచారమునకుఁ దావలం బగు
 నో సీ సన్నయభారతభాగమునకు విశేష
 ప్రాధాన్యముగాని, ప్రత్యంతరిములు వ్రాయఁ
 బడుట కవకాశముగాని లేకుండెను. కావుననే
 సన్నయనుగూర్చికాని, యాతనిభారతమును
 గూర్చికాని యాతనితరువాత సుమారు రెండు
 వందల సంవత్సరములవఱకుఁ అనగా, తిక్కన
 కాలమువఱకుఁ, ప్రశంసించినవారెవరు గనఁ
 బడరు. చూచినవారు, చదివినవారు సంత
 కంతును గనఁబడరు. తిక్కనయొనను ప్రథమ
 మునఁ దాను రచించిన నిర్వచనోత్తరరామా
 యణమున సన్నయ ప్రశంస యేమియుఁ జేసిన
 వాఁడు కాఁడు. ఆంధ్రభాష కాడికవియని,
 ఆంధ్రభాషావాగనుశాసనుడని తరువాత
 సంతప్రసిద్ధి గాంచిన సన్నయ పేరైన నెత్తలేదు.

"హరిహరపద్యగర్భులను
 నాదికపీఠుల నూత్న సత్కవీ
 శ్వరులను భక్తిగొల్పి మఱి

వారికృష్ణకా గవితావిలాసవి
 స్తరమహాసీయుఁడైన నను"

అని ఆదికపీఠులను, నూత్నకవులను నెన్ననే
 కాని, యీనూత్నకవులలోవైన సన్నయకూడ
 నుండవో లేదో అతఁడు చెప్పలేదు. దీనిని
 మనము నిర్ధారణచేయుట కవకాశమును లేదు.
 ఆకాలమునకు సన్నయరచించిన భారతభాగ
 ము విశేష ప్రచారములో నుండి, యందఱచే
 జదువఁబడుచు, నాంధ్రావళికిమోదముం గూర్చు
 చునే యున్నచో, తిక్కన తాను స్వయముగా
 నద్దాని జదువుటచేతనే కవితావిలాసవిస్తర
 మహాసీయుఁడై నెగడినచో, నాయాదికవియగు
 సన్నయనామమువైన నొకసారి తన మొదటి
 గ్రంథమున స్మరింపకుండునా? మఱియు సన్నయ
 భారతభాగమును ఉత్తరరామాయణరచనకుఁ
 బూర్వమే తిక్కన చదివితో యున్నచో కొఱ
 వడియున్న యా పంచమవేదమును ముందు
 పూర్తిచేయఁదొడంగక రామాయణము నేల
 రచింపఁబూనుకొనును? ఇంకను దానుయజ్ఞము
 చేయకుండుటచే యజ్ఞము చేసికాని మొదలు
 పెట్టఁదలంపలేదనీకాని, లేదా ఆతనికింకను భారత
 రచనను జేపట్టుటకుఁ దగినకవితానామర్థము
 చిక్కలేదనికాని చెప్పట అంత యుక్తిసహి
 తముగాఁ గన్పడదు. అట్లే అయినను ఉత్తర
 రామాయణమున నాతని బేర్కొనకుండు
 టకుఁ గారణ మగపడదు. ఇకఁ దాను భారత
 రచనకుఁ గడంగినపుడైనను సన్నయ భారత
 భాగమును స్వయముగాఁ జదివి యాతని
 కవితాపద్ధతులందును, రచనావిశేషములందును
 అత్యంతాదరము కలవాఁడువలె నాభారతరచ

ననుగూర్చికాని, తద్రచయిత యొక్క గొప్ప
 దనమునుగూర్చి కాని విశేషముగా నేమియు
 జెప్పక మహాభారతము చాలగొప్పదని దానిని
 విశేషముగాఁ బొగడుచు నది

“ఆదరణీయసార వివి

భార్గవతిస్ఫురణాంబు గల్గి య

ష్టాదశ పర్వనిర్వహణ

సంభృతమై పెనుపొంది యుండు”

నని పద్యమున రెండు పాదములతో భారత
 ప్రశంసచేసి,

“అం, దాది దోడంగి మూఁడుకృతు

అంధ్రకవిత్వ విశారదుండు వి

ద్యాదయితం డొనర్చె మహితా

త్యుండు నన్నయభట్టు దీక్షితకా.”

ఆభారతమున మూఁడుకృతులు-పర్వములు-
 ఆంధ్రకవిత్వ విశారదుం డగు నన్నయభట్టు
 ఆంధ్రభాషయందు రచించెనుఅని చెప్పినాడు.
 ఆంధ్రభాషయం దంతకుఁ బూర్వమంతప్రసిద్ధ
 మైనకవిత్వము లేకుండుటచే నా భాషలో
 నొక యుద్గ్రంథమును వ్రాసినాఁడుగనుక ఆంధ్ర
 కవిత్వవిశారదుఁ డనువిశేషణము వేసిన ట్లగ
 పడుచున్నదిగాని నన్నయకవితయందుఁ గాని,
 యాతని కృతయందుఁగాని యీతనికిఁగల విశే
 షాదరమునువ్యక్తపఱుచుటలేదు. “విద్యాదయి
 తుండు, మహితాత్యుండు” అనునది నన్నయను
 గూర్చిన విశేషణములుగాని యాతని కృతిని
 గూర్చినవి కావు. అంతకుఁబూర్వ మాండ్ర
 మున భారతమంతటి యుద్గ్రంథము నెవ్వరు
 వ్రాయఁబూనలేదు. కావున నెట్టియభ్యంతరము

లను సరకుగొనక వైదికమతప్రతిపాదకమగు
 వ్యాస భారతాంధ్రీకరణమును “దక్షతతో”
 నిర్వహించినాఁడు గావున నా విశేషణకు
 వేసినాఁడు. కాని యాతనికృతినిగూర్చిన ప్రశంస
 యేమియును లేదు. తాను రచింపఁబూనిన
 గ్రంథమును గూర్చి యెట్లు చెప్పకొనినాఁడో
 చూడుడు:

“వ్యాదయాహ్లాదిచతుర్థ మూర్జితకథో

వేతంబు నానారసా

భ్యదయోల్లాసి విరాటపర్వ మట యు

ద్యోగాదులుం గూడఁగాఁ

బదునేనింటిఁ దెనుగుబాస జననం

ప్రార్థ్యంబులై పెంపునం

దుదిముట్టక రచియించు టొప్పు

బుధసంతోషంబు నింజారఁగకా.

కావున భారతామృతము

కర్ణ పుటంబుల నారఁగ్రోలి యాం

ధ్రావళి మోదముం బొరయు

నట్లుగ”

రచింప బూనినాఁడు.

నన్నయభాగముకూడఁ జదివి యాంధ్రా
 వళి యట్టియానందమును బొందుచున్నచో
 దానిని గూర్చి యిండుకంతైనఁ జెప్పఁడా?
 నన్నయభాగమును జదివి తానట్టియానం
 దమును బొందితి ననియైనఁ జెప్పఁడా? ఏవ.
 యుఁ జెప్పలేదు. తనకు వైదికమార్గవ్యుత్పత్తి
 గల యభిమానమును, తనకుఁ బ్రత్యక్షములు
 యిప్పదేవత చెప్పినట్లుగా, ఇట్లు చెప్పినాఁడు.

“వైదికమార్గనిష్ఠమగు

నర్తనముం దగ నిర్లహించుచు

నేదములేని భక్తిమతి
 నిర్మలవృత్తిగఁ జేయుచుండ మ
 నాడొదనిరంతరస్మరణ
 తత్పరభావముకల్మి నాత్మన
 మ్మాదముఁబొందఁ గావ్యరస
 ముంగొనియాడుచునుండు దెప్పడున్."

ఇట్టివైదికమార్గమునందలి ప్రీతియు, సం
 చమవేదంబగు భారతము మూలమున నామత
 మును వ్యాపింపఁజేయు నుద్దేశమును, చాళుక్య
 ప్రభువు లొనరించిన మహాత్కార్యమునందలి
 గౌరవమును, వారిప్రొత్సాహమున భారతాం
 ద్రీకరణకార్యమునకుఁ బూనిన నన్నయ్య
 వలి భక్తియును గారణములుగా, నన్నయ
 వలెను మూఁడుకృతులను వదలి, తిక్కన
 తిక్కనపర్వముల నాంశ్రమున రచింపఁబూనె
 నని తలంపఁదగియున్నది. అంతేకాని నన్నయ
 రచించిన భాగమును సంపాదించి, చూచి,
 చదివి, మిగిలినభాగమును బూరించినట్లు
 తోచదు.

తిక్కన నన్నయవ్రాసిన గ్రంథభాగమును
 జూచియున్నాఁడనినచో నన్నయ మూఁడు
 కృతులు సంపూర్ణముగా వ్రాసియుండిన బాధ
 లేదు కాని, యట్లుగానిచో, రాజ్యతంత్రము
 వలీలగ నడపి పరదేశముల కేఁగి రాజుల
 వుంచి పరమతముల ఖండించి దిగ్విజయ
 వుంచి యత్యంత మేధావంతుడును, ధైర్య
 వ్యములుగలవాడునుననిపేరుగాంచినతిక్కన
 యరణ్యపర్వభాగమును బూర్తిచేసినచో మృ
 త్యువువారేబడు నేమోయనుభయముచే బిఱికి

పందవలె వెనుదీసినాఁడని చెప్పవలసివచ్చును.
 తిక్కన నన్నయభారతమున మూఁడుకృతులు
 సంపూర్ణముగా నుండుటను జూచి, నాలపకృతి
 ప్రారంభించినాఁడన్నచో, రాజమహేంద్రవర
 మునఁగల మూలప్రతి నీతఁ డెట్లో విశేష
 ప్రయత్నముచేసి సంపాదించి ప్రత్యంతరము
 వ్రాయించకుండఁ దిరిగిపంపినాఁడనియో, లేదా,
 యేగణపతి దేవునియాస్థానమునకుఁ బోవునమ
 యముననో రాజమహేంద్రవరమునకుఁబోయి
 యాప్రతినిజూచివచ్చినాఁడనియో చెప్పవలెను.
 కాని దేశమున ననేకప్రతు లున్నవనియు, నా
 ప్రతు లన్నిటిలో మూఁడుకృతులు సంపూ
 ర్ణముగా నున్నవని చెప్పినచో, తిక్కన తరు
 వాత నేఁబదియరువదిసంవత్సరములలో నెఱ్ఱా
 పైగడ చూచునరికే దేశమునఁగల ప్రతులన్ని
 టిలో నొక్కభాగముమాత్రమే హఠాత్తుగా
 శిథిలమైనదనుట విశ్వాసపాత్ర మెంతమాత్ర
 ము కాదు. ఎఱ్ఱాపైగడకు దొరకినప్రతిలోనే
 కొంతభాగము పోయియుండినచో నన్నయ
 వ్రాసిన సంపూర్ణభాగము తరువాతనైన దొరక
 వలసినదే. దీనినిబట్టి, నన్నయ యరణ్య
 పర్వము పూర్తిగాకుండ వ్రాయఁగా, దిక్క
 న యాభారతప్రతిని జూడనేలేదనికాని, దేశ
 మున దానికొ బ్రచారము లేకుండుటచే నొ
 క్కటప్రతి యుండఁగా నద్దాని నెట్లో తిక్కన
 చూచి, యందు మూఁడుకృతులు సంపూర్ణ
 ముగా నుంటచే నాలపపర్వమును మొదలు
 పెట్టి పూర్తిచేయఁగాఁ, గొంతకాలమున నా
 ప్రతియందలి చివరభాగము శిథిలమైపోగా
 నెఱ్ఱాపైగడ దానిని బూరించెననికాని, లేదా,

తక్కున యనంపూర్ణ గ్రంథమునే చూచినను మతిభ్రమణభయముచే నాభాగమును బూర్తి చేయక వదలివేసెననికాని, మూఁడువిధములు గా మనము తలంపవచ్చును. ఇందు మూఁడవ దానికంటె మొదటి రెండుయుక్తులే కొంతవఱకు సంభావ్యములు గఁ గనఁబడుచున్నవి. అందును రెండవదానికంటె మొదటిది బలవత్తరముగా నున్నట్లు తోఁపకపోదు. ఏది యెట్లున్నను, అరణ్యపర్వమును నన్నయ సంపూర్ణముగా రచించెననియు, మూఁడుపర్వములు సంపూర్ణముగా నున్న ప్రతిని తిక్కన చూచినావపర్వము మొదలు భారతముసంతను బూర్తిచేసినపిదప నలుబది యేబది యేండ్లకు నరణ్యపర్వమునఁ దుదిభాగ మచ్చటచ్చట క్రిమిపట్టమైనందున శిథిలముకాఁగా, నెఱ్ఱాపైగడ నన్నయపేరేపెట్టి ఆ శిథిలభాగముల నచ్చటచ్చట పోయినవర్ణములను, పదములను, పాదములను స్వయముగా సతికి, "తద్రచనయకా నారణ్యపర్వశేషముఁ బూరించె"ననుట యెంతమాత్రము సమంజసముగాఁ గనఁబడదు. నన్నయభావములు, పదగుంఠనములు. వాక్యవైఖరి మొదలగు రచనాశీతులు పన్నియేని యీభాగమునఁ గనఁబడుచున్నవి గావున నీ భాగమునుగూడ నన్నయయే వ్రాసియుండవలెను; వర్ణపదపాదముల పూరణమే ఎఱ్ఱాపైగడచేసిన పూరణమనుటయు సంతమాత్రము యుక్తియుక్తము కాదు. ఏలయన నెఱ్ఱాపైగడయే "తద్రచనయకా" పూరించితినని వ్రాసికొనియున్నాఁడు. అనఁగా, నిది నన్నయ రచనయే యని చూచినవారందఱు ననుకొను

నట్లుభాగమును రచించుటకుఁగూడ నాతఁడు పడవలసిన పాట్లన్నియుఁ బడినాఁడని తలంపఁ దగియున్నది. రచనావిషయమున నన్నయ ననుకరించుట కెంత ప్రయత్నమైనఁజేసినాఁడు. కావున నన్నయ రచనావిశేషములు ఎఱ్ఱాపైగడ భాగములోఁ గనఁబడుచున్నవి. కనుక నిది నన్నయరచించినదే యనువాదమొలయు యుక్తివిరహితముగాఁ గనఁబడుచున్నది. ఇప్పుడు మనముచూడవలసిన దేమనఁగా, నీ యనుకరణప్రయత్నములో "తద్రచనయకా" నన్నయరచనయే అని చూపించుటలో నెఱ్ఱాపైగడ యెంతవరకు నెగ్గినాఁడు? ఎక్కడ నేభేదము లేక నన్నయ రచనాపద్ధతి నంతను క్షయిచట నిలిపినాఁడా యని పరిశీలించి నిది శిథిలగ్రంథ పూరణమా, లేక అనుకరణ పద్ధతిమీఁదఁ జేయఁబడిన స్వతంత్ర రచనయాయనువిషయము నిర్ధారణచేయుట కవకాశము కలుగును. అటుపైని ఈ యరణ్యపర్వభాగ పూరణము 'తద్రచనయకా' జేయుటకుఁ గారణము నన్నయఁడుస్వభావదుర్విపాకము కారణముగా నాతనికి గలిగినదని తరువాతివారు బయలుదేరఁదీసిన మతిభ్రమణ రూపకథామూలకమగు భయమా, లేక నన్నయతిక్కనలు తలపెట్టిన యుద్యమమందలి భక్తియా యనువిషయముకూడ తేలఁగలది.

ఈసందర్భమున నన్నయ భాగమునను (అనగా మొదటి రెండుపర్వము మూఁడవపర్వము 4 అ. వఱకు), తరువాతి నెఱ్ఱాపైగడ రచించిన యరణ్యపర్వశేషభాగమునను గలఅక్కరపద్యములను, వానిలక్షణ

మును గొంచెము పరిశీలించినచో నది యే తద్విషయవిర్ణయమునఁ గొంతపఱకుఁ దోడ్పడఁగ నని నానమ్మకము. ఆంధ్రవాజ్ఞయకర్తలలో నొక్కభారతకవులే అక్కరలను రచించినవారుగా నున్నారు. అందున తిక్కన అక్కరలను రచింపలేదు. ఇక మిగిలిన యిద్దరగు నన్నయయెఱ్ఱ ప్రెగడలు రచించినమధ్యాక్కరలలోఁ గొంత లక్షణభేదము కనబడుచుండుటయొకవిశేషము. నన్నయ మధ్యాక్కరలలోఁ బ్రతిపాదమునను నాలుగవగణము తరువాత యతి పాటించినాఁడు. కాని యెఱ్ఱ ప్రెగడ మూడవగణము తరువాతనే యతి పాటించిన ట్లగఁపడుచున్నది. వీరిద్దరికి నీయొక్క భేదమున విషయముననే యిట్టిభేద మగఁపడుచున్నది. దెనుఁగు లాక్షణికులందఱు నీపద్యమునకు లక్షణము చెప్పటలో నన్నయరచించిన పద్యముల లక్షణమును గ్రహించి చెప్పక, యెఱ్ఱ ప్రెగడరచించిన పద్యముల లక్షణమునే గ్రహించి, అనగా ప్రతిపాదమునను రెండొంద్ర గణములు, ఒకసూర్యగణము గలిగి మూడవ గణము తరువాతనే యతి అని యిట్లు మధ్యాక్కరకు లక్షణము చెప్పినట్లు కనుపడుచున్నది.

“ఒజశో నిద్ద తింద్రులును
నొక్క యాదిత్యుండు మఱియు
జితంబుగ నిద్దఱమర
రాజులు నొక్కసూర్యుండు.”

—అనంతుఁడు.

“మునుపుగాఁ బ్రాసంబు గూర్చి
మూఁటిపై వీరమంబు నిల్చి

చన నింద్రయుగళంబు మీఁచ
జలజాల్చు నొక్క నిఁ జేర్చి
యినుమడించిన నాలుగణము
లెనసిన నొక్కపాదంబు
దనర వక్కాణించినంతఁ
దగు నిట్లు మధ్యాక్కరంబు.”

—ఆప్పకవి.

ఆదికవియగు నన్నయపద్యముల లక్షణమును గైకొనక యెఱ్ఱ ప్రెగడ పద్యముల లక్షణమునే లాక్షణికులందఱు గ్రహించి చెప్పటకుఁ గారణమేమైయుండునని విచారించినచో, నప్పటికి యిప్పటికివలె దెనుఁగు లాక్షణికులకు నన్నయ మధ్యాక్కరల లక్షణము కుదురకపోయియుండు నేమో యని సం దేహింపవలసివచ్చుచున్నది. ఇప్పుడు పాఠభేదము లనేకము లుండుటంజేసి యన్ని పద్యముల కొకలక్షణము పట్టుటలేదు. ఇది పాఠభేదములనుబట్టి వచ్చినచిక్కో, లేక నన్నయయనలంబించిన యా కాలమునాటి లక్షణమందే భేదమున్నచో చెప్పట కవకాశము లేకున్నది. దీనివిషయమై పండితులు భిన్నాభిప్రాయులై యున్నారు. యుద్ధమల్లుని శాసనములోని యక్కరలలో నాలపగణము తరువాతనే యతి కనబడుచుండుటనుబట్టి నన్నయ యీ ప్రాచీనసాంప్రదాయమునే యవలంబించియుండునని తలంపఁదగియున్నది. ఎఱ్ఱ ప్రెగడయు నన్నయవలెనే “తద్రచనయకా” రచించినవాఁడుగావున సరణ్యపర్వశేషమున నక్కరలను రచించియున్నను, ఏకారణము చేతనో నన్నయలక్షణమునకు భిన్నంబగు లక్షణముతో నాపద్యములను రచించియుండు

టచే నీవిషయమున మాత్రము నన్నయమార్గమునఁ బోక, తన ప్రత్యేకతను, స్వాతంత్ర్యమును జూపినవాఁ డయ్యెను. తక్కిన రచనారీతు లన్నిటిలో నన్నయనే యనుకరించి, తద్రచనయే యగునట్లు పూరించినను, ఈ యక్కరల రచనావిషయమున మాత్రము తన మొండిచేతని బయలుపెట్టక తీరినదిగాదు. నన్నయ యక్కరలలోని లక్షణము తరువాతి లాక్షణికులకు నరిగాఁ గిట్టకపోవుటచేఁ గాఁబోలు, వారు దానిని వదలివేసి యెఱ్ఱాపై గడలక్షణమునే గ్రహించినారు. తక్కినలక్షణము విషయముమాట యెట్లున్నను, వీరియక్కర పద్యములలో యతిస్థానవిషయమగు భేదము స్పష్టముగఁ గన్పడుచునేయున్నదికదా? ఈ భేదమే యీ భాగములు భిన్నకవికర్తృకములని వ్యక్తముచేయుచున్నది. నన్నయయే యీ భాగమునందలి యీ పద్యములలో లక్షణము మార్చి యతి స్థానమును భిన్నముగాఁ జేసిననుట పొసఁగదుగదా? శిథిలభాగపూరణ కథనే నమ్మినచో నీ భాగములందలి మధ్యాక్కరలును నన్నయవే కావలయును, ఆతఁడే లక్షణముమార్చి వ్రాసెనని చెప్పవలసినవచ్చును. అరణ్యవర్ణము 4 ఆశ్వా. 144 పద్యముతో నన్నయకవిత ముగిసినదనియు, 145-వ పద్యముతో ఎఱ్ఱనకవిత ప్రారంభించినదనియుఁ గదా చెప్పబడుచున్నది. ఒక్క- యాశ్వాసముననే పూర్వభాగమందలి నన్నయకవిత్యమని చెప్పవలసినదానిలోని మధ్యాక్కరలకును, ఉత్తర భాగమందలి యెఱ్ఱనకవితలోని వానికిని భేదము కనబడుట కీ భాగములే కేవలము భిన్నకవి

కర్తృకములని చెప్పటతప్ప వేఱుకారణ మగ పడదు.

అరణ్య. 3 ఆ. మధ్యాక్కరః—
 “మాయావిమాయాయుగములు మాకిట్టి
 మాతోడ రణము
 నేయు మివ్వినమునఁ బోవఁజన దంచుఁ
 జెప్పి యయ్యసుర—”

4-వ ఆ.న రెండు మధ్యాక్కరలు గలవు.
 “వనేడు లగుదెంచె నర్జునుఁ డరిగి
 యింత కేతెంచుఁ
 బూని దివ్యాస్తుముల్ వడసి యమ్మహా
 భుజుభూరినత్వ—”

—ఆశ్వా.

“పదినేలగజములు బలము గలవా
 పౌలస్త్యతోడఁ
 గదనంబుఁ జేసి యనేక యక్షరా
 తుసుల నిర్జించి—”
 —ఆశ్వా. 4-105.

ఎఱ్ఱాపై గడకవిత్వములో 4-వ ఆశ్వాసము నందే :

“అనద్యశతేజుఁడు బ్రాహ్మ
 గానీకసహితుఁడై కడఁగ
 వసుమతియందు నధర్మ
 వర్తులై యున్న మేచ్చులను—
 —ఆశ్వా. 12.

నన్నయ మూడవ యాశ్వాసములో:
 “అరుణసరోరుహదళ మృదులంబు
 లైన యత్తగుణి—”

—ఆశ్వా. 3-299.

“వరంగ నాకారణమున నిట్టిదుఃఖ
భారంబు దాల్చె”
న. నీశానుదిక్కునకు నీ యనుజా
డనిలవేగమున—”

—ఆరణ్య. 3-878.

ఇట్టివి లాక్షణికులు చెప్పిన లక్షణమునకును,
తరువాతి భాగములోని యెఱ్ఱాపైగ్గడ చెప్పిన
వాని లక్షణమునకును భిన్నముగా నుంటచే
నరణ్యపర్వ శేషకవిత్యము నన్నయది కాదని
చెప్పటకు దగిన ప్రబలాధారము గానవచ్చు
చున్నయది.

దీనినిబట్టి తెలియున దేమనగా, నన్నయ
ము మూండుకృతులు సంపూర్ణముగా
యే కాలధర్మము నొందెను. ఆతని
అర్హత చాళుక్యప్రభుత్వమునకును, వైదిక
మతమునకుగూడ బట్టు తగ్గుటచేను, నాతని
గ్రంథమునకు దేశమునః బ్రచారము లేకుండ
ను. మతవైషమ్యములచే దరువాతికవు లెవరు

దానిని శేషటలేదు. మతవైషమ్యములు
తగ్గి పౌరాణికమతమునకు మరల నాదరము
కలిగినకాలమునఁ దిక్కన నన్నయ మూండు
కృతులు రచించినాడని విని, యాకనియందలి
గౌరవముచే దరువాతిభాగమును రచించెను.
మఱికొంతకాలమునకు ఎఱ్ఱాపైగ్గడ రాజమ
హేంద్రవరమునందలి ప్రతినజూచి, అం దరణ్య
పర్వము కొఱవడియుండుటను జూచి, నన్నయ
యందలి గౌరవముచే నాభాగము నాతఁడు
రచించినట్లే పూరించెను. ఈభాగ మింతకాల
ము పూర్తికాకుండుటకుఁ గారిణమును దెలి
యక తరువాతివారు నన్నయకు మతిశ్రమణ
కథను కల్పించి యుందురు. తిక్కనాదులు
మూండుకృతు లున్నప్పడు వారు వినియున్న
దానినిమాత్ర మే వ్రాసిరి. ఇట్లు భారతారణ్య
పర్వశేషము శిథిలభాగపూరణముగాక ఎఱ్ఱా
పైగ్గడ స్వతంత్రరచన యనియే చెప్పదగి
యున్నది.

మా య మ్మ చ ల వ

కల్లకుండచలవ మాయమ్మచలవ
పైడియావుపిలుపు మాయమ్మపిలుపు
అమ్మయమ్మపెట్టు మాయమ్మపెట్టు
మలయమారుతమధరంబె మాయమ్మముద్దు
నిండులో నుండేటి నమ్మతే మాది.

కప్పపడెడు కాపె మాయమ్మకుఱ్ఱ
'పాటుపడినపాట' మాయమ్మపాట
పారునీటిపలుకులే మా లాలిపాట
తాగిచూచిన తెలియు, నాపాటమహిఘ
గానగీతములోన మా గౌతమీ ఘనత.
'వాసు'



పుష్పాంజలి

మానవల్లి రామకృష్ణకవి గారు, యమ్. ఏ.

కవికంఠపాశము

ఆంధ్ర ఛందోగ్రంథములలో నన్నయభట్టవీరచిత్త ములక్షణసారమును, నధర్వణవిరచిత మగలక్షణా దీపికయు గ్రంథపాఠములతో స్వల్పభాగములుగా లభించుచున్నవి. తిక్కన కవివాగ్దంబు వల్లగ్రంథము, పూర్ణముగా నున్నను మిక్కిలి ప్రయోజనకారి కానేరదు. అతిప్రాచీనాంధ్రఛందోగ్రంథములఁ గవిజన్మాశ్రయమే మనకు లభించువానిలోఁ బ్రాతది. దానిలోఁ

“జయదేవాదిచ్ఛందో నయమున సంక్షేపరూపునం జెలువుగ మల్లయరేచన సుకవిజనా [యకా.” శ్రయఁ దీచందంబుఁ జెప్పె జనులకుఁ దెలి

అనుపద్యమునఁ జెప్పఁబడిన ‘జయదేవచ్ఛందము’ సంస్కృతభాషకొఱకుఁ దద్యావలో రచింపఁబడినది. జయదేవచ్ఛందములోని వని కస్తూరి రంగకవి మొదలగువారు కొందఱు కొన్ని పద్యము లుదాహరించిరి. అది ప్రాయశః సంస్కృతమున కనువాదమై యుండునని తోచుచున్నది. భీమన సూచించినది సంస్కృతమై యుండును.

ఆంధ్రభాషను సంస్కృతభాషలో వ్యాకరణము వ్రాయఁబడినట్లే ఛందోగ్రంథములు కూడ విరచింపఁబడి యుండుట చిత్రముగా నున్నది. ఆకాలమున సంస్కృత భాషలో శాస్త్రకావ్యపాండిత్యము ప్రధానమై దేశ భాషాజ్ఞాన మంగరూపముగా వెలయుచుండె ననుట నిక్కము. ఎట్లున్నను భాషాఛందోగ్రంథములలో “ఆంధ్రభాషామాం ఛందసి”, “కవికంఠపాశే”, “కవిగజాంశశే” అనియు సంస్కృతములోని వ్యాఖ్యామర్యాద

ననుసరించి యుద్ధృతభాగములు గలవు. లక్షణాదీపిక యను గౌరనార్యవీరచిత్తచ్ఛందోగ్రంథములో “యథా కవిగజాంకుశే—

శునీదుగ్ధమివ త్యాజ్యం
పద్యం తూద్రకృతం బుధైః,
గవామివ పయో గ్రాహ్యం
కావ్యం వైవేణ నిర్మితమ్.”

అనుష్టోక ముదాహరింపఁబడియున్నది. ఛైరవు. మాహాత్మ్యము ముద్రించునపుడు ప్రమాదవశేన యుదాహరించిన కవిగజాంకుశశ్లోకము తప్పుట్రుఁ డగు ఛైరవుని కవిరాజగజాంకుశములోనిపద్య మని భ్రమించి, ఛైరవుఁడు గౌరవపుట్రుఁ డగునో కాఁడో యనునంశమున నీయుదాహరణము బాధక మగునని నీతికలో వ్రాసియుంటిమి. కం. వీరేశలింగముపంతులు కూడ దానినే గ్రహించి తనకవులచరిత్రములోఁ దాను సంపాదించినస్థలము చెప్పకయే దోషము నెక్కించుకొనియె. ఇప్పుడు గౌరవ యుదాహరించిన కవిగజాంకుశశ్లోక మొకసంస్కృతగ్రంథమునఁ గానవచ్చుచున్నది. సుమా లీన్నూ అనుష్టోకములు గలదైన నయ్యది యపూర్ణ మనియే చెప్పదగ్గ. ఛైరవుని కవిరాజగజాంకుశమాండ్రగ్రంథము. అది ముద్రితము గానన్నను సర్వత్ర లభించుచున్నది.

ఛందోగ్రంథములలో నుదాహరింపఁబడువచ్చు లక్షణగ్రంథములోని వని గ్రంథకర్త చెప్పనో యా లక్షణగ్రంథములో నాపద్యములు జెదకి చూచినఁ గాన రాక మఱియొకపుస్తకమున నుండునట్లు కొన్ని యెడలఁ దలఁపించుచున్నది. మఱియు ఛందోగ్రంథములలో న్యూ వాధికత్వములు లేక కుద్ధము లగు నాదర్శములు లభించుట

దుర్లభముగా నున్నది. సాహిత్యపరిష్కర్తవారి కవిజనాశ్రయములోఁ గవి వని తలపడగినపద్యములు ప్రక్షిప్తములుగాను బ్రక్షిప్తములు గ్రంథములోని వనియు నిర్ణయింపబడినవి. ఏకీకరింపఁగలముగా రుపయోగించిన కవిజనాశ్రయపుఁ బ్రతిలోఁ గావ్యాంబకారమాదామణినే కాక మధ్యకాలకవులు కావ్యప్రయోగములుమాడ నుదాహరణముల క్రిందఁ జూపఁబడియె. ఆనందరంగరాట్టండము, గణపవరపువేంకటకవికృత లక్షణశోమణి, రఘువాగుని లక్షణసీమక మొదలగు గ్రంథములలో సహితము కవిజనాశ్రయములోని వని యుదాహరింపఁబడినపద్యములనంతుని ఛందోదర్శనమునను, — గోకర్ణభండములోనివి, యధర్వణచ్చందములోనివి— అనియుదాహరింపఁబడినవి ఛందోదర్శన కవిజనాశ్రయగురులలోను గానవచ్చుట సంభవించుచున్నది. కావున నాంగ్రలక్షణగ్రంథములలో నుదాహరింపఁబడిన పద్యములు, లేక శ్లోకములు తీర్చింపుకొని వేర్వొన్న గ్రంథములలోనివే యును కించుక నవలయు.

ఇప్పుడు మనకు లభించిన సంస్కృతీకవిత మగు నాంగ్రచ్చందమునకుఁ జేరు గానరాదు. దానిలోఁ బ్రారంభ మిట్లున్నది:—

“విప్ర ఏవ కవిర్నూన
మత్రోదాహరణం శ్రుతిః,
శునీదుగ్ధం యథా త్యాజ్యం
కావ్యం సూద్రకృతంబుధైః.”

గవామివ పయో గ్రాహ్యం
పద్యం విప్రేణ నిర్మితమ్.”

అని యాశీర్వాదికముననుసరించినట్లే కవులు లేక యేకదేశియూ, గ్రంథము ప్రారంభించుచున్నది. ఒకవేళ మనకు లభించినవిప్రతి యాచ్ఛందములు లేనిచే యుండునేమో! వైషాధ్యశ్లోకములో “శునీదుగ్ధ” మిత్యాదిశ్లోకము గౌరవలక్షణసీమకలోఁ గవిగణాంబకములోని వని యుదాహరింపఁబడియె. కావున నీలక్షణగ్రంథము కవిగణాంబక మగునా యనునందియును పొడవును. మనకు లభింపఁగిన ఛందోగ్రంథములలో సంస్కృత కవి గణాంబక

ముదాహృత మైన స్థల మిది యొక్కటియే. ఇందు “అత్రోదాహరణం శ్రుతిః” యన్నప్పుడు “శునీదుగ్ధ” శ్లోకము, శ్రుతశ్రుతిశబ్దములు కాస్తాస్థిమనఁ గూడఁ బ్రయోగింపవచ్చుఁ గావున గ్రంథాంతములోనిదా యను పదేహము కలుగుచున్నది. ఇక గ్రంథ మంతయుఁ బరిశోధింపఁగాఁ దేటపడినయంతే మేమన, నయ్యది కవికంఠసాశ్రమై యుండనోపు నని.

“యథా కవికంఠసాశ్రే—
“స్వీతానాం యథా మేరుః
సురాణాం శంకరో యథా,
మృగాణాం చ యథా సింహాః
గణానాం న గణస్తథా.”

అనియు,
“దేవవృత్తిర్యగ్రారవ
భేదా గతయ శ్చతుర్విధా వర్గాః,
తత్ర తు లఘవో దేవాః
కచటతపాః స్థితా నరా ద్ధీరాః.”
మఱియు,

“దేవతావాచకాః శబ్దా
యే చ భద్రాదివాచకాః,
తే నర్వే వైవ సింద్యాః స్వ
ర్గణతో లిపితోఽపి వా.”

అనియు,
“నోమ సూన్యం వితనుతే—
అని మొదలుగా రంగరాట్టండములోను, గౌరవలక్షణసీమకలో నుదాహరింపఁబడినభాగము తిండుఁగలవు. గౌరవ
“సాహిత్యసంద్రోవయే—

నగణాదౌ ప్రయోగే తు
దుఃఖవర్గః శుభో భవేత్,
అయః కాంచనతా మేతి
స్వర్నాద్వై స్వర్ణవేదినః.”
అనుశ్లోకమును,

“యథా సాహిత్యమాదామః—
 న గ్రహో న చ నక్షత్రం
 న రాశిర్న చ మిత్రతా,
 నాక్షరా న హి చింతాస్యా
 త్ప్రయోగే న గణన్య తు.”

అనునదియు నీ గ్రంథమున నున్నది. అట్లున్న యెడల నిది నానాధంధో గ్రంథశ్లోకములతో సంబంధము గ్రంథ మేమో యని తలచవచ్చును. కాని విషయవిభాగక్రమమును, గ్రంథాంతరప్రశంస యొక్క వాగ్దాన రామియుఁ బరికింప నేకకర్తృకత్వమే దీనిలో కలయుచున్నదని చెప్పవచ్చును. ఇప్పటికిఁ గల యాధారముల బట్టి యిదియే కవికంఠపాళ మని తలచుచున్నాము.

దీనిననాకాలము స్పష్టముగాఁ దెలియరాదు. క్రీ. శ. 1400 కాలములో నుండిన గౌరవ దీని నువాహరించుటవలన నిది యప్పటికిఁ బ్రాచీనతర మగుట నిస్సంశయము.

దీనిలోని—

“పర్వతానాం యథా మేరుః...”

అనుశ్లోకమున కాండ్రాసునాచ ముగర్వయాచ్ఛంపములో నుండి కన్పారించగకవి యుదాహరించుచున్నాఁడు:

“తే. పర్వతములందు మేరువుభౌతి యగును
 పర్వసురలందు శంకరునంద మగుచు
 నరయ మృగములయందు సింహంబుకరణి
 గణములంట్లు వగణంబు గరిచు గాంబు.”

ఇది నిశ్చయమైననో మనకవికంఠపాళే ముగర్వయాచ్ఛంపముకంఠేఁ బ్రాచీనతర మని తలచవచ్చును.

కవికంఠపాళీము సంస్కృతీభాషలో రచియింపఁ బడినను బ్రాణుకే భాషాస్థానోరుపముఁ దెలుపుచుండును.

ఈ గ్రంథమునఁ దై నుదాహరించిన సాధ్యశ్లోకమునకుఁ బినప వక్ష్యంతేచ్ఛంపములు, నక్షరమూలదేవతాలక్షణములును, గణలక్షణములును కెప్పఁబడియె. సంస్కృతభాషలో వైదికచ్ఛంపము గాక కావ్యచ్ఛంపము రెండు యెఱుగుల తక్షణకారులచే వివరింపఁబడియె. సింగళబృహ

స్పతికావ్యపాదులమత మనియు, శైవాచార్యమత మనియు ఛందశ్శాస్త్రమునఁ బ్రస్థానభేదములు రెండు గలవు. సింగళమతమే సాధారణముగా సంస్కృతీచ్ఛంపందో గ్రంథములను, గడ్డూటాంధ్రలక్షణగ్రంథములను వాడఁబడియున్నది. శైవాచార్యమతమున ను, యు, భి, జ, స, వాది గణ విభాగము కానరాదు. పద్మపాదమునకు ముగ్యముననో, యంతముననో విక్రాంతి, లేక విదారి (Caesura) యనఁబడు సంహిత యేర్పడటంజేసి తదనుగుణముగా ద్వ్యక్షర త్రిక్షర నచరక్షర పంచక్షర వషక్షర సప్తాక్షర గణము లనియమించి తల్లక్షణకారులు శాస్త్రమును వడపిరి. భరతుఁడు నాట్యశాస్త్రమున (దాక్షిణాత్యపాతానుసారము) గరులస్థుస్థానసంఖ్యల జేర్కొనియెఁ గాని భజననాది త్రితర గణములలో లక్షణము ప్రవచింపఁడు. శైవాచార్యమతమున జనాశ్రయచ్ఛంప మను సంస్కృతీ గ్రంథము ముఖటాయమానమై యున్నది. విష్ణుకుండినవంశన రేంద్రుఁ డగుజనాశ్రయఁడు తనస్తోత్ర మనలంబించి మూలనూత్రములు రచింపగా గణస్యామి తద్దా గూర్చి. ఆంధ్రములోని కవిజనాశ్రయ మన గానే సంస్కృతీములోని జనాశ్రయచ్ఛంపము స్వరమునను రాకతక్కఁడు. అయినను సంస్కృతీజనాశ్రయము క్రీ. శ. 600 పూర్వము విరచింపఁబడియె. కవికంఠపాళీ కారుఁడు సింగళమతమునే యనుసరించె.

దీనిలో గణలక్షణమునకుఁ బూర్వము ముగ్ధానములును, చక్కలములును, దజ్జాతులును, పద్ధతి భేదములును, వీజాక్షరలక్షణంబును, నాంధ్రముఖాక్షరప్రయోగవిధియు, పదస్థానాధ్యాది ప్రకవిధానమును, బ్రహ్మక్షరగ్రహమైత్రియుఁ, గృతిపతికర్తృనామాక్షరములకుఁ బాఠానములును, వివిధ గణముల కావ్యారంభగణనియతియుఁ, దత్పలములును గావ్యారంభకాలనిర్ణయమును వివరింపఁబడియె. పినప—

“దోషస్వల్పగుణాధిక్య
 నశాత్తైత్రాపి నిర్ణయః,
 ముఖవర్ణగుణోపేతా
 నాంధీపద్యావ్యతా కృతిః;
 స్వీకార్యా విభునే త్యుక్తం
 కృతే ర్లక్ష్యోచ్యతేఽఘనా.”

అవి గ్రహకారుడు వర్ణరంభలకు తాంతురము కావ్యల
క్షణము క్రిందిశ్లోకములఁ జెప్పె:

“గుడై రీతిరవైర్వృత్తి
పాకశయాభిరేవ చ,
అలంకారచమత్కారై
ర్యుతా సా కృతిరుచ్యతే.”

గూములు పదియు, రీతులు నాడీవైదగ్గిపాంచాలీలాటు
అవ నాల్గును, వవరసంబులును, గైశిక్యాదివృత్తులును, ద్రా
క్షానారికేశపాకద్యయమును జేర్చిని, గ్రంథకర్తశయ్య
“శయ్యా పదవినిమయా సహవా పవమిత్రతా పదదాం
పత్యమితి యావత్” అని లక్షించి నలువదియలంకార
ముల నూచించె. చమత్కారము అన—

“పద్మబంధశ్చక్రబంధః
క్షురికాబంధ ఏవ చ,
గంగా గోమూత్రికాబంధో
మురజాందోలికాభిధా.”

కంకణం నర్వశోభద్రం
తథారోహానరోహయోః,
వృత్తైక్యం వృత్తిభేదశ్చే
త్యేవమాద్యా శ్చ మత్క్రియాః.

వృత్తైక్యం కేషు చిద్దేదః
కేషు స్యా దవరోహిణీ,
ఉపాయో వా కథం తత్ర
భవేదిత్యత్ర కథ్యతే.”

అని చెప్పినది గది యాలోహానరోహిణీ చమత్కృతుల
వృత్తిభేదములతోఁ గ్రిందిశ్లోకముల వివరించుచున్నాఁడు;
అనియుఁ జమత్కారియే కావున విపులముగా నుదాహ
రించెదము:

ఇంద్రవజ్రోపేంద్రవజ్ర
పుషజాతి రథోద్ధతా,

శాలినీ స్వాగతా శాంతా
వైనికా న్రస్విణీ తథా,
చామరం శశికలా హ్య
శ్వగతిర్మంజుభాషిణీ.

సుమంగళీ త్యమీషాంచా
వరోహే హి స్మ్యరేవతే,
కాంతా జలోద్ధతగతిః
వైనికా చ రథోద్ధతా.

ఇంద్రవజ్రోపేంద్రవజ్ర
ముక్తామాలా చ త్రోటకనో,
దోధకోఽస్థితే మంజు
భాషిణీ ప్రమితాక్షరా.

సుమంగళీ త్యమీషాం స్వా
ద్యృత్తిభేదేఽవరోహిణీ.
వృత్తైకత్యం భవేద్యేషాం
తత్రోపాయః ప్రదర్శ్యతే.

సాతిలోమ్యే ఛంద్రవజ్ర
దిత్యే షషాక్షరస్య తు,
ఏవమేవోపేంద్రవజ్ర
పాదాంతే లఘుచేద్భవేత్.

ఉపజాతిం సాతిలోమ్యే
ఽప్యేనం నియత మిశ్రణాత్,
చతుర్థాష్టమయో ర్లఘ్వా
ద్విత్వం స్యాచ్చ రథోద్ధతా.

చతుర్థాష్టమయోద్గురోవ్య
ద్విత్వం చేచ్ఛాలినీ భవేత్,
త్రిష్యుశనమద్విత్వే
స్యాత్కాంతే వావరోహిణీ.

వైనికాన్ స్విణీ స్యాతాం
తే ఏవ ప్రతిలోమతః,

చామరం చామరం హి స్యా
త్ప్రాతిలోమ్యేన పాతతః.

ప్రాతిలోమ్యే శశికళా
సైవస్యా దంత్యలాఘవే,
పాతమా త్రేణాశ్వగతిః
సద్యః స్యాదవరోహతః.

స్యాన్మంజుభాషిణీ సైవ
రోహిణీత్యంతలాఘవే,
ఆద్యాబిదశమాంత్యానాం
ద్విత్వే సైవ సుమంగళి.

ఇథం వృత్తైకత్వమార్గో
దర్శితో హ్యవరోహిణీ,
అపరోహే వృత్తభేద
మార్గః కేషు ప్రదర్శ్యతే.

కాంతా తు ప్రాతిలోమ్యేన
పతితా దోధకం భవేత్,
జలోద్ధతగతే రంత్య
లాఘవే నవమాలినీ.

ఆద్యమధ్యాప్తమద్విత్వే
సైనికా స్వాగతా భవేత్,
రథోద్ధతా సైనికా స్యా
త్తుర్యద్విత్వే ఎవరోహిణీ.

ఇంద్రవజ్రోపేంద్రవజ్రే
షష్ఠద్విత్వే ఒత్త్యలాఘవే,
లఘుత్వే పంచమస్యైవ
మేమా సా నాంత్యలాఘవే (?).

కాంతా మాక్షికమాలాయాః
షష్ఠద్విత్వే భవేద్ధ్రువమ్,

ఆద్యపంచమయో ద్విత్వే
శిఖండివిరుతం చ సా.

తోటకం ప్రాతిలోమ్యే ఒత్త్య
లఘుదుతవిలంబితమ్,
తదేవ హింద్రవంశో వా
చతుర్థే నష్టమే తథా.

దశమే చ భవేద్ద్విత్వం
వంశస్థా వాంత్యలాఘవే,
దోధకం ప్రాతిలోమ్యే స్యా
దాద్యద్విత్వే ఒప్పుష్ణితా.

ద్విత్వాభావే తు కాంతా స్యా
దాద్యవర్ణస్య నిశ్చయః,
ఉష్ణితేంద్రవజ్ర హి
భవేద్ద్విత్వే త్రిషష్టయోః.

భవేదుపేంద్రవజ్రా వా
యది స్యాదంత్యలాఘవమ్.

మితాక్షరా త్రిపూర్వాంత్య
లఘ్వే చేత్స్యై త్ప్రియంపదా,
లలితా వా భవేత్సైవ
ద్విత్వం చే ద్దశమాక్షకే.

ద్విత్వే తుర్య ద్వయో ర్మంజు
భాషిణీ స్యాత్సుమంగళి,
సుమంగల్యా భవేత్సా వా
ద్విత్వేచ దశమాంత్యయోః.

ఊర్ధ్వాష్ణితయో ద్విత్వా
ద్గురులఘ్నోస్తు నిత్యయోః,
కాదాచిత్కత్వసిద్ధ్యర్థం
ద్విత్వాజ్ఞానీహి యత్కృతమ్.

ఇతం వృత్తైక్యత ద్భేదా
దారోహీ చావరోహిణీ,
సీమద్భిరూహితం శత్య
ఇతి మత్వోపరమ్యతే.”

అని లభ్యునురువులమాన్యుచే వృత్తములు భేదిల్లునట్టి చమ
త్కారము విస్తరించి కర్తించె. ఇది సామాన్యముగా
భంధోగ్రంథములం గావరాదు. కావునం బాహుల కెప్పు
డైన వినియోగపడవచ్చు నని పూర్ణముగా నుదాహరించి
యిందుక విరసత్వదోషము నాపాదించితిమి.

తరువాత దీనిలో మహాకావ్యలక్షణము చెప్పం
బడినవిదప నాంధ్రసంహితాన మిందుక నూచింపం
బడియె.

“పద్వింశతిభ్యశ్చందోభ్యో
జనితం శ్లోకలక్షణమ్,
యత్తదేవాంధ్రభాషాయాం
వృత్తపద్యేషు నో పృథక్.”

అని. పిదప లయగ్రాహి, లయవిభాతి, లయహాతి,
త్రిభంగి, దండకము, మాత్రావృత్తిములలోక గంధమును
నిర్వచింపబడియె. ఇంద్రవంద్రసూర్యగణములం బేర్కొ
న్నవను గ్రంథకారుడు యతిప్రాసలక్షణ మిట్లు
చెప్పెను:

“భవేత్పాదాద్యవర్ణేన
యతిస్తత్సదృశేన వా,
ప్రాసః పాదద్వితీయేన
తత్తత్పాదద్వితీయకే.
ప్రాయశః కథితం హ్యేత
త్తయోర్భేదస్తు కథ్యతే
భవేత్తత్తయతిస్సప్త
దశకా లక్ష్యభేదతః.
కథ్యంతే లక్షణేష్యేవ
తేషాం నామాని నో పృథక్.”

అని లక్షణములలోక బదునేనుయకులం బేర్కొనియె:
స్వరయతి, వర్ణవడి, సవ్యయతి, అఖండవడి, అజ్ఞ
ర్వడి (ప్రాదియతి), అనుస్వారవడి, ప్లుతయతి, సంయు
క్తవడి, యక్కరవడి, ఉత్వయుగ్వడి, సరసవడి, వ్యంజన
స్వరవడి, వృద్ధివడి, ఆదేశవ్యంజనవడి, అభేదవడి, గూఢ
స్వరవడి, సమాసవడి.

అంత.

“వడిప్రభేదః కథితః
ప్రాసశ్చాప్త విధోమతః
తేషాం నామాని కథ్యంతే
లక్షణేష్యేవ నో పృథక్.”

అని గ్రంథకారుడు రుక్మకర, ద్వి, త్రి, చతు, గంధ్య,
వ్యప్రాసముల నాటింటినే లక్షణోదాహరణములం బేర్కొ
నియె. తరువాత మార్కేంద్రవంద్రగణోపయోగము వివ
రించుచు నుత్సాహోదిలక్షణ మిట్లు వచించె:

“ఉత్సాహ స్త్రివిధోగీతిః
పంచదైవ ప్రకీర్తితా,
చతుర్దశవిధః సీన
స్తేషాం లక్షణ ముచ్యతే—”

అని ఉత్సాహలక్షణానంతరము,
“ఆటవెలందీచ విజ్ఞేయ
స్తేటగీతిశ్చ మేళనః,
ఎత్తుగీతి రితి హ్యేతే
గీతికాః పంచధా మతాః.”

అన్నను నాబునుగీతలక్షణములే వివరింపబడియె.
సీనలక్షణమునం బేర్కొను గ్రంథపాఠములు
వడియె.

“యత్ప్రాససీనం నవడి
సమసీనం తదుచ్యతే,
యత్ప్రాసవడినిష్కాసం
తచ్ఛావకలిసీనకమ్.”

గీతియుక్తాకలిప్రాస
 సీసే ప్రాసవడిం త్యజేత్,
 వడిస్థానేషు.....
 న్యసేత్ప్రాసం ద్వయోర్ద్వయోః.

సర్వతఃప్రాససీసం స్యా
 దక్కలిప్రాసతుల్యతా,
 ఇయా నత్ర విశేషః స్యా
 త్ప్రాసః సర్వత్ర స ద్వయోః.

త్రిపాత్రిపాత్ప్రాసవడిః
 శేషస్తు వడిమాత్రయుక్,
 విషమాంఘ్రిప్రాససీసం
 తదేవ స్యాన్నచేతరే.

ప్రత్యంఘ్రికై కాక్షరేణ
 కుర్యాత్ప్రాసవడిం యది,
 తం నిష్ప్రాసం పాదపాదై
 కాక్ష.....

వడిమాత్రం పూర్వఖండ
 ప్రాససీసం తదుచ్యతే
 పూర్వఖండే ప్రాససీసం
 రణితం వ్యత్యయేన చేత్.

తదేవాపరఖండాఖ్యం
 ప్రాససీసం స సంశయః,
 అంఘ్రిష్యేకైకవర్ణేన
 వడిం కుర్యా చ్చతుర్థకే.

భిన్నవర్ణాద్విషమపద
 వడిసీసం తదుచ్యతే..."

అనువర్ణిసీసలక్షణముతో గ్రంథ మసంపూర్ణముగా లభించుచున్నది.

ఇందు బదువేడుబిగములుగా యకులు నిర్ణయం పఱచియె. కవిజనాశ్రయకారులగు పదింటి, నాంధ్రజ

యదేవుడు తొమ్మిదింటి, నుత్తమగండలను పదునెనిమిదింటి చేర్చొనిరి. ఈసంఖ్య నమస్థిరించి కవికాలనిర్ణయము నేయవలయును. ఏల యవగా నన్నయభట్టుగారు గాసారమున నిరవదేదుతులును, (1600 క్రీ. శ. అ. ముద్దరాజారామన సం. డ్రెండుయతులును చేర్చొనిరి.

కంద మనునది ప్రాకృతములో స్కందక మనఁబడును. కందము స్కందశబ్దమునకుఁ దద్భవము. సీసము శీర్ష కశబ్దతద్భవము. కందలక్షణము పింగళుఁ డిట్లు చెప్పెను.

చడిమత్తా అట్టగణా
 పువ్వదే ఉత్తరధ హోఞ్చ నరూఱ,
 సో ఖంధళ వికణహలు
 పింగళ పభణ్ణేఞ్చ ముద్ధి బహుసంభేఱ."'

[చతుర్మాత్రా అట్టగణాః షేషూర్వాధరే
 ఉత్తరాధరే భవంతి సరూపాః,
 తం స్కంధకం విజానీత పింగళః
 ప్రభణతి ముగ్ధే బహుసంభేదమ్.]

స్కందకము 29 బిగములుగా గానశిష్యాకారులచే విభజింపఱచియె.

సీస మనునది సామవేదమున బ్రహ్మగీతములవలనఁ బుట్టినది. అక్షరపిండప్రధానమై, చందస్వరూపి తాళవియమబద్ధమై యుండును. అట్టిపాదములకొనలోఁ దాళాంతరముచే వ్యవసిత మనుగీత మొక్కటి సర్వమునప శీర్ష ప్రాయముగా నుండుటచే శీర్షమై యంతయుఁ గలసి శీర్షక మయ్యె.

"శీర్ష కాణా మనియమో
 భవే త్పాదవిధానతః,
 నానావృత్త వినిష్కన్నం
 కుర్యాద్వైశీర్షకం బుధః.

గుర్వాది రథలఘ్వాది
 ర్ముగ్ధః సర్వలఘుస్మృతః,

చతుర్మాత్రాగణో జ్ఞేయః
పూర్వచ్ఛందోవికల్పనాః.

అర్ధాష్టమగణాః పాదాః
శ్రీర్షకస్య భవంతి వై,
చతుర్మాత్రస్తు విజ్ఞేయో
యుగ్మోబాక్షురికైః పదైః.

శ్రీర్షక స్యైకవింశత్యా
షడ్వింశతి పరస్తథా
అక్షరాణాం భవే త్త్రింశః
పాదే హ్యేకత్ర నిశ్చయాత్."

అని భరతుండు గ్రువారీతిభావమునఁ జెప్పెను జవా
శ్రేయకారుఁడు గీతానికక్షరాణాంతరము

"శ్రీర్షకం గీతికా పరా"

అని నూత్రింపఁగా, భాష్యకారుఁడు,

"సైవాధికాక్షరా గీతికాపరా భవతి చేత్

శ్రీర్షకం నామ భవతి ఏకైకవృద్ధ్యా లలితసుభ
ద్రావిద్రుమవంశ పుష్యదంతమాలాః ఇత్యేవం

నామకాని నష్టశ్రీర్షకాణి భవంతి; తత్ర లలి
తస్య పాదే నష్టగణా భవంతి, అంతే గీతికా చ.
ఏవం శేషకాణిశ్రీర్షకాణ్యేకైకవృద్ధ్యాజ్ఞేయాని"

అని. క్రాంతపదములోని గణముల మాత్రాగణములగా
మార్పియంత్యగురువు రెండులగువు లగునేని సీస మగును.

ప్రాకృతలక్షణకారులు క్రాంతపదమును సీసములలోఁ
జేర్చిరి. అవ్యాయము ననుసరించి కాణోలు, నక్షత్తో
దుఁడు క్రాంతపదమునకు సీసమునకునదెఁ బూర్వార్థప్రా
సమును, ఈ త్తిరార్థ పరస్పరయతియొఁ గల్పించెను. అక్క
రలును, గీతిములును ద్రవిడభాషలోఁ గలవు. తీవకచిం
తాముణిలోఁ జెప్పుచిగములు నిరూపింపఁదగు. గణవి
భాగము చేయునప్పు డర్థానుస్వార్యుక్తియనుముల లఘు
వులుగా గ్రహించినయెడల మనయొద్దనూర్వగణము
లతో నవియు శేషోపయు లేక నడచుచున్నవి. తిరువా
య్ మొట్టి అను ద్రవిడగ్రంథమునఁ బ్రథమదశకములో
సర్వతః ప్రాససీసమున కెత్తుగీతి లేనియుదాహరణము
గలదు. ఇచ్చట గ్రంథసౌలభ్యము చాలమింజేసి యుదా
హరణములఁ బాసఁ జాలమైతిమి. భరతకావ్యప్రసీధికలో
దీని విస్తరించి వ్రాయఁదలఁచియున్నాఁడము.

ఆహ్యోనము

కొమరవోలు నాగభూషణరావు గారు.

అరుఁడుచి ప్రకాశితసమంచితకా భవదీయపల్లవా
ధరమును వేలువందు లలితశ్రుతి మీఁజుఁగఁజేర్చి, నల్లరాల్
గరగఁగఁజేయు నీదుమ్ముడు గాననుధారసవాహినీతతుల్
గురియఁగ రాదె నాపయిని, గోవకుమార! ప్రభాత వేళలఁ.

తనరఁగ నీదుచెత సతత ప్రమదప్రదహూ విపంచికా
స్వనమున భావగీతి కలసస్వరయు క్తిగ మేళవించి ని
న్ననయము మాధురీరసమహంబుని నూఁపెదనోయి! నాపయిఁ
గనికరమూని యొక్కపరి గాఢపుఁజ్రేమఁ గవుంకలింపుమా.

వికసితమై మరందముస్రమిచెడి పద్మవనంబుపై నళి
ప్రకరము సంతసంబాలయ వ్రాలినభాతి మదీయమాససం
బకలుషభక్తి నీయెడనె యాశ్రయ మొంది విలీనమయ్యె నో
వికసితపద్మనేత్ర! కనుపింపవె యీమధుమాసశార్వరిఁ.



క్రైస్తవత్వ సూర్య రావు గారు

(వెనుకటిసంచి రెరువాయి)

పదునైదవ యంతురము

మాయిల్లు మరేరవుమ్మకము వంటిది. ఎంతలు గూరుచున్న ను శేరుని పుష్పకములో నింకొక్కరు వచ్చిన గూర్పుంతులకు దావు మిగిలియుండునటు ఆశ్చర్యమాయితో కేమిదలలు చున్న పును మాకును సరి పోవుచున్నది. ఎవ్వరుగాని మఱి యొకరినెల్లు వచ్చినను మాట దక్కించుచున్నది. ఇంటి ప్రసంగము వచ్చినదిగనుక- ఆర్థ లేకుండ మాకు గృహదానము చేసిన మా ప్రభువులను దీవించుచుండు. రాజకీయోద్యోగులలో నందఱకు నీనదు పాయములు లేవు. వైద్యశాలాధికారులకు, వైస్సీద్యోగులకు, సుత్తర ప్రేషణాలయాధికారులకు, మాకునే కలవు. తక్కినవారు దివ్యోత్పాదక లెక్కరయినను, జడ్జీలయినను రాగానే యుండు కొంపకై చెరుకొనకుండ నుండ వీలు లేదు. కొంప చెరుకొనుట యనగాఁ జెట్టునములలోఁ గృత్యాద్యవృత్తయే. దువ్యంతమహారాజు ముక్కును గన్నులును మావికొని మాకుండు తిండి విడిచి పరబ్రహ్మమును వెదకికొనుచున్న యనీశ్వరులంగాంచి "నమస్తస్యై కష్ట తపనే"-అన్నా యు-తనకు గావలసినన్ని మేడలుమిదెలు గలవాఁడు గనుక నట్లు వారితప్పితెప్పకు భయపడి నాఁడు. అదికాదు; కంటి నిదురకాక, తిండిదినక, కొంపకై చెరుకొను నుద్యోగియత్నే మనకు నరుస్కార మన పలయును. అన్నియు నట్టికప్పు నిండే; యన్నియు 'రండు

రం'దని విల్యుగ్యహములే. (ప్రాజేకనా త్రపుగడులు- వంట యిండ్ల-అపార్యతంత్ర్యము - ఇక్కడ మమ్మిచేయరాగు-కాళ్లు నెత్తిమీఁదు చెట్టుకొనవలయును-గోడలకు మేనులు గొట్టరాదు, కట్టెలతో వంటచేయరాదు-అని ప్రతిద్యార ముకడఁ బలు లే-ఒక్క-నో స్వకంఠ్రించినదియనే పు నీలువ నధికారమున్నదా! ఒక్క-నో నొక్క-నమ్ము వింటివారి వడుగకుండఁ జెట్టవచ్చునా! ఒక్క-చంటిపిల్ల వక్క-వఁ బండుకొనఁచెట్టులకు నెలవున్నదా! గుగ్రీనాజ్జ! వచ్చిన యధికారియధికార మాయింటి యధికారియొద్దఁ బనికి రాదు. పనికిరాదు కాదు - పనికిమాలినదనిన సరియైన ప్రయోగమది. ఆయింటివలనవచ్చు భ్రాతుకముతో వారి సంపాదనంతయు గడచిపోవలయును? వర్షమున కిల్లు కురియుచున్న దనిన - వర్ష కాలము పోవించు బాగుచేయిం చెదనని - తొలిగా నున్న పును బాగుచేయింపుడనిన నిపుడు గరియదుగదా - వర్ష ముకురియనిండు - కురిసెడు నోటు లిపుడు తెలియవని - గడుపువలలు - దీపముల పన్ను, నీటిపన్ను, నాదాయపుపన్ను పెచ్చుచేసినారు-వారింతటిమంది బాదుగకొంచెము "బాస్తీయవ్వనలే" నంచురు: లేదా యిల్లు తెలిపిచేసివేయుచుండురు. బంధువు లైనను గిరాయియిండ్లలో మొగమెంటు మెచ్చరికిని లేదు. అనుభవశాలులకు కపిశ్యరులు నల్లలబాధ పడలేక మహా విఘ్నపు సముద్రములో బాముపైఁ బంతుకొన్నాడని చెప్పినారు - అది వారియనుభవమునకుఁ బాలమారము.

Row

పామునుబట్టుకొని కొఱుకులు బొత్తించుచుండ దురదకుఁ దాళఁబాలక పెద్దపాయలుముండ్లకంపలలోఁ యాటి, పొంక లలోఁ దొరలి బాగవదుచుండుట వారి యనుభవములో లేదు. తిరుపతికొండయొక్కనివారు శివుఁడు నల్లులబాధకే కైలా సపర్యతముమీఁదికి బోయినాడందురు. చాకివాని బాధ పడలేక ధైరవుఁడు బట్టపొజ్జవైచనవ్వారు. అది యొక్క బాధయేకాదు. నల్లులు మొదలై పది యొక్క గాలిపాటునఁ గొన్ని వాళ్లుండవు. ఏ పెండ్లి రద్దీలో నోకాని చాకివారిఁడ బాధ యుండదు. ఆమరణము వివవనిబాధ-ఆర్థకంపల బాధ. తాను గొన్నాళ్ల బాధపడినదీ-యొక్క యిల్లుకట్టు కొన్న వాడు-అనుభవకాలి గావుననో యేమె-యొక్క భాగ ము ద్రవవిడిచి-వచ్చినవారిని బాధించుట-ఆహా! కోపి ల త్తచే బాధపడి తనకోపినిని బాధించుటకు వెను దీయవండుట వంటిదేకదా! విషములోని పురుగు విషము లోనే బ్రదుకవలయును. ఏమహాకవయనను నీవిషయమై వ్రాయఁబూనినచో-మాస్మీ హితులమూలమునఁ గొన్ని కొన్ని క్రొత్తవిషయము లోకటి రంధ్రధ్యాయములు పట్టు వది తెల్పింపగలము.

రైలువేయవ్వోగి కేకో-కితములో గొంత యద్ద క్రింద వారు మిసహాయించుకొనుచున్నామని కాని, కీతము నద్దెయఁ గలపియే యీకీత మిచ్చుచున్నారమనికాని- ఏమనియనిన నననిండు-వచ్చి యలములపడకుండ నిల్లు సిద్ధముగా నుండును. తిష్టగుదివఁగాని నిష్టగురురదని- దానిలోనే పురుగులు, పూములు-పెండ్లి పేరంటములు చేసికొనుచున్నారు. ఇల్లు మాకు సుమారుగా నున్నదిగాని కానలసిన గృహకోపకరణములు లేవు. శరీరమున బంగారు వగలు ప్రస్తుతకాలమున నలంకారముగా నుపయోగపడు చున్నవిగాని యాకోగ్యకాస్త్రప్రకారము బంగారుమీద నుండిపడునీరు శరీరమునకు వైష్యమువంటిది. లోహస్వర్ణ సౌఖ్యకరము-ఏయాకోగ్యమునకో ధూవకో కొన్ని నగ లున్నవిగాని చేతిలో వాడుకొనుటకుఁ జాలినన్ని పాత్ర ములు లేవు. గృహస్థులకు సమయోచితముగా నుపాలు లోఁచుచుండును. చేతికిఁ గొంత లభించినదికావున, చింతిక రిద్దెఱువచ్చినఁ జాలునంతటి యన్న పులిండె కావలయు వని, మఱియొక చెంబు, వేటొకతప్పెల, యిట్లు క్రమక్రమ ముగా సంగ్రహించితిమి. ఒక్కయవారిలో నుండము. పిల్ల

పిల్లల నేడిండ్లకుఁ ద్రిప్పవలె-అట్లే మనలను నెప్ప- తావులకు నూర్చుక-మాటలు మోయలేమని వారు సంక యించుచున్నను, మీయిమవ పెట్టెకంటె నాపాత్ర సామాను లెప్పుడు బలువుండవని వారిని నవ్వింపుకొను దానను. అప్పుడప్పుడు మాతల్లిదండ్రులు, వారితల్లిదండ్రు లును గవ్వప్రయాణమైనను సహించి వచ్చుచుండెరి. మా సంసారశుభము వారికిఁ జూపింపవలయునను నట్టిలావ పుట్టినది. ఇక్కడనుండి మాఁడవయెత్తు కలకల్లావ. అక్కడఁ గొన్ని వాళ్లే యుంటిమి. ధిల్లివారుఁ గొంచెమో, గొప్పయో మే ముద్యోగవశమున నే మాచివారము-కొన్ని తావులలోని నివాసము కష్టమే యనిపించినది. ఒకప్పుడు శుభమే యనిపించినది. మాతల్లిదండ్రులు, నల్లమామలును దీర్ఘమాత్రలు గావించిరి. ఒక్కసారి లక్ష్మీదానివగఁడు, నొక్కసారి గారి, దాని పేనిమితయు వచ్చిరి. మొగల్ మరాలో మాకాస్త్రపుట్టినపుడు మాయమ్మ వచ్చి పురుగు షోషినది. రంధ్రవారి మంచిన్నీ హితుల సహాయముండు టచే నొక్కరిని బిలువలేదు. ఆడుపిల్ల-మానాయన కేరిటివాఁడు కాలేదని-సంతోషమును దుఃఖమును గలిపినది.

మా నాయనవచ్చుకాలములోఁ గాకి నడవియే షోయినవట-ఒక్కొక్క-ముసలిది రెండుసారులు మాఁడు సారులు నడవివల్ల కాకిరామేశ్వరములు నేపించెనునది. కాకికిఁ బోయినవాఁడును గాకికిఁ బోయినవాఁడు నొక్కటియని సామెత-వచ్చిన నవ్వును: జచ్చినఁ జచ్చును. కాఁ బట్టి యే వార్ధకదశలోనే యాత్రులకు నైలుదేఱువారు. ఆకాలముగాదు! వారికి క్రి-వారి ధిక్తి, వారి యాఝ్యుర్ధాయము నిప్పటివారికేది! ప్రాధున లేలి మాటనైతిని దెట్టుకొని నడచుట, సత్రములలో, సత్రములఁ జూవదులు లేనిచోలఁ, తెట్టుక్రిందఁ, తెఱువుగట్టువనో వెంటచేసికొని యొక్కపూటతిండి- దీక్షితోడి కైలకాలది నడచి, క్షేత్రోపవాసములుచేసి, తీర్థయాత్ర లుచేయువారు; మనమిపుడు ధిక్తి లేనిపూజలు-మాఁడువాళ్లలో, రొట్టెలు ఫలహారములతోఁ దిరిగివచ్చుచున్నారము. కాకికిఁ గొంతసమీపములోఁ గొన్ని దుష్టధూమ లున్నవి. వానిని గాకియాత్రచేసినవారు చెప్పుచుండురు అదియే ఆడ్డావట్టి లనునవి. ఆడ్డాయనుచోట శుభము

చట్టముననుసరించి గల దుష్టులు-విద్యుము మొదలైనవి దొరకకుండుట-దీనికై జనులలో నడ్డాచట్టములను సామెత కూడ బుట్టినది. దీనికై యొక గాఢహాడం గల్పించిరి.

అరణ్యవాసమునకు శ్రీరాముడు బైలుదేటి పోయినపుడు, తమ్మునితో, అడ్డాలో నేమిచెప్పిన నది చేయువాడెట్లు-చట్టాలోఁజెప్పిన దానిపై శ్రద్ధలేకయుండువాడెట్లు. ఇది స్థలమాహాత్మ్యమై యుండునని లక్ష్మణునికిఁ దెలియకుండ నామహారాజు రెండుకొంగుల రెండింక కుకఘాటలు కట్టుకొన్నాడెట్లు. ఒకఘాట యడ్డాలోనియినుక, రెండవఘాట చట్టాలోనియినుక-ఇవి గడచి పోయినప్పటికి నొక్కప్పుడు వినోదమునకై - నేనువనుటలో శేష ముండవచ్చును. అడ్డా-చట్టా యిందేదించిచో యేది చెప్పవో-లక్ష్మణస్వామికి జెనుకపాటున నిల్చి చట్టా యినుక రెండురేణువులు పీఠపురాయనో న త్తివీరయనో విడిచి-తమ్ముడా యీ చెట్టుకిందఁ గొంతెనే ప్రసూర్పం దము, కొంచెముసేల బాగుచేయుమా యనువాడెట్లు. దానికాదనికే గోప మెత్తి-చాలులే-సీవలే నేనును, తల్లి పండ్రులును విడిచియేనచ్చితిని; నీతో నేనును గట్టము లను భవించును నేయుంటిని. నీకుంక కుకఘాటాని వాకేమి కర్మము-అంతమాత్రము సేల బాగుచేసికొని హర్షుండలే వా యనువాడెట్లు. పోసినయ్యా, నేనే శుభ్రము చేసికొని హర్షుండును. నీవు కని పెట్టి యుండు వా యనిన; వాకుమాత్రము నిద్దురరాదా నేనును మనుష్యుండనే యనువాడెట్లు. అడ్డాలోని రేణువులు రెండువల్లు వంతలో-స్వామీ-వీరల శ్రమపడవలయును-వీ-పాప సేవకై వాకుండు సిద్ధముగా నున్నాడు. మా యమ్ముని ద్రాహారములు మాని నీపపర్యలు చేయుమని పంపినది యని విషయము మాపువాడెట్లు. ఇట్టిది - యడ్డాచట్టల ప్రభావము. ఆపదిత్రస్థలములలోఁగూడ మేము గొన్ని నాళ్లున్నారము - కాని మాకట్టివి శేషము లిప్పుడెట్లు కనబడలేదు. మాపిల్ల పుట్టలేదుగాని పెరుగుట యాతే త్రములలో నే - దీనికిని మంచినాణములే యలవడినది - కాలము మాటియుండును. ప్రభుత్వబలముచే నవిషయము తగ్గియుండును - స్థానబలము కావచ్చును. ముష్కరులు కొంచులు లేకపోలేదు. అట్టివా రక్కడను గలరనితలంచి నను దలంపవచ్చును.

అక్కడఁ జిన్న మేష్ట రున్నాఁడు-ఆయన కొక్కఁడే కుమారుడు. నదువు సంస్కలులేవు. ఉద్యోగము చేయఁడు. చేసినచో రైలువేలోఁ దండ్రునిబట్టి యేదో నాల్గుయాపాయలు దొరకును. తిని హర్షుండుట - నేను ములు రాగములు-సంగతులు-చెప్పినపని సరిగాఁ జేయకుండుట-చైకి మెత్తగా నేయుండునుగాని-హృదయములోఁ గొంచెము మన నున్నది. మావారిం గాంచిన గొంచెము భయ మున్నది. హాకలు పెట్టినారు. నాతో రా; వ్రేవ నులో గూర్చుండుము. టిక్కెటు వనూలుచేయుము; పోర్తరును లిలువుమని మప్పుచుండువాడు. తండ్రి; పాపము; సంతోషించువాడు. నన్ను మర్యాదతో ఆక్కా-అక్కా-యని పిల్చువాడు. నేనును జనవుగానే మన్నించుదానను. రానురాను నేను నూతికి వెళ్లినపుడే తానుపట్టు నిల్ల పట్టుకొని స్నానమునకు వచ్చుట-వచ్చిన యాడువారి తోనవువు వారిబిందలలో గూని రాగములు దీయును నీరు తోడిపోయుట-ఇట్లు తిరిగినాడు. నేను కనబడినపుడు జెనుకకుఁ దిరిగిపోవువాడుగాని లెనయింబుఁ దిటిలోనుండే, యనుకటమునూయింటిపై పునను జూచుచుండువాడను. నూయిల్లవా వానికి చుట్టెప్పగమున నున్నది. ఎంతో ప్రపంచమున్నది యనుకొనుదానను. నే నెవ్వరితోనుఁ జెప్పలేదు. నీవువిన నేనువన-ఇట్టివాడెదనిన నన్నెట్టిదనునో, నీ యింటివైపునకుఁ జూచుచున్నాఁ డెన్నసంగతి నీనాతని యింటివైపునకుఁ జూడవన్న నెట్లు తెలిపిన దుండురేపా. రాకడ యెట్లుండునోయని జాగ్రత్తగానే యుంటిని. వారింటికి మేము, మాయింటికి వారు ధారాశేషముగా రాకపోకలు చేయుచునేయున్నాము. ఆదినయలలో రాత్రి తొమ్మిదిగంటలకు రెండుబండ్లును వ్రేవనుకు వచ్చును. నీళ్లు పట్టుకొనును. ఇంట వానితండ్రి లేడు. మాయింట నేనొక్కతానే. చీకటి రాత్రులు. నేను దీపము చిన్నది చేసికొని మెలకువతోనే పండుకొని యుంటిని. ఇట్లు చెవలినాడు- తల్లి 'నీ చీకటిరా యొక్కడి' కనుచు నే యున్నది. 'వ్రేవనులో'నికనిచెప్పుచు వచ్చుచున్నాఁడు. మాయిండ్లయొద్ద రోడ్లులేవు. ఒక్కరింటికి నొక్కరింటికి వకుము గొన్న దుండిగపుచెట్లు-మారమెంతో యుండదు. చెప్పులు లేవు. మెల్లగా వచ్చుచున్నాఁడు. మొదటి గంట తూర్పుబండికై వాయింపఁజోయెదరు. ఆసమయ

ములో వానిదృష్టి నూయింటిమీదనే యున్నది. నాల్గు గజములు దాఁటెనా మాబంగాయారుఁ గెక్కును. కప్పకోసమా, యెరుకకోసమా యొక్కపాము దారిలోఁ బడియున్నది. ప్రోక్కినాఁడు. అదియును దొఁటుపాటు లోఁ గమ్ముమన్నెచి. నేను చింటిని, దుష్టజంతువు కాదు గాని, వాని కాఁకి, “బలిరా నీవు, ముందం దెవేసిన మిండగాఁడవు కాఁలోయెడవురా” యననట్లు చుట్టఁ దెట్టుకొన్నది. పాపము కుట్టువాఁడు బాబా బాబాయని యుఱిదివాఁడు. నలుగురు దీపములతోఁ బరుగెత్తుకొని వచ్చినారు. గ్యాంబులైన కులివానియొద్ద నొక్కకా టున్నది తానింబట్టి తలయిఱికించి లాగినారు. కాటుపడి నది గాని వాపు తిప్ప హాని చేయ లేదు. కొన్ని కెలలు బాధపడినాఁడు. మే మేమియు నెఱుగఁము. మా కేమియు హాని జరుగ లేదు. మీవానిని ముందు ముందు జాగ్రత్తపఱిచికొనుఁ డిని మాత్ర మంటిమి. వారు యోగ్యుడంపతులు. మమ్ముఁ జూచి చాల సిగ్గు పడినది. ఇంతలో మాస్తేషనునుండి వాకి మార్పు జరిగినది. ఉన్నదినములలో వాకట్టువానికి గొంతి మా వారు పనిచేర్చినారు. కైలులో సాధారణముగా గుండ గొయ్య లనేప లుండురు. వీని కొక్క చిన్నపని దొరకి నది. కాని యాపని వానికి దగినదియే. యొక్కచోఁ గూర్చుండునది కాదు. పని విడువకుండఁ గొన్ని నాళ్లు క్రమపడినాఁడు. పెండ్లియైనది. ఒక్కచూఁగులో నున్న వార మగుటచే నపునపును కనఁబడువాఁడు కాని కాలవఁ బుండు మాన లేదు. కట్లు కట్టుచునేయున్నాఁ డు. ఆకొఱినపాము క్రుక్కు సాడియట.

దుష్టస్వభావులను మనుష్యప్రయత్నముచే మంచి స్వభావము గలవారిం జేయుటకష్టము. ఏవో నాలుగుడు బొప్పూకుట్టినతర్వాత యబృష్టముచేత మొట్టమొదటనో, చిట్టచివరినో దైవమే జ్ఞానోపదేశముచేసి తిరుగనివానికి గలకాల ముండునట్లుకలిరువ మిచ్చునుండును. దానితో వాఁ డిట్టివాఁడనిచెప్పక చెప్పదుండును. “దుష్టయూరణ వర్ణయే” త్తని యొల్లవారుఁ బ్రవృత్తకొని తిరుగుదురు. ప్రేమి కేమి, పురుషులకేమి, దైవము జ్ఞానము ప్రసాదించువస్తు నిందపాలు గాక తప్పదు.

మే ము త్తర దేశమంతియుఁ దిరిగినారము. గొప్ప గొప్ప పట్టణములు చూచినారము. తేత్రములు నేవించి నారము. రెండుమాఁడు భాషలు కన్పాపవృత్తిగా నేర్చి నారము. ఇద్దలు సంతోషము కలిగినది. కొంచెము ధనము సంపాదించుకొంటిమి. తల్లిదండ్రులు నృస్తులైరి. ఇంక వారిసమీపమున నుండుట మంచిదియను సంకల్పము చేసి నారము. సంకల్పములోఁ బని కుద్వాసన చెప్పకొనుట లేదు. మనదేశముకై పునకు మరలవలయును. స్వదేశము లోనే యాయుద్యోగము సంపాదించవలయును. అని వారిని వారిని బట్టి బరంపురుము ప్రాంతమునకు వచ్చినార ము. కొన్ని నాళ్లు వాల్తేరు-విశాఖపట్టణము-ఇంతకంటే నొక్కయడుగు ముందుఁ దెట్టుటకుఁ జాలనాళ్లముఱ కవ కాశము దొరకలేదు. అక్కడనేనను మనబంధువులు, స్నేహితులు, ఓనుసీరుగారినిబట్టి చుట్టతీగమున నేమిలు దొరకెరి. స్వదేశమునకు వచ్చినారము. రెంకలేదు గాని, యిక్కడవైవ స్థిరముగా నుండఁజూచుకొనవలయునని.

ఇంతముఱ మేమేకొండలలోఁ నడవులలోఁ బల్లె లలో నున్నను నిర్బాగకముగా నున్నది. ఇంకమీఁదుఁ డిల్లవాని చువుకొలఱుఁ బట్టినముల నాశ్రయించుకొని యుండుట యోగ్యపరముగా నున్నది. భగీరథప్రయత్ని ములు చేసినారు. చేయఁగాఁ జేయఁగా, విపరఁగా విప రఁగా నొక్కటాయి తిగినట్లు- రాత్రులయందు నిద్ర మానుకొనుట - యేవప్పుడైనను బండి వర్షుచున్నదని యులికిపడిట - నవలినది. నేను డిల్లము తెట్టుకొని యొక్కచోఁ గవలకుండఁ గూర్చుండుట- వారు నెలలో పగమునాళ్లు దినమువిడచి దినము ప్రయాణముచేయుట- ఇదియొక్కపని దొరకినది కేతమెచ్చినది- లైనుసాడుగున నందఱును కేతిక్రింద నుండురు - ఈపని యొక్కయాలు నెలలు కలకములోనుండి చేసిన ఏమ్ముట విశాఖపట్టణము లోఁ గుదురుగా - నుండవచ్చును. ఏమైనను నేమమాత్ర మిక్కడనుండి కదలను మీరెట్లొ కష్టపడుఁడని - విశాఖ పట్టణములోనే యుంటిని.

ఏపాప మెఱుగను. పదేసేండ్లు కడుపులోనిచ్చి కదలకుండ ను త్తర దేశములో నున్న దానను- ఏపారగాయ ముక్కలో హిందీలోను, బంగాళీలోను, ఉరుదులోను నేర్చుకొంటిని. కాని, నాసేచ్ఛెంత! ఎందును బొందినదిక

తురకము రాకపోయెఁ దెనుఁగు మఱచిపోయె నను పాటి వంటిది. మాట యు త్తరాదిస్వరముతోఁ బదిమాటల కాలు మాటలు-భాసాసంకరపదములతోఁ గాలము గడపుచున్న దానను. కట్టుబొట్టుమాచినఁ దెనుఁగుదాననే కాని మాటకు నోరెత్తితినా యుభయోధ్రష్టను. ఇక్కడకు వచ్చినపుడు నన్నుఁ గొందఱుస్త్రీలు పరివయము చేసి కొనిరి. వారు, వారిసభలు, స్త్రీలు, స్త్రీలు చేయువలస పనులు, చేయుదున్న పనులు, తాము చేయుదున్నవి, చేయు నన్నవి ప్రసంగించుచువచ్చిరి. ఇక్కడకు రాకమునపు నేనొక్క హిందీబంగళాసీ పత్రికనుమాత్ర ముప్పుకప్పుకు విప్పుచుండుదానను. సహవాసమువలన- గొంతయర్థ మగు చుండెను. ఇక్కడకు వచ్చినవీమ్ముల మఱచితిని- కాని, తెనుఁగుపత్రిక లన్నియో గలవు- ఏమిప్రయోజనము. సం సారభారము- ఏపత్రిక జరుపుదును- ఏసభకు వెళ్లుదును. మాసమాజమునకు రమ్మలి మాసభకు రమ్మలి నిర్బంధించువారు. నా కెక్కడితీరుఁబడి. సంసారమున- వెనుకనుండు నా కెవ్వరున్నారు. మీవంటిదాననా, పదువా, ధనమా, బలమా నా కెండు కిప్పును - ఆయుత్సాహము మొదటినుండియు నుండవలసినది. అని తప్పుకొనుచుండుదానను. నీవొక్క సభలో నీవేయేదేశములు చూచితివో, యేదేశములోనిస్త్రీ లెట్టివాలో, వారు వారివదువు, వారి నాగరకత- యుప న్యసంపుమరి కొరువారు. నాకేమి తెలియును, మావారు వారు రై త్యేవారు. మమ్ము మీవంటి స్త్రీపురుషులుగల నోటఁ దేరనీక యూరివైట వెలివెట్టినట్లు పాఠశాలయి వారు. మా కేస్త్రీలతోను నాగరకత తెలిసికొనునంతటి పరివయము లేదంటిని. మఱియు మరైలువారి కేమి కోపము వచ్చినను సరియే:—మా రైలువొక్కగఱు లోక పెద్దవిద్వాంసులు. వారిభార్యలు చెప్పనక్కఱలేదు. ఇలి రువలె నొక్కరైలుపనివారు మగవారుగాని, యాడు వారుగాని, కలముపట్టి యొక్కముక్క పత్రికలకు గొలుప వారు నాల్గుముక్కలు మాటాడువారున్నారా! మఱి యెంతసేపు - అప్పుడోను, లైను క్లియరు, ఫస్టులేలు, పాయింటు, డి. టి. యస్., ఇ. టి. యస్. భాష తప్ప ప్రపంచజ్ఞానమునకు సంబంధించినది లేదనిమాడఁ జెప్పి బలిమాలితిని. కొందఱు పట్టుదలగలస్త్రీలు నానోట వినీ, యొడ్డెనీత లిట్లున్నారు; వంగాంగనలసీతి యిది; హిందీ

సుంధులు వృత్తాంతమిది అని యిట్లాకరు చెప్పగా వంటి మని, తెలియవచ్చుచున్నది యని యుపన్యాసములలో నెక్కించుకొనిరి. కొందఱు నామాటలకే స్వంతముగా స్వయంపరిచయమువలె వాఁడెకొనిరి. ఎట్లయిన నాకేమి, వాకందు లాభ మక్కఱలేదు. నా పేరు వలదు, నన్నుఁ బది మందిలోని కెక్కించుచుండుటయే చాలు ననుకొనుచుండఁ గా, మీరు రాకపోయినఁ బోయిరి. మాసమాజమున కేమైన కలకలకుఁ జందా యిచ్చుచుండవలయునని బాధించిరి. ఇదియుఁ గొంతమేలని యొకరిద్దఱ కిచ్చెదనంటిని. తర్వాత, మాపత్రికకుఁ జందాదారుగా నుండమని, మేము కట్టించు స్త్రీపాఠశాలకు, మేము స్థాపించు బాలికా పఠనమందిరమునకు, మేము నడుపఁజోవు సభకు, మా పుస్తకభాండాగారమునకు- ఇట్లని నేవుకొని నావేరిఁ గొన్నిరూపాయల కలకలకు వ్యయపఱిపించుచుండెరి. ఒక్కనాటి సభలో క్రమితి సౌభాగ్యవతి రామసుబ్బ మ్మగారు, రూ. 5-0-0 అని చెబుచువారు. మమ్ముల రామసుబ్బమ్మ యొకరిని-చాచిని, వీరని, ఈ క్రొత్తనా రెల్లరు నాకు నే హీతురాండ్రయిరి.

నాకు వల్లమాలినసీస్టు. వంకాయ లమ్మఁ దచ్చిన వాఁడు వీని యెట్లరిన పరకయనునాఁడు, పాపనా కిచ్చెన వా యనుదానను. వానిపరక నాకుఁ దెలియదు! నా పాపనావానికెఁ దెలియదు. ఇట్టి నేను వారిసభలో నేనుని పిల్చును. కొందఱు దక్షిణాదిస్త్రీ లున్నారు. వారొక్క రాజధానిలోనివారు గావున- ఆపద్దటికి వేతంచందాదారు లిచ్చేదుట్లు పాదువుగాఁదెట్టి రక్షించదానికి తడలేదు. పిండ్రువేతివారు, పిండ్రుదా క్రొత్తవాండ్రు- ఇట్లు అప యాళం- దానికిదా వారువారు తని త్రవగా యిప్పించు కొనేది. ఒకరిచేత పెట్టిపెట్టుకొనేది వందితకారు- మీరుదుడువంతులు, బాస్తీదుడు యిచ్చినామని గట్టికొరి త్తనగ చూపించి సంఘు త్తలెవరని వీణు వాయాడేదానికి మోగదు. ఇది నేను తెలుస్తాను. అని యాలోచనసభలో మాటలాడుచున్నట్లు తర్వాత నాకుఁబంపెను సభా వృత్తాంతములోఁ దెలిసికొనుదానను.

తెనుఁగుపుస్తకములు మేము మాసమాజమునుండి ప్రతిదినముఁ బంపుచుండుము. మీకుఁ గావలసిన పుస్తక ములు చదివి మూఁడువార్లలోఁ దిరుగఁ బంపుచుండవల

యును. దానికి దినమున కింతయని చెప్పువారు. మొదలు మ్రొక్కకొన లేదన నొక్క-దేవరకుఁ దెట్టునుని బలవంత పెట్టువారు. స్త్రీలసభలోఁ జేరినస్త్రీకేఁ దప్పేమిగాని వారితోఁగ్గునులు నాకంతగా నచ్చలేదు. కేఁపుసాయం కాలము సభలోఁ సింహాబలమ్మగారు - ఈ క్రింది తీర్మానముం దెట్టఁబ్రోవుచున్నారు. ఆమోదములు, న్యతిరేకులును దప్పక దయచేయవలయును. న్యతిరేకాభిప్రాయము గల వారును రానమ్మనుగాని వెంటనే ప్రతివాదములు చేయుట కవకాశమునుబట్టి, యన్యక్షణరాలి యనుజ్ఞపై సభ్యులు గానివారును నూటాడవచ్చును. కావున దక్కభోగో చునమందఱ మలంకరింపవలయునని కోరుచున్నాను. అప్పలనరసమ్మ - కార్యనిర్వాహకమంత్రి - యని యనందమ్మయ్యగారి బ్రతీకలు పంపిపెట్టువారు. అందఱను బలీయని సలక బొట్టుకొనువాఁగాని యిది యేమని యొక్కరును బలుకువారు లేరు.

హాని- మగవారి యర్థాంగులమైన మన కంటమాత్రము స్వాతంత్ర్యమును మగవారు మన కీయరా" అని దీనిపై రేపునభ.

మావారు విని పకాపకీ నవ్విరి. ఏమో మనము హాయిగా నిన్ని దినములు గడపివారము. ఇట్టిగొడవల లోని కెన్నయును నిగలేదు. ఇచ్చిన దిచ్చి యింటం గూర్చుండ మమ్మను - వీనిపై నభిప్రాయము నిమ్మని బాధ - మన కీయాచారములు తెలియవు. మొదట స్త్రీలకు సభలు పెట్టుకొనుటకు, మనన్యాసము లేద్దుటకు నెవ్వరు స్వాతంత్ర్య మిచ్చినాఁగో వారే యీ తీర్మాన మునుగూడ నంగీకరింతురు - నీవు కావలసిన బూట్లు దొడిగికొనుము. గొడుగువేసికొమ్ము. నీవు నా కర్థాంగివి గనుక నీకు నే నీస్వాతంత్ర్య మిచ్చుచున్న వాండను- దేకా చారత్రకారము చుట్టూడ వీధిలోఁ గాల్చుచు వెళ్ళుచు- సభలోనికి మొదటనే యిట్లు వెళ్ళుటకుఁ గ్రొత్తగా నుండిన యెడల- మంచివీళ్లకు వెళ్లవచ్చు డలవాటు చేసికొనుము- అని వేళాకోళము చేయువారు.

తీర్మానము:— మనమును మగవారివలెఁ జెప్పులు తొడిగికొని, గొడుగువేసికొని వీధివంట నడచిన నేమి

శి వ పూ జ

ఏమఁగు తమ్మిరాజు గారు

(నే య మ)

శివపూజాసమయము
చేరి కొల్లము రమ్ము
శీఘ్రముగా

—తమ్ముడా.

బంగారుపువ్వులు
పల్లెరంబున బెట్టి
పాటపాడెద

—చెల్లెలా.

శివశివ యని పూజ
కొల్పిన నిదియె
పవయుగమగు

—చెల్లెలా.

పువ్వులోపల నున్న
మన్వంపు సిరి మొగ్గ
మర్మ మెరిగితె

—తమ్ముడా.

చిన్ని చిన్ని పూలు
చిన్నారీపువ్వులు
చేరి కోపితె

—తమ్ముడా.

పువ్వులోపల పుణ్య
పురుషుని గనుగొన్న
పురుషార్థమే

—చెల్లెలా.



కుక్క-కాటుకు చెప్పదెబ్బ

శ్రీ వెంకటేశ్వర నాగభూషణం గారు

“ఇంత పిడికెమబిచ్చం పెట్టమ్మా. తల్లివి, మహాలచ్చిమివి. నూరేళ్లు వర్దిలాలి...”

“వలుకు, పలుకు, అంభాపలుకు

జగదంభా పలుకు

పలుకు పలుకు

అంభా పలుకవే

జగదంభా పలుకవే

కంచికామాచ్చి పలుకవే

మదురమీనాచ్చి పలుకవే

కాశీయశాలచ్చి పలుకవే

“వెళ్లు, వెళ్లు” అన్నది వా

కిట్లోముగ్గులేస్తున్న అమ్మన్న.

“మంచి మాటనే సెపుతా

నమ్మా.

నీవు తలసినకార్యం నాకు

తెలుసమ్మా

పంజోకాయో సెపు

తానమ్మా

అంభా పలుకవే

జగదంభా పలుకవే

నీమనస్సులోసంగతి

సెపుతానమ్మా

మంచిమాట యిది

యినవమ్మా.

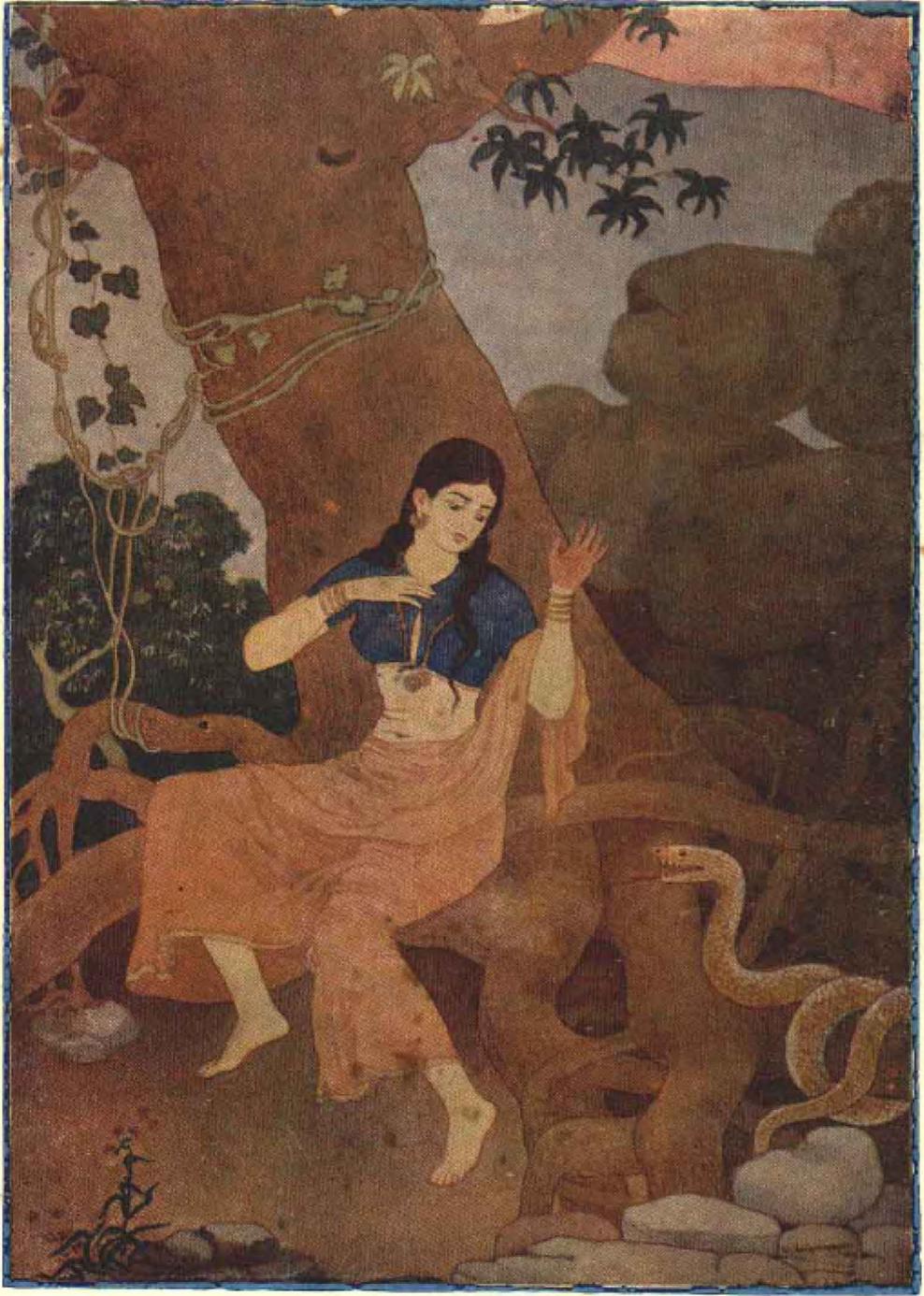
“వెళ్ల బ్బాయి; వె

ళ్లమంటే నీకుకాదూ?—

వెళ్లు.”

“ఇప్పుడేమిముప్పి,
అబ్బాయి, ఊరుతె
ల్లవాణ్ణకముందే గిల
కవాయిస్తూ తయూ
రైనావు; వెళ్లు.”





దమయంతి

చిత్రకారుడు : శ్రీ చామరూర సగ్యనారాయణగారు, రాజమండ్రి.

అని అమ్మన్న అనేసరికి, ఆ బుడబుడ క్కలవాడు కళ్లు కొంచే పెద్దవిచేసి, గిలక వాయిస్తూ, మళ్లీ ప్రారంభించాడు.

“వెళ్లి, వెళ్లి, వెళ్లమ్మా, తల్లీ నీ కీయేడు వెళ్లి అవుతుందమ్మా, తల్లీ పలుకు, పలుకు, అంభా పలుకు జగదంభా పలుకు,

యీయేడు యివాహ మవుతుందమ్మా తల్లీ, మంచి గొప్ప మొగుడొస్తాడమ్మా తల్లీ,

“అ, ఏమిటబ్బాయి, అది? జాగ్రత్తగా మాట్లాడు.”—అన్నది అమ్మన్న కొద్దిగా, భయంతో, కోపంతో....

అదివిని, బుడబుడక్కలవాడు గిలక వాయించడంమానేసి, యిట్లా అన్నాడు.

“అమ్మ, నాకు జ్యోతిషం వచ్చు. మీ ముఖం చూచేసరికి, మీకింకా వెళ్లికానట్టు, యీ యేడు మీకు తప్పక వెళ్లి అయేటట్టు, మంచి, చక్కని భర్త లభించేటట్టు, నాకు కన పడ్డది. నిజంగా...”

ఈమాటలు వినేసరికి అమ్మన్నకు ఆలోచన ప్రారంభమైంది. ఆలస్యం చేయకుండా, యిట్లా ప్రశ్నించింది.

“ఏమబ్బాయి, నీకు జ్యోతిషం, తెలుసా?”

“నెలియకేమమ్మా, బాగా తెలుసు.”

“అయితే, నువ్వు యిందాక నావిషయం లో చెప్పినవన్నీ నిజమవుతాయా?”

“అనుమాన మొందుకమ్మా. ఒకకాసీ యీ తాటాకుల పుస్తకంలో యెక్కడో అ

క్కడ ప్రంచండి, అప్పుడు నిజం తెలుస్తుంది.” వెంటనే, అమ్మన్న కొంగునవున్న డబ్బుల మూటవిప్పి, ఒక కాసీ తీసి పుస్తకంలో ఒక చోట పెట్టింది. ఆ గుర్తు ప్రకారం తీసి, ఆ బుడబుడక్కలవాడు నవ్వుతూ “చూచారా, అమ్మా, నే చెప్పినవన్నీ పూర్తిగా నిజమే. మీకీ సంహత్సరం, బహుశా మాఘమాసం లోనే, వెళ్లి అవుతుంది. మంచి, చక్కని, చదువుకున్న భర్త వస్తాడు” అన్నాడు.

అమ్మన్న విని పూరుకుంది.

“అమ్మా, మీ అదురుష్టం. ఒక పాత గుడ్డ దయ సేయించండి అమ్మా, మీ గులాబు వాడిని. పోతాను”.

“ఏయ్, అబ్బాయి, యిప్పుడు పాత గుడ్డలేమీ లేవుగాని, యీ డబ్బులు తీసుకు వెళ్లు” అని అర్థపావలా బిళ్ల వాడి కిచ్చింది. వాడు దాన్ని తీసుకొని—“మాతల్లీ, మా అమ్మ, మంచితల్లీ, మాలచ్చిమి. పది కాలాలపాటు కుంకుమ రాచుకొని తిరుగమ్మా, తల్లీ” అని దీవిస్తూ వెళ్లిపోయాడు.

9

శివావధాని గొప్ప అగ్రహారీకుడు. గ్రామంలో మంచి పలుకుబడి గలవాడు. ఏడాదికి సుమారు పాతికవేలరూపాయల రాబడి. మంచివాడని గూడా పేరు పొందాడు. ఆయన భార్య చనిపోయి చాలాకాలమైంది. కాని మళ్లీ వివాహం చేసుకోకుండా, కూతురు అమ్మన్నను గారాబంతో పెంచుతూవున్నాడు. అమ్మన్నంటే శివావధానికి ప్రాణం. కూతు

రిని అమిత గౌరవంతో, పూలలోపెట్టి పెంచు తున్నాడు.... అమ్మన్న కుప్పెల్లియీడు వచ్చింది. మంచి అల్లుడిని సంపాదించాలని శివావధానికి లోకలవున్నా, పూర్వం తాను భార్య కు చేసిన వాగ్దానం జ్ఞప్తికి వచ్చింది. అదీకాక, యితరస్త్రీ, యెవరో బయటవారికి యెందుకు పోవాలి? అందుకని, మేనరికమే యిద్దామనుకొన్నాడు.....మేనల్లుడు గిరిరావు యఫ్. ఏ. నరకు చదువుకున్నాడు. మంచి స్థితివరుడే. కాని అంత అందంగా నుండడు. అయినా, అతని అదృష్టంవల్ల అమ్మన్నని అతనికిచ్చి పెళ్లి చేయడానికి నిశ్చయించాడు శివావధాని. అమ్మన్నకి కూడా అది యిష్టమే. గిరిరావు, అమ్మన్న చిన్నప్పుడు చాలాకాలు ఒకచోట పెరిగి, పెద్దవాలైనారు.....మాఘమాసంలోపెళ్లిముహూర్తం. ఇప్పటికే వసులు చాలాభాగం అయినాయి. గట్టిగా నెలగూడా లేకు న్యవధి. అంతా బాగానేవుంది. కాని, యిప్పుడొక అనాంతరం కచ్చిపడ్డది. అమ్మన్న వాకిట్లో ముగ్గులేస్తుంటే, యెవరో బుడబుడక్కలవాడువచ్చి, యెవరూ యేమీ చెప్పక ముందే, ఆమెకు యియేడు పెళ్లి అవుతుందన్నాడు. ఆసంగతి వినేటప్పటికి, అతనెవరో, కేవలం దేవదూత అనుకొని అమ్మన్న, మరికొన్ని ప్రశ్నలడిగింది. “మంచి, చక్కని, చదువుకొన్న భర్త లభిస్తాడు” అని చెప్పాడు. ఆవాక్యం అమ్మన్న హృదయంలో నాటుకుపోయింది. వాడుచెప్పిన దానిలో ఆమెకు గట్టి విశ్వాసం. అది నిజమైతే, గిరిరావు భర్త కావడమంట! అతడంత చక్కని వాడూ

కాదు; అంత చదువువచ్చిన వాడూకాదు. ఆ దేవదూత, బుడబుడక్కలవాడు చెప్పింది ముమ్మాటికి సత్యం అని అమ్మన్న దృఢంచేసికొంది. వాణిమాటలు యెప్పటికైనా ఫలించితరుతాయి. అటునంటప్పుడు, త్వరపడి, యీ మేనరికాన్ని కట్టుకోవడం యెందుకు? అమ్మన్న ఆలోచన చేసింది. భావాలమీద భావాలు, తరంగాల లాగున ఆమెహృదయాన్ని గందరగోళపరచినాయి. అయినా, తండ్రితో ‘నరి’ అనిమాట యిచ్చిందే? ఆయన కిప్పుడు యెట్లా యెదురు తిరుగగలడు? చిన్నప్పటినుంచి కష్టపడి ప్రాణంతో సమానంగా పెంచి పెద్దదాన్ని చేసిన తండ్రికి ఇప్పుడామె వ్యతిరేకం అయితేలోకమతా యేమంటుంది? ఆలోచనయంతో, నోరెత్తకుండా మేనరికంచేసుకుంటే, బుడబుడక్కలవాణిమాటలు అప్పుడప్పుడు జ్ఞాపకం వచ్చి, జీవితాన్ని అంతాదుఃఖం చేస్తాయే? పోనీ, అందుకోసం, యీసంబంధంవద్దంటే, గిరిరావు యేమవుతాడు? వారిద్దరి చిన్ననాటి చేష్టలు, బాలసంజల్పములు, ఆటపాటలు యేమికావాలి? చిన్నప్పటినుంచి గిరిరావు, అమ్మన్నమీదే ఆశపెట్టుకొని వున్నాడు. అట్టివాణ్ణి, యిప్పుడు విఫలమనోరథుణ్ణిగా చేస్తే, యెంతపాపం?—ఈ భాగ్యానికే అమ్మన్న తన జీవితాన్నంతా యెట్లా మబ్బుమయం చేసుకుంటుంటే ఆమెకేమీతోచింది కాదు. నలహా చెప్పడానికైనా యెవ్వరూ లేరు. చాలా మారులు, చాలావిధాలగా, తనే, ఆలోచించింది. తుదకు నిశ్చయించుకొంది, నిశ్చలంగా, దృఢంగా, తండ్రితో చెప్పింది, అంతా!

గిరిరావు అప్పుడే షికారునుంచి వచ్చి తోటలో చల్లగాలికి తిరుగుతున్నాడు. కొన్ని చంద్రకాంతపువ్వులు కోసి, అవిఅమ్మన్నకిస్తే బాగుంటుందా అని ఆలోచిస్తుండగా, “గిరి, గిరి.” అని శివావధాని లోపలినుంచి పిలుపుడు. ఆపువ్వు లక్కడే విడిచి, మేనమామ దగ్గర కెళ్లాడు. శివావధాని ద్వారాన్ని పట్టుకు నిల్పు న్నాడు. గిరిరావురాగానే, అతని వంకచూచి, పూర్కున్నాడు. అప్పుడతని ముఖంలో కొం చెం విషాదచిహ్నాలు కనపడ్డాయి. అదిచూచి గిరిరావు అడిగాడు—“ఏమిటి, మామయ్యా, అట్లావున్నావు?” పెంటనే, శివావధాని, లేని ధైర్యం తెచ్చిపట్టుకొని, యిట్లా అన్నాడు. “గిరి, నీతో, అతికఠినమైనసంగతి ఒకటి చెప్ప వచ్చారా? చెప్పడానికి నాకునోరు రాకుండా వుంది.”

“ఫరవాలేదు. చెప్పు, మామయ్యా.”

“నీకు అశుభం...” అని అనుమానంతో

అగాడు.

“ఫరవాలేదు, చెప్పు పూర్తిగా.”

“మరి, అమ్మన్న నిన్ను వెళ్లిచేసుకో దట!”—అని ఒకవెర్రిచూపు చూశాడు.

గిరిరావు, తోణకకుండా, బెణకకుండా “ఎందుకని?” అన్నాడు.

“ఎందుకనేమిటి? దానిముఖం చెప్పితేవినలేదు. నయానాభయాన గూడా చెప్పాను. కాని లాభం కనబడలేదు. కారణం స్పష్టంగా చెప్ప దు. దానికి అట్లా తోచిందట. అమ్మా, తల్లి అన్నాను. బ్రతిమాలాను; బాగుండదన్నాను;

పరువు నష్టమన్నాను; సిద్ధాన్నమన్నాను. కాని యెన్నిచెప్పినా ప్రయోజనం లేకపోయింది. “నేనుచేసుకోను” అని మొండిపట్టు పట్టింది. తల్లిలేనిపిల్ల; దానిమనస్సు యొక్కడ నొచ్చు తుందో అని నేను కొంచెం వెనుకాడుతాను. ఏమో పోనీ, దానికర్మం దానిది.....”

“అయితే ప్రత్యేక కారణం యేమీ లేదా?”

“ప్రత్యేకమేముంది. దాని అంతర్యామి అట్లా చెప్పిందట. పోనీ, కావలిస్తే నీవుగూడా దాన్ని కలిసికొని ఒకసారి మాట్లాడి చూడు, ఏమైనా లాభం ముంటుందేమో?”

“అబ్బే, లేదండీ. ఈ విషయంలో నే నొకా అల్లరి చెయ్యదలచుకోలేదు. నాతో వను నేను పోతాను. కాని అమ్మన్న నాకు చేసిన ద్రోహాన్ని మార్తం నేనెప్పుడూ మగచి పోలేను.....అంటూ గిరిరావు వెళ్లడానికి లేచాడు.

“గిరి, నాయనా! నేనేమి చెయ్యనురా. ఇంత పెంకెపిల్లని నేనెప్పుడూ అనుకోలేదు. మావంశానికంతా కళంకం తెచ్చే టట్టుంది... పోనీ నువ్వు.....” అని శివావధాని యింకే మేమో అంటూండగానే, గిరిరావు వినిపించు కోకుండా, తిరిగిచూడకుండా, వెళ్లాడు.

౪

సంగతులన్నీ సరిగావుంటే, వెళ్లి జరగ వలసినదినం అది. అవిషయం జ్ఞాపకం రావడం చేత శివావధాని విచారంగా వున్నాడు. ఇంతట్లో పొరుగింటి వున్నయ్య ఒకయువకుని

వెంటపెట్టుకువచ్చి "ఏమండీ, మీరు మొన్న ప్లవో మీ అగ్రహారం విషయాలు చూచేటందుకు యెవరైనా మనిషి కావాలే అని చెప్పారుగా. ఇటుగో....." అని ఆయుపకుణ్ణి చూశాడు. చక్కని పచ్చనిశరీరం; నల్లనిపెద్ద కలు; పెద్దకళ్లు; న్యూదువైన ముఖం. చూస్తే ఆనందం కల్గింది శివావధానికి. విచారంఅంతా మరుగుచేసి ఆయుపకుణ్ణి కొన్ని సంగతులు అడిగాడు.

- "మీ పేరేమండీ?"
- "జానకిరావు."
- "వయస్సు?"
- "ఇరువై యైదు."
- "ఎంతవరకు చదివారు?"
- "బి. యే. ప్యాసైనాను."
- "వివాహ మైదా?"
- "లేదు."

"అయితే. బి. యే. ప్యాసయిమిరీఅగ్రహారం విషయాలలో పనిచెయ్యడ మేమిగతి. ఏదైనా మంచివుద్యోగం....."

"ఈకాలంలో అనలువుద్యోగాలువున్నాయండీ? ఫరవాలేదు. పనులన్నీ మీకు నచ్చేట్టుగా చేస్తాను.

"పోనీ, మీరు మా యింట్లోనే వుండి మాతోపాటు భోజనంచేస్తూ పా పనులు చూస్తూవుండండి. పైసయింకేమైనా యిస్తాను.

"అవును లెండి. ఇదీ బాగానే వుంది. నాకు దిక్కెవ్వరూ లేరు. మంచి ఆలోచనే చెప్పారు." అని జానకిరావు తనసంతోషాన్ని వెలి పుచ్చాడు.

కొద్దిరోజుల్లో జానకిరావుగూడా యింట్లో ఒకడై నాడు. తాను చెయ్యవలసిన పనులన్నీ శ్రద్ధగా చేశాడు. ఇంటివ్యవహారాలన్నీ బాగు పడి వృద్ధిచెందినాయి జానకిరావు జాగ్రత్త వలన. అందుకని, శివావధానికి అతనంటే ఒక విభ్రమైన ప్రేమ, గౌరవం కలిగింది. అతను ఆవివాహితుడేగా, పోనీ తనకు అల్లుడుగా అవుతే.....అని ఎప్పుడైనా శివావధాని తలంచేవాడు. కాని ఆవిషయంపైకి యెప్పుడూ యెవరితోనూ ఆస లేదు.

తనపని యేమిటోచేసి జానకిరావు ఒక చోట కూర్చుని, యేదైనా గ్రంథం చదువు కొనేవాడు. అతను మితభాషి. క్రొత్తవారితో అసలే మాట్లాడడు. ఇంట్లోవారితో కొద్ది ఊళ్లలో యెవరితోనూ పరిచయంలేదు. కాని, అతను త్రోవవెంబడి పోతుంటే వెళ్లికానిపిల్లలంతా పూర్వే చూచేవారు. మనస్సులో యేమైనా అనుకునేవారేమీ తెలియదు.

* * * *

జానకిరావు తమ యింట్లో అడుగుపెట్టి అగ్రహారం మేనేజరుగా పని చేస్తున్నప్పటి నుంచీ అమ్మన్నకు అతనంటే ప్రేమ పుట్టింది. ఆబుడబుడక్కలవాడు చెప్పినభర్త యితడేనా అని సంకోచం కల్గింది. ఇతడే అని వెంటనే రూఢిచేసింది. అప్పుడు, "మంచి చక్కని చదువు కున్న" అన్నాడువాడు. ఇవన్నీ జానకిరావు వద్ద వున్నాయి. ఇతనే తన భర్తకావాలి అని అమ్మన్న మనస్సులో అనుకున్నది. కానిఅట్లా గని తండ్రితోతానే చెప్పే బాగుండ దని పూర్కుంది. అన్నిటికన్నముందు ఉపోద్ఘాతం

కావాలిగనుక, జానకిరావుతో చెలిమి చేయడం మొదలుపెట్టింది అమ్మన్న. కాని అతను చాలాకుప్పంగా, మితంగా మాట్లాడేవాడు. అడిగినమాటకు జవాబు చెప్పేవాడు అంటే. అమ్మన్న కేవలం స్వాధీనమయ్యేటట్లు కనబడలేదు. అతనితో కులాసాగా మాట్లాడాలని అమ్మన్న యెన్నోసార్లు ప్రయత్నించింది. కాని వ్యర్థమైంది... జానకిరావు శివావధానిగారింట్లోనే భోజనంచేసి, అక్కడేనిద్రించేవాడు. సాధారణంగా యెల్లప్పుడూ అమ్మన్న అతన్ని చూస్తూనే వుండేది అంతకంతకు అతని ముగ్ధమోహానకళ్యాణమూర్తి అమ్మన్నను ముగ్ధురాలినిగా చేస్తోంది అతనియందు ఆమెకు దినదినం ప్రేమ పోయింది. అతనుమాత్రం ఆవిషయమే తలచేవాడు కాదు. ప్రేమ అంటే యేమిటో తెలియనట్లుగా నటించాడు. ఏదో మిషమీద అమ్మన్నే పలుకరించేది. అప్పుడు మాటకుమాట చెప్పేవాడు కన్నెత్తికుండా. అతను, తనను తిరిగి ప్రేమించడం లేదనేసంగతి తెలిసి, అమ్మన్న చాలాఖిన్నురాలైంది. కాని ఏమిచేస్తుంది?... ఇట్లా నెల గడిచింది. అమ్మన్నకు అతని మీద ప్రేమ అంతకంతకు పొరలింది. వెనకెప్పుడో బుడబుడక్కలవాడు చెప్పిన క్షౌత్రిషం అనుదినం ఆమెచెవులలో ప్రతివ్యబిస్తోంది. అదే ఆమెకళ్లకు ప్రత్యక్షంగా కనబడుతోంది. "ఇటుగో, జానకిరావే, నేను యిదివరకు చెప్పిన భర్తయితడే" — అని ఆబుడబుడక్కలవాడు గిరికవాయిస్తూ చెప్పున్నట్టు ఆమెకు స్ఫురించింది... కాని, జానకిరావుమాత్రం యేమీ తెలియనట్లుగా, యెందులోనూ జోక్యం

కలుగజేసుకోకుండా, కాలం గడుపుతున్నాడు. అమ్మన్న ఆవేదన పోయింది. ఆమెప్రేమ వాహిని కట్టలు తెగబడి ప్రవహించింది... ఒకనాడు భోజనంముందర సంగతంతా, తండ్రి చెవులో చెప్పింది. ఈ ఆలోచన శివావధానికి, జానకిరావుని చూడడంతోనే కల్గింది. కాని, కొమార్తె యేమంటుందో అని తటస్థంగా పూర్కున్నాడు. ఇప్పుడు ఆమె యిష్టపడ్డది. అందుకని శివావధానికి సంతోషమైంది. అంతమంది, వినయవిధేయుడు, సద్గుణవంతుడు, రూపసి, విద్యావంతుడు, తన అల్లుడు కాబోతున్నాడని అతను ప్రవీణ్ణురాడు... ఆవిషయం జానకిరావుతో మాట్లాడడానికి స్థిరపరుచుకొన్నాడు. రాత్రి భోజనమైన తర్వాత, శివావధాని, జానకిరావు వాకిట్లో అరుగుమీద తాంబూలం వేసుకుంటూ, కూర్చున్నాడు. మాటల ధోరణిలో శివావధాని, జానకిరావు పెళ్లిప్రశంస యెత్తాడు. దానికత డిట్లా అన్నాడు.

“పెళ్లికేమండీ, ఎక్కడై నా మంచినంబంధంవస్తే తప్పతుందా యేమిటి?”

“అయితే, యిప్పుడు పెళ్లికిసిద్ధంగా వున్నావన్నమాటే?”

“కాని, మీదగ్గరకువచ్చి కనీసం నెలైనా కాలేదు. ఇప్పుడువివాహం అయితే, మిమ్మల్ని వదిలేసి వెళ్లవలసివస్తుంది. అదినాకిష్టంలేదు...”

“నన్ను యెట్లా విడుస్తావు?”

“అవును. మరి, వేరేకాపురం పెట్టినట్టియితే?”

“వేరేకాపురంలేకుండా మాయింట్లోనే వుండు.

“అదెట్లాగండి?”

“ఎట్లాగేమిటి? మాయింటి అల్లుడవైతే సరి!

“ఏమోనండి, మీరు చెప్పేది సరిగా తెలియడంలేదు.

“ఏమీలేదు. మా అమ్మన్న నిన్ను ప్రేమించింది-అందుకు నీవు యిష్టపడితే వివాహం చేస్తాను” —

జానకి రావుకు చిరునవ్వు చొచ్చింది. కాని వెంటనే ఆపుకుని ఆలోచనామగ్నుడైనాడు. కొంచెంసేపు నిశ్శబ్దంగా వున్నాడు.

శివావధాని అడిగాడు, అప్పుడు—“ఏం, జానకిరావు; ఇంత ఆలోచన చేసికి సరేనంటే సరిపోయేదానికి? శుభం; ఏనంటావు?”

“నేను యేమనడానికి శక్తిలేనివాణ్ణి. ఇక్కడికి, సుమారు క్రోసెడు దూరంలో మా చుట్టాలున్నారు. వారిని సలహా అడిగి, మీకు జవాబు చెప్తాను.” అన్నాడు, జానకిరావు.

“సరే” అని తల వూపాడు అవధాని.

తెల్లవారు జామునేలేచి, జానకిరావు, అతని బంధువుల యింటికి ప్రయాణమైనాడు. తిరిగి సాయంకాలం నాలుగు గంటలకు వస్తానని చెప్పాడు.

౫

జానకిరావు వెళ్లినప్పటినుంచి, అమ్మన్న, తండ్రి మిక్కిలి సంతోషంగా వున్నారు. అతను తిరిగివచ్చి ‘సరే’ అంటాడు గదా అని ఉప్పొంగిపోయినారు...

సాయంత్రమైంది. శివావధాని వాకిట్లో అరుగుమీద కూర్చున్నాడు. అమ్మన్న మంచి పట్టుడుస్తులు ధరించి, విలువగల నగలుపెట్టుకొని, బాగా ముస్తాబుచేసికొని ప్రణయోత్కంఠయై, వేచివుంది. ఇదిగో వస్తాడు,

అదిగో వస్తాడు అని అనుకుంటూ వారు కాలం జరుపుతున్నారు. ఇంతలో రోడ్డు చివర జానకిరావు గోచరమైనాడు. అతనితో గూడా యెవరో స్త్రీ వున్నది. వారికి ముందుగా, తోపుడుబండిలో విల్లని కూర్చోపెట్టి, నాకరు సడుస్తున్నాడు... బహుశః ఆ స్త్రీ జానకిరావు బంధుగురాలు. పెళ్ళికొమార్తె చూడవస్తోంది అనుకున్నారు శివావధాని, అమ్మన్న. వారంత నెమ్మదిగా యింటికి చేసుకున్నారు. వారందరిని ఆదరించి కూర్చోమన్నాడు, యింటియజమాని. అంతా కలిసి తివానీ మీద కూర్చున్నారు—శివావధాని, జానకిరావు ఒక దిక్కున; అమ్మన్న, క్రొత్తగా వచ్చిన స్త్రీ మరొక దిక్కున;

“జానకిరావు, నీవు వెళ్లిన పని యేమైంది?” అంటూ శివావధాని సంభాషణ ప్రారంభించాడు.

జానకిరావు వెర్రినవ్వు నవ్వుతూ “ఆమె నడగండి” అని స్త్రీ వైపు చూపాడు.

“అయితే, ఆమె నీకేమికావలె?”

“ఆమెయూ?— నా భార్య, ఇందుమతి. ఆచిన్నవిల్ల నాకొమార్తె, మనోరమ” ఆకస్మికముగా కల్గిన ఆశాభంగముతో, అమ్మన్న నివ్వెరబోయి, విట్టూర్చువిడిచి, తండ్రి చేతులలోకి జరిగింది. ఆసంధిగ సమయంలో, విషాదావస్థలో, ఆశిత్కృష్ట ముహూర్తంలో, “అమ్మన్నా, వియోగదుఃఖ మెట్లుండునో తెలిసిందా? నీవు చేసిన త్రోవకునికి, యిది ద్రోహం. ఈకపట నాటకానికంతా నేనేను ధారుణ్ణి— ఇప్పుడే బుడబుడక్కలవాడు వస్తాడోరమ్మను, అడ్డం—” అంటూ యెక్కడనుండో, మేనల్లుడు గిరిరావువచ్చి అందరూ ఆశ్చర్యపడేటట్టుగా, అన్నాడు.—



శబ్దభేదనము

మద్దివట్ల వెంకటరమణయ్య గారు

ముగిసె స్థానేశ్వరజేత్రమున రణమ్ము;
 గోరి హిందూసామ్రాజ్యంపుఁ గోర్కి
 ఏడుమార్లు చేపడినట్లెచ్చేంద్రవిడ్డ [పండె
 ఫలముఁ గుడుచుఁ బృథ్వీరాజు బందియందు
 పృథులరక్షప్రవాహంబు లీఁది యీఁది
 పడయఁగల్గిన యాడీల్లిభద్రవీఠి
 గొలువుదీరిచె మహామదుగోరి సాహె
 బుడ్డతియు తీవి మొఱయంగ నొక్కనాడు
 అతని కుడిస్త్రక్క నాసీనుడై వెలింగె
 మ్రోహాలీరాయనామ వీరాగ్రియుండు
 సార్వభౌమునితోడ మచ్చరము చాటి
 తురకకును దోడ్పడిన ప్రభుద్రోహి యతఁడు.
 సాదుసా కిరుక్రేవల బారుదీరి
 కూరుచుండిరి చుట్టాలు గురులు హితులు
 మంత్రులును జమూపతులు సామంతు లాది
 అంధునఁత్రునై పుణ్యంబు నరయు వేడ్క.
 సింగపుంజోను నర్కసు రంగమునకుఁ
 దెన్నుకైవడి నేవకుల్ దెచ్చిటకు
 బద్ధుడైన పృథ్వీరాయ భాగ్యహీను
 చినుపకట కటాలనవారి నిబుకఁజేసి—
 ధారుణీభారధూర్వహ దక్షమయిన
 భుజములందలి సంకెలల్ పుచ్చి భటులు

నిలువఁ బెట్టిరి రాజన్యతిలకు నపుడు
 సాగరముభంగి ఘోషించునభకు నెదుర—
 ఆదిగంత సామంతభృత్యంబు నకల
 జనులఁ దమనన్నల మనలుకొనఁగఁజేసి
 మించు సామ్రాజ్యమెల్ల శాసించినట్టి
 కనులులేవేమి యకట! యాఘనుముఖాన?
 అఖిలరాజలోకంబుఁ గాదనుచు రోసి
 క్రూరుఁ డగు తండ్రికట్టడ మీఱి నడవ
 నెవ్వీ సంయుక్తఁ గడు భ్రమియింపఁజేసె
 నావిశాలతరళదృష్టు లేవి యిపుడు?
 అర్థియనుమాట చెవిసోకినంతమాత్ర
 నతులకారుణ్యరసతరంగితము లెవ్వీ?
 సాగిలంబడి రరులెవ్వీ జేగురింప
 ఆమనోభావ ముకురంబు లక్షులేవి?
 మునుపు పలుసార్లు తఱ గాచె ననక మలక
 పెఱికి వేయించె తూత్రంబు గురియుకనులు;
 తత్కృతఘ్న తాకౌర్య నిదర్శనములు
 గుంట లచట నేర్పడె నాఁటగోలె రెండు—
 వీపుననుమున్నతఁడు తాల్పుతూపుఁ బొదియుఁ
 గానునను వాఁడికొఱేయకంపుదట్టి
 కట్టి యాభటు లుంచిరి కైదిచేత
 నన్య లెక్కిడలేని బాణాసనమ్ము—

బరువు పరికించి యొకమాటు బద్ద వంచి
 అసియుఁ జాపంబుఁ దనవె కా యంచు నెంచె;
 అతఁడు నిడుకేల నాధనుర్లతను దాల్చి
 క్రాలెఁ బరవిధంబన కేళిలోటులీల—

తా నధిష్ఠించు గద్దియవైని దనరు
 విమతువిభవ మీక్షింపఁ గల్గమిని, దనకు
 నెరియుహృది దాఁచుకట్టంబు తరలుకతనఁ
 గనులు లేకుంటే మే లని కైది తఁచె—

చిక్కియున్నను నిద్ద మా చెక్కుదోయి,
 వంకబోములును, వెడఁదమా ఫాలపట్టి,
 కెంబెదవి నానతీరు వీక్షించి యతని
 కనులకొఱతకై వగచె బ్రేక్షకజనమ్ము.

ఆకొలుపుకూటమునఁ బాదుసాకు నెదురఁ
 బ్రేక్షకాళి కెడగ నిలఁబెట్టఁబడియొఁ
 జేరువుగఁ జేరువుగ మూఁడుబారుటీత
 లంధుశబ్దవేధులకు లక్ష్యములు గాఁగ—

కొట్టవలె నంట యాగ్రుడ్డి కోల వేసి
 వానిఁ దాటించి చేయునవ్వడినిబట్టి
 పొందవలె నంట తనగోరిఁ బోల లేని
 గోరిమన్నన విధి దాఁట నేరివశము?

భూపుదురవస్థ తిలకించి పొంగి వచ్చు
 దుఃఖమెటా యూపుకొనెఁ బైకిఁ దోఁపనీక
 విభుడు చెడిన, విశ్వాసంబు విడనిమంత్రి
 శత్రుదుశ్చేద్యతంత్రిండు ఛాందభట్టు—

తనకులాచారసరణి సుల్తానుఁ బొగడి
 యొక్కపనికి నై కొలుచుచు నున్నవాఁడు,
 గోరికడరాజువిలునేర్పుగొప్ప సెప్పి
 యాప్రదర్శన మొనఁగూర్చి నట్టివాఁడు—

“చూడ లేకున్న శబ్దంబుబాడఁ బట్టి
 కొట్టఁ గలవు లక్ష్య మని వాక్రుచ్చె భట్టు
 రాజ! యాయీతె నేసి నీప్రజమాపు”
 మనుచుఁ గోరెను బృథ్విరాయలను గోరి—

బల్లెమునఁ బల్కు పుట్టించె భటుఁ డొకండు;
 రవళిమాగ్గాన ధన్వి మార్గణము వదలె;
 ఖంగు మంచును జవజవ గదలె నీతె;
 సభ్యులెల్లరుఁ జప్పట్లు చఱచి రెలమి.

“ఏది యీసారి కొట్టు నీయేటు మాత”
 మనుచు హెచ్చరించెను గృతహస్తుఁ దురిక;
 “పాదుసావారిమె ప్పొంది బ్రదుకు మోయి”
 యని హితోపదేశము సేసె హైహలుండు.

వెడలె దోడనే నృపువింట విశిఖయుగమా;
 వెనఁగి యొండొండ గద్దెవైపుననునుండి
 నిగిడె నల్లహారహారాధ్వనిద్వయంబు;
 క్షత్రియతురుష్కరక్తముల్ కలిసి పాతె—

మోస మోహో యటంచును మ్రోసె రచ్చ
 “హతముచేయుడాముష్కరు” ననుచుయోధు
 “లరులఁ దెగలూర్చి కృతకృత్యుఁ డైతి”ననుచుఁ
 బాడిఁగొని పడ్డవృద్ధీశుఁ బాదివి రంత.

“ఏడి ఛాందభ ట్టేడి పోనీకుఁ” డంచుఁ
 ద్రోక్కటంపడుజనమును ద్రోసికొంచుఁ
 గలయ వెదకిరి కొందఱు కత్తిమాసి
 తిత్కపటనాటకపు సూత్ర ధారుకొఱకు—

తునిమివైచిరి యంతకు మునుపె తాను
 గోరి హైహలీరాయలు కూలు టరసి
 “ఎత్తు కొనసాగె, నేలికబుణము తీతె”
 ననెడువేడ్కఁ బ్రాణము వీడినట్టిధన్యు.



ప్రతిమానాటకము

చతుర్థాంకము

వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రి గారు

(వెనుకటిసంచిక తరువాయి)

(అంతః కేటికలు ప్రవేశించును)

విజయ

ఓసీ! నందినికా! చెప్ప-చెప్ప. ఇప్పుడు కొనల్లమ్మగారు మొదలుగా జనానావారంతా సాగృహము చూడబోతే గాదూ బాబులు భరతులుగా రక్కడ తారసిల్లినది? దురదృష్టవంతురాలిని నే నప్పుడు వాకిలిదగ్గర ఉన్నాను.

నందినిక

ఓసీ! మేమంతా ముచ్చటగా చూచినాము బాబులు భరతులుగారిని.

విజయ

కైకమ్మగారిని బాబులు ఏమన్నారే?

నందినిక

అనడమూలేదు ఏమీలేదు. బాబులు ఆవిడగారిని చూడడానికికూడా సమ్మతించలేదు.

విజయ

ఏబే! ఎంతకష్టము. రాజ్య పాశ పెట్టుకొని బాబులు శ్రీరాములుగారికి పట్టము చెడ గొట్టబోయి దానితో తనకు వెధవరికము కూడా తెచ్చుకొన్నట్టిలోకానికీడు తెచ్చినది.

దయాదాక్షిణ్యాలు లే వామెగారికి; కను మాలపు పని చేసింది.

నందినిక

ఓసీ! విను: ప్రకృతులు తెచ్చిన అభిషేకమును పారవిడిచి రామబాబులున్న తపోవనానికే వెళ్లినారు భరత బాబులు.

విజయ

(సవిషాదముగా) ఆ! బాబులు వెళ్లిపోయినారా? నందినికా! రా! కైకమ్మగారిని చూదాము.

(వెళ్లిరి.)

ఇది ప్రవేశకము

[అంత భరతుడు, రథముతో సుమంత్రుడును, సూతుడును వత్తురు.]

భరతుడు

ఉ. చేరె దివంబు తేడు తన

చేసినపున్నెము వెన్నడింపఁగాఁ బారజనాళి బొప్పుజల

పాతము లిత్తటి వెన్నడింపఁగాఁ జేరెద నేనునుం గృపణ

చేష్టలు లేని తపోవనాళిక

భార్య! రామనామమునఁ
దస్పడుమాటలచంద్రుఁ జూడఁగన్.

సుమంత్రుఁడు

ఈతఁడు! ఈయాయుష్మంతుఁడు! భరతుఁడు!
ఉ. పుత్రుఁడు వైత్యనిర్మలన
పుణ్యయశుం డగునట్టి జేనికిఁ
పాత్రుఁడు సత్త్రభోజిత స
మస్త ధనుం డగునట్టి తేనికిఁ
బిత్తనువర్తి రామునకు
నెయ్యపుఁ దమ్ముఁ డితండు, నహ్వా;సా
భ్రాత్రముపేర్చికిం దగిన
పదతినే చనుచున్న వాఁ డహా!
భరతుఁడు

ఓ నాయనా!

సుమంత్రుఁడు

బాబూ! ఇదిగో ఉన్నాను.
భరతుఁడు

పూజ్యుఁడు మాయన్న రామచంద్రమూర్తి
యెక్కడ? ఆమహారాజులుం గారి ప్రతినిధి
యెక్కడ? సారవంతులసన్నిదర్శన మెక్కడ?
రాజ్యలుబ్ధి యగు కైకేయికిఁ బ్రత్యాదేశ
మెక్కడ? సద్యశమునకు స్థానమెక్కడ? ఆ
నృపకుమారుఁ డెక్కడ? అసత్యసంరక్షకుఁ
డెక్కడ?

గీ. నాదుతల్లికిఁ బ్రియము నొసర్పఁ గోరి
రాచసిరివెంపు నెవ్వఁడే ద్రోచివుచ్చె
సమ్మహాత్ముఁ డిఁకొకవంశాభరణము
నాదువైవత మెచట నున్నాఁడో చూడ!

సుమంత్రుఁడు

బాబూ! ఈయూశ్రమపదమునఁ గలఁడు.
గీ. అందె రాముండు, సీత, మహాయశస్కుఁ
డయిన లక్ష్మణుఁడును గల రరసి కనుము
నత్యమును, శీలమును, భక్తి జగమునందు
విగ్రహము అందె నా వారు వెలయువారు.

భరతుఁడు

కనుక రథము నాఁపుము.
సూతుఁడు
బాబుల సెలవుప్రకారము.
భరతుఁడు
(రథముననుండి దిగి) సూత! గుఱ్ఱములను
విడిగా విశ్రమింపఁ జేయుము.

సూతుఁడు

బాబుల సెలవుప్రకారము. (వెడలెను.)
భరతుఁడు

ఓనాయన! విన్నవింపుము; విన్నవింపుము!
సుమంత్రుఁడు

కుమార! ఏమని విన్నవించును?
భరతుఁడు

'రాజ్యలుబ్ధియగు కైకేయికిఁ గొడుకు భర
తుఁడు వచ్చె' నని.

సుమంత్రుఁడు

కుమార! ఉడుగుము. గురుజనాపవాదము
నుగ్గడింపరాదు.

భరతుఁడు

మంచిది. పరదోషము నుగ్గడించుట న్యాయ్య
ము గాదు. కనుక నిట్లు చెప్పవలెను: 'ఇఁకొక
కులకళింకభూతుఁడగు భరతుఁడు వచ్చె'నని.

సుమంత్రుడు

కుమార! నే నిట్లు చెప్పజాలను. మఱియేమన
'భరతుండు వచ్చె'నని చెప్పదును.

భరతుండు

వలదు, వలదు. పేరుమాత్రము పేర్కొ
నుట నాకుఁ బ్రాయశ్చిత్తము జరగని తెఱఁ
గుగాఁ దోచుచున్నది. బ్రహ్మహత్యఁ జేసిన
వాండ్రకుఁగూడఁ బరులచే నివేదము లేదు
గదా! కనుక మీరు నిలుఁడు. నేనే విన్నవిం
కొందును. ఓహోయి! విన్నవింపుఁడు, విన్న
వింపుఁడు, పూజ్యుఁడును పితృవాక్యపాలకుఁ
డును నగు రామచంద్రమూర్తికి!

గీ. జాలిలేనివాఁడు, మేలు మఱచువాఁడు,
పామరుండు, మోటుపనులవాఁడు,
ఐన, భక్తిమంతుఁ డరుదెంచె నొక్కండు
నిలువ సెలవా? లేక తొలగ సెలవా?

(అంత రాముండు నీతాలక్ష్మణులతోఁ బ్రవే
శించును.)

రాముండు

(విని సహర్షముగా) సామిత్రి! వింటివా?
ఓసి, విదేహరాజకుమారి, నీవును వింటివా?
మ. ఉఱుముఁ మ్రింగిన దీస్వరం బెవరి నొ
క్కో యయ్యెడు? మత్పితృ
స్వరముఁ బోలి వినంబడె; మదికి నా
శ్వాసంబు, సాహర్షముఁ.
బరితోపంబును సంతరించె; మఱియుఁ
బంధుత్వసందేహముఁ
నెఱయించె; బెరయించె వీను గవకుఁ
నెయ్యంబు తియ్యం బహో!

అశ్మణుండు

ఆర్య! నాకును నీవలుకునవ్వడి బంధుజనబహు
మానమును గట్టించుచున్నది సుమా! ఈ
స్వరము—

ఉ. బింకము గల్గి, స్పష్టమయి,
పెద్దదియై, కలమై, మహోత్పల
ఱుకెయు బోలె స్నిగ్ధమధు
రంబయి, కంఠమునం దురంబునఁ
జంకనిచై, స్ఫుటాంగముల
స్నానము లంటిన యక్షరంబులఁ
బొంకము గాంచి, వర్ణములఁ
బ్రోవగఁజాలినదో యనందగఁ.

రాముండు

ఈవలుకుతీరు బంధవునిదే యనుటకు
సందేహము లేదు. నాహృదయమును గలఁచి
వైచుచున్నట్లున్నది. వత్స, లక్ష్మణ, చూడు
మోయి!

అశ్మణుండు

ఆర్యుని సెలవునకారము. (కదలును.)
భరతుండు

అన్నా! ఏమి! ఎవరును బదులువలుకకున్నారు?
కైకేయీపుత్రుండగు భరతుండు వచ్చెనని
తెలిసికొనిరా యేమి?

అశ్మణుండు

(చూచి) అరే! ఈయన! అన్న! రామచంద్ర
మూర్తి! కాదు, కాదు; అన్న పోలిక!

ఉ. అన్న మొగంబుఁ బోలెఁ జెలు
వారు మొగంబు శశాంకహృద్యమై
పెన్నురమాక సురారి శర
వీడితవకా నృపుఱొమ్ము పోల్కి నొ

స్వన్నె అకాంతి పుంజమునఁ
 బొల్పు జగత్ప్రియదర్శనండుగా
 నిన్నరనాథుఁ డారయ మ
 హేంద్రుడొకో, మధుసూదనుడొకో!

(సుమంత్రునిఁ జూచి) ఓహో! నాయన!

సుమంత్రుఁడు

ఓహో! బాబు లక్ష్మణుఁడు!

భరతుఁడు

అగును! ఈయన, అన్న గాకు! అన్నా!
 మొక్కుచున్నాను.

లక్ష్మణుఁడు

రమ్ము, రమ్ము. చిరంజీవ! (సుమంత్రునిఁ జూచి)
 నాయనా! ఈయన యెవరు?

సుమంత్రుఁడు

కుమార!

గీ. రఘునకుఁ జతురుఁ డజనకరయఁద్యతీయుఁ
 డీకఁ బ్రతీతుఁడౌ మీదుతండ్రికి ద్వితీయుఁ
 డన్వయోద్దీపకునకు నీయన్న కీవు
 వలె వనుజుఁడు చిరంజీవి భరతుఁ డితఁడు.

లక్ష్మణుఁడు

ఇట్వోకుకుమార! రా! రమ్ము! వత్సా!
 స్వస్తి: ఆయుష్మతుఁడ వగుము.

శా. నృష్టా నేకమహాహవాళి నసుర

వ్రాతమ్ములక వజ్రసం

ఘృష్టప్రౌఢశరంబులం దునిమి కీ

ర్తిం గన్న ప్రాగ్భాపులక,

యష్టక యజ్ఞవితిర్ణ వైభవు రఘుక

శౌర్యాదులక బోలుచుక

బుష్టోత్కృష్టగుణ ప్రతానఖిలవై
 పొల్పొందు ముర్వీస్థలిక.

భరతుఁడు

అనుగృహీతుఁడను.

లక్ష్మణుఁడు

తమ్ముడా! ఇక్కడ నుండుము. నీరాక నార్యు
 నకు విన్నవించును.

భరతుఁడు

అన్నా! అభివాదనము చేయుటకు నామన
 సాత్రి వడుచున్నది. శీఘ్రముగా నివేదింపుము.

లక్ష్మణుఁడు

మంచిది. (చేరఁబోయి) ఆర్యునకు జయము.
 ఆర్యా!

గీ. నీకు నెంత యేసి నెయ్యంపుఁదమ్ముండు
 భరతుఁ డితఁడు భ్రాతృవత్సలుండు
 అద్దమందుఁబోలె నగపడ నీచాయ
 చక్క నితనియందు సంక్రమించి.

రాముఁడు

వత్స! లక్ష్మణా! ఏమిదీ! భరతుఁడు వచ్చెనా?

లక్ష్మణుఁడు

ఆర్య! అవును.

రాముఁడు

మైథిలీ! భరతునిఁ జూచుకొఱకు నీకనుదోయి
 నాయతఁఱుచుకొనుము.

నీత

ఆర్యపుత్ర! భరతుడు వచ్చినాడా?

రాముఁడు

మైథిలీ! అవును.

గీ. ఎఱుగుచున్నాడ నిప్పుడే యేను జలుప
నలవిగానిది నాతండ్రి నలిపె ననుచు;
తమ్ముపయి కూర్చి యిట్టివిధమున నుండె
కన్నకడుపుపైకూర్చి యెక్కరణి దగునో?

లక్ష్మణుడు

ఆర్య! తమ్ముని దోడ్కొనిరమ్మని సెలవా?

రాముడు

వత్స! లక్ష్మణా! ఇందుఁగూడ నా యభిప్రాయ
ము ననువర్తింప నడుగుచున్నా వా? అరుగుము.
సత్కరించి శీఘ్రముగాఁ దమ్ముని దోడ్కొని
రమ్ము.

లక్ష్మణుడు

ఆర్యుని సెలవుప్రకారము.

రాముడు

లేక నీవు నిలుము.

మ. ఇవతాళించిన కల్వతేకు లనఁగా

నింసారుకన్దోయి హా

ర్షవిశేషమ్మునఁ బుట్టుబాష్పజల మా

సారంబుగా జాట గా

రపముంజూనఁగఁ దానె యియువిద చె

రంబోవుఁగా కాత్మజం

దివులలో దీఱఁగఁ దారసిల్లుజననీ

స్నేహంబుఁ దోఁపించుచుకా.

నీత

ఆర్యపుత్రు లానతిచ్చినట్లే. (లేచి పరిక్రమించి
భరతునిఁ జూచి) నేను లేచి చూచేయింతలో
ఆర్యపుత్రులు ఇక్కడికి వచ్చినారే! కాదు
కాదు. రూపుచాలిక!

సుమంత్రుడు

ఓహో! కోడలు!

భరతుడు

ఓహో! ఈమె పూజ్యురాలు జనకరాజ
పుత్రి!

గీ. నేల దున్నుచో నాగంటి చాలు వలన
నవతరించిన స్త్రీమయ మయినతేజ
మిది జనకభూమివిభుని యహీనపుణ్య
తపమునకు మఱియును సన్నిదర్శనంబు.

అమ్మా! అభివాదించుచున్నాడను. నేను భర
తుడను.

నీత

(తనలో) రూపమే కాదు. పలుకుతీరు గూడా
నదియే! (ప్రకాశముగా) దీర్ఘాయుష్మంతుడ
వుగా నాయనా!

భరతుడు

అనుగృహీతుడను.

నీత

రా! నాయనా! అన్న గారి ముచ్చట తీర్తువు.
సుమంత్రుడు

బాబూ! ప్రనేశింపుము.

భరతుడు

తండ్రి! నీ విప్ప డేమి చేయుదువు?

సుమంత్రుడు

గీ. అవనినాథుండు దివమున కరిగినపయి
దుఃఖతుండైన రామచంద్రునకు నాకుఁ
జోప్పడియె నిప్పటికీ దొలిచూపు గాన
యవల నే వత్తు ముందు నీవరుగు మన్న!

భరతుడు

అట్లే సరి. (రామునిఁ జేరఁజోయి) అన్నా! అభి
వాదనము చేయుచున్నాడను—నేను భరతుఁ
డను.

రాముడు

(సహర్షముగా) రారమ్ము, ఇట్వోకుకుమారా,
స్వస్తి. ఆయుష్మంతుండ వగుము.

ఉ. డగ్గఱి కేగుదేరుమ! వె

డందకవాటము తీరుపేరురం

బాగ్గుమ; నీసునీర భుజ

యుగ్మమునక నను నిండుఁగొఁగిటక

బిగ్గ గ్రహింపుమా వెలయు;

నెమ్ముగ మెత్తుమ; శోకవహ్నిచే

బాగులువాటియున్న తను

పుక దనియింపుమ; రమ్మ; తమ్ముడా!

భరతుడు

అనుగృహీతుండను.

సుమంత్రుడు

(చేరబోయి) ఆయుష్మంతునకు జయము.

రాముడు

హానాయనా!

సీ. మున్ను సురాసురుల్ మిన్నంటి చండప్ర

చండ సంగ్రామముల్ సలుపునపుడు

నేనతో దేవసమాసవిమానము

తెక్కి విక్రమకేళి నేపునూస

నచ్చెరువంది సురాసురు యాతడే

యాతడే దశరథుఁ డనుచు బాగడ

నెగడిన శ్రీమంతుండగు నమ్మహారాజు

నెయ్యంపు మిత్రుని నిన్ను, నాత్మ

దేహమును ద్యజించి దేవలోకమ్మున

నాత్మవంశ్యులయిన యవనిపతులఁ

చితరులను ముదమున జితకూడి యిల్లఱి

నందుచున్న వాడె యాత్మసుఖము.

సుమంత్రుడు

(దుఃఖముతో)

మ. పరలోకంబున కేఁగ భూవిభుఁడు నీ

వా యీవనుల్ నేరి తీ

భరతుండా కడుఁ గుందువొందె గులమా

ప్రాపేపులం దక్కె ని

క్కరణిక బెక్కులు సంకటంబులకు నొ

గ్గంజేయుచుక నన్ను నీ

చిరజీవిత్యము మేలువోలె నిసీరో

చెందించె బెకదోపముల్!

నీత

అసలే పొగులుతూన్న ఆర్యపుత్రులను నాయన

గారిమాటలు మరింత పొగిలిస్తున్నవి.

రాముడు

మైథిలి! ఇదిగో నిబ్బరించుకొనుచున్నాను.

వత్స! లక్ష్మణ! ఉదకమోయి!

లక్ష్మణుడు

ఆర్యుని సెలవుప్రకారము.

భరతుడు

ఆర్య! న్యాయము కాదుగదా! క్రమము

తీరున శుశ్రూషింతును. నేనే యుదకము తెత్తు

ను. (కలశమును గైకొని నిమ్మ)మించి ప్రవే

శించి) ఇదిగో ఉదకము.

రాముడు

(ఆచమించి) మైథిలి! లక్ష్మణుని శుశ్రూష

నడలుచున్నదిగదా!

నీత

ఆర్యపుత్ర! ఈయన సేవకూడా మీరు పొం

దవలసిన వారేకదా!

రాముడు

లక్ష్మణుఁ డిక్కడనుండి శుశ్రూషించును గాక!
భరతుఁడు పురముననుండి నన్ను శుశ్రూషిం
చునుగాక! ఇది లెప్పగదా!

భరతుఁడు

అశ్వయుజు నన్ను ననుగ్రహింపవలెను.
గీ. మేనిచే నిచ్చటన నన్ను మెలఁగనిండు
కర్ణములచేత నచ్చటఁ గలుగఁగలను
అన్న! నీవేరిచేతనే యఖలరాజ్య
పాలనమ్ము నిర్వక్రమై పఠఁగఁగలదు.

రాముడు

వత్స! కైకేయీతనయ! వల దట్లు వలదు.
ఉ. నమ్ము వనమ్ము జేరుటకు
నాయన యానతిచుమ్ము హేతువో
తమ్ముడ! భీతి గాదు మఱి
దర్పము గాదు మతిభ్రమంబు గా
దెమ్మెయి సత్యమార్గగతి
యేచుమి సంపద యస్మదీయనం
శమ్మున; కేటి కిట్లు మతి
నల్పెద వల్పపుడ్రోవఁ బోవఁగఁ.

సుమంత్రుఁడు

ఇప్పు డింక నభిషేకోదక మెక్కడ నుండ
వలెను.

రాముడు

మాయమ్మగా రెక్కడ నుండవలెనని చెప్పిరో
యక్కడనే యుండవలెను.

భరతుఁడు

అనుగ్రహింప వేఁడెద. ఆర్య! పుంటివైఁబ్రొడువ
వలదు.

ఉత్సాహం.—

నన్ను తాత్మక! నీదుమాతయె
చక్క నాకును మాతయో
నన్న! నిన్నును గన్నయన్నిభృ
తాత్ముఁడే ననుఁ గన్నవాఁ
డెన్న రానిది మాతృదోషమ
యేనియుం బురుషాభికి
మున్నుబోలెఁ గనుంగొనంగదె
మొక్కడఁ భరతుఁ ననుఁ.

సీత

ఆర్యపుత్ర! భరతుడు కడుజాలిగా అడుగుకొం
టున్నాడు. మీ రేమి యోచిస్తున్నారు?

రాముడు

మెఢిలి!
చ. తలఁపునఁ బాతెడిక ద్రిదివ
ధాముఁడు భూమివిభుండు, పుత్రులఁ
దులయిడరాని సద్గుణమ
నోహరు సీతనిఁ జూచి మెచ్చుకోఁ
గలుగకపోయె; నిట్టిగుణ
గణ్యునిఁ బుత్రునిగన్న పుణ్యవం
తులవయిఁగూడనుఁ జెడుగు
తుట్టలు చుట్టను దైవ మయ్యయో!
మ. పరితోషించితి నీయెడక, నిజము, కా
పట్యమ్ము నీయందు లే,
దరుదెంతుఁ భవదీయయోగ్యతకు లో
నైనాడ, నట్లయ్యు, భూ
వరువ ల్కీవిటు తప్పఁ ద్రోవఁదగ దో
వత్సా! భవత్సన్నిభుఁ
వరపుత్రుఁ గనుఁగొన్న తండ్రినుడియుఁ
వ్యర్థంబు గావచ్చునే!

భరతుడు

ఉ. అంతమునందు నెప్పటికి
నన్న! భవచ్ఛవభంబు? త్వత్పద
ప్రాంతమునందు నుందు నిట
నప్పటిదాఁకను—

రాముడు

కాదుకాదు, భూ
కాంతుఁడు సత్యవాక్కుకృత
గౌరవమందును గాక; నీవు నీ
సొంతపురాజ్య మేలుకొనఁ
జూడవయ్యే నిచె యొట్టువెట్టెదఁ.

భరతుడు

అన్నా! మాజూడరాకుండ మాటాడితిరి!
కాని ఒకకట్టుఁబాటున కొప్పెదరేని మీరా
జ్యమును బాలింతును.

రాముడు

వత్స! ఆకట్టుఁబా ట్టెడిది?

భరతుడు

నాచేత నుంపఁబడిన మీ రాజ్యమును బదు
నాల్గువత్సరములు గడచినపిదప మరలఁ బుచ్చు
కొనఁగోరుచున్నాఁడను.

రాముడు

అట్లే కానిమ్ము.

భరతుడు

ఆర్య, వింటివా! అమ్మా, వింటివా? నాయనా,
వింటివా!

అందఱు

మే మెల్లరము వింటిమి.

భరతుడు

ఆర్య, మఱియొకవరమునుగూడ గోరుచున్నాఁ
డను.

రాముడు

ఏమి కోరెదవు? నే నేమేని యొసఁగవలెనా? నే
నేమేని యనుష్ఠింపవలెనా?

భరతుడు

గీ. అన్న! నీపాదపద్మము లనుభవించు
పాదుకల నిమ్ము తలతోడఁ బ్రణతులివిగొ
మరల నీవచ్చు నందాఁకఁ బురిని వీని
కిని విధేయుఁడనై నేను పను లొనర్తు.

రాముడు

(స్వగతము) అహోహా!

క. ఇంచుకమాత్ర యశం బా
ర్జించితి నే నింతకుఁ సువిరకాలమునఁ;
గొంచెఱుఁ గాలముననె యా
ర్జించెఁ భరతుండు జగతి స్థిరతరయశముఁ!

నీత

ఆర్యపుత్ర! భరతుడు కోరిన తొలికోరిక
ఇత్తురుగదా!

రాముడు

అట్లే యగుఁగాక! వత్స! కైకొనుము.

భరతుడు

అనుగృహీతుఁడను. (గ్రహించి) ఆర్య! అభి
షేకోదకము నీపాదుకలపై నుంపఁ గోరు
చున్నాఁడను.

రాముడు

సుమంతునితో నాయనా! భరతున కేడి యిట్ట
మో అదియెల్ల జరపఁగోరుచున్నాఁడను.

సుమంత్రుడు

చిరంజీవి. సెలవుప్రకారము.

భరతుడు

(ఆత్మగతము) అమ్మయ్యా! ఇప్పటికిగదా—

ఉ. పౌరుల కిష్టుడణ్ న్వజన

వత్సలుడణ్ భవనప్రియుండ భూ

మీరమణుండు స్వర్గతుండు

మొచ్చు సుఖీలపుష్కణ్ గుణో

దారులకున్ నహోదరుల

కాదరణీయుడఁ బుణ్యకీర్తివి

స్తారుడ నజ్జనావళి ప్ర

శంసకు నర్హుడ లభకాముడణ్.

రాముడు

వత్స! కైకేయాతనయ! రాజ్యమెట్టిదనగా,
క్షణముగూడ ఏమఱి యుండదగనిది. కనుక,
నీవు విజయముకై వెంటనే తిరిగి వెడలవలెను.

సీత

ఆఁ! ఆఁ! భరతు డిప్పుడే బయల్దేరి వెళ్లనా?

రాముడు

అతిన్నేహము వలదు. చిరంజీవి యిప్పుడే విజయముకై బయలు వెడలుఁగాక!

భరతుడు

ఆర్య! ఇప్పుడే వెడలుదును.

గీ. గంపెఁ డాసతోఁ పౌరులు గాచియుండు
రన్న! నిన్నుం గనుంగొన నయ్యయోధ్య
నే నిచే వేగ కొనిపోయి నీప్రసాద
మచటఁ గాన్పించి వారి నూరార్చువాడ!

సుమంత్రుడు

చిరంజీవి! నే నిప్పు డేమిచేయవలెను?

రాముడు

నాయనా! మహారాజులుంగారివలె నీచిరంజీవిని గాపాడవలెను.

సుమంత్రుడు

బ్రదికియుంటీనా యల్ల యత్నింతును.

రాముడు

వత్స! కైకేయాతనయ! నాముందు రథము
నధిరోహింపుము.

భరతుడు

ఆర్యుని సెలవుప్రకారము.

(రథ మధిరోహింతురు)

రాముడు

మైథిలీ, ఇటురా! వత్స, లక్ష్మణ, ఇటురా!
ఆశ్రమద్వారమువఱకైన భరతుని సాగనంపు
దము.

[అందఱు నిష్క్రమించిరి.]





హృదయావేదనము

జనమంచి సీతారామస్వామిగారు

(వెనుకటిసంచిక తరువాయి)

- ఉ. చుక్కల నొప్పు సంబరము చూడఁగ నెంతయు నేత్రపర్వమై చక్కఁగఁ జాటు సీమహిమ సర్వము నద్యుతలీల; సందియం బెక్కడి దింక “నాస్తికుడనే” నను మూఱుఁడుగూడ రాత్రియం దక్కజమంది నిక హృదయమండుఁ దలంపకయున్నె యీశ్వరా.
- ఉ. న్యాయమె సీకు నన్నిట లనారతముఁ మదిఁ గుండఁజేయి? నీ సాయములేక బీషణము నల్పఁ దరంబగునొక్కొ నాకు? నేఁ జేయఁగఁ జాలుయత్నములు చేయుట మానితినా మహాత్మా! నీ వే యిక దిక్కుగాని పరులెవ్వరు లే రనుమా టెఱుంగవే?
- ఉ. అథలు ధాత్రి గౌరవము నందుట కల్లఁట! నీవుగూడఁ బ్ర త్యర్థలఁ జూచినట్లె భవదర్థలఁ జూచిన వింత గాదొకో వ్యర్థము నిన్ను వేఁడుటయు నన్న మహాపయశంబు నొందఱో కఠిమెయి బ్రభూ! ననుఁ గృతార్థునిఁ జేయవె భక్తవత్సలా.
- చ. పదపదరాయటంచు ధనవంతుల నేవకు లీడ్చుచుండఁగా నదయతఁ జూడరే యనుచు సాగిలిమ్రొక్కుముఁ బొట్టకోసమే కద యవమాన మెంతయినఁ గాంచి నహింత్రు దరిద్రు లక్కటా! ఉదరము నిచ్చి యన్నమిడ కుండుట నాయమె సీకు రక్షకా.
- చ. మదము ఘటించునంత ధనమా దయసేయకు; దైన్యవృత్తి చే నుదరముకోస మేధనికునో యడిగించెడునంత లేమియా కదురుగనీకు మట్లయినగా నిను నిశ్చలభక్తినిత్యము స్మదిఁ గొలువంగఁ జాలుదును? నాకు మఱెట్టులు సాధ్య మీశ్వరా!

ఉ. ఏ నోకటిం దలంచినపు డీవు మతోక్కటి యాచరించిన
 త్లైన విచారమున్ విసుగునందుచుఁ దూఱితి బుద్ధిలేక నిన్;
 గాని, భవతృప్తం బయినకార్యమె మేలయి చాటె నీకృపన్:
 నేనెదురూహపాలగుట నిక్కము నామతి దిద్దు రక్షకా.

శా. ఎంతోకష్టము నొంది దిక్కెవరులే రీలోకమం దంచు నే
 జితాంభోనిధి ముద్ది కొట్టుకొనఁగన్ జిత్రంబుగా నీవు నా
 వంతుం దీర్చి ముదంబుఁగూర్చితివి దేవా, పెక్కు పర్యాయముల్
 స్వారం లింకను నిన్నె నమ్మి సుఖయింపంబూనదే లెప్పుడున్?

చ. అనయము యోగిమానసములందుఁ జరించెడి నీపదాబ్జముల్
 నను నిక ధన్యుఁ జేయుటకు నాకఠినంపుమనస్సునందుఁ గూ
 డ నిలువఁగా దయామతిఁ గడంగితివౌర! భవత్పరోపకా
 ర నిరతి సన్నుతిఁవఱి దరంబాకొ యెవ్వరికైన రక్షకా.

చ. మలినపుఁగొంప నాదయిన మానస మెట్టలు నీకు నచ్చెనో
 నిలయముగా నొనర్చుకొని నిత్యముఁ గ్రాలుచు నుండు వందు; నీ
 యిలు వరిశుభ్రమై పరఁగ నీవె యింకం గడు శ్రద్ధఁ బూనఁగా
 వలయును గాన నాకు నది భాగ్యకరం బగుఁజుమ్మి యీశ్వరా.

ఉ. ఆపదలైన యప్పుడు మహాతురతన్ నిను వేడివేడి సం
 తాఁముల్లెఁ దీరినయనంతర మించుకయుం గృతజ్ఞతన్
 జూపక స్వేచ్ఛగాఁ దిరుగుచుం జెడిపోయెడి బుద్ధిహీనుడన్
 బాపిని నన్ తమింపవె, కృపానిధి! యోగ్యునిగా నొనర్పవే.

మ. గుణరూపంబులు నీకు లేవనుచు వాక్రుచ్చుంగదా శాస్త్రముల్
 నిను నేరీతిని సన్నుతింపఁగలనో నిన్నెట్లు ధ్యానింతునో
 యని శంకాకులమానసుండ నగు నాయూర్తిం దొలంగింపవే
 నాకే మంచు నుపేక్షనేయక, జగన్నాథా, ననుం భ్రోవవే.

ఉ. ఎందుల కేజగంబు సృజియించితో, యేమగునోయిదింక మే
 మెందులకున్ ధరిత్రి జనియింతుమొ, యెందుల కేము మృత్యువున్
 జెందుదుమో, మతేమగునొ చెల్లినపిమ్మటనంచు వేఁపెడిన్
 సందియముల్ విశేషముగ; నామది శాంతిని గూర్చు మీశ్వరా.

చ. పరిమితబుద్ధులు గలుగు పాపచరిత్రుల మేము దేవ, దేవ
 కరణి నసంతశక్తియుతుఁ గల్గుచుమారుని నిన్నుఁ బూర్తిగా
 నెఱుగఁగ నేర్తుమయ్య; నిను నీ వొకరుండవె తెల్పనేర్తు వం
 చెఱుఁగుదుఁగాని యింకెదియు నే గ్రహియింకఁగఁజాల సీశ్వరా.

చ ఇదుమలుఁ బెట్టితంచు నిను నెన్నఁడు దూఱనయా మహాప్రభా
 కడుదయ నీకుఁ గల్గుటయె కారణమంచును దోచె వానినేఁ
 బడుటకు; లోక మెట్టిదొ విపత్తులు దెల్పఁగఁజాలినట్టు లె
 వ్వఁడు నెఱిఁగింపలేఁ డనుభవబై ప్రశస్తపుకూజ్జ రక్షకా.

చ. పుడమిని నేడ్పుతోఁ గలుగుఁ బూరుషుఁ డంతఁ గ్రమక్రమంబుగాఁ
 గడుపునకుఁ ధనంబునకుఁ గాంతకు నేడ్పుచునుండు; నిట్లు లె
 వ్వఁడు నతిదుఃఖమే కనుచు ముక్తివధంబున నేఁ గఁడక్కటా
 పుడకలఁగాని పోవదొకొ పుట్టెను బుట్టినబుద్ధి యీశ్వరా.

మ. చలిబాధక దొలఁగింప నగ్నియుఁ బిపాసాపీడఁబోఁగొట్టఁగా
 జలముకొ త్తుత్తు నడంప నన్నము సవశ్యం పానతుల్ భక్తి కా
 వలయుకొ సంసరణార్థిఁ దీర్చి ముద మాపాదింపఁ, గాఁబట్టి ని
 శ్చలదీక్షకొ వినుఁ గొల్పు నేర్పరినిగా నల్పంగ దే రక్షకా.

బృందదేవ కేఁగుచున్నాఁడు నందుపట్టి

పండిత పురాణం సూర్యనారాయణతీర్థులు గారు

వైతమిత్రకులనే గెలుచుకన్గన నోప్ప మోమువైఁ గస్తూరిబొట్టు పెట్టి
 గండుతుమ్మెదబాలు దండించు సిగలోన సౌరుగా నెమిలిపింభయ్యుఁ జాటి
 పులిగోరు పతకమ్ము మొదలుగాఁ గలనగల్ బొజ్జవై వెలుఁగ సొంపుగను బెట్టి
 వేల్పుతారతనాల వెల్గుగల్గినమేనఁ బసిఁడియడ్డకపు దువ్వలునఁ గట్టి
 వేడ్కమొయిఁ బాడు తనపాట విన్నయట్టి - గోపికలఁ దెచ్చు పిల్లనగ్రోవి బట్టి
 పొందుగా నాలఁ గావంగ బాధిపుట్టి - బృందదేవ కేఁగుచున్నాఁడు నందుపట్టి.



నా చి

ఆంధ్ర కేవలగిరిరావు గారు

[సారస్వతసమాజము]

నా చి ఆంధ్ర బ్రాహ్మణస్త్రీ; మహా విద్వాంసురాలు. ఆంధ్రులకు సుపరిచితుడును, సుప్రసిద్ధులనుండి తుడును వైన ఏలేశ్వరోపాధ్యాయు డామె జనకుడు. ఈపండి తుని నివాసస్థానము ఏలేశ్వరము. ఇది గుం ారుమండలము నందలి పల్నాడు తాలూ కాకు సరిహద్దున కృష్ణవేణీమహానది కప్పలి యొడ్డున నున్న పుణ్యక్షేత్రము. ప్రాంతిక జనులు ఏలేశ్వరమును దక్షిణకాశి యందురు. విధ్వంసావశిష్టము లగు దేవాలయము లా గ్రామమున నేటికిని చాల గలవు. ఏలేట శివ రాత్రి కక్కడ జరుగు తీర్థమునకు వేలకొలది జనులు వచ్చుచుండురు.

స్తుతకము ఏడవశతాబ్దియం దీగ్రామ మున ఏలేశ్వరోపాధ్యాయుడు జీవించియుం డెను. ఆతడు సంస్కృతసాహితీమండనుడు; వేదవేదాంగములయందు అనంత కౌశలము గడించినకోవిదుడు; ఆయుర్వేదమునందు విశే షానుభవము సంపాదించిన అభిజ్ఞుడు; వేయేల ఆతడు సమస్తశాస్త్రములను సర్వంకషముగ నేర్చిన ప్రజ్ఞానిని.

ఆంధ్ర భూమియందు బ్రాహ్మణులలో వివాహములందు పాటింపబడుచున్న నాడు భేదములు ఏలేశ్వరోపాధ్యాయుడు కల్పించి నవే ఆతడు తనకొమరితలలో నొకయామె పరిణయమప్పుడు వరుని కులవిషయమున ప్రమాదపడియెను. అందుపై నాతడు బ్రాహ్మ ణసంఘములో నాడుభేదము లేర్పఱిచి, యే నాడువా రానాడునందలి స్త్రీని మాత్రమే పెండ్లి చేసికొనవలయునని విధించెను. నాటి నుండి నేటివఱకును ఆ అనుశాసనము అను శ్రుతాచారమై ఆంధ్ర బ్రాహ్మణసంఘమున వెలయుచున్నది.

ఏలేశ్వరోపాధ్యాయుడు తా నార్జించిన విద్యసంతను లోభమూని తనయందే జీర్ణము చేసికొనక శిష్యులను చేరదీసి విద్యాశిక్షణ మిచ్చెడివాడు. ఆయనయొద్ద ఎల్లప్పుడు వం దలకొలది విద్యార్థులు సంస్కృతము నభ్య సించుచుండువారు. ఓరంత ప్రాద్దును ఆతని యింట సంస్కృత ఘోషయే. నిరంతర మట్టి సంస్కృత ఘోషనడుమ మెలగుచుండుటచే ఆతనిగృహమున స్త్రీలుసంయతము సంస్కృత

మున స్వచ్ఛముగ ధారాళముగ సంభాషించ గలిగియుండిరి.

ఏలేళ్వరోపాధ్యాయునకు పురుషసంతతి లేదు. మువ్వరు తనయలుమాత్రము కల్గిరి. అందు నాచి రెండవయామె. దురదృష్టవశమున నాచి యశావనాశామృదుపుష్పము పూర్తిగ వికసించకుండగనే వత్తిని గోలోప్పయి దుర్భరమగు వైధవ్యమున ఇల్లువట్టెను. ఏలేళ్వరోపాధ్యాయుని ప్రేమార్చిహృదయమప్పడు కొలిమివలె కణకణలాడి కుమిలిపోయెను. తనకుమార్తె వైధవ్యవేదన ఆతడు చూడలేక పోయెను. ఇంక నాజన్మమున కెట్టలును తీరని అట్టిదీర్లు విచారమునుండి ఆమె మన స్సాకింత మరల్చుటకై ఆతడు నాచిని సంస్కృతవిద్యాభ్యాసమానకు పురిగొల్పెను.

నాచి దీక్షతో సంస్కృతము అభ్యసించ నారంభించెను. నిద్రాస్థుఖములను మఱచి కష్టపడి చదివినను ఆమె మందమతి యగుటచే తగిన ప్రయోజనము లేకపోయినది. అందు మీద విద్యాప్రియయగు నాచివిచారమునకు మేరలేకుండెను. తా నెట్లైన గొప్పవిద్వాంసు గాలు కావలెనని ఆమె వేగిరపడుచుండెను.

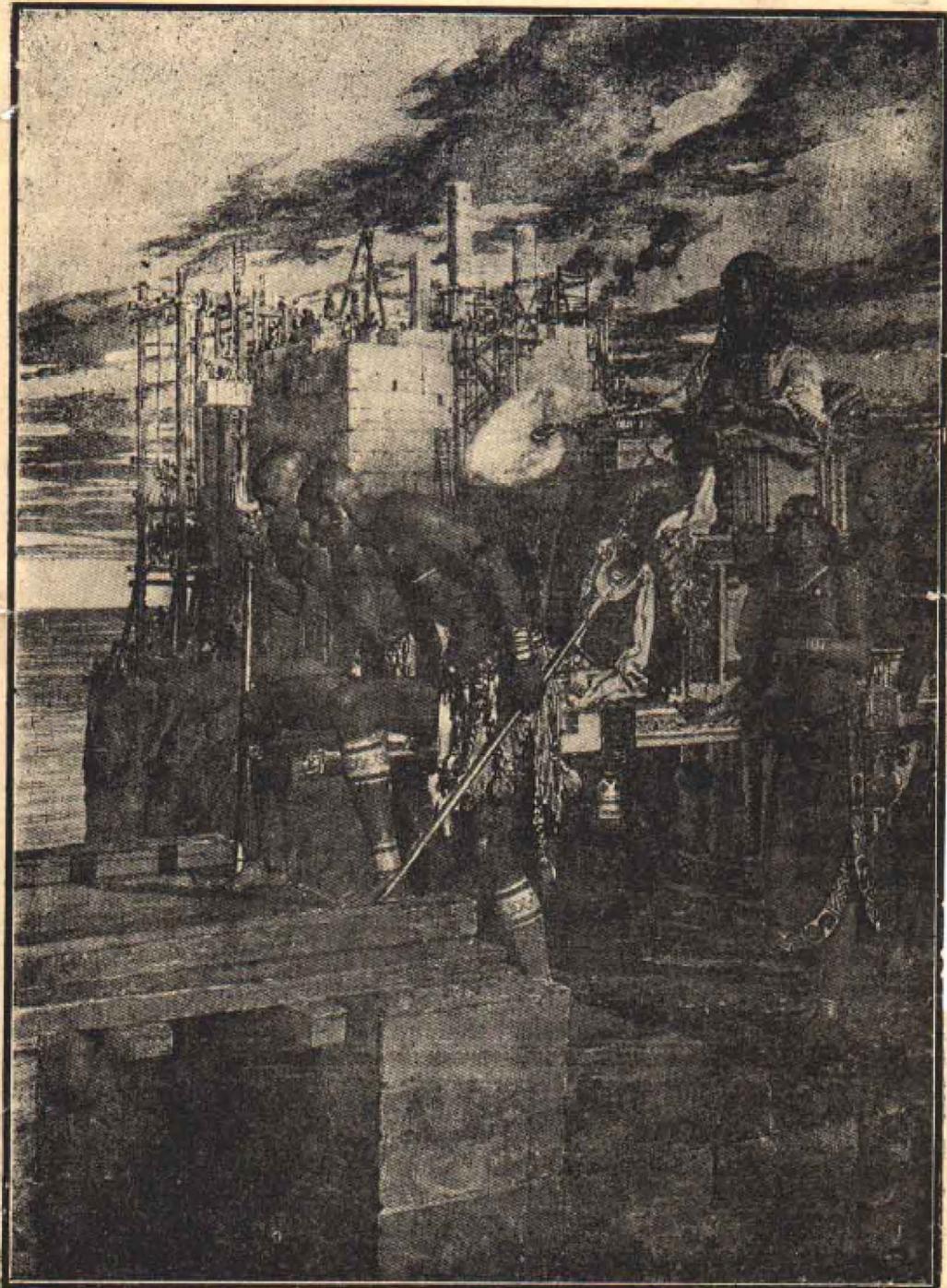
నాచివలె మందమతులగువారు ఏలేళ్వరోపాధ్యాయుని ఇతర విద్యార్థులలో కొందఱుండిరి. అట్టివిద్యార్థుల భ్రాతృకృతి వృద్ధి నొంది వారిబుద్ధిబలము తీవరించుటకు బేషధము కనుగొన ఏలేళ్వరోపాధ్యాయుడు ఆయుర్వేద మందలి తన అభినివేశము సంతయు వినియోగించెను. వినియోగించి 'జ్యోతిష్మతి' యను

తీగరసమును త్రాగినచో మేధాశక్తి పెంపొందునని గ్రహించెను. ఆ బేషధ సేవవలన నాయనశిష్యులలో మందబుద్ధు లగువా రధిక మేధాసంపన్ను లైరి.

సత్వరము మహావిద్యావంతురాలు కావలె నను అత్యాతురతతో నాచి ఒకనాడు జ్యోతిష్మతి రసమును మోతాడు తప్పించి మిక్కుటముగా త్రాగెను. ఆరసము పరిమాణమునకు మించినచో వికటించి విషతుల్యమగు ఫల మొనగును. అట్లారసము గ్రోలిన కొద్ది నేటికి నామెకు అవిడితాపము, విదాహము బయలుదేరెను. ఆమె ఈఆపహాపాలికి దాళజాలక పెరటిలోనున్న బావియందు దుమికెను. అం దామె ఎనిమిదిగంటలకాల ముండెను.

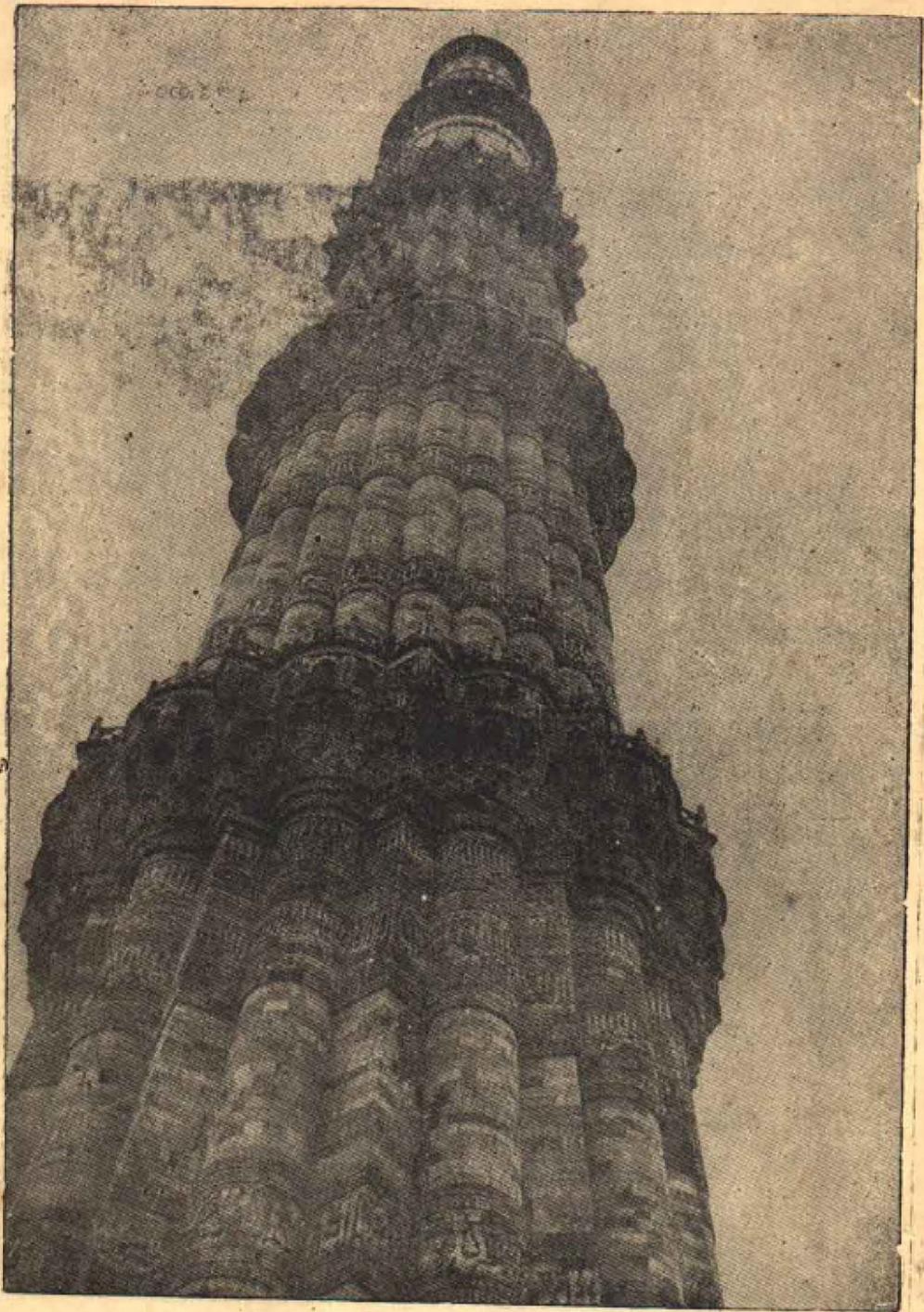
ఏలేళ్వరోపాధ్యాయునకు గాని, మఱి ఎవ్వరికి గాని ఈవృత్తాంత మేమియు తెలియదు. అకస్మాత్తుగ నాచి కనిపించకుండుటచే ఉపాధ్యాయుడు ఊరెల్ల నరసెను. కాని లాభము లేకపోయినది. తుద కారతడు విసిగి వేసారి పెరటిలో నూయిచెంత చదికిఅబడి పెల్లుబ్బుచున్న విచార మరికట్టజాలక 'నాచీ, నాచీ' యని బిగ్గఱగా పలవింప మొదలిడెను. అప్పటికే ఆమె చాలనేటినుంచి నీటనున్నది కావున తాపము చల్లారి కొంచెముగా తెలివి కలుచుండెను. అప్పు డామెకు తండ్రిపిలుపు వినిపించినది. అందుపై నామె మాఱుకేకవైచి జరిగినసంగతి సంతయు చెప్పెను. ఏలేళ్వరోపాధ్యాయు డంత పుత్రికను బావినుండి

౧౯౨౩-వ సంవత్సరము మేనెల ౨౮-వ తేదీ స్థాయిరు పత్రికనుండి.



౧. ప్రాచీనమహారాజుల చిత్రములు. చిత్రము ర.

డి.కె. అను కార్తవీర్యుని దశపు మహారాణి.



౨. కుతుబుమినారు.

జి. హోల్రూకుగారు తీసిన యక్కర్చురచాచూచిత్రము. పదుమాడవతొబ్బయిన నిది నిర్మింపబడినది. దీని ఎత్తు ౨౩౮ అడుగులు. దీనికి ౩౭౯ స్తంభానములు గలవు. ఇందలి శిఖనములు కొన్ని మహమ్మదీయచక్రవర్తులకు సంబంధించినవి. మఱికోన్ని కొరాసునుండి యుద్ధరింపబడినవి.

[౧౮౨౪ సం. నవంబరు 11 వ తేదీ టైముఆఫ్ ఇండియాపత్రికనుండి.]

డదు గాన వారిచరిత్రను మరియొక వ్యాసమున వివరించెను. ప్రాచీనాంధ్రుల యాదిమనీవాసమును గూర్చిన చర్చయు, ఆర్యుల ప్రాచీననివాసచర్చయు నొకటే యగును గాన నది యాంధ్రులచిత్రి కంతగా నవసరము లేదు. కాని కరూశులు గంగాతీరమునకు రాకముందు ఎచ్చలు నుండినో, యే నేతములు మెట్టికో పీలగు నంతవరకు చెల్లడిచేవెదను. ఇదిగాక గంగాతీరమునుండి చక్షురహిం

దూస్థానమునంటిను ఆక్రమించిరిని చెప్పిరి. దీనిని కాల విభాగముతో చూపించుటకు గాను యుగముల సంకేతమును గూర్చియు, ప్రాచీనభూగోళకళను గూర్చియు గూడ పని చేసి చెల్లడించవలసిన యవసర మున్నది. కాబట్టి ప్రాచీనాంధ్రచరిత్ర చెప్పకముందు ప్రాచీనభూగోళకళయును, యుగముల సంకేతమును ముఖ్యముగా వివరింపవలసియున్నది. వాటిని గురించి మున్ముందు వ్రాయుచున్నాను.

కోకిలగీతములు

కాశీభట్ట బ్రహ్మయ్యకావ్యి గారు

నలు మెచ్చంగఁ దగియుండుకంతమధురి
 మ్ము చెన్నారఁ గోకిలా, మధురగీత
 మేల పాడంగఁబూనెద ఏయరణ్య
 మందు నెవ్వరు వింద్రు నీయాలకనము?
 రాజగృహములుఁ జెన్నారి రమ్యగతులు
 ఘనులు పలికెడు పలుకుల ననుకరించి
 తేటతెల్లముగా మరులేజివలుక
 నెవరు విందురు నీపాట నెలమిఁ బికమ!
 రంగురంగులవేషముల్ తొంగలెంప
 విమలసౌధాగ్రముననుండి వినుతకేకి
 పింఛమును విప్పి తగఁ గేకవేయఁదొడఁగ
 నెవరు విందురు నీపాట పృథ్విఁ బికమ!
 తాలయములపంచ నోర్మిఁ జేరి
 విశదశృంగారభావంబు వెలయుచుండ
 నింపుమెయిఁ బావురము గుబాళింపఁబూన
 నెవరు విందురు నీపాట భువిని బికమ!

శ్రీలఁ దనరారువారల చెంతఁజేరి
 పలుకుమను రీతి గొరువంక పలుకుచుండ
 జెట్లచేమలఁబట్టు నీచిన్నిపాట
 నెవరు విందురు కోయిలా, యిలను జెప్పును.
 పిన్నవారలు విన్న నికా వెక్కిరింతు
 పెంకివారలు విని పెద్ద వివరుమంద్రు,
 పాంథజనములు పినువినవలవదంద్రు
 కోయిలా, యేలపాడెదు కోయటంచు?
 నేనె పొరపాటు పాలయి నిన్ను వెట్టి
 శంకచేయంగఁ జొచ్చితి బంకులేక,
 నరసముగఁ బాడుచుంట నీసహజగుణము
 వినెడివారున్న లేకున్న వివినమందు.
 గానరసరహస్యజ్ఞులొ కవిశ్రేణ్య
 లరసి నీమృదుగీతంబు నమలకృతులు
 వర్ణనము చేయుచుండంగఁ బలువితముల
 వితరు లెట్లున్న నేమి నీకేమి కొదవ?

ప్రపంచరాజకీయరంగము: హిందూదేశము

నేత్రకంటి శ్రీనివాస కోనేటిరావు గారు, బి. ఏ., బి. యల్.

సహాయనిరాకరణోద్యమము గాంధీ మహాత్మునిచే ప్రారంభింపబడినది మొదలు హిందూ దేశములో నెల్లడ కుగ్రామముల యందుసహా ఆబాలగోపాలము రాజకీయ ప్రబోధము కడు ప్రశంసనీయముగా గావింపబడినది. మాతృదేశమున కియ్యది గాంధీ మహాత్ము డొగర్చిన మహోత్కృష్టమైన యుపకారము. మరియు పుర్యమునలెముఖ్య పట్టణములయందే కాక సామాన్య పట్టణములలోగూడ రాష్ట్ర మహాసభలు జిల్లాతాలూకాసభలునుగూడ జరుపబడుచు అన్ని తరగతుల ప్రజలయందును రాజకీయపరిజ్ఞానము విరివిగా వ్యాప్తించుచున్నది. మన దేశచరిత్రలో నిష్ప డొక నూతన యుగము ఆరంభమగుట యెల్లరకును గోచరించుచున్నది. కాంగ్రెసు మహాసభయందే కాక చిన్నసభలయందుగూడ నిటీవల దేశీయ మహాజనసభ యొక్క తత్త్వమును, ప్రధానోద్దేశమును బ్రీటిషుసామ్రాజ్యతీతమగు సంపూర్ణస్వాతంత్ర్యసంపాదనమని నిర్వచించుటకై తీర్మానములుపాదించబడి కొన్నిపట్ల నెగ్గుచున్నవి. అట్టిచో ప్రపంచరాజకీయరంగములో ప్రకృతము హిందూ దేశముయొక్క నిజస్థానమెద్దియో గ్రహించుట విధాయకము.

ఇందులకు గత రెండుశతాబ్దములయొక్క చారిత్రపరిణామమున సింహావలోకనముగా వీక్షించి కొన్ని ప్రధానాంశములను జ్ఞప్తియందుంచుకొనుట ఆవశ్యకము. బ్రిటిషువారు తొలుత వాణిజ్యవ్యాపారములను నడపుటకై హిందూదేశమునందు ఇతర యూరోపీయులవలెనే ప్రవేశించి తమ చాకచక్యముచే అన్యపృథులమిచేతను క్రమక్రమముగా మునంతను స్వాధీనపరచుకొని సామ్రాజ్యమును సంపాదించిరి. 1757 సం॥ ప్లాస్సీయుద్ధము మొదలుగ 3 మైసూరు యుద్ధములు, 4 మహారాష్ట్రయుద్ధములు, 3 సిక్కుయుద్ధములు, 3 ఆఫ్ఘనుయుద్ధములు, 2 నేపాలదేశ దండయాత్రలు, 2 బర్మాదండయాత్రలు, మరియు చిన్నయుద్ధములును, ముట్టడులును బ్రిటిషువారికి జయప్రదముగా ముగిసినవిమ్మట బ్రిటిషుసామ్రాజ్యము హిందూదేశములో ఆసేతు హిమాచలము, బర్మాసహా, సిరముగా స్థాపించబడినది. తమవలె హిందూ దేశమున వచ్చిన ఫ్రెంచి, పోర్చుగీసు వారలస్థానము నమసిపోయి, వివిధసంస్థానాధీశులు సామంత ప్రభువులయి, బ్రిటిషువారికి ఏకచ్ఛత్రాధిపత్యము లభించినది. 1857 సంవత్సరములో

ఉత్తరహిందూస్థానములో జరగిన సిపాయిల గొప్పతిరుగుబాటు అణచివేయబడి తత్ఫలితముగ వర్తకకంపెనీ పరిపాలనము పరిసమాప్తి కాబడి అనలైన బ్రిటిషు ప్రభుత్వము వచ్చినది. తదాది హిందూదేశము "రవియస్తమింపని" బ్రిటిషు సామ్రాజ్యముయొక్క ప్రతిభకు మూలాధారమై యున్నది.

హిందూసామ్రాజ్య దృఢీకరణము

కంపెనీ ప్రభుత్వముపోయి బ్రిటిషుచక్రవర్తిపాలనము వచ్చినప్పటినుండియు ఇండియా దేశమువలన నింగ్లాండునకు పలువిధములుగ అమితలాభము చేకూరినది. ఈస్టిండియా గొప్పనీ యంతరించినను బ్రిటిషు దేశస్థుల వర్తక ఆగిపోలేదు. హిందూదేశము తమపాలనలోనికి వచ్చినపిమ్మట బ్రిటిషువారు ఏకారణముచేసినను మరల తమసామ్రాజ్యములోనుండి యీ దేశము వీడిపోకుండుటకు గాను ఇంగ్లాండు ఇండియా దేశముల మధ్య నున్న సముద్ర మార్గమంతయు తమస్వాధీనములోనికి క్రమక్రమముగా నవకాశమునుకనిపెట్టితెచ్చుకొనిరి. మధ్యధరాసముద్ర మార్గమున జబ్రుల్లరు, మాల్టా, సైప్రస్ దీవి, సూయజ్ కాలువ, ఏడెఫ్టణము, బస్రాఫ్టణము సంపాదించినారు. ఆఫ్రికావైపున సెంటుశాలీనా, దక్షిణ ఆఫ్రికా, మోరిషస్, సిబిల్లిస్ మొదలగు స్థానములను ఆక్రమించుకొనిరి. హిందూదేశమును సంరక్షించుకొనుటకై సూయజ్ కాల్వ గల ఈజిప్టు దేశమును చేవచేసియున్న టర్కీ సామ్రాజ్యమును లోకువజేసికొని తాము ప్రసక్తికల్పించుకొని 1882 సం॥నుండి ఆక్ర

మించుకొని యున్నారు. హిందూ మహాసముద్రములో అండమాన్సునికో బారుద్వీపములు, స్ట్రెయిటు సెటిల్మెంట్సు, బ్రిటిషు బోర్నియో దీవి వగైరా స్థానములను కలిగి యున్నారు. అటువైన ఆస్ట్రేలియా న్యూజీలండు ఫిజీ మొదలగు బ్రిటిషువలన రాజ్యములే. చీనావైపున హాంకాంగు లోనగు పట్టణములను సంపాదించి తమయధికారమును నిరంకుశముగ చెలాయించుచున్నారు. మరియును హిందూదేశమునకు సరిహద్దున నున్న దేశముల విషయములో, బెలుచ్చిస్థానమును 1875-1903 సం॥లో క్రమేణ ఆక్రమించుకొనినారు. ఉత్తరముననున్న టిబెట్టు దేశము 1904 సం॥ కర్ణాట ప్రభువుగారి కార్యదీక్షచే లొంగదీయబడినది. పశ్చిమమున, ఆస్ట్రేలియాను కలుపుకొనుటకుగాను విశ్వప్రయత్నములు కావింపబడినవి. 1833, 1839, 1878, 1919 సం॥లలో విశేష సైన్యమును, ధనమును వ్యయపరచి దండయాత్రలు సాగించినారు. కాని కృతకృత్యులు కాలేదు. దండోపాయమువలన కార్యసాధనము కానందున సామోపాయము సవలంబించి హిందూదేశపు ఆదాయముననుండి లక్షలకొలది రొక్కమును ఆస్కనుఅమీరునకు సబ్సిడీయనుపేరట యేటటు చెల్లించుచు బహుకరించినారు. ఇటీవల 1919 సం॥లో ఎరోసా మహాసంగ్రామము ముగిసిన వెనుక సైన్యమును దోలికడసారి ప్రయత్నముచేసి విఫలమనోరథులైరి. ఇప్పుడు ఆస్ట్రేలియాను బలిష్ఠమై సంపూర్ణ స్వాతంత్ర్యము ననుభవించుచు విదేశరాజధానులయందు స్వకీయరాయబారపు మంత్రు

లను నెలకొల్పి ప్రపంచరాజకీయరంగములో ఘనమైనస్థానమును బడసినది.

ఈసందర్భమున నూతనముగా నిర్మించబడుచున్న (Singapore Naval base) సింగపూరు నౌకాశ్రయమును గురించి యొకంత చెప్పవలసియున్నది. మధ్యధరాసముద్రమును సూయజకాల్యమును తమ స్వాధీనమునందుండుటచే యూరపునుండి ఇండియా చేరువరకుగల సముద్ర మార్గముపట్ల బ్రిటిషువారికి భయకారణమేమియు లేదు. కాని హిందూ మహాసముద్రమునందు-అందు ముఖ్యముగా కొంమాండల్ తీరమువైపునను, ఆస్ట్రేలియా శీతామార్గమున పసిఫిక్ మహాసముద్రమునందును గొప్పయుద్ధనావ లుండుట కుండుకొత్త మైన నౌకాశ్రయ స్థానము ఒక్కటియును బ్రిటిషువారికి లేకుండెను. ఈ లోకమువలన హిందూదేశమునకును, ఆసియా ఖండములో గల యితర బ్రిటిషుసామ్రాజ్యభాగములకును, నౌకా దళములు గల జాతులకు, పరస్పరయుద్ధము, రగుల్కొనినచో, నెట్టి యుపద్రవము సంభవించునదియు ఐరోపా మహాసంగ్రామము ప్రారంభించిన (1914)కొద్దిదినము లకే జర్మనీవారి ఎమ్డెను నౌక (Emden) కావించిన బీభత్సమువలన సువ్యక్తమైనది. అందుచే ఐరోపా మహాసంగ్రామము ముగిసిన వెంటనే భావికాలములో యుద్ధము లెప్పట్లను తటస్థించకుండుటకు సంకల్పము కావినబడి తదనుగుణ్యముగా శాశ్వతపుస్వార్పట్లకొన్ని నెలకొల్పబడినప్పటికిని బ్రిటిషు ప్రభుత్వమువారు నూతన నౌకానిర్మాణయత్నములను విరమించు

కొనకకొత్తస్కీముల ప్రకారముతమనౌకాబలమునకవకాశమును పెంపొందించుకొనుచున్నారు. ఈవిషయములో అమెరికాసంయుక్తరాష్ట్ర ప్రభుత్వము బ్రిటిషు జపాను ప్రభుత్వములనును జనీవాపట్టణములో నిటీవల జరగిన ప్రత్యేక కాన్ఫరెన్సు భగ్నమగుట వార్తాపత్రికలలో ప్రకటించబడినది. లేబరుపార్టీ ప్రతిఘటించినప్పటికి బ్రిటిషు ప్రభుత్వమువారు దీక్షతో 10,000,000 పౌనులు ధనమును వెచ్చించి సింగపూరునందు గొప్ప యుద్ధనౌకాశ్రయ మొకటి త్వరగా నిర్మాణము చేయించుచున్నారు. ఇందలి తత్వ మేమన లోకవ్యాప్తకమగు మరొక మహాసంగ్రామము చెలరేగినచో హైందవసామ్రాజ్యమునకు భంగమురానందరించుకొనుటకు తగు అవకాశము. బ్రిటిషువారు నిర్మించుకొనుచున్నారు. అట్లాంటిక్ మధ్యధరాసముద్రములకు మార్గద్వారముగ జిబ్రల్టరుపట్టణ మున్నరీతిని తూర్పున పసిఫిక్ హిందూమహాసముద్రములకు (Gibraltar of the East) సింగపూరు వెలయవలయునని సామ్రాజ్యకాంతామనస్కులగు బ్రిటిషువారి యాశయము. ఈసందర్భమునందు నౌకాబలయతులగు జపానులోనగు ఇతరదేశములకు వైకెయిట్లున్నను- అనూయ, అసంతృప్తి, కలదని వేరుగ శ్లేషకూరలేదు.

మరియు, వాయువిమాన మార్గములు (Air routs) ఏర్పరుపబడు నిక్కాలమున యూరపునుండి తిన్నగా ఇండియాకు పోవుమార్గ మంతయు తమకు శాందియుండుటకు గాను మెసపొటేమియా, పాలస్తీను ఈశుదేశముల

యందు మకాములను ప్రత్యేకించి నిర్మించుచున్నారు. పెరిషియా దేశములో గూడ తమ తాలూకు వాయువిమానశాల నిర్మించుకొనుటకు అనుజ్ఞకై ఆ ప్రభుత్వమువారితో బ్రిటిషువారు ఉత్తర ప్రత్యుత్తరములను జరుపువర్గమువారును, మన గవర్నమెంటువారును చెప్పినచొప్పున వీరు నడచుకొనవలసినదిగాని మాత్రమే దేశమున భిన్నాభిప్రాయమును వెలిబుచ్చదగదు. ధగధగాయమాసముగ నర్వాభరణములను దాల్చి మిరుమిట్లుగొలుపునొక స్వదేశసంస్థానాధీశునిగూడ నాసభలో గూర్చుండుటకు మన ప్రభుత్వమువారు నియమించునాచారము గలదు. ప్రజ్ఞాపంతుడైనను ప్రజామమున నొకమహారాజు ప్రతినిధిగానుండుట హాస్యాస్పదము. నానాదేశసభావ్యయమునకై హిందూ దేశము చెల్లించు విశేష మొత్తములో స్వదేశసంస్థానాధీశులమియు భరించుటలేదని ఢిల్లీ శాసనసభయందు ప్రశ్నితరముగ దెలుపబడినది. అయినను సంస్థానాధీశులు తమకు కృతజ్ఞులై యుండుటకును, తమసామ్రాజ్యమునకు లొంగియున్నారని లోకమునకు వెల్లడిచేయుటకును, ప్రభుత్వమువారియక్రమమును జేయ సాహసించుచున్నారు.

మరియు, కెనడా, ఆస్ట్రేలియా దేశములకన్న నెక్కుడువైకమును హిందూ దేశముచే నిర్మించుచున్నారు. బ్రిటిషుసామ్రాజ్యదేశములలో కెనడా 35, ఆస్ట్రేలియా 27, దక్షిణ ఆఫ్రికా 15, ఇండియా 56 పార్లను చెల్లించుచున్నవి. స్వతంత్ర దేశమగు చీనా దేశము 46, పార్లను మాత్రమే యుచ్చుచున్నది. ఈ

అన్యాయ మిట్లుండ అధిక మొత్తము నిచ్చుచున్నను హిందూ దేశమునకు కార్యనిర్వాహకసంఘమునందు సాసము సున్న. ఇంతే కాక కార్యాలయపు శాశ్వతోద్యోగీయులుగ భారతీయులనిద్దరను మాత్రమే తీసికొనినారు.

కెనడా దేశస్థులు 7 గురు, ఆస్ట్రేలియా దేశస్థులు 4 గురు, చీనా దేశస్థులు ముగ్గురు కలరు. ఇందుకు హిందూ దేశము యొక్క పరాధీనతయు, రాజకీయదౌర్బల్యమును కారణములని విస్తరించినూపించ నవసరములేదు.

ఇటీవల నానాదేశ మహాసభయొక్క యాదరణమున జరగిన ఇంటర్నేషనల్ లేబరు మహాసభకు భారత దేశము లేబరు ప్రతినిధిగా వెడలివచ్చిన సుప్రసిద్ధ కార్మిక నాయకులును విశేషించి ఆంధ్రులు నగు శ్రీయుత వరాహగిరి వెంకటగిరిదారు తమ యభిప్రాయమును వత్తికావిలేఖకునితో నిట్లు చెప్పిరి.

“నేను నానా దేశముల సాంఘికవాద నాయకులతోడను, రాజకీయవేత్తలతోడను చర్చించి సంపాదించిన యనుభవమునుబట్టి చూడ నీ దేశవిముక్తియు, నీ దేశీయులైన పనివాండ్రు పురుషులగు నే స్వర్గమునుండియో యూడిపడుననియును శ్వేతజాతీయుల తోడ్పటులవలగాని లభింపనున్నవనియును నాసోదర దేశీయులు తలంపగూడదని వినయపూర్వకముగ మనవిచేసుకొనుచున్నాను. కేవలము స్వయంకృషియును, నాత్యగౌరవప్రేమయు, స్వార్థత్యాగమును, వీనిని నిటినిమించి దేశములోని యన్ని తరగతులవారి యొకమత్యమును, మా

త్రమే భారతమాతృవిముక్తికి గారణములు కాగలవు.”

కనుక పైనవివరింపబడిన వృత్తాంతము నుబట్టి, పేరునకుమాత్రము గొప్పయేకాని హిందూదేశమునకు నానా దేశమహాసభాసభ్య త్వమువలన వాస్తవమైన ప్రతిష్ఠగాని పలుకు బడిగాని లభ్యము కాలేదనుట నిస్సంశయము.

బ్రిటిషుసామ్రాజ్యపదము (British Empire) త్యజింపబడి బ్రిటిషుకామన్వెల్త్ ఆఫ్ నేషన్సు (British Commonwealth of Nations) అనుపదము విరివిగా రాజకీయవేత్తలు ప్రయోగించుచున్నారు. దీనిభావమేమనఃఇప్పటివరకు భిన్న భిన్న హోదాలు కలిగియున్న సామ్రాజ్యస్థ దేశములన్నియు సమానహక్కుల ననుభవించుచు ఆయా దేశపు ప్రజలు స్వపరిపాలనాధికారము నిశ్చితముగ ననుభవించుచుండుటకును కామన్వెల్త్ లోని అన్ని దేశములును ఐకమత్య మవలంబించి మైత్రితో మొలగుటయనియు సిద్ధాంతీకరింపబడినది. ఇది వట్టిసిద్ధాంత మే కాక క్రియ లో గూడ వాస్తవ మగుచో, ప్రధానమైన ఆర్థికస్వాతంత్ర్యమును (fiscal autonomy) మి నహాయింపులుగాని దాపరికముగాని లేక, సంపూర్ణముగ స్వలాభాపేక్షను మనఃపూర్తిగ విడనాడి బ్రిటిషుపార్లమెంటు హిందూదేశమున కొనగవలసియున్నది. మరియు క్వీర జాతీయులు అహంభావముతో హైందవులను కష్టములపాల్పేసి హక్కులను హరించి వెడల గొట్టదలచినచో, దక్షిణాఫ్రికా, కెనడా,

కెనియా మొదలగు దేశములపై ప్రతీకార పద్ధతి నవలంబించుటకు హిందూదేశమునకు అభ్యంతర ముండగూడదు. ఈకామన్వెల్త్ విధానమును ఇంగ్లాండులో లేబరుపార్టీవారు చున్నట్లు పత్రికలలో ప్రకటింపబడినది.

ఇక, బ్రిటిషుసామ్రాజ్యములో హిందూ దేశమునకుగల స్థానమెద్దియో చర్చింపవలసి యున్నది. స్వరాజ్యోద్యమమునకు ప్రత్యుత్తరముగా దేశపరిపాలనమునకు సంబంధించిన సంస్కరణముల నిచ్చి ప్రజా ప్రతినిధులు పూర్వముకన్న నెక్కుడుగ గల్గిన శాసనసభలను నెలకొల్పియున్నారు. ప్రస్తుతస్థితిగతులనే నిరూపించుట యీ వ్యాపారోద్దేశము గావున రాజకీయ సంస్కరణముల పూర్వచరిత్రను గురించియు వాని పరివర్తనమును గురించియు దెలుపుట అనవసరము. ఐరోపా మహాసంగ్రామము ముగిసిన వెంటనే అధికార రహితమైన సంస్కరణములుమాత్రము ప్రసాదించబడినవి గాని స్వాతంత్ర్యదీప్నాము అయిన సంపూర్ణములగు హక్కు లెవ్వీయు నొనగబడ లేదు. కాని ఐరోపామహాసంగ్రామము ముగిసిన వెంటనే ముందెన్నడును యుద్ధములు లేకుండుటకు గాను “నానా దేశమహాసభ” (League of Nations) యని జనీవాపట్టణము లో గొప్పకార్యస్థానమును గలిగిన యొక నూతన ప్రపంచసంఘ 1920 సం॥లో న్యూట్రాంప బడినవిషయ మెల్లరకును దెలిసియున్నది. అందులో మొబర్లుగ ప్రపంచముదలి అన్ని ఖండముల ముఖ్య నేతములు కలవు. బ్రిటిషు

సామ్రాజ్యములో నిండియాకూడ నొక ప్రధాన వ్యక్తియని లోకమునకు సూచించుటకై, కెనడా, ఆస్ట్రేలియా, దక్షిణఆఫ్రికా దేశము లతోపాటు హిందూ దేశమునుగూడ నొక ఆసలు మొబరుగ బ్రతిఘవారు చేర్పించినారు.

నానా దేశమహాసభ: హిందూ దేశము

నానా దేశమహాసభ సభ్యత్వము వలన హిందూ దేశముయొక్క హోదా యేమైన ప్రపంచరాజకీయరంగమునందు హెచ్చినదాయను విషయము నిర్ణయింపవలెను. హిందూ దేశమునకు వ్యయ మధికమును ఇంగ్లాండు దేశమునకు ఫల మధికమును గాని, హిందూ దేశమునకు లాభమును ప్రయోజనమును బొత్తి గా లేదని కొన్ని సందర్భములవలన స్పష్టమగుచున్నది. గతసంవత్సరమున మాడరన్ రిప్ర్యా ప్త్రికాధికారి శ్రీయుత రామానందఘట్టి గారు ఆహ్వానింపబడి నానా దేశమహాసభా వృత్తాంతమును స్వయముగా గనిపెట్టుటకు జనీవాపట్టణమున కేగి ఆసభాచర్యలను దిలకించి యుండిరి. ఈమహాసభకు నిజముగా చిత్తశుద్ధి లేదనియు, ఇదివరకే సత్త్వసంకన్నులగు బ్రతిఘ, ఫ్రెంచి, ఇటలీ, జపాను మొదలగు ప్రభుత్వములకు ద్వీగుణీకృతముగా బలమును పలుకు బడిని హెచ్చుచేయుచు దార్ధ్యములేక పేద స్థితిలోనున్న చీనా మొదలగు పూర్వదేశములకు సహాయముగాని, న్యాయముగాని, జరుగుట కవకాశము మృగ్యమనియు వారభిప్రాయ మిచ్చియున్నారు. అధికసంఖ్యాకులుగా నున్న క్షేత్రజాతులమాట నెఱుగుగాని ఆసియాఖండ వాసులమాట చెల్లుట కదకాశము లేదు. పర

దేశాక్రమణవాంఛ యింకను గొప్ప ప్రభుత్వములను వీడలేదు. కావున మాండేట్టు (Mandates) అను క్రొత్తిపేరుతో పరిపాలనా విధానము నేర్పవలెనను మిష చెప్పి వీరు నూతన ప్రదేశములను ఆయా ప్రజలను ధిక్కరించి తమ యధికారమునం దుంచుకొనుచున్నారు. బ్రతిఘవారు తూర్పు ఆఫ్రికా, మెసపొటేమియా వగైరా దేశములను, ఫ్రెంచి వారు సిరియావగైరా దేశములను గ్రహించినారు. ఇట్టి నానా దేశమహాసభలో హిందూ దేశమున కేమియు పలుకుబడియుండదని వేరుగ జెప్పనక్కరలేదు. మన దేశము స్వతంత్ర దేశము గాక బ్రతిఘసామ్రాజ్యస్థ దేశమగుటచే తత్ప్రతినిధులు స్వతంత్రముగ నేవిషయమును మహాసభలో చర్చకు దెచ్చుటకు వలనుపడదు. దక్షిణఆఫ్రికా, కెనడా ప్రభుత్వములవారు మనభారతీయులపట్ల కలిగించుచున్న కష్టములను అధర్మప్రవర్తనమును బ్రతిఘవారు ఈసభలో విచారణకు రాసీయరు.

సంగతి యిట్లుండ హిందూ దేశ ప్రతినిధులను బ్రతిఘ ప్రభుత్వము వారు ప్రజాభిప్రాయమును దలపెట్టక తృణీకరించుచు తమకు నచ్చినవ్యక్తులను నియమించుచున్నారు. కావున హైందవ ప్రజాపక్షమున దేశాభిప్రాయమును వాక్రుచ్చుహక్కు వారికి లేదు. ఈసంవత్సరము మనదేశపు ప్రతినిధులకు నాయకునిగ బెంగాల్ గవర్నరుగానుండి ప్రజాందోళనమునకు పాత్రుడై నిష్క్రమించిన లిట్లను ప్రభువును దొరతనమువారు నియమించినారు. సి. పి. రామస్వామిఅయ్యరుగారుగూడ

నొక ప్రతినిధిగ నున్నారు. బ్రిటిషు మంత్రి ఆమోదించి తదనుగుణ్యముగ అనిబిసెంటు గారి ప్రోత్సాహమున పార్లమెంటునభలో బిల్లును చర్చకై తీసికొనివచ్చుటకు యత్నించుచున్నారు. తత్ఫలిత మెట్లుండునో చెప్పవలను గాదు.

స్వరాజ్యమును గోల్పోయి, రాజకీయ రంగమునందఃమాత్రము, వెనుకబడియుండెను గాని ఇతరవిషయములలో హిందూ దేశము నకు ప్రాముఖ్యము విశేషముగ గలదు. హిందూ దేశముయొక్క ప్రకృతినంపద, నైస్సర్గికభాగ్యము అపారమైనది. లోకములో నిదియొక ఖండమని చెప్పవచ్చును. సకలసస్యములను పండించుచు, నెల్లలోహ రాజములను గనులలో గలిగియున్నది. కొన్ని పదార్థములకు ప్రపంచ మంతలో హిందూ దేశ మొక్కటియే యుత్పత్తిస్థానమై విరాజిల్లుచున్నది. లోకమునందం తటిలోను, మానవకోటికి ముఖ్యాహార పదార్థ మగు వరిపంటపండించుటలో హిందూ దేశము అగ్రస్థానము వహించుచున్నది. బ్రిటిషు సామ్రాజ్యములో పండింపబడుచున్న గోధుమపంటయంతలోనుదాదాపు 50% హిందూ దేశములో నుత్పత్తియగుచు లోకమునకు నష్టయికాబడుచున్నది. ప్రపంచకపు కాఫీపంటలో 73% హిందూ దేశము పండించుచున్నది. తేయాకు 58% తయారగుచున్నది. ప్రత్తిపంటలో గూడ హిందూ దేశమునకు ప్రధానస్థానము కలదని వేరుగ జెప్పనక్కర లేదు. గోనెసంచులను తయారుచేయుటకు వలయు జనపనార (Jute) ఒక్కహిందూ దేశమే యుత్పత్తిచేయుచున్నది.

హిందూ దేశములో పండింపబడుచున్న వస్తు నిముదాయము హైందవ ప్రజలకే కాక వ్యవసాయసౌకర్యములేని పాశ్చాత్య దేశ ప్రజలకు ఆహారమును నష్టయిచేయుచున్నది. దేశములో క్షీణించిపోయిన పరిశ్రమలన్నియు తిరిగి పునరుద్ధరింపబడుచున్నవి. కావున భావి అభివృద్ధిని గురించి భారతీయులు నిరాశ జెందనక్కరలేదని పాశ్చాత్య రాజకీయ వేత్తలే నుడుపుచున్నారు. దేశబంధు చిత్తరంజనదాసు గారికి దృగ్గోచరమైనట్లు ఆశియాఖండవాసులు సంఘభావమును పెంపొందించుకొని లోకాధిపత్యమును కొనసాగింప నుద్యక్తు లగుచున్న శ్వేతజాతీయుల విజృంభణము నరికట్టు పరిస్థితులు వచ్చినచో, ప్రస్తుత రాజకీయరంగము కొత్తరూపమును దాల్చును. నేడు చీనాదేశములో దినదినము జాతీయపక్ష సంఖ్య అభివృద్ధియగుచు పాశ్చాత్య విదేశీయుల పన్నాగములు నిస్ప్రియోజనములగుచున్నవి. చీనా దేశపు జయము ఆశియాఖండమునందం తను ప్రతిష్ఠించుననుటకు సందేహములేదు.

హిందూ దేశమునకు స్వాతంత్ర్యము నెంతవరకు వృద్ధిచేయవచ్చునో సిఫారసుచేయుటకు రాయలుకమిషను నియమింపబడి కొలదికాలమున నీ దేశములో తత్కార్యక్రమము నుపక్రమింతురని వార్తాపత్రికలన్నియు చాటుచున్నవి. అఖిలభారత కాంగ్రెసుకమిటీ వారును హిందూ దేశముపేషించు రాజకీయ స్వరూప మిదమిత్థమని వినరములతో చెలుపు కాన్స్టిట్యూషను నొకదానిని తయారుచేయించి రాజోపుకాంగ్రెసు మహాసభలో

చర్చించుటకు గతసమావేశమునందు తీర్మానించెయున్నారు. ఈకాంగ్రెసు ప్రణాళిక రాయలుకమిషనువారికి ప్రజాభిప్రాయమును నిశ్చితముగా బోధించుట ననుకూలపక్షననుటకు సందియము లేదు. ఈజిప్టుదేశమునకు బ్రిటిషుపార్లమెంటుచే మిల్నరుకమిషను విచారణనిమిత్తము పంపబడినప్పుడు, జగ్గులుపాషానాయకత్వమున, వాదములను పెంచుకొనక ఆ దేశ ప్రజలు తమనిశ్చితాశయములను వెల్ల

డిపరచి తుదకు కమిషన్ విచారణను బహిష్కరించి, కృతకృత్యులై విజయముగాంచిరి. భారతీయులుగూడ మతకలహములను, కులకక్షలను రాజకీయ విషయములపట్ల కట్టిపెట్టి దేశనాయకులు స్వీయమనఃస్వర్థల నుపసంహరించుకొని సంపూర్ణైకమత్యభావముతో నీనమయమున ప్రవర్తించినగాని దేశమున కేమియు లాభము చేకూరదు.

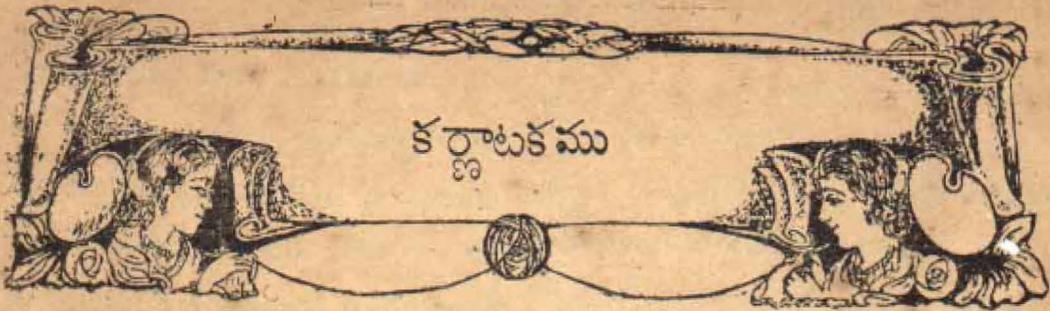
సో ద రీ నం దే శ ము

శ్రీశేషాద్విరమణకవులు

వేదయుగమున శ్రుతులఁ గల్పించి యంత రస్థమగు భావములనెల్ల రాజసభలఁ సాటి యశమునుగన్న స్త్రీజాతి నేఁడు వెనుకఁబడెనయ్యె విద్యావివేకములనఁ. కార్యదీక్షయు విజ్ఞానకౌశలంబు నాత్మవిశ్వాసమును స్వతంత్రాభిరతియు నాతికెన్నఁడు తొలఁగెనో నాటనుండి పారతంత్ర్యంబుతోఁ గ్రుంగె భారతంబు. యముని గెలిచినసావిత్రీ ననుకరించి పేరుగాంచిన కాంతలున్నారుగాని సత్యవంతునితోఁ బోల్ప సాధ్యమైన పురుషజాతికిఁ గటకటా కటపు గలిగె. మగనిచితి పుష్పశయ్యగా మదిఁ దలంచి తెంపుమై దూఁక నుఱుకు సాధ్యవచిత్ర సాహసాణువె పూరుషజాతికున్న నస్వతంత్రతకలుగునే హైందవులకు

మతము వేషము భాషయు మాటునడినఁ బాపకాలంబునను బరివర్తనంబు సంతరింపని యీమాతృజాతికతన పురుషజాతికి రాకున్న పూర్వమహిమ. భోగపాత్రంబులుగ మనంబునఁ దలంచి యాఁడువారల సరికట్టు సంతపఱకు అల్పసత్వము పారతంత్రాభిరతులు విగతసత్వము పూరుషు లగుట నిజము. నడలిసీరైన పాండవ శౌర్యపటిమ ద్రావడిపరాక్రమముననె ధన్యమయ్యె స్వల్పసంతుష్ట పూరుషజాతిపెంపు శీలవతులగు కాంతల చేతఁగలదు. సోదరీమాతృదేశ నిస్తులవిభూతి న్నేహఁరిపూతమైన సీచేతగలదు అతులవిజ్ఞాన మార్జించి యాత్మీనదృశ మహిత తేజులఁగనుమ నమస్కరింతు.

కర్ణాటకము



హిందూ దేశమునందలి బ్రిటిషు సామ్రాజ్యమును గూర్చి
మేజరు ఇవాన్సు బెల్లు గారు వ్రాసిన లేఖలలో 3-వ లేఖ

[3-వ సంపుటము ౧౨-వ సంచిక తరువాయి]

3-వ భాగము

వేలూరి రామమూర్తిగారు

ఇందు అశీమద్దాలా ఒక స్వతంత్ర ప్రభు వనియు, బ్రిటిషువారి ఏక్రండనియు చెప్పబడినది. ఒకరి తరువాత నొకరు వంశపారంపర్యముగ ననేసులు పాలించినట్లున్న తెలుపబడినది. అతనిచో దాపను, ఆతని పూర్వుల చో దాపను ఎట్టి భేదమును ఉన్నట్లు లేదు. మఱియు, ఆతడు, ఇరువురికి సంబంధించిన వ్యవహారములలో ఘోర్టు పెంటు జార్జి ప్రభుత్వమువారితో సంప్రతించుచుండినట్లు గూడ చెప్పబడియెను. కాని లార్డు హాలోను నబాబు సామంతుడనియు, ఎప్పుడైనను ఆత్మీకృతులను ప్రభుత్వము ల్లాగి వేయవచ్చుననియు చెప్పుచున్నాడు.

లార్డు హాలోనీ తన మినిటూనందు (౮-వ ఖ్రీక లో) ఇటుల వ్రాసెను:—“లార్డు వెలస్లీ ఒక చెంత అయోధ్యానబాబు మొదలగు ఇతర రాజులతో సంధి చేయుచు, ఆసంధులు వారితోడను, వారివారసులు, ఉత్తరాధికారులు నగువారితోడనుకూడ చేయుచున్నట్లు దాహరించుచు, యిరట అశీమద్దాలాతో నొక్కనీతితోడనే సంధిచేసి, అందు వారసుల, ఉత్తరాధికారుల మాటయే ఉదాహరింపలేదు. అందువలన ఆసంధి అశీమద్దాలా జీవితమువరకు మాత్రమే చెందునట్లు ఆతడు ద్వేషించెననుట నిశ్చయము.” ఏలయన, “లార్డు వెలస్లీ కారణము లేక ఏపని చేయడు.” ౧ జొను, నిజము: ఒక మోసకృత్యమునకై సంది

గార్థపదముల నుపయోగించునట్టివాడు కాడు. వెలస్లీ; బ్రిటిషువారి ఆధిపత్యమును వెలకొల్పుటకై నిశ్చయించి పట్టుదలతో నున్నట్టివాడు; అత్యాశాపరుడు; వర్తనములు. కాని, వాలాజానంపియులయొక్క హక్కులయెడల తనకుగల గౌరవాచరణములను గూర్చియు, వారినోవయాదాక్షిణ్యముతోడ మాడవలె” నను, అభిప్రాయమును గూర్చియు అనేక తూర్పు తెల్పుచునే దొరకైన తప్పదు త్రోవలె వెల్ల త్రొక్కి క్రొత్తసంధిలో కొన్ని మూలలను కుత్సితముతోడ వెల్లగా జారనిచు మటవలన ఆసంధియయొక్క వారసత్వపు హక్కును మాయము చేయునట్టివాడు మూత్రము కాను.

లార్డు వెలస్లీ గారి దృష్టిపథమున రెండు దేశములుండెను. మొదటిదియు, మఖ్యమైనదియును కర్ణాటక రాజ్యపు సివిలుమిటిటరీపరిపాలనస్వాధీనమునకు. ఈపనిని సాగ్యమైనంత సౌమ్యముగా కానిచ్చి, దానికి పరస్పరాంగీకారముమీదనే జరిగినట్లు ప్రాతము పూయుట రెండవది. అశీమద్దాలాతో గాని, ఆలీ హుస్సేనుతో గాని స్వకీయము, లేక జీవితాంతమువరకు సంధిని చేయటం సాధ్యమని ఆతడు తలచినట్లు ఎచ్చటను మాదింపలేదు. ప్రకటితపత్రముల నిదర్శనమునుబట్టి తెలుసంతవరకు ఆతడట్టి ప్రయత్నము చేయనైనను ఉపహింపలేదు. వాస్తవ

౧. Carnatic Papers, 1860—P. 48.
 ౨. Wellesley's Despatches, Vol. ii, P. 59; and Carnatic Papers, 1860—P. 33.

మునకు, నబాబుమా ప్రముఖునండి రాజ్యపాలనము లాగు
 కొనుటకై ఓపికమై పన్నుగడను—మొదట ఆలీహుస్సే
 యొక్క ఔరంగజేబు గూర్చి నిమగ్న-రణములను శంక
 వారంభమై టిప్పుసుల్తానుగారి రికార్డు నుండి
 బయటకు బయవంతముగ తీయగలిగిన ఆపరిపాకఫలితము
 (నబాబులరాజుద్రోహపునేరము) వరస—వేయుచున్నంత
 కాలము లార్డువెలస్లీ మొత్తమువీడ వాలాబావంశేవు
 హక్కులను ధిక్కరింపలేదు. కాని ఏనియచునులేకయే,
 ఆమోక్షియుండు ఒకప్రత్యేకవ్యక్తిని ఉత్తరాధికారిగా స
 హాయము చేయుటకై ప్రభుత్వమువారు బాధ్యులుకారిని
 మాత్రము సమర్థింపదున్నాడు. అందులను ఆలీహుస్సేను
 యొక్క ఔరంగజేబు ధిక్కరింపగల్గు మఱియొక హక్కు
 వారు ఉండువచ్చుననియు, అప్పుడు ఆలీహుస్సేనునకు
 మనము సాయ మొనర్చవలసి యుండుమనియు, అట్టికఠిని
 అతినిపై మనయిచ్చువచ్చిన మరతులను మనము విధింప
 నచ్చుననియు మొదలగు సామలు చెప్పెను. తుదను వాలా
 బావను ఆతనిపరూరుడును చేసినట్లు వరికై నాకో
 పింపబడిన ద్రోహమునుబట్టి వారి ఉత్తరాధికారిపదవినుండి
 చాలినంత హామీకోరుటను అధికారమును దనునెవము
 చూపెను.

ఆలీహుస్సేనును ఒకపదవికి బిప్పించుటలో ఏ
 మాత్రమును కష్టమున్నట్లు వారు హింప లేదని స్పష్టము.
 లార్డువెలస్లీకి లార్డుకెవు ఇట్లు వ్రాసెను : “ఆలీహుస్సే
 ను తనపుట్టుకనుగూర్చి అనుమానమును, ఆతని జనకుడని
 చెప్పబడు నబాబుయొక్క ద్రోహమువలన ఆపాదించిన
 సింహాసనాధిష్టానానా తరయు గలిగిన పరిస్థితులలో తాను
 రాజ్యమునకురావ లేనన్నచో, తానుఒప్పుకొనితీరవలసెడు
 ఈ మరతులను నిరాకరించునంతగా బుద్ధిహీనుడై, భ్రష్టు
 డై పోవునని మీరును, నేనును అనుకొనియుండలేదు.”
 కాని, వాలాబావంశేవులో నెవ్వరును ఆతనిహక్కును

సంజేహించి కాని, ఆతని ప్రతిపక్షులై కాని లేరు.
 ఆతడు మరతులను నిరాకరించెను. ఇక కంపెనీవారి
 పన్నుగడ సరిగా నడువకపోయెను. ఆతడు ఒప్పుకొనియే
 యున్నట్లయితే, ఏఅపవాదము ఉండజెడికాదు. అది
 యునుకాక, ఆతని పూర్వులపై నాకోపించిన ద్రోహపు
 నేరమును బహిరంగముగ ప్రకటన మయ్యెడిది కాదు.
 ఆతడు భార్యయగు నిరాకరించుటచే లార్డుకెవు అజీముద్దో
 లాను పోటీగా నియవల్పెటలసి వచ్చెను. ఈ అక్రమపు
 నిర్యంప వాలాబావంశేమువారు రందలును అసమ్మతిని దృఢ
 ముగా వెల్లబెట్టిరి. అప్పుడు తనవర్తనను సమర్థించుకొను
 టకై కెవుగారు ఇంతకుముందు నేనుచూపించిన ప్రక
 టనను, కావించి “అందు సంధిమరతులను, ఆతని పూర్వులు
 సాక్షాత్తుగా భంగపరుముటను గూర్చియు,” కర్ణాట
 రాజ్యమున ఆంధ్రయహక్కులను కాపాడుటకై “యిం
 కను తనంత పూచీ” నిచ్చుటను నబాబు కుమాగుని
 చెప్పబడు వారెను (ఆలీహుస్సేను) ఖండితమున నిరా
 కరించుటనుగూర్చియు తెలియజేసెను.

టిప్పుసుల్తానుగారి రికార్డు నుండి రాజుద్రోహ
 పునేరము దొరకక పూర్వము లార్డువెలస్లీ ఆలీహుస్సేను
 యొక్క పుట్టుకనుగూర్చిన సంశయమును ఉపాహాత్ర
 యుగ చెప్పినను, అదిసందర్భమునకు దైవవశమున కలసివచ్చె
 ను. ఈనాటకముచివరవరకు ఈసంగతియే ఎల్లపుడను
 ఉదాహరింపబడుచుండెను. ఆలీహుస్సేనునుగూర్చి ఎప్పు
 డు చెప్పినను, “కొడుగు అని తలంపబడినవాడు” అనికా
 ని, “కుమారుడని చెప్పబడినవాడు” అనికాని యుభయో
 గింపకొచ్చిరి. లార్డువెలస్లీ ఉత్తరువులపంపిన మొదటి
 యుత్తరములో చెప్పినట్లే యీనాటకాంతమువరకును,

౧. Ante, P. 62.

౨. నబాబు ఏవరితైనను ఉత్తరాధికారిగ నియమించుచో, ఆతనిహక్కు వివాదముగాని, సంజేహి
 దముగాని అయియున్నయెడల అట్టివానిని సింహాసనాధిష్టించున వేయుటకుగాని, సాయముచేయుటకుగాని సంధి
 ప్రకారము పూచీ ఏమాత్రమును కంపెనీపై నుండవలదు.

ఉత్తరాధికారి యగుటకు అశీముద్దాలాకే ఎక్కువ హక్కులను అదేవనిగ నూచింపబడియెను. ప్రకటితపత్రములయొక్క ధోరణినిబట్టి శ్రీరంగపట్టణము లోని పరిశోధనలు అసలు బరిగియుంపకపోయినను యీనాటకమే అప్పటికిని బరిగియుండెడివని తెలియును. మొదట మనము అతనికి తెల్పిన వరకులను నిరాకరించి సంతమాత్రముననే ఆలీహుస్సేనును బహిష్కరించి, ఆ బహిష్కరణమును, అతనిగూర్చి చెప్పబడిన ఆచనవారస తనుబట్టి సమర్థించెడివారము. అశీముద్దాలాను ఆతనినున్న వారసత్వపు హక్కుప్రకారమే సింహాసనమునం దుంచి, యీక్రొత్తసంధిని ఆతనికి మనము కావించిన సాయము నకు ప్రతిఫలముక్రింద విధించెడివారము. లార్డువెల్లీ పన్నుగవలయొక్క వ్యాయమును, సైనిక తొంగి, కవాదుల సాంఠికను సమర్థించుటలో నా కేమాత్రమును పనిలేదు. మన మీవివయమున జోక్యము కలుగజేసుకొను అశీముద్దాలాకు వారసత్వపు హక్కు ముఖ్యమయిన కారణ మిట్టి నూచించిరి. అట్టివివయములో ఏబదిపండు అయినవరువారే కర్తవ్యమిరుద్దముగ ఈ అశీముద్దాలాకు వారసత్వపు హక్కులు లేనట్లు లార్డువారిను చెప్పబడుగా ని, లార్డు వెల్లీ "కారణములేనిదే ఏదియును చేయుదుకావున," అతడు బహిష్కరింపబడునను ప్రత్యేకముగను దృఢపరచి నూతనకేవలమిచ్చిన ప్రాతసంఘలలోని కొన్ని భాగములను కవలముగను, గూఢముగను రద్దుపరుప నెంచియుండునని లార్డువారిని యుక్తిగా నూచించుటకుగాని నీలులేదు.

అయితే, అశీముద్దాలా, ఆతని పూర్వులయొక్క హోదా ఆస్తి రాజ్యములందు ప్రతిపాపింపబడుటవలనను, ప్రాతసంఘలలో ననుకూలమై స్నేహపూర్వకముగ వర

తులను నూతనాధికార మిచ్చి నిరపరుమటచేతను అశీముద్దాలాయొక్క వారకుల సంశయాంపర్యపు హక్కులను పూచీపడునట్లు ఇంతవరకును చూపి, అప్పటి ముల్లో ఆవారసత్వపు హక్కులను విరుద్ధమునూచనగాని, జాడగాని దొరకునేమోయని వెబకీనా, అట్టివేదయు కాన్వింపలేదు. ఇక, అప్పటి సమకాలికపు పత్రములలోను, ఇటీవలి పత్రములలోను ౧౮౦౧-ని సంధిపరవారే, నబాబుయొక్క హోదా సంశయాంపర్యముగా నెంచబడెనని రూఢియైన స్పష్టముగ ఉద్యోగియవు టంగీకారములే యున్నట్లు చూపించెదను.

ఈ పనిచేసిన తరువాత నూతనాధికారము లేదు. ఏలన "కారణము లేకుండా ఏపనియుచేయని" లార్డువెల్లీయే "వారకులు, ఉత్తరాధికారులు" అని యొకమాటలను సమ్మతించునట్లు లేకపోవుటవలన అక్రమమును, రహస్యమును ఆగు కొంతఅవకాశము తీసికొనవలెనని ఎంచియున్నప్పటికి, లేక యింతకంటెను ప్రకారత చే కూ రి న అనుకూలపుసమయమున ఇకముందు రాబోవు గవర్నరుజనరలు ఈ అవకాశము ఉపయోగించి తననుసారమును తీర్చుకొనవలెనని తలంచినప్పటికి, అట్టిఅవకాశము స్పష్టముగా ఏ అంతర్జాతీయవ్యాయక్తాస్త్రముప్రకారముగాని, ఏరాజనీతి వ్యాయక్తాస్త్రముగాని సమర్థనీయును కాదు. ఇటుల డాక్ట్రానీ వెల్లీవై ఆలోచించిననెంద వ్యాయముగాదు. కాని ఒకవేళ లార్డువెల్లీ అట్టి నింతకుపాత్రుడన్నను, అతను కావించినది నిష్ప్రయోజనమని ఎంచవలెను. పోనీ, వెనుకటి సంఘటయందలి అనుకూలపువరకులు ఈ క్రొత్తసంధి యందు "పునరుద్ధరింపబడి, నిరపరుప" బడికపోయినను, ఈప్రయిండియా కంపెనీవారికిని, నబాబువారికిని (సంశ

౧. ఉద్ధృతం ఊత్ ఉన్రూ తననుమారుడని చెప్పవచ్చు క్రియొక్క పుస్తకకు సంబంధించి అనేకము లనుండు లున్నవి. ఏమైనను, యీయనకునిజనని యొకతప్పువలనాతనియొ, నబాబు ఆమెను పెండ్లి చేసుకొననే లేదనియో స్పష్టము. అమీరుల్ ఉన్రూయొక్క-కొవరని (తండు రాజ్యమునకు వచ్చిన అశీముద్దాలా) యొక్క హక్కులను ఈతడు సింహాసనము నధిష్టించుటవలన గొప్పఅపాయముని, అశీముద్దాలా కున్న హోదానుబట్టి ఆతనియందు గౌరవముగల యెల్లరకును తోచును" అనియు, యింకొకసంపర్కమున "నబాబుమారుడని సామాన్యముగ వ్యవహరింపబడు వారడు" అనియు. నున్నవి. (Wellesleys Despatches, Vol.ii, P.249-251.)

"ఏదైనను వారసత్వపు హక్కు ఉన్నట్లయితే అది అశీముద్దాలాకే చెందుననియు, ఆ నబాబు మారుడని చెప్పబడు ఆలీహుస్సేనును రాజ్యమునకు రానిచ్చుటవలన మహాపృథ్వియులలో అసక్యాతగలిగి అట్టిద బరుగవండు లను ప్రయత్నములు జరుగవనియు గవర్నరుజనరల్ తలంచెను." (Carnatic Papers, 1860 P. 27.)

మునకును) ఇదియే మొదటిసంధియనుకొన్నను "అతని పూర్వపులహోదా, ఆస్తి రాజ్యములందు అజీముద్దౌలాను ప్రతిష్ఠాపించు"ననుమాటలే నైజాము, డిల్లీపారుషా, ట్రిటసు" ఇతరవర్తలచే నొప్పుకొనబడి, కంపెనీవారి రాజకీయపువర్తలకంటెకును ఆధారభూతిమై, కంపెనీవారి యొక్క రాజ్యమునకంటెకును ప్రధానకారకమై, స్వతంత్రప్రభువులహోదాగాకరమయొక్కను హాజరులు అమై తనరునట్టి వంశపారంపర్యపుహక్కు ఉన్నదనుటకు చాలినంత యంగీకారములే యున్నవి. కాని నిజమునకు, అజీముద్దౌలాయొక్క వారసులకు హక్కును లేకుండ జేయవలెనను నుద్దేశము లార్దువెల్లసీ కేమాత్రమును లేదు.

వెల్లసీ ప్రభువు కోరినవెల్ల కర్ణాటకముయొక్క సివిలుమిలిటరీపరిపాలనమును శాశ్వతముగ తమసామ్రాజ్యము కాయించుకొనుట. ౧౭౯౨ సం.రం సంధివలన తమకు వీర్వడిన హక్కుల వాధారముగా గొని వాలాబాగారును, డిప్యూటీ డిప్యూటీ గవర్నరును గట్టిపట్టుదలతో నా నూర్చునకు ఒప్పుకొనలేరి. వారియుత్తరాధికారులతో నూతనసంధి చేసుకొనుసందర్భమున ఈ మరతులను నిధించుటకు బహిర్గతముయినదని చెప్పబడినవారల ద్రోహపరిశోధనము తనికారణముగా వెల్లసీ ప్రభు వెంజెను. ౧౮౦౧ సం. సంధివలన లార్డువెల్లసీ కోరినవెల్లనంతియే. వాలాబానంశీముపై విధింపబడిన శిక్షయంతయు నంతియే.

ప్రాతసంఘలలోని అనుభవపువరతులకు పునఃశ్చక్తి నిచ్చి సిగపరచుటనుగూర్చి తెలుపు రెండవవరతు యొక్కబలము ఆసంధిలో వీపదములు లోపించినను తగ్గదు. లార్డువెల్లసీ రహస్యముగా మనస్సులో నెంత దాచుకొనినను, అందువలన ఈసంధిలోని మొదటివరతులను అజీముద్దౌలాకు కలగజేయబడినట్టియు, ఇంతవరకు కర్ణాటకనబాబులైన అతనిపూర్వపులనట్టియు హోదా రాజ్యములయొక్కబలముగట్టుటగాని, మార్పుచెందుటగాని కానేరదు. అట్లు మనస్సులో రహస్యముగా దాచియుంచినదేమైన నున్నయెడల, అతనియొక్క ప్రాతలలోనేమి, ఉత్తరములలోనేమి, అద్దానియొక్క బాడగాని, మూడవ గాని యిందుకయినను కావరాదు ఒకవేళ అతడు

స్వయముగా వ్రాయబున్నను, నిశ్చయముగా అతడు మంచి సమ్మతించిన యొక్క పత్రమునందు అజీముద్దౌలాకు ౧౮౦౧ సం.రం సంధివలనగలిగిన లాభములన్నియు అతని వారసులకును చెందజేయబడు నని స్పష్టముగా వ్రాయబడియున్నది.

ఇందు నే నుదాహరించిన పత్రము ౧౮౦౧లోనే ప్రకటింపబడియెను. ద్యూక్ ఆఫ్ బర్లింగ్ టుక్ గారి సస్టి మెంటరీ డిస్పాచియందు ౧౮౦౬ నుండి ౧౮౦౬-వ పుటవరకు నున్నది. అయ్యది ౧౮౦౬లో పార్లమెంటునమావేశము పూర్తియయినతరువాత హిందూదేశము నందలి వెల్లసీ ప్రభువుయొక్క ప్రభుత్వమునుగూర్చి యాదాస్తు (Memorandum) గా వ్రాసినదట. ఇండియాహోను, బోర్డు ఆఫ్ కంట్రోలు కార్యస్థానములోని సరియయిన లేదీలు, మొత్తములు, వేసే పూర్తిచేయబడినట్లు తెలియుచున్నది. అద్దానిని వెల్లసీ ప్రభువుయొక్క పరిపాలనా సక్రమత్వనిరూపణార్థమును, మంత్రవర్తము యొక్కవిషయపరిచయార్థమును వెల్లసీ సోదరుడగుద్యూక్ ఆఫ్ బర్లింగ్ టుక్ తయారుచేసెను. ఆపత్రమును వెల్లసీ ప్రభువు సరిచూచి, సావధానాంగీకారము ఇయ్యనిలే అతడు తయారుచేసెననుట. అసంభావ్యమేకాక అసాధ్యముకూడెను. ఇందలివ్రాత పెక్కుప్రదేశములందు వెల్లసీయొక్కకైలిని బోలియున్నది. అతడు స్వయముగా వ్రాసి సంతకము చేసిన నెంతప్రమాణమని మనము తలచుమో అంతగా అందలివాక్యములు అతని యభిప్రాయము నుగ్గడించునని మన మెంచుటలో తప్పేమియు లేదు.

డిప్యూటీ డిప్యూటీ గవర్నరు మూర్ఖపుపట్టుదల వలన గలిగినకష్టములగుగూర్చియు, టిప్పుకుల్తానుతో జరిపిరిచెప్పెడు ఆయుత్తరములవలన నిర్బంధముచేయుటకై చిక్కినఅవకాశమునుగూర్చియు వివరించి, అతడు కర్ణాటక మనందు కల్గినపరివర్తనముగూర్చి యిట్లు వ్రాసింది నాడు:—“అసంభావిత పుత్రుకి" శ్రీరంగపట్టణముయ కనుగొన్న విషయము (టిప్పుకుల్తానునకు వాలాబా, అతనిపుత్రుడు బాబులు వ్రాసిననే విషయము) గూర్చియు, ఈవిషయ పరిశోధనలపై ద్రిటిమిపాతికి గల్గిన అభిప్రాయములగుగూర్చియు, యుక్మందు కర్ణాటకమునందు వారుపయోగింప నెంచువధకులగుగూర్చియు తెలియజేసిరి.

కాని క్రొత్తవధిని ఆత డొప్పుకొన నిరాకరించెను. ఒకవేళ అట్టిపద్ధతు లేర్పడి ఆతడే రాజ్యమునకువచ్చినను, ఆతడు తనజనముని ఉత్తరాధికారి కాగలసాక్షు. ఇంక ను నిస్సందేహము కాకపోవుటచేతను, కర్ణాటకమందు ప్రకాంతి యేర్పడుటకై నబాలువంశమువారు ఆక్రొత్తనిర్వాటును, ఒప్పుకొనితీరవలయుండుటచేతను లార్డుకైపు, ఆరీ హుసేనును త్రోసిపుచ్చి, మహమ్మదాబీ రెండవపుత్రుని కుమారుడును, ఊస్టుత్ ఊత్ ఊస్రాయొక్క తమ్ముని తనయుడును అగు అజీముద్దౌలాను ఆస్థానమునం దుంచ నిశ్చయించెను, తుదకు ఈ అజీముద్దౌలాయును, ఆతని వారసులును ఆరాజ్యపునిక రాదాయమున నయినవ పాలును చేకొనును, తమ హోదాగౌరవములను గవని యుండున ప్రేర్పాటు చేయబడెను.

ఈరీతిగ కవులును, స్పష్టమును అయిన యీ ప్రకటనయును చూచినచో వెల్లసీ యొక్క యుద్దేశమును గూర్చి సంబేహించుట కవకాశ మేమాత్రమును ఉండ జాలదు.

అజీముద్దౌలా రాజ్యమునకు వచ్చి మాడుసంవత్సరము లాయెను. అప్పటి కింకను ఆ గౌరంగసంధియొక్క చూలోద్దేశములును, ఆసంధికి మొదలుగా నుద్దేశింపబడిన అర్థములును అచ్చటి పెద్దయుక్కోగనుల మనస్సులో నింకను స్పష్టముగ నిలిచియుండును. అప్పటి మదరాసు గవర్నరు లార్డువిలియంబెంటిసు అజీముద్దౌలా కొకజాబు వ్రాయుచు, సంవత్సరమున మామూలుపద్ధతిగా నబాలుగారిహోదాయొక్క పంకపారంపర్యపు లక్షణమును చూచింపడు, "వీరు కాకపోయినచో, కాయిఫ్ ఊత్ మూల్కాగారి పెద్దనుమారుడు హుస్సూదారు డయియుండును. అట్టి ఆతనికి ఈవలయు వింధమును తగ్గించుట నా కిష్టము లేదు." అని వ్రాసెను.

అజీముద్దౌలా గౌరంగవ ఆగట్టు కి-వ లేదీని వగణించెను. ఆతనికి కొంపలు పుత్రులుండెరి. వారిలో నబాలు అజముబా ప్రథములు. గౌరంగ అట్టిబరు లోన

గవర్నరుజవరతోతు మద్రాసుగవర్నరుఇట్లు వ్రాసెను: "గవర్నరుజవరతో గారున్ను, వారికార్యనిర్వాహకవ్యమువారు న్ను ఇదినరలో గౌరంగలో నబాలుతో మనము కావించినపంధియందు కర్ణాటక రాజ్యసింహాసనమును ఆరీనిబొరససంకెతికిమాడ చెందునట్లు రూఢిచేయబడియెనెమి యింతిమును సే తెలిసియున్నచో చాలా బాగుండెడిది. ఆసంధికావించబడిన యుద్దేశమునుబట్టియు, అద్దానియొక్కయు, ఆకాలముననే వేగొకచో కావించబడిన ప్రకటనలయొక్కయు ధోరణినిబట్టియు మేముమాడ అట్టిఅభిప్రాయమునే పడుచున్నాము. ఇప్పుడు నబాలు అజముబాగారు ఆసంధియందు పాల్గొనినట్లే యెంవలసి యుండటచే ఆసంధియొక్క పరతులను అంగీకరించుచు లాంఛనముగ నొకపత్రము నిచ్చు టుచితమని తలంచుచున్నాము." అతనికి జబాబిచ్చుచు గవర్నరుజవరంలగు మార్క్విసు పేస్టింగు, "గౌరంగలో ఆరీని తెల్లడితో కావించిన సంధియందు ఈతడుమాడ క్రియకు పాల్గొనె"నని తానెంచుచు అట్టిప్రముగాని, క్రొత్తసంధిగాని అనవసరమని వ్రాసెను. అందుచే గౌరంగ ప్రబువరి కె-వ లేదీని అజముబాను సింహాసనమెక్కించిరి. "అతడు కీర్తి శేషుడగు తనజనముని వంశపారంపర్యపు వారసుడై సింహాసనమెక్కినందులకు" గవర్నరాతని సఖివందించెను.

గౌరంగ సం. రం సంధికి తరువాత జరిగిన యీ వ్యవహారమునగూర్చి డాక్టాసీ ప్రభువు కావించిన వ్యాఖ్యానము కే.లము అసరిశము, మత్స్యరమును అని నా అభిప్రాయము. ఆతడు (తనమినిటులో ౯-వ కీర్తి కయందు) "అజీముద్దౌలాగారి మరణమునకు దెనువెటునే గౌరంగ సం. రం సంధిని పునరుద్ధరింపలేదు. అటుతరువాత నెప్పుడుగాని అట్లు తిరిగి చేయలేదు. అందుకు పూర్వ మొక సంవత్సరమున ఇండియా ప్రభుత్వమువారు అద్దానిని పునరుద్ధరించుటకు నిరాకరించిరి. అందుచే గౌరంగ సం. రం సంధి అమలులో లేదు. అజీముద్దౌలా గారి మరణానంతర మాసంధి యెవరిని బాధింపనేరదు." అని వ్రాసెను. ఆసంధి పునరుద్ధరింపబడలే దనుట నిజము.

౧. Carnatic Papers 1860, P. 35.
 ౨. Ditto, P. 40.
 ౩. Ditto, P. 48.

అట్లు కావించుటకు ఇండియా ప్రభుత్వమువారు నిరాకరించుటయు నిజమే. కాని, ప్రభుత్వమువారు డాక్టర్ యొక్క అనుభవమును, ఈసంధిని పునరుద్ధరింపకుండుటకు కారణముగా ఆసంధి చెల్లకూడదనియు, ఇప్పుడు చెలాచుటి కావించుటకు ఇష్టము లేదనియు కాదు; అది యింకను అమలులోనున్నట్లు వా రెంచుటచేత మఱియు డాక్టర్ నీ చెప్పినట్లు; ఆసంధి ముద్దాలాగారికిమాత్రమే చెందుటచేతకాదు; ఆతిని కు మారుడు ఉత్తరాధికారి (అన ఆశీమబా యీ రాజ్యము నధిష్ఠింప నంగీకరించినంతమాత్రమున) క్రియకు ఆసంధియందు పాల్గొనిన వాడగుటచేత అననస్థాయి అసంగతము, నిమ్మియోజనము అనుటచేత కాదు; ఇదివరలోనే అమలులో నుండుటచే పునరుద్ధరించుట అనావశ్యకమని. ఆ అగ్రజదుగూడ తనతండ్రి చేసుకొనిన సంధిలో పాల్గొన్న శ్రేయసి లార్డు పేష్టింగ్ గూ రుపయోగించిన యీవదములు అతముద్దాలానంశముయొక్క సమష్టిహక్కు బాధ్యతలనుగూర్చి అందు ముఖ్యముగ కుటుంబయజమానియు, ప్రతినిధియు అర నతని ప్రత్యేక బాధ్యతలను గూర్చి తెల్పును. అట్లు కానినో ఆవదములయం దర్థము లేనేలేదు.

౧౮౧౯లో జరిగిన వ్యవహారమునకు లార్డు హోరిసు గూడ అపార్థము చెప్పుచున్నాడు. "ఆశీమద్దాలావరకే యీసంధి సంబంధించినది. ఈవిషయము మదరాసు ప్రభుత్వమువారికి ౧౮౧౯లో అంతనిస్సంజేహముగ తెలిసియుండుటచేతనే వారు ఆశీమద్దాలా మరణానంతరము ఇండియా ప్రభుత్వమువారికి వ్రాయుచు, ఆసంధిని బట్టి ఆనబాబుగారి యుత్తరాధికారి నెవ్వరిని ఆసింహాసన మెక్కుటకై తా మంగీకరించు నధికారము తమకు ఇండియా ప్రభుత్వము ఇవ్వలేదని తెలియజేసిరి." అని అతడు వ్రాసెను. (౧౩-౧౪ శీర్షిక మినిటు). వారు ఆప్పుడు ఇండియా ప్రభుత్వమువారికి తెలియ జేసినది సరిగా వదిలినానేకాదు. ఈరెండు ప్రభుత్వములవారికి జరిగిన ఉత్తరప్రత్యుత్తరములనుండి సరియైన వాక్యములను నిదర్శనముగా విరివ్పరుచు చూపలేదు. పోనీ,

మదరాసు ప్రభుత్వమువారట్లు వ్రాసినది మీరెడిమాటలను బట్టియయినను వాలాబా తంబీయులలో నెవ్వరైన నొకరు చనిపోయినన బాబుగారివారకుడు కావచ్చు ననువిషయమునుగూర్చి మదరాసు ప్రభుత్వమువారుగాని, ఇండియా ప్రభుత్వమువారుగాని సంజేహించినట్లు లేదు. అన గారాజ్యపు వారసత్వమునుగూర్చి సంజేహమేలేదు. కాని మదరాసు ప్రభుత్వమువారు, ఎవరు రాజ్యమునకు రావలెను, ఏవద్దతియిన రావలెను అనిమాత్రమే అడిగిరి. ఆనంశములో ఫలానివారిని నిర్ణయించుటకు ఉత్తరాధికారిగా నంగీకరించు నధికారము తమకు ఈబడలేదనిరి. అందువలననే యిండియా ప్రభుత్వమువారి యుత్తరవులను కోరిరి. నబాబును ఏర్పరుచుటలో వారు దయాదాక్షిణ్యములను చూపుటనుగూర్చి ఆయుత్తరములం చెక్కడను కానరాదు. ఆహాదా నంశపారంపర్యమైన దనునా కాదా యనువిషయమున యిరుప్రభుత్వములకునుసందియ మేమాత్రమును లేకుండెను. కాని ఉన్న సందేహ మెల్లనొక్కటియే: అదియేమన, ఆనంశములో నొకనబాబు యినంతనే మఱియొకరు, "ఆపూర్వపు సంధివరకులను బిప్పుకొనుచు, ఒకపత్రమును వ్రాసియిచ్చియే రాజ్యము నకు వచ్చునట్లు" ఏర్పరుపదగినహక్కు ౧౮౦౧ లోని వ్యవహారమునుబట్టి రిటిఫు ప్రభుత్వమువారికిగలదా యనునదియే. ౧౮౦౧ సం. ౯ం సంధివలన ఆనంశమునకు హక్కుగలసంగతినిగూర్చి మద్రాసు ప్రభుత్వమువారు ఆనుమానింపలేదు. కాని బేరససంతతియాతడే రాజ్యమునకు రావలెనా, లేక ఆసంధిని పునరుద్ధరింప నక్కరలేకయే, అతడును ఆనంశముననువలెనే ఆసంధివరకులచే బహుడగు నాయనియే సందియము వొడమెను. కాని ఇండియా ప్రభుత్వమువారికిమాత్ర మట్టిశంకలు లేక, ౧౮౦౧ సం. ౯ం సంధి పూర్ణముగా అమలులోనే యున్నదని నిరాఘాటముగా తెలిపిరి. తదనుసారముగ, చనిపోయిన నబాబుగారి శ్లేష్మపుత్రుడే రాజ్యమునకు వచ్చెను. ఆతని (అశీమద్దాలాయొక్క) కుమారుడే మరియొకడు యథావిధిగా నిపుడు రాజ్యమునకు రాగోరుచున్నాడు. అతని నెట్లు త్రోవినేయగల్గుదురు? అగ్రజాడు, ఇంటికి నెద్ద యయినంతనే,

౧. Carnatic Papers, 1860—P. 10.
 ౨. Carnatic Papers, 1860—P. 35.

ఆసంధియం దెట్లు పాల్గొనినవాడయ్యెనో ఆతనిచెనుక యింటికి పెద్దయైన ఆతని తమ్ముడను అటులనే కావలెను.

అజయుజానబాలు ౧౨౫ నవంబరు ౧౩ న చని పోయెను. ౨౩ డిసెంబరునాడు అజయుజాయొక్క కొడు కగు నబాలు మహమ్మద్ గౌస్ ఖాన్ ఉత్తరాధికారి యని ప్రభుత్వము ప్రకటించెను. ఈసందర్భమునయహూడ దయాదాక్షిణ్యము మాట యేమియు లేదు.

౧౨౨౯ జనవరి ౧౪-వ తోర్పు ఆఫ్ డైరెక్టర్లు మదరాసు ప్రభుత్వమువారికి ఒక యుత్తరము వ్రాసిరి. అందు, "ప్రస్తుతనబాబు మృత్యునంతరము తరువాలివార కుడు" అతీముజా యగు ననువిషయము నాధారముగా గొని, మదరాసు ప్రభుత్వమువారు కావించిన కొన్ని పనులకు వారు సమ్మతించిరి. బ్రిటిషు ప్రభుత్వమువారితో ఈమధ్య వాతడు కావించిన యుత్తరప్రత్యుత్తరముల మధ్యమన ఆతనికి నిర్పడిన హోదానుబట్టియు, ప్రస్తు త్తరమునబాబుగారితో వారికిగల సంబంధమును "ఆతనితరు వాతరాజ్యమునకురాగలసానునందుండుటనుబట్టియు" ఆతనిపేరును న్యాయస్థానాధికారమునండి తొలగింపబడి న పెద్దమనుష్యులకేర్ప బాబితాలో గవర్నరు లార్డుస్ట్రేకు లుగారు ౧౮౪౩ సం.రంలో చేర్చిరి. మహమ్మద్ ఖాన్ త్యాను, ఇతర త్రనుమాడ, ఈతడు రాజ్యమునకు రాదగిన వారకుడని అందరును ఆదరించిరి. గతనబాలు చనిపోవున రకును తనవారసత్వపు హక్కునకు ఆధ్యంతరము కల్గునని అతీముజాకు ఎవ్వరును తెలుప లేదు. అంతవరకును వంశ పారంపర్యపు హక్కు గలదనియే, తాను నబాలు నరకుడన నియే తలంచాయుండెను. మహమ్మద్ ఖాన్ నబాలుగారు ౧౨౫౫ అక్టోబరు ౧. ౨-వ మృతినొందెను. ఆనిసినతం ద్రియు, అతీముజ్దాలా నబాలుగారి రెండవకుమారుడను అయిన అతీముజా మహమ్మదీయ న్యాయశాస్త్రము ప్రకారము (ఇంగ్లీషున్యాయశాస్త్రములోవలెనే) తన అన్నకుమారుని ఉత్తరాధికారినిని వాదించుదున్నాడు. ఆతని నెట్లు త్రోసివేయగలరు? తనతండ్రితో నే పరిష్కర

రింపబడిన ౧౨౦౧ "సంధి స్థిరపరచుచున్న" ౧౭౯౨ సం. సంధిపరచుటనుబట్టి రాజ్యార్హుడనని వాదించుచు, కర్ణాటకమునకు శాస్త్రురీత్యా ప్రభువు, "న్యాయ ఉత్తరాధికారియు" నైన అతీముజాను ఈమధ్యం ది కంపెనీ ఎట్లు నడలించుకొనగలరు?

౧౨౦౧ సం. సంధి అయినతరువాత ఏబది నాలుగేండ్ల యాముఖ్య వంశపారంపర్యపుహక్కును ఆ వంశము వరులుకొననులేదు, కోల్పోవునలేదు సరిగదా, ఎవ్వరు లేదు అని ఆక్షేపించియైనను ఉండలేదని నేను ఈపైన నిరూపించియున్నాను. గవర్నరు బనరులులో లార్డువెల్స్లీ మొదలుకొని లార్డుడాల్హౌసీవరకును, మద రాసు గవర్నరులలో లార్డుకృష్ణమొదలుకొని హోరిసువర కును అందఱును ఈవంశపారంపర్యపుహక్కును విచ్చు కొని సవరించి యుండిరి.

ఇక, వాల్దాజానంశేయవారు తమకర్ణాటక రాజ్య స్వాతంత్య్రప్రభుత్వము ఒకరిపరము చేయులేదు, బ్రిటి షుగవర్నరు మెంటు సంపాదించును లేదని నిర్ధారించెదను. ౧౨౦౧ సంధివలన ఏరాజ్యభాగమున్ను వారిరాజ్యము నకు చేర్చబడలేదు. స్వాతంత్య్రప్రభుత్వము కంపెనీ స్వాధీనము కావించబడలేదు. మార్చబడినదెల్ల వివిలువి లిలవీపాలనమే. ౧౨౦౧ సం. రం సంధివలన రాజ్యభవ నమునకు మినహా పాలనాధికారులుఅంతయు వారివంశము నుండి తొలగింపబడియెను. ౧౨౦౧ సం. రం సంధివలన గొప్పమార్పు గావించబడినను, అయ్యది ఆసంధిపరచు లలో నుదాహరింపబడినదానికి మించి కావించబడలేదు. ఇట్టి మరతలను గర్హింపసంధి యిది యొక్కటియే కాదు. ౧౨౦౧లో నబాలు అతీముజ్దాలా కంపెనీకి తనకర్ణా టకరాజ్యముయొక్క "వివిలుమిలిటరీ పాలన" మంత్రయు నిచ్చివేసినట్లే, ౧౨౫౩ లో హైదరాబాదు నైవాసు, బీరారున, తదితరములగు కొన్నిపరగణాలను బ్రిటిషు ప్రభుత్వమువారి "ప్రత్యేకపు పరిపాలనకై" యిచ్చి

౧. Ditto, P. 15.

౨. Ditto, P. 9.

పెను. ఈ రెండు సందర్భములయందును ఆంధ్ర ప్రదేశ్ వారివారి ధూర్భాగములను ఇచ్చివేయుటగాని, రాజకీయపుహుక్కులను వదులుకొనుటగాని జరుగలేదు. బీరారునువలెనే, కర్ణాటకమునుగూడ ఒకట్రుష్టుగా (సత్పరిపాలనకై, లేక యొకనియమిత కాన్యోపయోగము నిమిత్తమై నమ్మకముమీద స్వాధీనము చేయబడినదిగా) కొన్ని వరకులమీద పొందితిమే కాని సర్వహక్కులలోను పొందలేదు. ఇప్పుడు మనము బీరారును ఏయనున్నట్లే కర్ణాటకమునుగూడ ఒకట్రుష్టుగా నేయియున్నామే కాని యింకేవరకులపై నను గాదు. అట్టి వరకులేవియున మన్నుచో, అవి ఏవీ?

౧౮౮౧ సం. రెండుంటి ఇప్పటివరకు కర్ణాటకమునందనుగాని, అంతలి యొక భాగమునుగాని ఏవిదేశీయ ప్రభుత్వమునకును స్వాధీనము చేసియుండుటకు వీలులేదు. బీరారును ఎట్లు స్వాధీనము చేసి యుండజాలమో అట్లులే ఇప్పుడు కర్ణాటకమునుగూడ స్వాధీనము చేయజాలము. ఇంకొక ప్రభుత్వమునకును; ఆ రాష్ట్రపాలనమునకును సంబంధించిన హక్కును ఇవ్వజాలము. బ్రిటిషు ప్రభుత్వము ఎప్పుడను లేవకు హక్కు-కాగలవని నిరూపించినవని కాని, వాదించినదిని కాని చెప్పజాలము. ఏవిదినీంట్లు అవిచ్చి న్నపు నివిలమిలిటో పరిపాలనము చేయుటవల్ల లేవకును,

కర్ణాటక స్వాతంత్ర్య ప్రభుత్వమును ఎట్టి సంబంధము గలకో తెలుసుకొనజాలనంత గ్రుడ్డికై నట్లున్నది కంపెనీ. అశీ ముద్దోలనబాబును, ఆనెనిపుత్రుడును, సాత్రుడును, ఈస్తు ఇండియాకంపెనీవారి పెన్న నూదరులు కాను, మిక్కిలు.

లార్డు హోరిసు లేనమినిలులో తనకెట్టి ఆశ్చర్యకరమును అప్రీప్రాయమును వెలిబుచ్చినాడు: "అయిరుపతు ము ఘలాని ఘలానిహోదాయం దున్నవని నిర్వచించుట కొంచెముకష్టమే మోకాని, ఆహోదాలు వ్యవహారములో ఎట్టికై నవిమాత్రము నిస్సందేహముగా తెలుపవచ్చును. గౌరవనీయులకు ఈస్తు ఇండియాకంపెనీ సర్వాధికారియై యుండ, వాలాబానంశము సామంతస్థితియందుండెను." ఆ సర్వాధికారి అను సంధి గాఢకపవమువల్ల కంపెనీవారి రాజ్యాధికారమును, దేశపు మొత్తముమీదవలయును శియు, వాలాబానబాబుగారి పాలనాంతకాలమునను ఆనబాబుగారి సుధికారముపై గూడ అధికమైనంతగా వృద్ధిపొందినవనే అర్థము మూచింప నాతడు దుడ్డిశించియున్నట్లయితే, సరియే; కాని నే నూహించినట్లుగా, కంపెనీ తా నొకసర్వాధికార ప్రభువై, నబాబును ఒకసామంతునిగ, లేనవాలెగానిగ నుండు నీవస్థితియందుండె నను అర్థము ఆవరము నల్ల లార్డు హోరిసు మూచింప నెంచినచో అది కేవలము తప్పు.

(సకేవము)



౧. Parliamentary Papers, Nizam's Debts, 1854, P. 144. ౧౮౪౩ లో సింధియామాడ కొన్ని పరగణాల నీవలెనే యిచ్చివేసెను. Vol. of Treatises 1856; P. 92.
 ౨. ౧౮౦౧ జూలై ౩౧-న లార్డు క్లైవు బహారంగ ప్రకటనయందు ఈ మాటలనే యుపయోగించెను: "ప్రస్తుతపు ఒడంబడికనుబట్టి కంపెనీయొక్క పరిపాలనమునకు మార్చబడిన యీ అనతిక్రమణీయపుట్రుష్టును చేకొనుచు, కంపెనీపరిపాలనమునకు సంతోషముతో, ఏమాత్రము అరమరలేకుండ, విధేయులై వర్తింపవలయునని కర్ణాటక రాజ్య ప్రజలను గవర్నరు కోరుచున్నాడు." — Indian Papers 1861, P. 105.

ఇల్లాలి పేదకోలు

మంగిపూడి వేంకట శర్మ గారు

సంగీతంబు సాహితీగరిమ మించక నేర్పునో చాతురీ
 రంగల్లీలల సౌకుమార్యమున మీరకగలునో రూపరే
 ఖంగందర్పకళారహస్యసరసజ్ఞ ప్రజ్ఞలక గెల్పునో
 బంగారంబని దానిగూడుదురో చెప్పకరాదె ప్రాణేశ్వరా!
 కంగారేటికి నేను చెంగటికి రాగక లేచిపోజూతు రీ
 బంగారంబునుబోలు కాపురమెటుల్ పాడయ్యెనో చూడుడి
 శృంగారంబుల రాశియంచు మదియోజింపంగ బోలుక గటా!
 యంగారంబులరాశి నేశ్యపయి మీ కాశేల ప్రాణేశ్వరా!
 ఎదురాడక గద మీకు నెన్నడును న న్నేమన్న మీ కంటికిక
 నదరానకగలవేశ్య నెల్ల గవయక సైరించితక గాదె మీ
 పదరాజీవములొత్త నిచ్చుట మహాభాగ్యంబుగా నెంచితిక
 గద రారమ్మని యొక్కనూరయిన క్రీగంటక ననుక జూచి భా
 వ దురాశాజనితాప తాపమును దీర్చకరాదె ప్రాణేశ్వరా!
 ధనముల్ పోయెను పోయె జీవధనముల్ ధాన్యములుక వస్తువా
 హానముల్ పోయెను దివ్యఖండములు మాన్యక్షేత్రముల్ పో
 యెను లక్ష్మీనిలయంబు దివ్యభవనంబీపాటికైకెనక ధనాం
 గనలక మానగ బుద్ధిపుట్ట దిది నాకర్మంబె ప్రాణేశ్వరా!
 వదనం బెత్తి యెఱుంగ రెన్నడును నేవామామీ కస్పించినక
 బెదవుల్ విప్పి యెఱుంగ రెన్నడును నేబింబోష్ఠి ప్రశ్నించినక
 బదముల్ నిల్చి యెరుంగ రెన్నడును నాప్తశ్రేణి కేహంబులక
 దుదకి ట్లబ్బెను తుర్క బాస యిది నాదోషంబా? ప్రాణేశ్వరా!

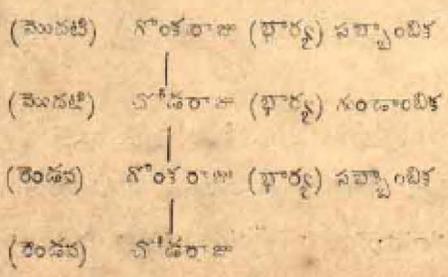
యుద్ధములో చేసిన సహాయమునకు సంతుష్టి
తెంది కులోత్తుంగ చోడరాజు అతనికి పట్ట
హస్తాపనీమండలాధిపత్యమును ఇచ్చెనని ఒకా
నొక శాసనములోని ఈ క్రింది శ్లోకములో
కలదు.

సంగ్రామసాహాయ్య సుతుష్టచిత్రాత్
శ్రీరాజరాజ ప్రభవాన్మహీరః
యః పట్టహస్తాపనీమండలాధి
పత్యం సమాపాద్య తిరం భువత్తి.

ఈవిషయమే ఇంకొక శాసనములో ఇట్లు
చెప్పబడి ఉన్నది:

(శీమల) గొంక మహీపాలః
పాలయ స్సంధ్రవంశవం
శ్రీకులోత్తుంగ చోడరాజ్ఞాం
దధాసేపృథకం ఐశా.

ఈవైవిధ్యములనుబట్టి వెలనాటి వారికి
ఈరాజ్యాధిపత్యము గొంకరాజుతోనే ప్రారంభ
మైనదని గట్టిగా చెప్పవచ్చును. గొంకరాజు
అనే పేరుగలవారు ఇతని పూర్వులలో ఎవ్వ
రూలేరు గనుకనున్న, మండలాధిపత్యము
వహించినవాడు గొంకరాజుని వై శ్లోకాలలో
చెప్పబడి ఉండడమువల్లనున్న రాజయిన
మొదటి గొంకరాజు ఇతడే అని నిశ్చయింప
వచ్చును. శాసనాపభినిబట్టి వెలనాటివారి
వంశానుక్రమము ఈ క్రిందిరీతిని కనిపిస్తుంది:



ఈరెండవ చోడరాజు పరిపాలనము పూర్తి
అయ్యేవరకే వారిరాజ్యము మంచి ఉన్నత
దశలో ఉండినట్లు తెలుస్తుంది. అటు తరువాతి
కూడా వెలనాటివారి పరిపాలనము ఉన్నప్ప
టికీ ఊదాదేశకాని అభివృద్ధి లేదు. అందువల్ల
వెలనాటి వంశానుక్రమాన్ని పర్చించిన పెద్ద
పెద్ద శాసనాలన్నీ చాలావరకు రెండవచోడ
రాజుతోనే అంతమవుతూ వచ్చినవి. శాసనా
లనుబట్టి వెలనాటివారి వంశానుక్రమము
యిట్లు తెలియవచ్చినదో అట్లే ఆ వంశములోని
ఆయా రాజుల పరిపాలనకాలముకూడా తెలి
యవస్తున్నది. వెలనాటివారి శాసనాలన్నీ తహ
వేలువేసి పరిశీలిస్తే పైనిచెప్పిన రాజులలో
ఒక్కొక్కరి రాచరికము ఎన్నెన్నోల్లో, ఎప్పటి
నుంచి ఎప్పటివరకో ఈ క్రిందిరీతిని తెలుస్తు
న్నది.

- (౧) వెలనాటి మొదటి గొంకరాజు
క్రీ. శ. ౧౦౭౬—౧౧౧౭ (4)వరకు (4౧ సం.లు)
(శ. ౧౧౧౭—౧౦౩౯ (7))
 - (2) వెలనాటి మొదటి చోడరాజు
క్రీ. శ. ౧౧౧౭—౧౧౩౩ వరకు (౧౬ సం.లు)
(శ. ౧౦౩౯—౧౦౫౪)
 - (3) వెలనాటి రెండవ గొంకరాజు
క్రీ. శ. ౧౧౩౩—౧౧౬౩ వరకు (3౦ సం.లు)
(శ. ౧౦౫౪—౧౦౮౪)
 - (4) వెలనాటి రెండవ చోడరాజు
క్రీ. శ. ౧౧౬౩—౧౧౮౧ (17)వరకు (౧౮ సం.లు)
(శ. ౧౦౮౪—౧౧౦౩) (1)
- వెలనాటి మొదటి గొంకరాజు మొదటి
శాసనము క్రీ. శ. ౧౦౭౬ నాటిది. అతని శా
సనాలు క్రీ. శ. ౧౧౦౩ వరకు మాత్రమే

కనిపిస్తూఉన్నవి; కాని అతడు క్రీ. శ. ౧౧౧౭ వరకు రాజ్యంచేసినట్లు వైన చెప్పబడ్డది. ఇందుకు కారణం లేకపోలేదు. మొదటి గొంక రాజు కొడుకైన మొదటి చోడరాజు మొదటి శాసనం క్రీ. శ. ౧౧౧౯ నాటిది కనబడుతున్నది. అందులో 'శ్రీకులోత్తుంగ చోడయదేవ మహారాజుల విజయరాజ్య సంవత్సరములు ౨ శ్రాహి శ ౧౦౮౧' అని ఉన్నది. ఈకులోత్తుంగ చోడయదేవరాజులు వెలనాటి కులోత్తుంగచోడరాజు కాడనుటకు వీలులేదు. ఆశాసనమునందు చెప్పబడిన రాజు వెలనాటి భూపతి అయినా కావలెను లేదా వెలనాటి వారికి అధిపతి అయిన కులోత్తుంగచోడుడు అయినా కావలెను. చాళుక్యచోడు డయిన విక్రమచోడునియొక్క కొడుకు పేరుకూడా కులోత్తుంగచోడుడే కావున ఆతడే యీతడనడానికి వీలులేదు. ఎందువల్ల అనగా విక్రమచోడుడు శాసనాలవల్ల క్రీ. శ. ౧౧౧౮ మొదలు ౧౧౩౫ వరకు పరిపాలిస్తూ ఉన్నట్లు తెలుస్తుంది. వైనిచెప్పిన శాసనము క్రీ. శ. ౧౧౧౯ నాటిదిగనుకనున్న, కులోత్తుంగచోడయదేవరాజులది గనుకనున్న అది విక్రమచోడునిది కాని, ఆతని కొడుకైన కులోత్తుంగచోడునిది కానికాదు. అది విక్రమచోడుని తండ్రిఅయిన కులోత్తుంగచోడుని దందామా ఆ రాజు క్రీ. శ. ౧౧౨౦ మొదలు ౧౧౨౨ వరకు పాలించి ఉండడముచేతనున్న, ౧౧౧౯ వ సంవత్సరము రెండవవిజయరాజ్య సంవత్సరమని శాసనమునందే చెప్పబడి ఉండడముచేతనున్న ఆతని దిన్నీ కాదు. అందువలన అప్పటి

కాప్రాంతమును పాలించుచుండినవారు వెలనాటివారే అవడము చేతనున్న, మొదటి గొంకరాజునకు చోడదేవరాజు అనేపేరు గల కొడుకు ఉండడము చేతనున్న ఆ శాసనము తప్పక వెలనాటి మొదటి గొంకరాజు కొడుకయిన మొదటి చోడరాజుడే అని నిశ్చయింపవచ్చును. అయినట్లయితే శాసనమునుబట్టి అతడు క్రీ. శ. ౧౧౧౭ లోనే రాజ్యానికి వచ్చినట్లు చెప్పవలసి ఉంటుంది. ఇందువల్లనే వెలనాటి మొదటి గొంకరాజు క్రీ. శ. ౧౧౧౭ వరకు రాజ్యముచేసినట్లు చెప్పబడ్డది. అట్లు చెప్పడానికి ఇంతకు తక్కువేరు కారణము లేదు.

ఈ వెలనాటివారిలో చోడరాజులకు కులోత్తుంగచోడరాజునిన్నీ, కులోత్తుంగరాజేంద్రచోడరాజునిన్నీ, వీరరాజేంద్రచోడయరాజునిన్నీ పేరులున్నట్లు శాసనాలవల్ల తెలుస్తున్నది: ఇట్లే గొంకరాజులకు వెలనాటి రాజేంద్రచోడ గొంకరాజునిన్నీ, రాజేంద్రచోడ గాంనేయరాయరు అనిన్నీ, కులోత్తుంగచోడ గొంకరాజునిన్నీ పేరులున్నట్లుకూడా తెలుస్తుంది. వెలనాటివారికి రాజ్యాధిపత్యము రాజేంద్రచోడ నామాంతరముగల కులోత్తుంగచోడునివలన వచ్చినదగుటచేత ఈరాజులు భక్తిపూర్వకముగను, కృతజ్ఞతాపూర్వకముగను - రాజేంద్రచోడ, కులోత్తుంగచోడ - అనే ఆరాజుపేరు తమపేర్లముందర చేర్చుకొని ఉండురని నానమ్మకము. గొంకరాజుల పేర్లముందు, చోడరాజుల పేర్లముందు ఆపేర్లు కనబడడానికి ఇదేకారణము. ఈచోడశబ్దము ఈవంశపురాజులలో అందరిపేర్లముందుకన

బడడమువల్లనే ఈవంశమువారికి వెలనాటి చోడులని చరిత్రలో ప్రసిద్ధి కలిగినది: ఈసంబంధమొక్కటే తప్ప చోడులకూ వీరికి ఏవిధమైన యితరసంబంధమూ కనబడదు: ఈవంశమువారికి ఆంధ్ర దేశములో వెలనాటి గొంకరాజులనిపే ప్రసిద్ధి కలదు.

వెలనాటి రెండవగొంకరాజు శాసనాలు క్రీ.శ. ౧౧౩౨ నుంచి కనబడడముచేతనున్న అతనితండ్రి అయిన మొదటిచోడరాజు శాసనాలు క్రీ. శ. ౧౧౩౨ నుంచి కనబడక పోవడమువల్లనున్న మొదటిచోడరాజు ౧౧౩౨ వరకు పాలించినట్లున్న, అటుపిమ్మట గొంకరాజు పరిపాలనము ఆరంభమైనట్లున్న చెప్పబడ్డది.

రెండవగొంకరాజు శాసనాలు క్రీ. శ. ౧౧౬౧ వరకే కనిపిస్తూఉండడముచేతనున్న అతనికొడుకయిన రెండవ చోడరాజు శాసనాలు క్రీ. శ. ౧౧౬౩ కు పూర్వము క్రమమైన వరుసలో కనబడకపోవడము చేతనున్న రెండవచోడరాజు ఏలుబడి క్రీ. శ. ౧౧౬౩ లో ప్రారంభమైనట్లున్న, రెండవ గొంకరాజు పరిపాలనము అప్పటికి అంతమైనట్లున్న వైన చెప్పబడ్డది.

శాసనాలవల్ల మనకు ఇన్ని విషయాలు తెలిసినా వృధివీశరాజు తండ్రి అయిన రాజేంద్రచోడరాజు మొదటి చోడరాజు రెండవచోడరాజు మనకింకా తెలియలేదు. ఈవిషయము తెలుసుకోవడానికి బాపట్ల భావనారాయణ స్వామివారి ఆలయములో ఉన్న శిలాశాసనం

ఒకటి అనుకూలపడుతుంది. అది గోవిందన ప్రెగ్గడకొడుకు కొమ్మనామాత్యునిది. ఆ శాసనములో గోవిందన ప్రెగ్గడ వెలనాటి గొంకభూవిభునిమంత్రి అనిన్ని, కౌశికాస్వయుడనిన్ని వర్ణింపబడుటచేతను, శాసనము వేయించిన కొమ్మనామాత్యుడు గోవిందన ప్రెగ్గడ కొడుకే అవడముచేతను ఆగోవిందనకొమ్మన ప్రెగ్గడలు గొంకరాజేంద్ర, చోడభూపతుల మంత్రులని ముంచెనకవి వర్ణించిన గోవిందన కొమ్మన ప్రెగ్గడలు అయి ఉండడానికి ఏవిధమైన సందేహమూ లేదు. ఈశాసనమున శకవర్ష సంఖ్య తెలుపబడి ఉన్నది. గొంక, రాజేంద్ర చోడరాజులకాలము మనకు ఇదివరకే తెలిసిఉండడముచేతనున్న శాసనకాలముకూడ తెలుస్తూ ఉండుటచేతనున్న, గోవిందనకొమ్మన ప్రెగ్గడ లెప్పటివారో, వారి అధిపతు లెప్పటివారో, వారు వెలనాటి వంశరాజులలో ఎన్నవవారో ఇవన్నీ ఆశాసనమునుబట్టి మనం తెలుసుకోవచ్చును. అందువల్లనున్న అది తెలుగున గద్యవద్యాత్మకముగా ఉండడము చేతనున్న పాఠకులు ఉపయోగం నిమిత్తము దానిని ఇప్పటివర్ణక్రమంలో దిగువ ప్రకటిస్తున్నాను.

ప్రతిబింబము తీసిన కాశితాలలో కొన్ని పోయినకలు మల్లీ సరిమానుకొని నవరించు కోవడానికి వీలులేక పోయినందువల్ల ఆక్కడక్కడ కొన్ని కొన్ని అక్షరాలు చదవడములో పొరపాటులు ఉండవచ్చు. అందుకు పాఠకులు మన్నింపవలసిం దని వేడుకొంటున్నాను.

శాసనమూలము *

(పద్యములు)

శ్రీరమణీయవక్షుండు పరీకృతలోకుండు విప్రవంశవి
స్తానీకారణుండు విలస్థుఁ ధూమణుఁ డిష్టలోక ర
క్షేపకుండులై పాత్రముండుగౌళికగోత్రుండుఁ గొమ్మకౌతి ధ
గ్నోరుచుఁ త్రుండప్పెరుమగుఱిపురీకుండుఁ ధన్యుఁ డున్నతిన్

ఆవసుధాసురేశ్వరున కన్వయరత్నము
కొమ్మచాంబుక
ధూమణుండు విప్రకులధూమణుఁ
దుష్కవచయ్యో గొంక ధా
త్రీనిభుసంధిగ్రహి యతిసీరచిత్తుఁ
డమాత్యరత్నీ మా
గోవిందవ (?) వంశవరసుండు
గోత్రపరీత్రుండు పాత్రుండున్నతిన్.

గురునిభుండయ్యమాత్యగిధి
గొయన పెగ్గడ కంబుజాస్య యం
బురువాచగౌక్షి గేరీమఠం
బుత్తుండుగౌళికగోత్రుం డంబుజో
దరపఠి క్రియుక్తుండు వ్రతాప
దినేకుండు గొంకధారుణీ
శ్వరునకు పఠివిగ్రహి వ్రసన్న
మనమ్ముండు గొమ్మం డిమ్మహితా.

రమణీయ ధనదపురవర
మ పరగ నిజరాజువాని యయ్యుండగ వక
రము వెల్లురును లోపుగఁ
గ్రమమెవరగనేరె బాహుగర్వము వెలయకా.
నననిధిపరీవృత మహింఁల
యనసుఖివాలయసు లెన్ని యందండులఁ గాం
చవకలకంబులు వెట్టిన
యననిభుండగు గొంకధారుణీశ్వరుచేతకా.

అనుపమమగు భండారము
ననఘంబగు సంధివిగ్ర [హంబును ధరం] రె
క్కునియొగంబులుఁ జేజము
గొనకొనిపడసిన యమాత్యకొమ్మండు వృత్తికా

కరగజభేందుసంఖ్య కక
కాలములొప్పగ భావపట్టునం
బరగ నఖండదీప మతి
భాసురరీల వెలంకనిలె వి
స్తరమతిఁ దల్లిదండలకు
ధర్మముగా శిశారకంబుగా
గురుభుజం డిద్ధవిక్రముండు
గొమ్మనపెగ్గడ ధన్యుఁ డున్నతిన్.

(గద్యము)

స్వస్తిశ్రీ శకవరువంబులు ౧౦౮౨ గు నేటి
య్యుగోయనా నమిత్తమన స్వస్తి సమస్తప్రకృతి
సహిత శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కులోత్తుంగచోడ గొం
కరాజుల శ్రీమతు సంధివిగ్రహి కొమ్మనపెగ్గడ గమ్మ
నాటిలోని భావనారాయణ దేవతకు నఖండదీపము
దమతల్లి సంధివిగ్రహి గోవిందన పెగ్గడవఠం దమతల్లి
నేతాసానికి ధర్మముగా నిర్వీ బ్రహ్మవతోయినికొమ్మ
నామ్మనతోయినివసమున నాచంద్రార్కస్థాయిగా నిద్విస
మేకలు గోటియలు ౫౫ వీనింజేకొనినామని లోయం
డు పుత్రానుపాత్రికము నిత్య మానెండునేయి దీపంబు
నకుఁ బోయంగలవాండు.

ఈ శాసనమువల్ల

(౧) గోవిందనమంత్రి 'పెరుమగుఱిపురీ
శుడు' అని తేలుస్తుంది. అది 'పెరుమగుఱో' 'పెరు
వగుఱో.' 'పెరువంగుఱు కొన్ని చాళుక్య
శాసనాలలో వస్తుందని జ్ఞాపకము. ఏదైనా
కాని ఆపేరుగల ఊరు ఇప్పుడెక్కడా కన

* కొంతకాలముక్రిందను సేను బాపల్ల వెల్లినప్పకు ఈపెద్ద శాసనానికి వేరువేరు చిన్న చిన్న కాగితాలమీద విడివిడిగా ప్రతినింబము తీసినాను. కాని వాటిలో కొన్ని కాగితాలు పోషవమువల్ల దానిని ఇప్పుడు ప్రతి బింబముతో సహా ప్రకటించడానికి వీలులేకపోయినది. ప్రతినింబము తీసినవెంబునే ఈ శాసనమును చదివి వ్రాసి నాను. దానివకలే ఇది.

బడదు. గోవిందసమంత్రివంశమువారు మొదట 'వెనుమ(?)గూరి'వారనినీ, అతనితరువాతనే గుండమంత్రినాటికే ఆవంశమువారికి—సంఘారికి వెల్లుటవల్లనో ఏమో—సంఘారివారనే యింటిపేరు వచ్చిఉండుననినీ చెప్పవచ్చును.

౨. గోవిందస ప్రెగ్గడ భార్య పేరు 'కేతమ' అని తెలుస్తుంది.

౩. గోవిందస ప్రెగ్గడకొడుకు కొమ్మనామాత్యుడుకూడ తండ్రివలెనే మొదట గొంక విభునకే మంత్రిగ—సంధివిగ్రహిగ—ఉండెనని తెలుస్తుంది.

౪. శాసనము ౧౦౮౨-వ శకనరము లనుసరించి క్రీ. శ. ౧౧౩౦ నాటిది అవడముచేతనున్న, వెలనాటిరాజులు ఎవరెవరు ఎంతెంతకాలం వాలించినదీ మనకు ఇదివరకే తెలిసి ఉండడముచేతనున్న అందలో చెప్పబడ గొంకరాజు రెండవగొంకరాజు అని తెలుస్తుంది. ఇందువల్ల కొమ్మనామాత్యుని తండ్రి గోవిందసప్రెగ్గడ ఒక్కడే కాకుండా కొమ్మనామాత్యుడుకూడా కొంతకాలం రెండవ గొంకరాజును కొలిచినట్లున్ను, అతనికి మంత్రిగను, సంధివిగ్రహిగాను ఉన్నట్లున్ను తెలుస్తుంది. ఇది కేయూరబాహుచరిత్రమువల్ల తెలియని కొత్తవిషయం. కేయూరబాహుచరిత్రములో కొమ్మనామాత్యుని అధిపతి అని చెప్పబడ రాజేంద్రచోడుడు రెండవ గొంకరాజుకొడుకైన రెండవ రాజేంద్రచోడుడని సులభముగానే తెలుసుకోవచ్చును. ఈ శాసన ప్రబంధవిషయములు రెంటిని సమన్వయించి

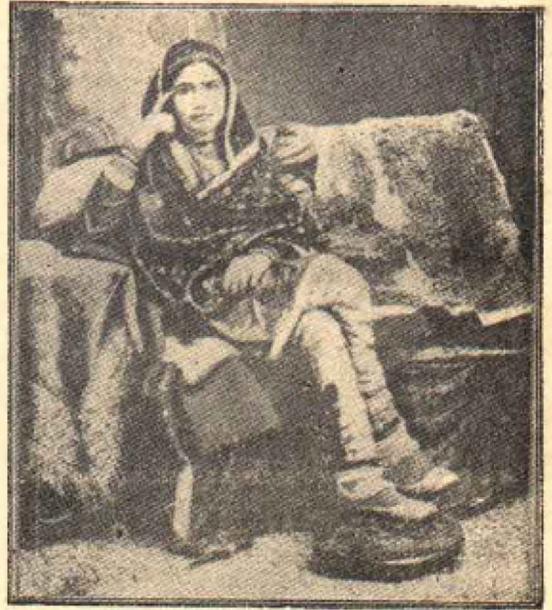
చూడగా కొమ్మన కొంతకాలము రెండవ గొంకరాజునకును, అటూపిమ్మట అతనికొడుకు రెండవ రాజేంద్ర చోడరాజునకును సంధి విగ్రహిగా ఉండెనని తేలుతుంది.

౫. ఈ రెండవ గొంకరాజు కాలములో వెలనాటివారిరాజ్యం 'నకరము' (సుఖలింగ నగరము) మొదలు 'నెల్లూరి'వరకు వ్యాపించి ఉండినట్లు తెలుస్తుంది; అసగా వేగినాడు, వెలనాడు, పాకనాటిలో చాలాభాగమే కాకుండా కళింగరాజ్యములో చాలాభాగముకూడా—దాదాపుగా అంతా—రెండవగొంకరాజుకాలంలో వెలనాటివారి ఏలుబడిక్రింద ఉన్నట్లు స్పష్టమవుతున్నది. ఈ రెండవగొంకరాజు వెలనాటివారిలో చాలా ప్రసిద్ధుడు. మంచిస్త్రీతాపవంతుడున్ను, సమర్థుడున్ను కూడాను. ఈతని తండ్రికాలంలో వశ్చిమచాళుక్యులు తూర్పు తీరపు తెలుగు దేశమును ఆక్రమించుకొని జయించి దాన్ని కొంతకాలం పాలించినారు. ఈ రెండవ గొంకరాజు వారిని అందరినీ 'గోదావరీసంగరము'లో ఓడించి దేశాన్ని పరప్రభుత్వంలోనుంచి విడిపించినాడు. మహా తేజస్వంపన్నుడై కళింగము జయించినాడు. చాలా యశస్వంతుడు; శివపాద శేఖరుడు.

ఇంతవరకు విషయమంతా బాగానే ఉన్నది. కాని ఇంతవరకు ఆసలు తేడా—పృథివీశరాజు రాజేంద్రచోడుని కొడుకు అవునో కాదో—తేలలేద. ఆవిషయమును గురించి పరిశీలించుదాము. వెలనాటి రెండవచోడరాజు తరువాత ఎవరు రాజ్యానికి వచ్చినారు అన్న



౧. హైందవనర్తకి.



౨. మహమ్మదీయనర్తకి.



౩. పాశ్చాత్యనర్తకి (౧)



౪. పాశ్చాత్యనర్తకి (౨)

[౧౯౨౩ ఫెబ్రవరి, 'మనోరమ' నుండి.]



గి. యశోదాకృష్ణులు.

చిత్రకారుడు : శ్రీమానికొండ రామారావుగారు, బళ్లారం.

(2) కృష్ణాకృష్ణులు

విషయము విచారణయొక్కము. రెండవ చోడ రాజు శాసనాలు క్రీ. శ. ౧౧౦౧ వరకే కనిపిస్తున్నవి. రెండవచోడరాజు తరువాత శాసనాలు కనిపించిన వెలనాటి భూవరునిపేరు పృథివీశభూపతి. ఇతనిశాసనాలు క్రీ. శ. ౧౧౦౩ మొదలు ౧౨౦౩ వరకు కనబడుతున్నవి. అవి ఇతనికీ పూర్వపు రాజుల శాసనాలవలె ఈవంశమువారికి రాజధాని అయిన 'ధనదుప్రోలు'-(ఇప్పటి చందనోలు, రేలలైతాలూకా)-ప్రాంతమున గాక విశాఖ పట్టణ మండలమునను, ఆ ప్రాంతములను గనబడుటచేత పృథివీశ్వర దేవ మహారాజుల కాలమునగాని, అతనికి పూర్వని కాలమున గాని పరరాజాక్రమణమువల్ల వీరికి వెలనాటి రాజ్యము దొరణముననంపూర్తిగా గాకపోయినను కొంతవరకైన పోయియుండు ననినీ, అందువల్లనే ఈ వంశమువారి శాసనాలు గోదావరినది కెనువ దేశమున గనబడడము తటస్థించెననినీ ఊహించవలసి ఉంటుంది.

పృథివీశ్వర దేవ మహారాజులకును, అతకుపూర్వపు వెలనాటిరాజులకును గలసంబంధము తెలిపే శాసనాలు అంతగాలేవు. ఒకటి రెండుమాత్రమే కలవు. వాటిలో పృథివీశ్వరుని పితాపురముశాసనము ముఖ్యమయినది. రెండవ కులోత్తుంగ చోడ దేవరాయల శాసనము లుద్దిష్ట వెలనాటివారి సంపూర్ణవంశావళిని తెలిపే శాసన మిదే. ఇది శకవర్షము ౧౧౦౮ నాటిది: అనగా క్రీ. శ. ౧౧౦౩ లోనిది. ఈ శాసనమున వెలనాటివంశము మొట్టమొదటి నుండి రెండవచోడరాజు వరకు వర్ణింపబడ్డ

విదవ ఆతనిభార్యయైన అక్కాంబిక యిట్లు కీర్తింపబడినది:

విదుల్ల దేవ జగతీకల సంచరిభు
రావందదాళకలేవ సతాస్మితాంతః
అక్కాంబికేతి తరుణీజవరత్నధూతా
బాహు స తస్య జగతీపతిపత్రవస్య.

ఈ దంపతు లిరువురికి గొంకరా జుడయించినట్లు ఆశాసనములోని ఈ క్రింది శ్లోకమువల్ల తెలుస్తున్నది.

బాత స్తాభ్యాం శివాభ్యామివ పకలజగద్రతు
తైకాంతవత్సః | సాక్షాద్దేవః కుమారస్య
కలవృషకలాశోవిన్ గొంకధూపః...

అందువల్ల రెండవచోడరాజునకు అక్కమాంబవల్ల (మూడవ) గొంకరాజు పుట్టినట్లు నిశ్చయము. ఈతడు 'కొండపడుమటి' రాజవంశములోని బాయమాంబ అనే ఆవిడను పెండ్లాడెను. ఈవిషయమే ఈ క్రిందిశ్లోకములో కలదు.

యాపర్వతాపంమహీస్యపవలకదుగ్గ
రత్నాకరా దువభవ జ్జగతాంధవాయః |
పద్మాలయేన హరిపాదసరోజసక్తా
బాహుంబికా నిఖిలసంపదనాప్తిహేతుః...

ఈమూడవ గొంకరాజునకును, బాయమహాదేవికిని పృథివీశ్వరదేవ మహారాజుడయించినట్లు ఈ క్రిందిశ్లోకమువల్ల తెలుస్తున్నది.

తాభ్యాంశ్రీ పృథివీశ్వరః స్వయమివాశేష
స్థితేకారగాం దేవః శ్రీ పృథివీశ్వరో (౨)
జని జనవ్రతూయ మానోదయః...

ఈపృథివీశ్వర దేవమహారాజు తండ్రికి 'శ్రీకులోత్తుంగ మన్మగొంకరాజు' అనేపేరు కూడా ఉన్నట్లు ఆశాసనంవల్లనే తెలుస్తుంది.

ఈవై శాసన విషయాలనుబట్టి చూస్తే
 మంచనకవి కేయూరబహు చరిత్రలో
 రాజేంద్ర చోడుని కొడుకు వృధాపీఠరాజు అని
 చెప్పిన విషయము సరియైనదిగా కనబడదు.
 అందువల్ల అది సవరించుకోవలసిన విషయము.

రెండవ చోడరాజుకొడుకైన మూడవ
 గొంకరాజు శాసనాలు ఇంతవరకు కనబడ
 లేదు. ఒకటిరెండు కనబడినా అవి అతనివి

కౌనోకాదో, అవి ఏసంవత్సరమునాటివో
 నందేహముగా ఉన్నది. ఈ మూడవ గొంక
 రాజు శాసనాలు కనబడకపోవడానికీస్తీ,
 క్రీ.శ. ౧౧౮౧-౧౧౮౩ సంవత్సరాల మధ్య
 అసలు వెలనాటివారి శాసనాలే కాన్పించక
 పోవడానికీస్తీ కారణం కనుక్కోవలసి
 ఉంటుంది.

స్వర్భంగము

(నాలుగవ సంపుటము, ఎనిమిదవ సంచిక కరువాయి)

మొసలికంటి మానుమంతరావు గారు

కనివాని దివిపైతా
 నను పరమవిరోధి యిట్టులాడంగఁజొచ్చెన్
 వినువారు దద్దిరిలఁగాఁ
 గ్వణదతివాగ్జ్వంభణప్రగల్భత దోఁపన్.
 కావే యాతండ వయో!
 వైవర్ణ్యం బకట! యెంత వైయాప్యంబో
 భావము శకలము లగు ది
 వ్యావాసమునాటిని న్వయస్య! తలఁచిననె.
 కావే యాతండవు నీ
 వావేళ కడింది నఖుండవై విజయేచ్ఛ
 భావోత్సేకత ధీరత
 నీవేళను మత్సృజ్య మెడవపు వెతలన్.
 తెల్ల మెగాయేయన్నతి
 పల్లటిలఁగ నెట్టి గోతఁ బడితిమొ మించెన్
 బల్లిదుండై యుగ్రాత్మపు
 జెల్లుబడి యెవం డెఱుంగుఁ జేవ్యడు దనుకన్.

తనువిలసనంబు మాఱిన
 నెనయు మనోనిశ్చయంబు నేవయుఁ గలనై
 నను మాఱునె యనుతాపం
 బనుమాటయుఁ జన్నె యింత హావడియైనన్.
 ఇంతియకా కెంతఁగనే
 వంతలు పటువిజయి రుషను బన్నఁదొడఁగినన్
 సుంతయు మాఱునె మది సా
 మంతా! సత్యాగ్రహాగ్ని మండుచు నుండన్.
 తత్పరిపాలన మొల్లక
 మత్పరులై వాని దివిని మార్కొను వేళన్
 తత్పూర్ణశక్తి నూఁపిరి
 మత్పదగులు దివ్యతనులు మఱి మాఱుదు
 పోఁగాక జయము, పోవదు
 గాఁగల సర్వం బజయ్యమగు నుదిబింకం
 బీఁగని ప్రతిక్రియాస్పృతి
 లోఁ గని దృష్టంబు తెగనిరోతయు నింకన్.

నిలుచుట నే నశతుండనై
యలరుట యగుఁగావె యజయ మన నేఱగునే
బల మొందిన వ్యథ నిందిన
తలమే నన్నొందు విభవదర్పం బొందన్.

ఈభజభయమునఁ దనరా
జ్యాభావము దలఁకువాని నడుగుట పడి దై
వాభాగ నైచ్యమె కాక ప
రాధవలజ్జాకరంబు రాలుటకంటెన్.

కాపున జయ ముత్పరవళ
తావిధిని నిరఱకుకృతాపమును దివి
గావించు భవ్యశాస్త్రపు [దగున్.
తో నల దొడఁబాటు పగయె తోరముగఁ

సురబలదివ్యశరీరము
లలుగనియవి విధికృతాప నాలము కతనఁ
వెరవరితన మెచ్చెను సం
గరకుశలతఁ దీసిపోము గానఁ బగ తగున్.

ఎంచ విజయాశ మించఁగ
వంచననో బలసమగ్రపంచకముననో
పంచమరిపు ననవరతము
నొంచగ నిత్యయ మొనర్ప నొప్పును మనకున్.

అని కంఠోక్తిగ బీరము
లను త్రిదివద్రోహి నిస్పృహవేషమునఁ
జనితార్తివహ్నిఁగ్రాగుచు
నన సంగడికాఁడు పలికె నాతనితోడన్.

నమరోన్ముఖగణముఖమున
నమరస్థిరనాథు నిర్భయత భయగతులం
దెమలించి తత్ప్రీభుత్వము
క్రమముననో, విధినో, భాగ్యకారణముననో.

జరుగురహస్యము హృద్గో
చరముగ నొనరించు దేవ! సర్వగణేభ్యా!
కరికించుచు ననిఫలమును
బరితాపము నొందుచుంటి బహుసూక్ష్మముగన్.

శోకదముగఁబాటు, త్రపా
స్తోకముగాఁ జేటు, దివము తూలెను బలముల్
భీకరమగు నాశనమును
నాకత కవకాశ ముండు సంతకుఁ గుడిచెన్.

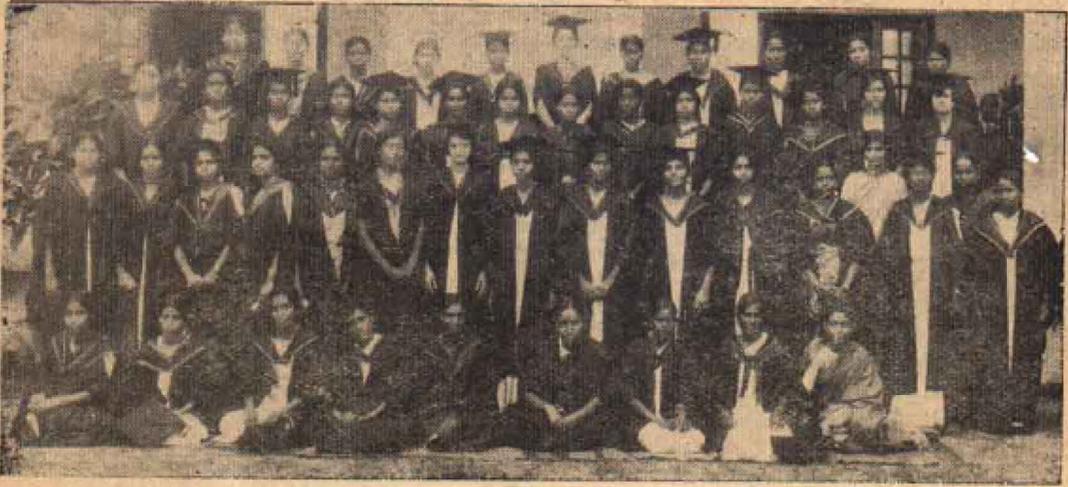
తొలఁగఁ బ్రభ, సుఖావస్థయుఁ
గలితామితదుర్దశాస్థిఁ గాలె నయిన హృ
ద్విలసనము దోసి లొగ్గడు
పాలుపారును నంగబలము పునరాగతమై.

కాని మనబొంట్లరణమునఁ
జానోత్తఁగ లాతివాఁడు చాలునె? కానఁ
వాని విక సర్వశక్తువి
గా నమ్మకతీర దెంత కటకటఁబడినన్.

ఆరణవిజయుఁడు మనబల
పౌరుషముల నుంచు తెంచ, బాధానుభవం
బోరిచి, తతోక్రమహా
క్రూరానలమునకుఁ దృప్తి గూర్చునో, కాదేన్.



భారతీయ మహిళా మండలి



౧. ౧౯౨౨ వ సంవత్సరమున చెన్నపుర విశ్వవిద్యాలయ పట్టప్రదానమహోత్సవసమయమున పట్టములను వడసిన యువతీమణులు



౨. మిస్. పి. సారీజాతముగారు, బి. ఎ.
మె కళ్యాణోగనివారణప్రచారమునకు ధైర్యముగనుండిన వ్యక్తులు పి. పార్థసారథిస్వామిగారి హాతురు. ఈమె కుసుమవర్ణ పుస్తకములను, ముఠేయొక బహుమానమును బహుసేవది. యుడితెగకు చెందిన శ్రీలలో నీమెయే ప్రథమ పట్టభద్రు.



మిస్. నీతాదేవదాసుగారు
స్వాయమూర్తి దేవదాసుగారి పుత్రుక. ఈమె కేంద్రీయ విశ్వవిద్యాలయమున ఘనాచార్యీయ స్వాయశాస్త్రము సభ్యునించి యందు శ్రీస్తయై చెన్నపురమున స్వాయవాచనవృత్తి నవలంబింపనున్నది.



భారత దేశజనసంఖ్య-అహారోచితధాన్యములు
 ౧౯౩౭ సెప్టెంబరు 'మాడరకరిఫ్యూ'
 సత్రికయందు శ్రీ సి. యా. యా. యా. (యస్. ఆర్. ఏ. యస్.) అనువారు వ్రాసిన వ్యాసమునుండి :

"భారత దేశము వ్యవసాయప్రధానమైన దేశము. వ్యవసాయములనునే తనప్రజలను జోషించుకొనవలసి యున్నది. అక్షలకొలిపి తెలుగుచున్న ప్రజలయొక్క ఘృణికి మనసే గాన్యరాసులను తానే యుత్పత్తి కావించుకొనవలెను. యూరపుఖండములో పొద్దు పరికింపు పేని భారత దేశమున పరిశ్రమలు గున్న యవియే చెప్పవలెను. పరిశ్రమలవలన నితర దేశములకన్న మిన్నగా నాహారపదార్థముల సుత్పత్తికావించుకొనగల సీతికివచ్చుటకు పూర్వము కేవలము వ్యవసాయజన్యములైన గాన్యరాసులవలన తనప్రజలను జాషించుకొనవలసిన సమస్యను భారత దేశ మెదుక్కొనవలసియున్నది. అటు సుత్పత్తియగు గాన్యరాసు లచ్చుట ప్రజల ఘృణికి సరిపోవునా; పోనా యను విషయము నిటు సరికిరింపదు. ౧౯౩౧-౩౨ అనాభా లెక్కలను బరిశీలించి లెక్కవేయగా క్రిందివిధమున జనసంఖ్య తేలుచున్నది :

	సంఖ్య
౧౯౩౧-౩౨ అయస్కుకుమించిన పురుషులు	౩౩,౮౩౩,౨౦౯౬
" " స్త్రీలు	౩౪,౬౫౭,౦౭౭
" " లో బడిన స్త్రీలు (స్త్రీలు, పురుషులు)	౧౨౪,౪౫౩,౩౦౭

కావున ప్రతిపురుషునికి దిన మొక్కటికి ౩ పానులవలన గావలసిన ఆహారపదార్థములు } టన్నులు ౩౩,౨౪౭,౩౬౫
 ప్రతి స్త్రీకిని ఒకటి ముక్కాలు } ౨౭,౦౪౪,౫౭౦
 పానులవలన }
 ప్రతిపిల్లమున ౧ పాను లవలన } ౨౦,౪౪౨,౨౧౦
 మొత్తము భారత దేశ ప్రజల ఆహారమునకు కావలసిన గాన్యములు } ౮౧,౭౩౪,౧౪౫
 ఇక ౧౯౦౦ మొదలు ౧౯౩౭ వరకు సరాసరి ఒక్కొక్క సంవత్సరమున సుత్పత్తియగు గాన్యవిశేషములు :

	టన్నులు	విదేశములకు ఎగుమతి
(* మిలియను సంఖ్యలలో *)		
ఉత్పత్తి		
వరి	౩౨.౩	౨.౨
గోధుమ	౮.౭	౧.౩
బొద్దు	౩.౩	
బొద్దు	౩.౬	
సజ్జ	౩.౫	
రాగి	౩.౨	౧.౧౦
మక్కాబొద్దు	౨.౫	
ఉలలు	౪.౮	
ఇతర గాన్యములు	౧౦.౫	
మొత్తము	౭౬.౦	౪.౫

అనగా ఒక సంవత్సరమునకు నికరముగు గాన్యముల ఉత్పత్తి సరాసరిని ౭౬.౦-౪.౫=౭౧.౫ మిలియను టన్నులు.

* మిలియను=పదిలక్షలు.

మొత్తము ఉత్పత్తిలో	తిరుగుక్రింద	మూలంబ
పదిహేళ్లు అనగా	౩.౬	మిలియనుల టన్నులు
పశువులకొరకు	౧౨.౨	"
కత్తుటకు	౨.౦	"
విదేశములకు ఎగుమతి	౪.౫	"
మొత్తము	౨౬.౩	

మినహాయింపవలెను.

కాబట్టి భారతదేశమున పరాపరి యొక్క సంవత్సరమునకు ౨౫ మిలియనులకు పైబడిన జనులకు భుక్తి ఉపయోగపడు ధాన్యవిశేషములు ౩౬,౦౦౦-౨౬,౩౦౦ కంటే మిలియనుల టన్నులుమాత్రమే లభింపవచ్చునని తేలివచ్చింది. అనగా భుక్తికి కావలసిన ధాన్యములలో నూటికి నలువదిపాళ్లు తక్కువగా లభింపవచ్చునని వచ్చును.

దీనినిబట్టి భారతీయులకు కడుపునిండ తినుటకు అన్నములేదని స్పష్టముగను, తస్మాద్దీనిగను నిశ్చయింపవలసియున్నది. గణితశాస్త్రవిధుల ననుసరించి లెక్కింపు వేసి ముద్రలో నొకడు పుండువలెను; లేకతనకు వలసిన యీడుమాదుల ఆహారములలో నొకమాత్రే భుజించవలయును అని తేలుచున్నది. ఈకార్యాగ్యపుస్థితియే భారతీయుల కరీంద్రులయల అభివృద్ధి నానాటికి క్షీణించుచుండుటకు కారణ మగుచున్నది."

మఱియు భారత దేశమున నానాటికి పెరుగుచున్న జనసంఖ్యను, క్షీణించుచున్న ఆహారోపయోగ ధాన్యవిశేషముల యుత్పత్తినిగూర్చి మఱికొంతచర్చించుచు యీడుస్థితి తొలగుటకు వ్యాసకర్తనంతానవిరోధము, స్వరాజ్య ప్రాప్తి, అల్పజగల దేశములకు భారతీయులు వలసపోవుట అను నీమూడును మార్గములని చెప్పి తుదకు

"తన యధికారముక్రింద మెలకుచున్న ప్రజల యిట్టి కష్టతరమున నీతిని నివారించి వారి దారిద్ర్యమును తొలగించుటకు ఇంతయేని పూనుకొనని ప్రభుత్వము తనకు నాగరికతయడిగినదని చెప్పుకొనుటనీతికాదు. భారతదేశమునకు తేలిన యీసమస్య రాజకీయరంగమున కెల్ల

ప్రపంచమునకు సంబంధించినదియే కాక ఫీటిదాయకమును గూడ నగుచున్నది. మన దురదృష్టవశమున భారతీయ నాయకుల బృష్టియందు రాజకీయసమస్యలు ప్రధానమును, సాంఘికార్థికసమస్యలు తరువాతిస్థానమున గ్రహించినవి. ఇకనైనను నాయకులందఱు మెలకును భారతదేశముయొక్క యభివృద్ధి నివారణములకు మూలములైమియిన యీసమస్యలను పుష్కలము బరిష్కరింప త్వరపడెదరుగాక!"

అని ముగించినారు.

ప్రాచీనమహారాణుల చిత్రములు

చిత్రము ౪

డిదో అను కార్తేజీయను దేశపు మహారాణి

ఉత్తరఅశ్రుకాఖండమున క్రీ. పూ. ౩౫౦ సం.ల ప్రాంతమున నీకార్తేజీరాజ్యమును స్థాపించి అతివైభవముతో పరిపాలించిన యీమహారాణి ఘోనీషియనుల తెగకు చెందినది. ఆమెవైభవము నీచిత్రము గూడుచుచున్నది. ఈఫట్యమును తొలుకొల్ల కోమలుల విధ్వంసము చేసిరి. ఈరాజ్యముయొక్క ప్రాచీన వైభవవిహ్నము లచ్చట నిప్పటికిని గలవు.

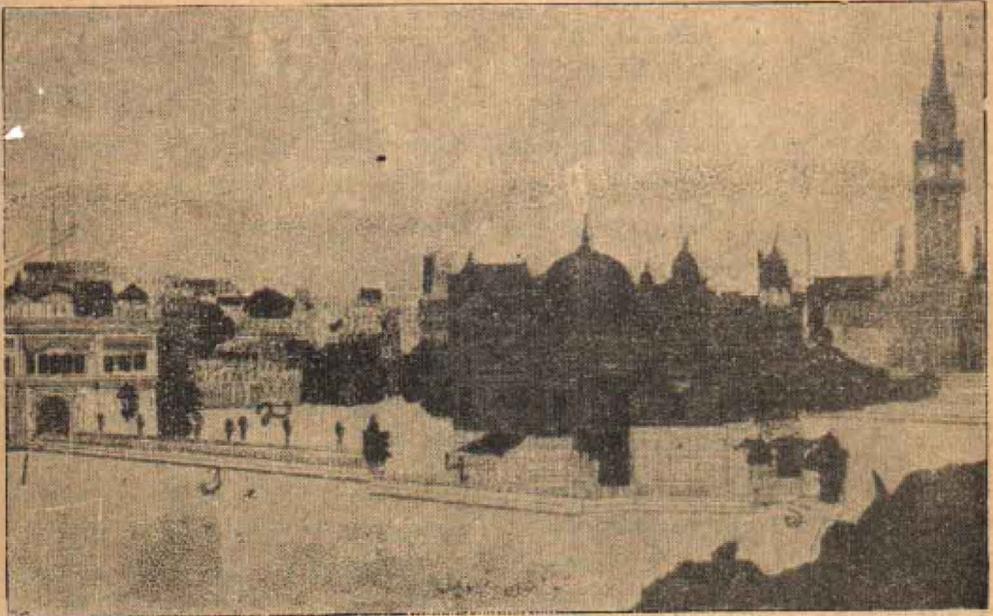
అమృతసరమునందలి బంగారుగుడి

దీనినిగూర్చి ౨౩-౯-౨౭ నాడు వెలువడిన ఆంధ్రపత్రికా సారస్వతానుబంధమున గలదు.

ఇందు 'గ్రంథసామో' బను సిక్కులమత గ్రంథముగలదు—సిక్కులు, ఇతరులును నానాదేశములనుండి యేతెంచి యీశ్విత్రస్థానమునగల యాశ్విత్ర గ్రంథమునుదర్శించి తత్సారమును గ్రోలుచుందురు.

చిత్రవివరము :

1. "సంపాద్యారము దెంతమన్న ఆరుగు.
2. స్త్రీలు స్నానముచేయుటకై పాలనాతితో కట్టినగది.



3. వీధిసముదాయవద్దనుండి గుడిపాముగల నీటిపై నున్నవంకెన.

4. గుడియొక్క చుట్టుదానము.

5. గుడివెనుకనున్న ఆమ్మతోడకయుగల చిన్న కోనేరు.

6. ఈభాగ (గుడిపైభాగ) మంకటను బంగాను లేకులు తాపాడియనున్నవి."

బొడపాటి సీతాభాయి"

జదువురానివారు

అంధ్రభారతి ౨-వ సంపుటము, ౬-వ సంచికనుండి.

దేశము	సంవత్సరము	నూటికి జదువురానివారి సంఖ్య
జర్మనీ	౧౯౧౦	౧.౦౩
హాలండు	౧౯౧౦	౩.౦
ఫ్రాంసు	౧౯౧౦	౪.౭
బెల్జియము	౧౯౧౦	౮.౯

ఇటలీ	౧౯౧౫	౩౦.౬
ఇండియా	౧౯౩౦	౯౨.౦

గార్హస్థ్యకాశ్రమము-స్త్రీవిద్య

స్త్రీమతి నరోజిని మెహతా బి.వి., ఇట్లు వ్రాసిరి:

మనోరమాపత్రిక మహిళాంకమున

ప్రస్తుతకాలమున మనదేశములో స్త్రీవిద్యవిషయమున లెస్సగా ప్రచారము జరుగుచున్నది. పురుషుల విద్యాభ్యాసములో నగపడుచున్నట్లుచే స్త్రీవిద్యలో గూడ కొన్నిదోషము లగపడుచున్నవి. విద్యాలయములలో విద్యను పూర్తిచేసికొని వచ్చుచుండెడి నవయువకులయందు చారిత్రక, సభ్యత, న్యవహారదక్షత మొదలయిన-ఆనిశ్చయకవిషయము లెట్లు ఆభావముగనుచున్నవో అట్లే యువకులయందును గృహకృత్యవిధులూ, కుటుంబోపకరణము మొదలయిన-ఆనిశ్చయకవిషయములు సొత్తిగా ఆభావము లగుచున్నవి.

పల్లెటూరిబడులలో జదువుభాలికలవిద్య లేని దానితో సమానమే యగుచున్నది. బాల్యవివాహప్రచార మధికముగ జరుగుచుండుటచే సామాన్యముగా బాలికల

విద్యాభ్యాసమునకు తగిన-అవకాశమే లభింపవచ్చును. కొన్ని పెద్ద పెద్దపట్టణములలో స్త్రీవిద్యాభ్యాసమునకు పుంధియవకాశమున్నది. అక్కడ మాతృభాష మిడిత క్షామనవలకును చాలమంది స్త్రీ లభ్యమందుచున్నారు. కొన్ని పట్టణములలో బాలికల కార్క విద్య నేర్చుకొనుట కవకాశమున్నది. ఎన్నో స్కూలులు, కాలేజీలు, గురుకులుములు, మహావిద్యాలయములు బాలికల విద్యాభ్యాసమునకై స్థాపించబడియున్నవి కాని, ఎందును గార్హస్థ్యకాస్త్రమునునుటించి తగినదేర్పాట్లు లేవు. ఆంగ్లపద్య తిని ఆంగ్లపాఠశాలలలో విద్య వర్ధమించు బాలికలు పాశ్చాత్యస్త్రీలవారి కేవలముగానే లగ్నచిత్తలయి పోవుచున్నారు. వారికి దేశీయభాష, దేశీయకేవలము, దేశీయవర్తనముకూడ జూర్తిగా నిష్ఠము లేకున్నది. అవగా వారు పూర్తిగా దేశసానులనే అనుకరించుచున్నారు. గార్హస్థ్యకాస్త్రాభ్యాసమునకు బాలికలరచింపఁజేయు ధ్యానము లేదు. కింకవిభాగాధికారులు సయితము ఈవిషయమున తమకర్తవ్యము వాలోచింపకున్నారు. తుదకు హైనుకుబాలికలు, ఆవశ్యకమయిన గార్హస్థ్యకాస్త్రపద్యతిని జూర్తిగా నెఱుగనివా రయిపోవుచున్నారు.

పూర్వకాలమున, అనగా, ఉపప్రకారమున విద్యాభ్యాసపద్ధతి మనదేశములో ప్రచారములో లేనపుడు బాలికలు తమయిండ్లలోనే పెద్దలసాయమున చదువుట, వ్రాయుట నేర్చుకొనుచుండెడివారు. ఆకాలమున భార్యకగ్రంథములు పఠనపాఠనములయందుండుట దేశమతమవిచారములను ఉన్నతముగాను, పవిత్రముగాను చేసికొనుచుండెడివారు. గార్హస్థ్యకాస్త్రము తాలూకుకీ వారికి తమయిండ్లలోనే వ్యాసవ్రాతకరూపమున తమకెల్లలవలన స్వాభావికముగానే లభించుచుండెడిది. ఆకాలపుస్త్రీలకు చదువుట, వ్రాయుట ముఖ్యకర్తవ్యము లయియుండలేదు. మఱియేమనకీ సతులు సాధ్యులగుట, గృహకృత్యములలో తప్పగా నేర్పరు లగుటయునే అవశ్యకర్తవ్యముగా ఆలోచింపఁబడుచుండెడిది. అది నిజమునాడెను. గార్హస్థ్యముతాలూకు లోపలి భారమును సుం బాలిం చు నుట కే ప ర మా తృ స్త్రీజాతిని సృజించియున్నాఁడు. అంతియేకాని పురు

షులతోపాలుగానే బయటి-అందోకవలో పడి కొట్టుకొనుటకు కాదు. ఇట్లునుటవలన స్త్రీలు బాహ్యందోశనములలో కొంచె మేనియు పాలుగోవరా దనుట మాతృకర్తవ్యము కాదు. స్త్రీలు తమమహోద్దేశ్యమును గార్హస్థ్యముతాలూకు లోపలిదేర్పాట్లుచేయుచునే తెలివకొందురుగాక యనుటయే మాతృకర్తవ్యము. పురుషుఁడెంత మాత్రము గార్హస్థ్యముయొక్క లోపలివ్యవహారములలో పాలుగోవఁజాలుచున్నాఁడో అంతమాత్రమే స్త్రీలును బాహ్యందోశనలో పాలుగోనుచుండవలయును. స్త్రీజాతిని, పురుషజాతిని సృజించినపరమాత్మ తనలోపలి-బయటి సృష్టిచినయొక్క- యుద్దేశ్యము నిటులే పూర్తి చేసినాఁడు.

ప్రకృతికాలమున బాలికలను చాలసమయము విద్యాలయములలో నిక్షేప సాయుటలోనే కడచిపోవుచున్నట్లుగపడచుచున్నది. వారికి నియమితములయినపుస్తకములు చదువుటకే కావలసినంత-అవకాశము లభింపకున్నది. ఇట్లుండగా విక నింటిలోనిపనిపాట్లనునుండి పనికీ వారి కెట్లు లభింపఁగలదు? కుశీతీలును, వ్రాతమాత్ర తెలియవారును అనుప్రకృతికాలపు సవయవగులంతగానే కాదు, కొంతగానైనను గృహకృత్యనిర్వహణమునందు నేర్పరులు కానుండుట కిదియే కారణము. పూర్వకాలమున హైందువుకన్యకలు తమతమయిండ్లలో తెల్లలుమొదలగువారి గృహకృత్యములలో బాల్యమునండెయు సాయపడుచుండెడివారుగదా! కనుకనే అప్పటియొప్పులాడెలకు గార్హస్థ్యకాస్త్రముతాలూకు వ్యాసవ్రాతకీ సహజముగానే లభించుచుండెడిది. కాని, ప్రస్తుతి ముట్లవనటు కవకాశమేదీ! ప్రస్తుతము బాలికలు విద్యాలయములలో విద్య పూర్తిచేసికొని బయటికి వచ్చుటయే తడవుగా వారికి పెండ్లియగును. నెంబనే వారు గృహిణీపదమును ధరించుచున్నారు. బాల్యయంతయు విద్యాలయములలోనే కడచిపోవుచే గృహ్యకీ లభింపదు. ఇప్పుడు గృహిణీకర్తవ్యమును వారేప్రకారముగ నిర్వహించుకోఁగలుగుదురుకీ కనుకనే అర్ధవారియింటికి వెళ్లి వారు కష్టపడవలసినవారగుచున్నారు. అర్ధ, ఆయుర్విద్వలు, వోడికోడెలకు మొదలగువారిచెప్పునుమాటలదేదే నుటినుటికిని వారికి మానసికమయిన

వేదన ననుభవించవలసి వచ్చుచున్నది. ఆయాకారముల చేత నట్టివారికి గృహస్థాశ్రమములో శాంతిగాని, సంతోషముగాని, సుఖముగాని లేకపోవుచున్నది. విద్యాలయములలో ఉన్నతవిద్య నభ్యసించిన కొందఱు యువకులు పెండ్లిచేసికొనుటకే యిష్టపడకున్నారు. వారు బ్రదికియున్నంతవఱకును తమ్మున “కన్య” అనిపించుకొనుటలోనే గౌరవ మున్నదని యాలోచించుచున్నారు. నుటీకొంతమంది యువకులు క్షణికమయిన ప్రేమప్రవాహములోపడి అసమర్థులవ. సంబంధము నంగీకరించుచున్నారు. అట్టివారికి తిలదండ్రుల - ఆజ్ఞతోను, సమృతితోను అవసరమే లేకున్నది. అట్టివారికి తీవ్రతము క్షణికమైన ఆప్రేమప్రవాహము తాలూకు పొంగు తగ్గిపోగానే అసమదాంపత్యము తాలూకు స్వరూపము ప్రకటమయి బ్రదికియున్నంతవఱకును కలహాలనోను, అశాంతితోను కడవిపోవుట సంభవించుచున్నది. కాగా, గార్హస్థ్యము తాలూకు స్వర్ణీయసుఖమునుండి వారు విముక్తుగా వచ్చుచులే అగుచుండురు. పాశ్చాత్యవ్యాభ్యాసములవలన గలిగెడు దోషములలో ఇది ఒకటి. ప్రస్తావనకమున నిద్రలు నుల్లేఖింపవలసి వచ్చినది. కాని ముఖ్యమయిన దోష మేమనగా, అంగవిద్యాలయములలో విద్య నభ్యసించి ప్రీతిగృహస్థాశ్రమములలో జాతీయము జాతీయముగా ఉండనే ఉండదు. ఇదియే ముఖ్యముగా ఆలోచింపవలసినవిషయము. ఏమిటందురా? ఏకన్యకలు ముందుముందు గృహిణీపదమును ధరించినాత లగుదురో, ఏబాలికలు ముందుముందు తమకొడుకులభార్యల కత్త లగుదురో, ఎవరియోగ్యతయోగ్యతల పయిని హైందవగృహస్థుల సుఖదుఃఖములు సర్వవిధములను ఆధారపడియుండునో, అట్టివారి విద్యాభ్యాసము విషయమున ఇంతగా నిర్లక్ష్యము చూపబడుచుండుటయే. ఇది మనశిక్షాప్రణాళికతాలూకు దోష మని మేమెఱువగుదుము. దోష మెవరితో అనుగాక! కాని, ఈదోషమును తోలగిండుట ముఖ్యకర్తవ్య మనకతప్పదు. ప్రస్తుతకాలమున, వ్రాతహిత లెఱిగినకన్యక వివాహితయై తన అత్తవారియింటికి వెళ్లినప్పుడు, అచ్చటిపెద్దస్త్రీలు “దీనికి గృహస్థాశ్రమములలో

లేదు” అని తప్పించుచుండురు. నంటచేయుటలో గాని, ఇతరమయిన గృహస్థాశ్రమములలో గాని యేమాత్రముయినను ప్రమాదము తప్పించినచో దాని అత్తగారు, ఆడుబిడ్డ, తోడితోడలు మొదలగువారు, “చాలును. ఈపాటికి చాలించు. ఆ. అన్నియు నేర్చుకొన్నావు. ఇది కుర్చీలో కాళ్లు పాడజాముకొని కూర్చుండి పుస్తకాలు చదువుటకాగు.” అని యేమేమో సాధింపుమాట లాడుచుండుటయే కాక పైపెప్పు ప్రీతివిద్యననయితము నిందించుచుండురు. అతియే కాదు: ఆస్తి తగ్గడండ్రులకుకూడ నాలుగుపుంజల తిట్లు బహూమాన మిచ్చుచుండురు. వా రాడుచుండెడి మాటలవలన దానిహృదయము జల్లెడవలె చిట్లు పడిపోవుచుండును. అది రాలియేకాంతము లభించినచో నవయువకుడయిన తనపెని నుటియెద్దను నిక్కమును తనదుఃఖమును వెళ్లెనోసికొనుచుండును. వాడు ప్రేమగలవాడయినచో తానును ఏడ్చుచుండును. అట్లుకాక పశుప్రాయుడయినచో భార్యను మఱితే గద్దించుచుండును. ఏమో అనుగాక. ఇప్పుడు చెప్పవచ్చున దేమనగా, ఎంతవఱకు ప్రకృతకాలపు ప్రీతివిద్యలో గార్హస్థ్యకాస్త్రము తాలూకు శిక్షకూడ సమావేశపఱుపబడవో అంతవఱకును ఈ పరిస్థితులు చక్కబడవనుట నిశ్చయము.

కాని, గార్హస్థ్యకాస్త్రమునుగుఱించి యింతవఱకును మాతృభాషలో ఉపయుక్తగ్రంథములు విద్యాలయపఠనీయములు లేనేలేవు. అంగ భాషలో “డ్రామెస్టిక్ ఏకానమీ, డ్రామెస్టిక్ నైయన్సు”లపై నున్న పుస్తకములు హైందవకన్యకల కుపయోగించునవి కావు. అవి పాశ్చాత్యస్త్రీలగార్హస్థ్య విధి కనుకూలించునవిగా వ్రాయబడియున్నవి. కాబట్టి, మనకు మనగార్హస్థ్య విధి కనుకూలించు పుస్తకములు మన మాతృభాషలో వ్రాయబడవలెను. అవి పఠింపజేయవలెను. అప్పుడు గాని మనబాలికలకు గార్హస్థ్యకాస్త్రభాషము లభింపదు.



అన్నపరాసము. ౨
గుహాయము ౧౩

ఈచిత్రము, ప్రైవిటీంగునబడిన చిత్రముయొక్క ఇందు. నీచల కన్నప్రవాసము చేయుట కడుస్వభావోచిత ఎడమప్రక్క- దానియొక్క తరువాయియే యున్నది. ముగ చిత్రంగబడియున్నది. ఇది యువరాజవంశపుత్రుల

సందర్భమున చేయబడుచుండు అన్నప్రకాశనము యు యుండును. ఇం దనేకులు, అంధులు, మామలు, అంగ విహీనులు వగువారు భిక్షువును గ్రహించుటకై గుంపులు గూడియున్నారు. ప్రభాగమున నొకపందిటిలో నాసీ నులై అయిదుగురు భిక్షులు కలరు. వారిపాదములపట్ల అన్న పాత్రయలు కలవు. క్రింద నెరువును స్త్రీలు భిక్షులను అన్నము నిచ్చుటకై లేచియున్నారు. వారికి క్రింద నొక డు అన్నపుకావడిని గొనివచ్చి దింపబోవుచున్నాడు. చిత్రమున క్రిందిభాగమున రెండవోయి లున్నది. వాటిపై ప్రక్క నొకడు నీదలకన్నము నిచ్చుచున్నాడు. ఇట్టి స్వభావోచితచిత్రముల చిత్రించుటయందు ఔచిత్యహా సనా అజంతా చిత్రకారుల పుష్కలవచ్చిన పద్ధతయియున్నది.

కొ. నరసింహాచారి.

యందు నిర్మింపబడిన విగ్రహములన్నియు నూడువిధ ములుగనై—అనగా కూర్చున్నట్లు, నిలచియున్నట్లు, పడు కొనియున్నట్లు—ఉన్నవి.

మొదటిది—కాళ్లను కట్టెముగా నుంచుకొని, చేతి కణుపులను బొటనచేతులు తొటనట్లుగా వంగియున్న ప్రవేళ్లగలచేతులను జోడించుకొని యున్నట్లుండునది. ఈ చైత్యునియే ధ్యానముద్ర. మఱియొకటి— ఎడమచేతిని ఒడి లో వెలికిలసాచికొని, కుడిచేతిప్రవేళ్లు ధూమిని జూపుచు న్నట్లు సాచి మోకాలిమీద నుంచుకొనియున్నట్లున్నది. ఇది బుద్ధుని బుద్ధత్వప్రాప్తిని సూచించునది. భగవానుని బుద్ధత్వప్రాప్తికి ధూమిని సాక్షిగ చూపుచున్నది చేయి. బుద్ధుని విగ్రహములు చాలవరకీవిధముగనే యుండును. బర్మాలో నన్నియు నీట్లేయున్నవి.

నిలుచుకొనియున్న విగ్రహము బుద్ధు డుపదేశించుచుండుటను సూచించును. ఇది ఉపదేశముద్ర: అనగా రెండుచేతులను పైకిసాచికొని, లేక కుడిఅరచేతిని ప్రవేళ్లతోమాడ పైకిసాచియు ఎడమఅరచేతిని ప్రవేళ్లతోమాడ క్రిందికిసాచియు నుండుట. ఇందు మొదటిది క్రోతి లించుకయేని ఫితిలగవనగము లేదనుటను, రెండవది క్రో తిలను అభిష్టముల నొసగుటను సూచించును. చిత్రము నందలి ఏదోపదైపున కొట్టుకొననున్న చిత్రమున చూపుడు ప్రేలు బొటనచేయిను స్పృశించుచున్నట్లున్నది. ఇందు ముద్రచక్కగా చెక్కబడినది. చేతియొక్క బొటన

భిన్న భిన్న దేశముల బుద్ధవిగ్రహములు

౧౮౭౨ సం. సెప్టెంబరు నెల ౨౫ తేదీ
 “ఔముస్సు ఆఫ్ ఇండియా” పత్రికనుండి.

బుద్ధుని జానక దిక్కుములుగ భిన్న భిన్న దేశ వస్త్రా లంకారములతో నిర్మింపబడిన బుద్ధవిగ్రహముల సంఖ్య యాభగవానుని యుపదేశములు పెక్కు దేశములయందు వ్యాపించిననుటను తెలుపుచున్నది. కాని యా దేశముల



వేలు, ఆకాశిధూతమును (దైవమునకు చేరువను దానిని) తక్కిన నాల్గుత్రేళ్లను క్రమముగా వాయ్య గ్నాస్పః పృథివీధూతమును, రెండవేళ్లు స్పృశించి యుండుట దైవాత్మ్యమును సూచించుచున్నది.

నిలుచుకొనియుండు యట్లు చెక్కబడిన పెక్కు విగ్రహములకు పద్మాకారముగల పితముగలరు. మిక్కిలి పాదములు ధూమిని స్పృశింపజేయున కారణమున పద్మము సధిష్ఠించినా యనుటను శాస్త్రోపాసకులయందారయనలయును. పంచుకొనియుండు విగ్రహములు శాంతముద్రను సూచించునవి.

కృష్ణుడికి మీసాలున్నవా?

వేలాల రామకృష్ణారావు గారు ఇట్లు వ్రాయుచున్నారు:

మొన్న పెద్దంబరు భారతిపత్రికలోపట్టె కృష్ణ వేషం తాలూకు వాయాచిత్రం చూచేసరి కడమిటో కాని నాకోవిధమైననూర్పు దాల్లోవున్నట్టుగాతోంది. ఏమిటనూర్పు? దాల్లో కుట్టుంగా మీసాలుకవబడ్డాయి ఇకమిటివినో! పూర్వం ఎవ్వరూ యిలాగవేషం వేసేటప్పుడు కృష్ణుడిపాత్రకి మీసాలూ గడ్డాలూపెట్టుకోలేదే! ఆచారం సందర్భం అదీకొంటు ఆలోచించాలి.

మొదట పురాణాలూ, ప్రబంధాలూ చూద్దాం. కృష్ణుడికిరించినప్పుడల్లా నీలిరంగువాడు, ఆజానువా హువు, అని ఏవోచెప్పేరుకాని మీసాలు, గడ్డాలు ఉండేను ఎవళ్లూపోలేదు. ముంగుర్లు నల్లగా కుమ్మరకెక్కల్లాగవచ్చి మొసాంమీసపడుతున్నాయని రాయడమే కాని మీసాలుమాటేలేదు. అంచేతే కృష్ణుడూ అసీసరికి మీసాలేనీ, నీటివ్యక్తి, పిల్లంగోలుతోమాడా ఎదుట వ్రేలి కనపడతాడు. మీసాలన్నమాటే; తలపేటసలుండు. మీసాలుంటే అందర్లాగా కృష్ణుడి కేమా కాని అందమేలేదు.

రవివర్య, చిత్రకారుల కందరకీ సితామహర్షాం టివాడుకడా అతనిచిత్రాలు నే చాలాచూసేను. కాని ఒక్కబొమ్మలోనూ మీసములేదు. అని చిన్ననాటిబొ

మ్మలేమో అనుకుందామంటే అలాహ్మూడా అనడానికీ పిల్లెడు. కొన్ని పెద్దవాడైన తరువాతకే ఉన్నట్టున్నాయి. కాని వేటిలోనూ మీసాలు కనబడవు. పోనీ ఈఅవతారాలన్నిటకీ ముఖ్యకారకుడు; వీడిలాంటివాడుకడా విష్ణుమూర్తి. వాడికేనా మీసములేనేలేదు. ఎవళ్లకీలేని నాలుగుచేతులున్నాయి, శంఖంమొదలైన అక్కరలేని ఆయుధాలున్నాయి, అంచేకాని మీసాలేవు. వరి కారణం ఏమిటోకాని కృష్ణుడికి మీసాలుందిన పాపాన్నవదూ పోలేదు. పాపం? వాళ్లీమిటి చేసేరు. పురాణాలు తీసేరు; ఆవర్ణనకీ మక్కిపెట్టినట్టు కుగ్రంగా బొమ్మవ్రాసేరు; లోకానికి సమర్పించేరు. పోనీ భావకవిత్రంలా కొత్తగా యిలాంటివూర్పు చిత్రకళలోమాడా జరిగిందా అని కొంచెం చూసేను. వాటిలో మీసాలుంటాయేమో కాని నాకింకా అంతఅవకాశం లభించలేదు. మీయిట్టం. మీసాలున్న బొమ్మచూపెట్టి అడకృష్ణుడి బొమ్మఅని చిన్నపిల్లడితో చెప్పినా నమ్ముతాడనుకోను. లోకంలో ఆకృష్ణుడాయాపంపాంజేదు. ఇక దాన్ని గొంతురుతిన్నుచున్నా తప్పింపలేము.

ఇదో కొత్తఫేషన్ కామలోను; యిప్పుడుకృష్ణుడికి మీసాలోచ్చేయేమో అనుకున్నానుకాని నాటకాల్లో మరెవ్వరూ యిలా వేషంచేసేరా? ఏమంటే అసీ ఒకఫేషన్. ఇప్పటినాటకాల్లో సంగతీ సందర్భం అక్కరలేదులెండి. హిందూరాజు కోర్టులో ఇంగ్లీషుడేస్సింగు, వై నాపాటలు. ఇంతాచేస్తే జర్మనీవేసాలు. అలాంటివాల్లోనేనా కృష్ణుడు, మీసాలతో ఉన్నకృష్ణుడు, ఇది వరకు రంగస్థలంలోకిరా లేదు. మొందవనుచోజన హృదయరంగంబులనూడ అట్టిరూపం గోచరించడంలేదు. అట్లు గోచరించడం ముమ్మందునూడ జరగడం కష్టమే అనుకుంటూ, పురాణాలలో కానీ, చిత్రాల్లోకాని ఎక్కడా వరి కృష్ణుడికి మీసాలులేనట్టేనా? పాపం! ముగజన్మం ఎత్తిమాడా మీసాలు కృష్ణుడికి ఎంచేతే లేకపోయేయో? కారణం అదీకొంటి ఉంటుందనుకుంటూ. నాకునాత్రం అడమిటో తెలియ. నలుగురుకొత్త విషయాలు రాస్తూవుంటే 'నలుగురితోటిపాటు నారాయణా' అని నేను మాడ ఈవ్యాసం రాశేను. ఇక కృష్ణుడికి మీసాలు నిజంగా ఉన్నాయో లేదో అందరు కలిసి లాగడానికి

ప్రయత్నించాలి. ఏకా స్థితికర్తై పాపములలో వర్తనలో
 కూడా మిసాలకి ప్లేసివ్యవచ్చును. ఇందరును ప పండితు
 లున్నారు. ఇన్ని సముతులు అవీ వున్నాయి. వారంతా
 దీన్ని గురించి వెతికి లే స్వాశ్రమవ్యర్థమవును.

చారులీలావిలాసము-కృతికర్త

మావిడివజ్జల వెంకటకృష్ణశర్మ గారు
 ఇట్లు వ్రాయుచున్నారు:

చారులీలావిలాసమును గూర్చి శ్రీయుత మానవల్లి
 రామకృష్ణకవిగారు గతకాలై మానవు భారతియందు
 ప్రస్తావించిరి. అందు:

‘రాజకులవరంప’ పదము క్షుత్రియత్వమును
 సాధించునని తలంచుచు, కాశీధూపతి శిల్పారుకనుమ
 సిద్ధిపంశ్యులలోని తిరుకాశీధూపతియనియు, చెండుకతా
 బ్రములక్రిందట రచనమనియు వ్రాసియున్నారు. ఇందలి
 నిజమిక్రింద వివరింతును.

చారులీలావిలాసము ఆద్యంతకూన్యముగ నానా
 కప్రతిమ గురంతకయునకు సమీపమునగల గ్రామమున
 మాబంధువునింట చిక్కెను. ఆవ్రాతప్రతిని దెప్పి చెన్న
 పురియం దవుతుంకెన (1927 సంవత్సరము) క్రిక్కింప
 లగు వంగూరు సుబ్బారావుగారి చేతికిచ్చితిని. అపుడే
 అతడు ఆంధ్రప్రతిక పాఠశ్యతానుబంధమున ప్రకటిం
 చియుండెను. ఆంధ్ర గ్రంథపరిశోధకమండలి వారి
 గ్రంథమును గూర్చి శోధించుకరియిచ్చితిని. శ్రీ మా.
 రామకృష్ణకవిగారి గ్రంథమును జూచియే యిపుడు వ్రాసి
 యుండురసంకనుమ న్నాను.

2. చారులీలావిలాసకృతికర్తయగు కీ. శే మారు
 పెద్ద చెంగల్యరాయ కవిగారు నామాతృమహిళి మేన
 మామ. ఈకవి భరతకాస్త్రమను కడుంగడుపవర్ణుడు.
 భారతిలో లిఖించబడియాకవికి చేర్చియుండు విద్య
 లన్నింటయండేగాక పంత్రికాస్త్రమున నితడు పెట్టినవి
 భిక్షములు.

ఈకవికడ చెందరోవేశ్యకన్యలు భరతమునేర్చి ప్ర
 ఖ్యాతివందిరి. తెయ్యూరుభరతదాంబయను 80 సంవత్సర

ములకును గుగలవేశ్య—చెంగల్యరాయకవిగారి ప్రయత్ని
 ఘ్యురాలింకను తీవించియున్నది.

ఈభారదాంబ పచ్చిమండమీద భరతపాత్యము
 సేయుటకు నీకవికడ నేర్పుకొని జమిందారులు నముఖ
 మున నర్తనమొనరించి యున్నది.

చారులీలావిలాసముగాక ఇక్కలి మనికొన్ని
 కృతులును, పాటలను, రచించియున్నట్లు తెలియుచున్నది.
 మాయిండ్ల నాతని పాటలుమాత్రము కొన్ని పాడు
 చున్నారు. అష్టపదులవలె నిండు కొన్ని కష్టతరములై
 నకీర్తనలుకలవు. చాటుపద్యములు వందలకొలదిగనున్నవి.

3. కవిగారు చెంగల్పట్టుకెల్లా మధురాంతకము
 తాలూకాలోని తెయ్యూరు గ్రామవాసులు. ముక్తకర్త
 మ్యులలో నితడు ద్వితీయుడు. మూడవయాతడు నేరగిరిన
 తిక్కాత మామేనమామగారియింట గడించెను. చెంగల్య
 రాయకవి తపయిరువదియేనిమిదవయేట చారులీలావిలాస
 మును విరచించెనట. తుద కీకవి దెబ్బది సంవత్సరములు
 బ్రతికి వికారినంపత్సర మాఖకుచ్చావ్యాపకీ శివివశము
 నాడు బ్రహ్మపదమేగెను.

4. కృతికర్త క్షుత్రియముకాదు. తెయ్యూరు
 జమిందారగు తిరుకాశీతి మువలారిగారు. కృతికర్తయే
 యితనికివిద్యాభ్యాసముచేసి రచిక శేఖరునిగ నొనరించెను.
 కృతికర్తయగు తిరుకాశీశ్యమండలారిగారి పాత్రుడు
 అదే పేరుగలయాతడు నాల్గవంపత్సరములనాడు కనసా
 యుజ్యముపొందెను.

5. చెంగల్యరాయకవిగారి ఇరిత్రము, కృతులు
 సంగ్రహించుటకు ప్రయత్నించుచున్నాను. త్వరలో నా
 ప్రయత్నము వెలవేరునవి విశ్వసించెదను

శ్రీ రామకృష్ణకవిగారుగాని, మరియితరులుగాని,
 ప్రయత్నము సేయుదురను అపేక్షతో యీ చిన్న శ్లేశును
 ప్రచురించుచున్నాను.

కాశీలోని యాలయములు, ఘాటులు
 ‘మనోరమ’ సెప్టెంబరుసంచికలో శ్రీ
 యుత శ్యామలాల్ భైరవలాల్ మేఘ్, యం.

ఏ., యల్. యల్. వి. గారు వ్రాసినవ్యాసమునుండి.

ఆలయములు

కాశీలో సందుసందునను కేవాలయములే. సునికుండను ప్రతిహింతువునకును కాశీలో దేవాలయము గట్టింపజేసినప్పటికీ కలుగుచుండును గాఢోలు; కనుకనే యిన్ని దేవాలయములు వచ్చియుండును. కాని యిన్నిటను శ్రీరశ్వనాగుని ఆలయమే ప్రథమస్థానముం బడయును. ఇప్పటికట్టడము ఇందోరుమహారాజు ఆహాల్యాబాయి కట్టించినది. గొడుగునకు వేసిన బంగారుకప్పు పంజాయికేసరి నాహారాజాత ఇతనింహుం జొసంగినది. ద్వారము ప్రవేశించుటలో హానే యెదుట మండపము, మడి ప్రక్క దేవాలయమును గోదరించును. నేల పాలకాలతో నింపియున్నది; ఆందోకరనికుండం రూపాయలనడికించెను. నాలుగువైపులను అంగణములున్నవి. అక్కడ మార్పుండి భిక్షజనులు విశ్వనాథస్వామిని భజించుచుండురు. కాశీనాగుని దేవాలయ మగుటచే నిరంటి జననయాహ మెప్పుడునుండును. కాని యేదైన గోప్పవర్ణమువచ్చినచో సర్వము మోయును.

సమీపముననే ఒకవైపు జ్ఞానవాసియను బావి యున్నది. అందలివీటిలో నోక్కరూచమనుచేసినచో జ్ఞానోదయ మగును. రెండవవైపు అన్నపూర్ణాదేవి యాలయ మున్నది.

'ఆస్మీమాట్' నకు సమీపమున దుర్గాదేవి యాలయ మున్నది. దానిసంటియొకతటాకమున్నది: దానిని దుర్గాకుండ మందురు. 'విశ్వారగంజీ'బజారునగ్గల శ్రావణనాగునియాలయ మున్నది. ధూత్రక్రేతగులయందు నమ్మకముగల జను లిచ్చు గంపులగనందురు. అంగణంబున శ్రావణభక్తు లనేకులు భిక్షముతోను, తాయెతులతోను, మార్పుండియుండురు. కంపెనీతోవునకు సమీపమున యొక దేవాలయమున్నది. ఘాటుచెంత బాలా, జహాగ్, భోంసలా దేవతములును చూడదగినవి.

చోళుంధావద్ద నల్లభాచారననుకాములకుం తెందిన గోపాల దేవాలయ మున్నది. ఆస్మీమాటునయం తెనదేవ లయములును, పారసాగునందు మోక్షమతమును

వెలయుచున్నవి. సాక్షివి నాయకుని యాలయము, విందు మాగనస్వామి యాలయము, పంకటాదేవికోవల యన్న గున వచ్చియును దర్శింపదగిన స్థలములు.

ఇన్నియు బహిరంగ దేవాలయములు. ఇవిగాక యందఱును వెళ్లుటకు వీలులేని రహస్యాలయములు గూడ ననేకము లున్నవి. ఈ ఆలయములకడ నన్న సత్రము లెన్నియో యున్నవి: ఇక్కడ ప్రతిదిన మొక నిగ్గితసంఖ్య శీతల కన్న దానము జరుగుచుండును.

ఘట్టములు (ఘాటులు)

'మరుదా'మొదలు 'ఆస్మీ'వఱకును చక్కనిఘట్టము లున్నవి. సాయంకాలమున డ్రైనువం తెనపై నిలిచి, కాశీవట్టయమీద దృష్టిపారించినచో, అస్తంగతుండగుచున్న మూర్త్యునికాంతియందు నదీతీరమునలి యాలయముల శిఖరములును, మసీదుల మీనారులును ఆతినతో పారముగఁ గన్పట్టుచుండ, వెలసేపైవను యాయుండవలె ననియే ఋద్ధి పుట్టును.

రాజఘాట్:—ఇక్కడనే సీమాసం తెన మొదలగును. తొలుక నిచ్చు విజయనగరము రాజగుర్ణముండెడిది. కనుకనే దీనికి 'రాజఘాట్' అను పేరు వచ్చినది. సమీపముననే గంగానదుజొసంగు మున్నది. ఇచ్చట మహారాణివర్ణమున గొప్పయొక్కవము జరుగును. ఇక్కడను కొలదిమూరముననే 'కామిలధార' యను స్థలమున్నది. ఇక్కడ 'ఆదికేశవు'ని యాలయ మొకటి యున్నది.

ప్రహ్లాదఘాట్:—విష్ణుభక్తాశ్రమం దగు ప్రహ్లాదునిపేర నీఘట్టము వెలయుచున్నది.

నయాఘాట్:—బాబూ నరసింహదయాలు అను నాయన దీనిని నిర్మించెను.

త్రీలోచనఘాట్:—ఈఘట్టమును, ఇచ్చటి యాలయమును పూనానగరాపు బాలాదేవిగారు నిర్మించిరి. ఈ ఘట్టమును గూర్చి యొకచిన్న కథ యున్నది: విష్ణువు మహాదేవునిఁ బ్రసన్నునిఁ జేసికొనుటకై యిచ్చట కఠినమగు తపశ్చర్య గావించెనట. ఒకవేయి తామరపువ్వుల సర్పింపు వెంచి, ఒకపువ్వు తక్కువకాఁగా తననేత్ర మొకటి తీసి యర్పించెను. దానితో శివుఁ డత్యంతసంతోషుఁ

యే యా లో వనమును దన నుడుటనే తాల్చెను. కను కనే యా తండ్రులలో వనుఁ డయ్యెను.

శ్రీతలలాఘూట్ :— శీతలా దేవి కేనుమీయ నీఘట్ట మేర్పఁడను.

గయాఘూట్ :— పూర్వకాలమున నిచట గోవులకు నీరుపెట్టెడివారు. (హిందీలో 'గాయ్' అనగా 'గోవు'.)

లాల్ ఘూట్ :— గోపీమనోహరుని క్రీడల స్మరణార్థ మిఘట్టమునకు 'లాల్ ఘూట్' అను పేరు పెట్టబడినది. (హిందీలో 'లాల్' అనగా 'క్రేమాస్ప' దమైవ' యనియర్థము.)

వంచగంగాఘూట్ :— ఇది ఆమేరుపతి రాజామానసింహునిచే నిర్మితమైన ఘట్టము. గంగ, య యున, సరస్వతి, కిరణ, ఘాతసాసాగుసాయను నైదున దులు నిందుఁగలయునున్నవి. ముగలసాదుషా షాహజ హానుని యాస్థానకవిశ్వరూఢుడగు బగన్నాథ పండితరా యలు తాను క్రేమించిన లవంగియను యనన సుందరీ మణిని దనప్రభువు నడిగి పడసి, యామెతో సరసము వెఱపుటచే బ్రాహ్మణు లాతినిని వెలివేసిరి. అంతఁడు దననిర్దోషీత్వమును దుఃఖచేయుట కారఁ దీతావుననే కూర్చుండి యొక్కొక్క శ్లోకమున కొక్కొక్కమెట్టు చొప్పున గంగాదేవి శేఁబదిరెండుమెట్లు పయి కెక్కించి గంగోదకమున పవిత్రస్నాన మాచరించెను.

లక్ష్మణబాలాఘూట్ ;— ఇది సింధియా రాజు నిర్మించినది. కఘట్టమునకక్కని లక్ష్మణబాలా దేవి యాలయ మున్నది.

రామఘూట్ :— బాదాపు రెండు శతాబ్ద ములకు పూర్వము బయ్యూరు మహారాజు దీనిని నిర్మించెను. శ్రీరామనవమి కిచ్చట సుత్సవము జరుగును.

అగ్ని శ్వర ఘూట్ ;— పూనా కేమ్మల గొట్టతుడివాఁడగు బాశీరావు దీనిని నిర్మించెను.

భోంసలా ఘూట్ :— నాగపురపురపు భోంసలారాజు దీనిని క్రీ. శ. ౧౫౫౨ లో కట్టించెను.

గంగామహల్ ఘూట్ :— ఈశేవును, దీని వెఁగల కట్టడమును కాశీనగరపండితుఁడు బేనీరావ్ కేశి తెందినవలు. బేనీరావ్ కేశి భోంసలా రాజావారి నకీలు, ఒకతోఁటును, రు. ౧౦౦౦౦ ల కొక్కము ఇచ్చి రాజా వారు గంగామహలు తీసికొన్నారట.

సింధియా ఘూట్ :— క్రీ.శ. ౧౫౨౦ సం. వ గ్వాలియరు మహారాణీ బైబాబాయి దీనిని గట్టించ వారంకేంచెను.

మణికర్ణికా ఘూట్ :— ఇది మహారాణీ అహల్యాబాయి కట్టించినది. ఇచ్చట మణికర్ణికయను గుండ మున్నది. కాశీఖండములో నది చక్రప్రస్థురిణి యని వేర్కొనబడినది. దీనిపొడవు ౬౦ అడుగులు, లోఁడు ౨౦ అడుగులు. దీని యదునున స్థైరవగుండ మొకటి యున్నది.

శృతానఘూట్ :— ఇది అయోధ్యవనము సభద్రబంగ్ కడ నుగ్రోగియగు లాలా కాశ్మీరీచూ కట్టించినది. ఇది యేర్ప దీఁడ వక్కరము లయినది.

లలితాఘూట్ :— దీనిమీఁద రాజరాశేశ్వ కిదేవి కోవెల యున్నది.

మిర్ ఘూట్ :— ఇది మిర్ దుల్లహ్ అలీ కడ కార్యురియాకుఁడగు మనసాసారావ్ అనునతఁడు కట్టించినది.

మానమందిరఘూట్ :— ఆమేరుపతి రాజా మానసింహుఁడు దీనినినిర్మించఁజేసెను.

దశాశ్వమేధఘూట్ :— ఈస్థలమునబ్రహ్మ పదియశ్వమేధయాగములను జేసెను.

అహల్యాబాయిఘూట్ :— ఇది మహారాణీ అహల్యాబాయి కట్టించినది.

ముంషీఘూట్ :— దీనిని నాగపురపురివాను ముంషీ శ్రీధరనారాయణాచార్యు కట్టించెను. (ముంషీ అనగా విద్వాంసుఁడు.)

చౌసతీఘూట్ :— బంగాళాదేశపురాజు, గజపతి దీనిని నిర్మించెను. దేవీదాసును వలలో వేయు

టకై అటువదిసలుగురు యోగినులు కాశీ వచ్చిరి; కాని దేవీదాసు లొంగలేదు. ఇచ్చట అటువదిసాల్లు దేవుల గుడి యున్నది. (చాసక్ అనగా అటువదిసాల్లు.

రాజాఘాట్ :— ఇది పేష్యప్రతినిధియగు రాజావివాహకరావు ఏర్పడినది.

హరిశ్చంద్రఘాట్ :— ఇచ్చట హరిశ్చంద్ర చక్రవర్తి కాటికాఁపరితనము నెఱపెను.

హనుమాన్ ఘాట్ :— దీనిపైని హనుమం తునిగుడి యున్నది.

శివాలాఘాట్ :— దీనిని రాజా బలవంఠ సింహుని కోశాధిపతి వైజనాథమిత్రుఁడు నిర్మించెను.

తులసీఘాట్ :— దీనిపైని తులసీదాసు గుడియున్నది. ఇచ్చట సేవారు నివసించెడివారు. ౧౮౬౦ సం.లో నిచ్చటనే వారు స్వర్ణములెరి. వారిపాడుక లిప్పటికి నిచ్చట నున్నది.

రలూమిశ్రఘాట్ :— ఇది రలూమిత్రుఁడు కట్టించెను.

అన్నీఘాట్ :— దీనిపైని జైవలహంఠిరము లున్నవి.

వృక్షములు హెచ్చుకొలది వర్షము హెచ్చుగ వర్షించును జయకర్ణాటక గి-వ సంపుటము, ౧౦-వ సంచికనుండి—

పల్నిపూసాదేశమున కొన్ని సంవత్సరములకు పూర్వము వర్షము అవరిమితముగ కురియుచుండెడిది. తాత అచ్చట పెద్దపెద్దకర్మాగారములు నెలకొనుట అచ్చటనున్న చెట్లన్నీటిని నటికి ఆకర్మాగారములకు పంపించుచు వచ్చిరి. అచ్చట చెట్లు తగ్గుకొలది వానయు తగ్గుకొచ్చివచ్చి. ప్రపంచమునం చెచ్చటగాని— వరుణాములయందు వైతము—చెట్లున్నచోట్ల తదితర ఫలములయందుకంటె వాన అధికముగ కురియుచున్నది. ఇప్పటికి ౬౦ సంవత్సరములకు పూర్వము ఈశివునందలి

నీలవదియొద్దను సంవత్సరమునకు ౬ దినములు మాత్రమే వాన కురియుచుండెను. తరువాత ఆనదీతీరమున క్రమముగ యూకలిష్టవ చెట్లను వేసి పెంచువలెదీరి. ఆచెట్ల సంఖ్య పెరుగుకొలది వాన అధికముగ కురియుచు అధమును సంవత్సరమునకు ౧౫ కాలము నెలకాలము ఇచ్చట వానకురియుచున్నది. ఉత్తరఆఫ్రికా ఖండమునందలి ఆర్జెరియాదేశమున వాన చాలతక్కువగ కురియుచుండెను. మూడవ నెలలోయను లక్షలకొలదిగ వృక్షముల నడువ నేయించెను. తదాది మూడుంతులు వాన అచ్చటనే కురియుచున్నది. ఇదియంతయు తెలిసియే బర్మినిలో వృక్షములను పెంచుచునున్నవారు ఏకమై వాగ్రత పహించి కట్టుదిట్టములు చేసియున్నారు. అచ్చట ఒక చెట్టును నటికివేసినచో దారిపానమున మఱియొకదానిని నాటి పెంచి పెద్దదానిని చేయువరకు వరకైనవాడు బాగుకాకపోతే పూచీపడెయుండవలెనని ప్రభుత్వపుటాజ్ఞ గలదు—“లోకరహస్య”

ఎవడు బ్రాహ్మణుడు?

౧౮౭౬వ సంవత్సరపు మైసూరు ఆర్య లాజిక్ రిపోర్టులో శ్రీమూర్తి ఆత్మా తిరు వెంకటాచార్య స్వామిగారియొక్క శిష్యు లొక్కరు ‘జాతి యనగా నేమి’ అను విషయ మును గుఱించి వ్రాసిన సంస్కృతపత్రమున కాంగ్లానువాదము ప్రకటించబడినది. అందు వారిట్లు నుడివిరి :

బ్రాహ్మణుడెవడు? బ్రాహ్మ్యత్వము ఆత్మనిష్ఠ మా? దేహనిష్ఠమా? బాతిప్రధానమా? జ్ఞానము ప్రధానమా? సద్గుణములవలనగాని, సత్కార్యములవలనగాని బ్రాహ్మ్యత్వమును బహువిధమునా?

(బ్రాహ్మ్యత్వ మార్కనిష్ఠమైనది కాదు. ఏలయన : ఆర్య స్వప్రవృత్తినిండి పెక్కు దేహముల వాశ్రయించియున్నది. ముస్కందును పెక్కుశరీరముల యందు వాసముచేయుగలదు. ఆర్య కార్యములైన శక్తి రములు వివిధరూపముల నున్నను ఆర్య ఏకరూపముననే యుండును.

బ్రాహ్మోత్సవము దేహనిష్ఠమున గాదు.

ఏలయనః బ్రాహ్మణ్యమునకు, తదితరజాతులకును సానికార్యమున నెట్టిభేదమును లేదు. ఎల్ల శరీరములకును జన్మవృద్ధి క్షయములు గలవై. వయఃపరిమాణములును ఎల్లరకు సమానములే.

జ్ఞానము కేవలము బ్రాహ్మణ్యములసాక్షు కాదు. బ్రాహ్మణ్యములమాత్రమే జ్ఞానసహితములు కాదు. పెక్కురు బ్రాహ్మణ్యశరీరములు విత్తము సుజ్ఞానులుగ నున్నారు.

బ్రాహ్మణ్యములు పజ్జనులును, తదితరులు గుర్జనులును

లును గారు. ఎల్ల జాతులయందును సదర్శపరాయణులు గలరు.

ఇక బ్రాహ్మణ్యుడెవడు? ఆత్మస్వరూపమును గు రెట్టిగినవాడు. ఆత్మత్వైక్యస్వరూపము, యము; దుఃఖము, భ్రమ, జర, మృత్యువు, క్షయము, తృప్త్యలకు లోనుగా నిది; కామ, క్రోధ, లోభ, మోహ, మద, మాత్సర్య విరహితము; పచ్చివానందము; సంపాతకార్యము; పరిపూర్ణము నైన దను విశ్వాసముగల యాత్మడే బ్రాహ్మణ్యుడు.

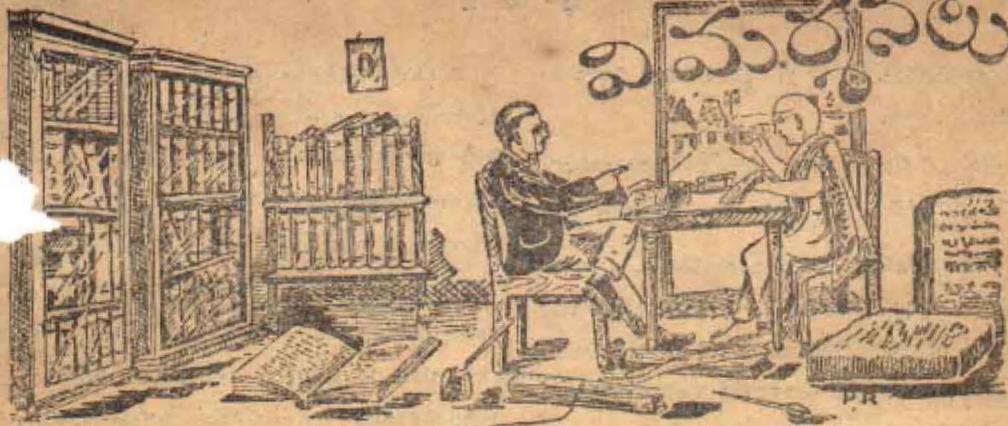


విషాద గీతి

ప్రవిమలానందడోలికాగ్రములలోన
ప్రకృతిలలితాంగి సూతన ప్రభల నొంది
భవ్యపుష్పాభితో వన ప్రాంత మెల్ల
వితేవిత సోయగము గన్పట్టినపుడు;
లలితసుమనోజ్ఞ మంఘరీలహరితోడ
చిగురుకొమ్మలపై నెక్కి చిన్నవికము
మృదుమధురనవ్యసంగితమంజగీతి
నాలపించెడిని ప్రశాంత వేళలందు;
వెల్లివిరిసిన యానందవిమలవారి
ప్రకృతి నిజమాపు జూపించి పాడునపుడు;
కాంత! ఏలనో? నామనోగగనసీమ
నలముకొనసాగెను విషాదజలధరములు.

గగనతలమున నున్న తనగమాలందు
చారుశారదశర్వరీచంద్రునందు
మినుకుమినుకాడు తారకాగణములందు
కోరదగనట్టి కోయిల కూతలందు
నవ్యటివ్యామృతంబులే లేపులేవు.
రోదసీకుహరంబు మారోగ్రిగురీతి
సాగి వివిపించెనేమొ విషాదగీతి;
నచ్చిదానందనాపుని సర్వమయుని
విశ్వమోహనమూర్తిని వేదవేద్య
సంప్రేపంకేరుహంబుల నాత్మ దలచి
సకల మేమరియుండెద స్వామికృపను.

‘అమల’ గ్రంథకర్త.



గౌతమధర్మసూత్రములు

అనువాదకులు, ప్రకాశకులు: బ్రహ్మశ్రీ పంచాగ్నిలతాదినారాయణ శాస్త్రిగారు. క్రొను ర పేజీలపైజన గెంపుటలుగల గ్రంథము. దీనివెల గ్రంథమాలికా చందా దారులకు రు ౪-౦-౦, ఇతరులకు రు ౬-౦-౦.

విదేశసంస్కారవ్యామోహమున దగుల్కూని రతదేశము స్వీయమాహాత్మ్యమును, గౌరవమును నానాటికి గోల్పోవుచున్నది. భారతదేశమునందలి యెల్ల జారులును ధ్వంసములను వీడి పరధర్మముల నవలంబించి క్రమముగ క్షీణించుచున్నది. ఎల్ల జారులయందును మత్తమ మనబరగి సద్ధర్మసదాచారములను బుట్టింట్లయి, అనంతమహిమాస్వప్రదమయి యొక వాడు వెలయుదుడని బ్రాహ్మియ వీవాడవార్యమై పరాధరము పాలగుచున్నది. ధ్వంసనశ్చితయే యీదురవస్థకు గారణము.

ఆయాకాతుల ధర్మములను వివరించు వార్యవాజ్ఞయ నునంతముగ వెలయుచున్నను సంస్కృతభాషయందుండటచేత నది యాభాషయందు జ్ఞానములేనివారి కిండుకయేని బోధపడజాలకున్నది. ప్రస్తుతివిద్యావినాస వార్యవాజ్ఞయబోధనమునకు దావులేదు. దేశరక్షణమే నిర్వంశము కావలెను, సంస్కృతభాషయందున్న యార్యవాజ్ఞయముమాట చెప్పవేల!

ఇక వార్యవిజ్ఞానవ్యాప్తి యొట్టుకాగలదు? భారతదేశము స్వీయప్రాచీనాత్మ్యమును మరల గెట్లు పడయగలదు? దీనికెగలదార్థ మొక్కటియే: ఆర్యవాజ్ఞయ గ్రంథములకున్నింటికిని దేశభాషలయందు సుబోధము

లగు ననువాదములు బయలుదేరుట. శిష్యాచారసంపన్నులగు పండితు లీపనికి నధియుక్తజ్ఞి పూనుకొనవలెను. సంపన్నులగువా రాయనవాదములను బ్రచారమునకు నమ్మునట్లు చేయవలెను. ఇట్లు గట్టిపయత్నములు జరిగినచో ముస్ముం చొకనాటికైన భారతదేశము తనప్రాచీనాత్మ్యమును బడయగలదని విశ్వసించవచ్చును.

సంస్కృతాంధ్రభాషాకోటికులగు శ్రీ ఆదినారాయణ శాస్త్రిగారు ఈగౌతమ ధర్మసూత్రముల వాంధ్రీకరించి, ముద్రణానుకూలగుధ్వయమును తామే భరించి యిట్లు గ్రంథరూపమున వెలువరించి యాంధ్రలోకమునకు మనోహరము గావించి మార్గదర్శకులైరి. వీరి యీపట్టుదల యెంతయు మెచ్చదగినది. విష్ణుశేఖరుల నెదుర్కొని వీరిదివలకు వాంధ్రీకరించి ప్రకటించిన వాత్స్యాయన సూత్రములు వీరిపట్టుదలకు మఱియొక తార్కాణము.

మానవులు జన్మించినది మొదలు మరణించువరకు జాతులను, ఆశ్రమములను, దేశకాలములను అనుసరించి తమజీవితమును స్వధర్మోష్ఠమును, సన్న్యాసప్రవేశమును, సుఖముయమును గావించుకొనుటకు వలసినవిధములను ఆర్యవాజ్ఞయమున ధర్మశాస్త్రగ్రంథములు బోధించు చున్నవి. ధర్మశాస్త్రగ్రంథములలో నెల్ల నీగౌతమధర్మసూత్రము లతిప్రాచీనములు; నత్యుత్కృష్టములు నైనవి. వీనిని పూజ్యపాదులగు గౌతమమహర్షి సూత్రించినాడు. దీనికిదిరువారత ఆపస్తంబ, బోధాయన, రాత్వాయనాదులు మఱికొన్ని ధర్మశాస్త్రగ్రంథములను రచించిరి. ఈ గ్రంథము లాక్కొక్కటియు నొక్కొక్కశాఖను జెందినవా రనుసరింపవలసిన ధర్మములను జెప్పనవి. ఈ గౌతమధర్మసూత్రములు ఛాందోగ్య (సామవేదియ)

కానివా రాచరింపవలసిన ధర్మకర్మకాండముల విధానమును వివరించుచున్నవి.

ఈ గ్రంథమును దా మాండ్రీకరించుటయందు తమకుగల విశ్వాసమును శాస్త్రీగా రిట్లు వేర్కొన్నారు:

“మొత్తముమీద ఆర్యసంఘముయొక్క ప్రాచీన పరిస్థితులను ఈ గ్రంథము చక్కగా మనకు ప్రదర్శించుచున్నదనుట నిస్సందిగ్ధ మగువిషయము. కావున నిందలి ధర్మములను, విధానములను తూచాతప్పకుండా నీకాలమున వాచరము గోనివచ్చినను రాకున్నను ఇప్పటి మనవారు మనప్రాచీన సంఘముయొక్క ఆచర్యములను, పద్ధతులను ఒక్కమాటు సంస్కరించుటకైనను ఇట్టి గ్రంథములు ఈ కాలమున కర్కంఠము నావశ్యకము లని మావిశ్వాసము. కనుకనే మేమీపనికీబూని మాయోపినపట్టువను ఇట్టి గ్రంథములను సమాలయగను, సవ్యాఖ్యలుగను సాధ్యమై నంతవఱకు విషయవైశిష్యములను గల తెలుగునివరణము లోను మాసోదరులగు నాండ్రజేకీయులకు ప్రచురించి నివేదించి నేవచేయదలంచుచిమి.”

మఱియు నాండ్రీకరణమున దా ముపయోగించిన గ్రంథములను, అవలంబించినమార్గమును ఈక్రిందివిషయన నూదించినారు:

“ప్రకృతము ప్రకటింపబడు నీగౌతమ ధర్మసూత్రమునకు వ్యాఖ్యానము వ్రాసేవాడు పారవత్రాసూర్యుడు. ఈయనవ్యాఖ్యానముగాక వీనిపైని ముస్సరియభాష్యముని మఱియొక బ్యాఖ్యయును, రుద్రవర్తుని లఘుటీకయును ఇంకను ఒకటిరెండు గచ్చదాస్యఖ్యానములును గలవు. వీనిలో మొదటివగు పారవత్రాచార్యుల వ్యాఖ్యానమును మితాక్షరతో సంగమహారాష్ట్రాంధ్రులును, ముస్సరిభాష్యముతో మైసూరివారును, మూలసంస్కృత గ్రంథములను ప్రకటించి యున్నారు. తక్కినవి ఇంతవఱకును అచుద్రితములు. కినినుండి ఈ గ్రంథమునం దచ్చటచ్చటగల విశేషము లింను మార్పబడినవి.”

లభించిన యవకాశమును బోగొట్టుకొనక యాండ్ర సోదరు లీయుత్కృష్టగ్రంథ సారమును గ్రహించి తత్ఫలితముగ తమజాతీయతను నిలవజేయుకొన ప్రయత్నించుటయే శ్రీశాస్త్రీగారి ప్రయాసమునకు బరమప్రయోజనము.

గ్రంథాంతమునందలి ప్రకటనమునుబట్టి వీరు శాటిలీయార్థశాస్త్రమును, ఇంకను నెన్నియో అర్థశాస్త్ర సాహిత్యాలంకార కథా గ్రంథములను సైత మనువోచి తమ ఆర్యభారతీ గ్రంథమాలికయందు ప్రకటింపన తోయుచున్నది. వానిలో ముమ్మందు వెలువడనున్న కాలీయార్థశాస్త్ర మిదివరకు వీరాండ్రీకరించి ప్రకటించిన రెండు గ్రంథములకన్న మూడింతలు పెద్దది. రాజకీయారిక ప్రపంచములయందు చక్కని పరిచయమును సంపాదించుకొనుట కీ గ్రంథపఠనము పరమావశ్యకము.

కావున సహృదయులు, సుసంపన్నులు నగు నాండ్రమహోదయులు ఇవివఱకు శాస్త్రీగారు ఆండ్రలో కమున కొనసిన మహోపకారమునకు మాటుగా నర్థశాస్త్ర ప్రకటన భాంఠమును తాము వహించి యా గ్రంథము నచిరకాలమున వెలువడునట్లు చేయు టెంతయు నుచితము. మఱియు శాస్త్రీగారు స్థాపించియున్న గ్రంథమాలిక మను ముగిరితిని సాహాయ్యమునరించి వీరి యార్జ్యవాద్యులు పునరుద్ధరణ ప్రయత్నమునకు బోడ్పడవోప్పను.

శ్రీశాస్త్రీగారి ప్రయత్నము నిర్విఘ్నముగ కొని సాగునట్లు పఠమీశ్వరు డనుగ్రహించునాక!

గ్రంథమునుండి మచ్చునకు కొంత: “రణి మా. మిథ్యావచనే యాప్యోద్యుశ్చ సాక్షీ. [౨-౪-౨౩.]

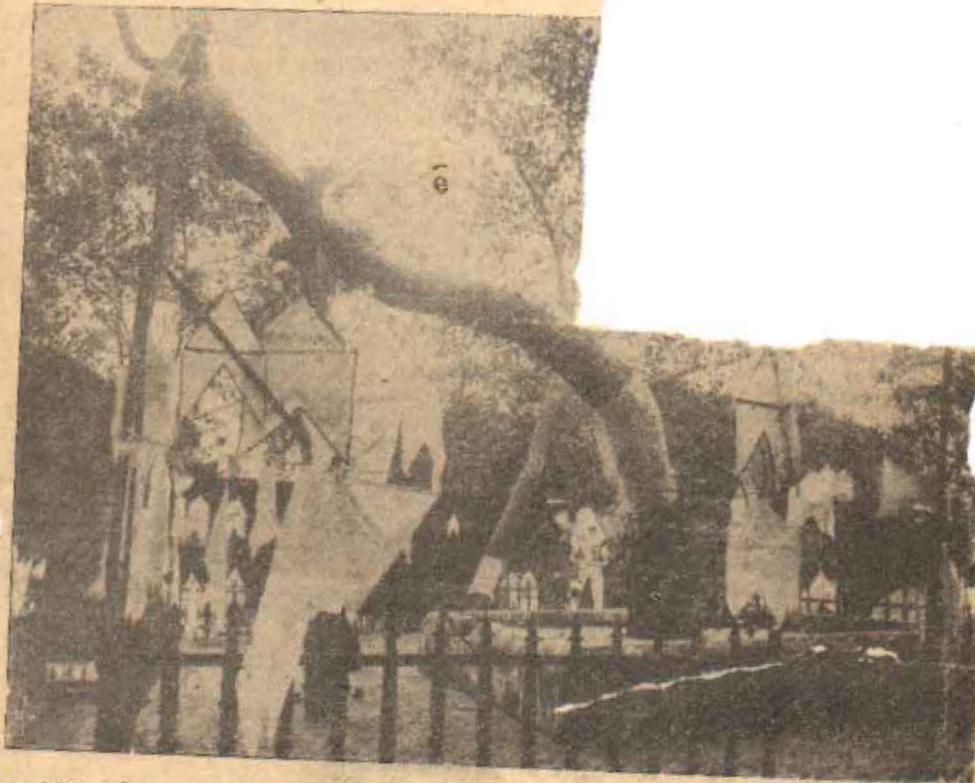
పారవత్రమితాక్షరా. — నీవ చుచ్చవ్యవిషయే దోష చుక్త్యా ద్యవ్యవిషయే సాక్షీణో దండమాహ-మిథ్యేతి—మిథ్యావచనే ద్యుష్టే సాక్షీ యాప్యో గర్హ్యై-సర్వై రయ మనంవ్యవహార్య ఇతి. దండ్యశ్చ రాజ్ఞా. ఆత్ర మను-శ్లో. లోభాత్ సమాస్రం దండ్య ముహోత్సూర్వం తు సాహసమ్. భ మా ద్వా్య మస్యమా దండ్యమై త్యా త్సూర్వం చతుర్థామ్. కామా ద్దశగుణం పూర్వం శ్రోధా త్తద్విసంజం పరమ్, అజ్ఞానా ద్వేకతే పూలిక్యా చ్చత మేవ కు, మాటసాక్ష్యంతు కుర్వాణా న్వర్ణాక ధార్మికో వృహః, ప్రవాసయే దండయిత్వ బాహ్యుణంతు వివాసయేత్-ఇతి. విష్ణు-శ్లో. మాటసాక్షీణాం సర్వస్యాపహార ఉ క శ్చోపజీవినాం చేతి.

ఆండ్రవివరణము:— ఈవిధముగా కంటికగుపడక -సాక్షీకణముపైననే యాధారపడినటువంటి విషయ

బుద్ధుడు తపస్సుచేసిన
బోధివృక్షముయొక్క శాఖ

మహాత్మర
ఈనాడు
శిల్పమున
చానిన

ఇది సింహళదీవులను అనురుద్ధపురంబున నున్నది.
రెండువేల సంవత్సరముల పఠాన్యు.



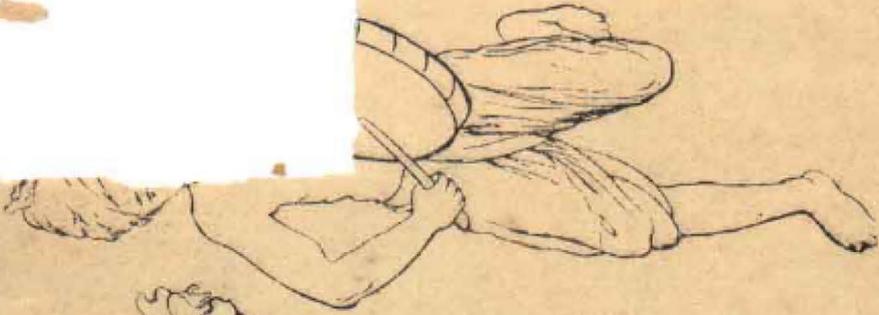
గ
న
ధి
వి
(
.

బుద్ధుగఱలో బుద్ధుడు కూర్చుండి తపస్సుచేసి
బోధివృక్షముయొక్క ఒక కొమ్మ క్రీస్తుపూర్వము
౦౭-వ సం. లో బుద్ధుని మనసు ప్రథమశిష్యుడగు
శీవానాంపూజాతిస్సో రాజకాలములో సిలోన్ దీవుల
నకు అకోకువితుమారుడగు మహిందావలన తేబడి
అనురుద్ధపురమునందు నాటబడెను. ఆశాఖ ఇప్పుడు

య్యునున్న వేలకొలది యాత్రితులనుబట్టియు,
పవిత్రత గ్రహింపనగును.

ఈ వృక్షముయొక్క చరిత్ర బహు మనోర
గా నుండును. ఈవృక్షమునుగురించి పెక్కుగ్రం
థ్రాఱుబడినది.





శ్రీమతి లక్ష్మణదేవి

ప్రతికారుడు: శ్రీమత సనాతనోపాధ్యాయులు, శివకామిని

శివకామిని, గోదావరి

గ్రంథములు

ఈ క్రింది గ్రంథములను పందనములతో నందుకొంటిమి.

నేనే దొంగను:—గ్రంథకర్త: జొన్నలగడ్డ వేంకటరాధాకృష్ణయ్య గారు. క్రొను 3.2 పుటలున్నవి. వెల ౧ అ. ప్రకాశకులు: జయశంకర్ అండుకో., చాకలపేట, మదరాసు.

ఇదియొక చిన్న నవల. యదువులు కింపుగనే యుండును. ఇంక నెప్పుడో పాత్రలు పరిణతయి లగునను నాన అడుగడుగునకును పొడముచు కుదకు ఫలింపక కథ నొక వబ్బులో వదలివేయును. రచయిత యింకను శ్రద్ధతో రచింపవలసినది.

తరుణహిందూ దేశము:—బాలబహుతి రాయగారి 'యంగ్ ఇండియా'కు అనువాదము. అనువాదకులు: ఖండవల్లి రాజారావుగారు. 'పంజోరా—పుస్తకము ౧.' క్రొను 222 పుటలు. వెల రు. ౧. ద్రి సీతారామాంబ సేయముద్రాక్షరశాల, రాజమహేంద్రవరము.

దీని మాతృకకు నిషేధ మివకుమనే ప్రభుత్వము వారు తొలగించినారు. ఇది రాజకీయ సారస్వతమున నొక యుచిత్యగ్రంథము.

హిమ్మత్సింగు:—గ్రంథకర్త: చారణాసి లక్ష్మీ వారాయణగారు. ఇది భారతీ గ్రంథమందలి ద్వితీయ కుసుమము, సత్తనపల్లి. క్రొను 222 పుటలు. వెల రు. ౧.

ఇది యొక నవల. కథయంతరి యమతార్కరమును, రచనయంతరి: సేర్పను గ్రంథము పూర్తి యగువఱకు చదువవలె. నను నుత్సుకత నిలుపుమండును.

పోమనాథవల్లతోరుగారి ఆంగ్ల గ్రంథములు:

The Dreamer (ది డ్రీమర్):—క్రొను సైజు, ౧౧ పుటలు. ఆండ్రెప్రింటింగ్ వర్కుస్, మచిలీపట్టణము.

New Flowers (న్యూ ఫ్లవర్స్):—క్రొను 22 పుటలు. శారదాప్రెస్, మచిలీపట్టణము.

సర్వారసంగ్రహము:—క్రొను సైజు 2౧౬ పుటలు. వెల రు. 2. గ్రంథకర్త: ఆయుర్వేదాచార్య

ఉపాధ్యాయుల మార్కచింతామణిశాస్త్ర మర్షి.

ఎల్లమందకోటిశ్వరశతకము జా 2౦ పుటలు. వెల 3 అ. గ్రంథకర్త: పిచ్చయ్య శర్మగారు, తొండపి, సత్తెన

తత్త్వదీపిక:—క్రొను సైజు వెల ౬ అ. గ్రంథకర్త: మహావాది వేంకట శా గ్రంథము నలయువారు 'హిందూ ఆ గ్రంథనిలయము, ఇంటూరు, గంటూరు జిల్ల యవలెను.

ఉత్తమస్త్రీలు (మొదటిభాగము) క్రొను సైజు ౧2 పుటలు. వెల ౧ అ. బుక్కపట్టణము రామానుజయ్యగారు. 22, పునవీధి, దేవాంగపురము, ప్రాచీనాకలపేట.

శ్రీపాపవినాశనశతకము:— సైజు 32 పుటలు. గ్రంథకర్త: శాస్త్రజ్ఞ రిగారు రచితముద్రాక్షరశాల, తెనాలి.

ధర్మసామ్రాజ్యము:—డెమ్మి పుటలు. ఆంగ్లప్రచారణీ గ్రంథమాల, 2౧. క గ్రంథకర్త: విద్యాన గంటి తోగిసోమయా వి., యల్. టి. నలయువారు ఆంగ్లప్రచారణాధికారులకు, విశాఖరము తూర్పుగోదావరి వలెను.

శృంగారసంఘ్య:—(గత్యపద్యాన్వయి శికాపురాణాంబర్ధతము) డెమ్మి సైజు ౧2 పుటలకు గ్రంథమాల, 22. వెల రు. ౧. గ్రంథకర్త: విద్యాన గంటి తోగిసోమయా వి., యల్. టి. నలయువారు ఆంగ్లప్రచారణాధికారులకు, విశాఖరము తూర్పుగోదావరి వలెను.

పురాణకథలు (మొదటిభాగము) క్రొను ౧౬ పుటలు. వెల ౧ అ. గ్రంథకర్త: వేంకటకృష్ణారావుగారు. ప్రకాశకులు: స్టూడెంట్స్, బరంపురం.

శ్రీమద్విశ్వేశ్వరరావలి ప్రథమ

—డెమ్మి 30 పుటలు. వెల ర అ.
ము: కె. మార్కండేయశర్మగారు, ఎడి
కాశిని, పూనమల్లి హైకోర్టు, బృందా
కు, మదరాసు.

క్రొత్తకళ్యాణము:—డెమ్మి, ౧౬౩
రు. ౧-౪-౦. గ్రంథకర్త: కాకతపర్తి
శ్రీగారు. ఈ ప్రబంధము కాకినాడ
శాలయందు ముద్రితమైనది.—కాకినాడ.

స్వరాజచరితము:—డెమ్మి ౧౧౨ పుట
ల తెలియదు.) రాజకథానళి; ౧. గ్రంథకర్త:
రామకృష్ణకవిగారు, యం. ఏ. 'ఈ గ్రంథము
వారు రాజమహేంద్రవరము చింతామణిమద్రా
మానేజరువారికిగాని, లేక చెన్నపట్టణము
వీధి 3౬౨ నంబరు గృహమున, కా. వెంకట
స్వామిలవారికి గాని వ్రాసి తెప్పించుకొనవచ్చును.'

రెడ్డికులబిర్ల యచంద్రిక:—గ్రంథకర్తలు:
కృష్ణశత్రుఘ్న, శతావధానులు; శ్రీమన్ పెన్దనుం
కృష్ణకవిగారును. పరిశోధకులు: కాన్యకంఠ
శ్రీగారు. క్రొత్తకళ్యాణము ౧౫౨ పుటలు గలవు.
౧-౪-౦. గోలకొండముద్రాక్షరశాల, హైద
రాబాదు.)

యోగసారము సంపుటములు ౧, ౨,
౩ గ్రంథకర్త: కొలనియాది గణపతిదేవుడు. వెల
రు. ౧-౪-౦. బ్రహ్మశ్రీ విద్యాన యది
గంగాశ్రీగారి తాత్పర్యముతో సహా. వైవ
గ్రంథమాల, వరంగల్.

రామగానము:—గ్రంథకర్త: మహావాది
శ్రీమంతులు. ౧౬ చిన్ని పుటలు. వెల అర్థణా.

రామగీతం:—(సంగ్రహరామాయణం):- చి
న్ని ౧౬ చిన్ని పుటలు. చివరిబర్తగ్రంథమాల;
హాస్తి, గుంటూరుజిల్లా.

వితారచన:—గ్రంథకర్త: కాన్యకీర్త మధు
వేంకటసుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రిగారు, ప్రధానాంధ్ర
పతుడు, మునిసిపల్ హైస్కూలు, నంబూల. క్రొత్త
కళ్యాణము ౨౨ పుటలున్నవి. వెల ౧ అ.

శ్రీగోదాదేవిస్తవము:—గ్రంథకర్త: (క్రి

దామూరి మరింగంటి వెంకట సరసింహాచార్యులుగారు.
డెమ్మి 3౨ పైజాన ౧౩ పుటలున్నవి. శ్రీరామవిలాస
ముద్రాక్షరశాల, పాలకొల్లు, ప. గోదావరి.

భీష్ముడు:—గ్రంథకర్త: పాణకా పిచ్చిరెడ్డి
గారు. ఇది 'ఇల్లసను' గారు రచించిన 'బ్రాండు'
అను నాంగ్లనాటకమున కనువ వయు. క్రొత్తకళ్యాణము
3౦౨ పుటలున్నవి. వెలరు. ౧. ఆంధ్రగ్రంథమాల, వ
కుసుమము. ఆంధ్రగ్రంథమాల; 2, తేలుచెట్టికీధి,
మదరాసు.

హిందూలూ:—గ్రంథకర్త: రెంటాల వేంకట
సుబ్బారావుపంతులుగారు, బి. ఏ., బి. యల్. గ్రంథ
విస్తారము: మల్లాప్రగడ రామచంద్రరావు పంతులు
గారు, బి. ఏ., బి. యల్. డెమ్మిపైజా ౪౩౨ పుటలు
గలవు. 3 వ మార్పు. వెలరు. ౨. విప్లవీయా డిపో, మె
లాపూరు, మదరాసు.

భగవద్గీత (ద్వితీయమట్కము):—బ్రహ్మ
శ్రీ రెల్లంకొండ రామరాయ కవిరచిత భాష్యుగ్న
ప్రకాశవ్యాఖ్యానిలసిత శ్రీకాజ్యురభాష్య పమేతము.
పండితపురాణం సూర్యనారాయణ తీరులుగారు పరిశో
ధించినది. దీని వెలరు. ౨. ప్రకాశకులు: కాశీనాథుని
వాగేశ్వరరావు పంతులుగారు, ఆంధ్రపత్రికాధిపతి,
2, తేలుచెట్టికీధి, మదరాసు.

ఆంధ్రహృదయము:—గ్రంథకర్త: న. వేంక
టరత్నముగారు, ఆనందనికేతనము, ఏలూరు, పశ్చిమగో
దావరి. క్రొత్తకళ్యాణము ౬2 పుటలుగల నవల. వెల ౧ అ.

విశ్వాస్తవము:—గ్రంథకర్త: కేటూరి ప్రభా
కరశాస్త్రిగారు. క్రొత్త ౧౪ పుటలుగల ఖండికావ్యము.
వెల 3 అ. ఇది భారతి అక్షయపంచమైన మార్కీర్త మూస
సంచితముండి పునర్ముద్రితము. నలయువారు 'మేనేజరు,
మణిమంజరి - ౧౧౫, వెంకటరంగంపేట్ల కీధి - ౨
కే.కీ, మదరాసు' అని వ్రాయవలెను.

కుంద:—గ్రంథకర్త: నా శ ము కృష్ణరెడ్డి
గారు, రాజమండ్రి. క్రొత్తకళ్యాణము ౧౧ పుటలుగల ఖం
కావ్యము. ఇది ఆంగ్లకవి టెన్నిసను రచించిన 'గోరా
అను కావ్యము ననుసరించి వ్రాయబడినది. దీనివెల ౧ అ.

సాధిప్రాయ విశేషములు

పాశ్చాత్య సంస్కారములు

యొక్కయుగము ధర్మప్రతికూలమైన దుఃఖ
 యొక్కయుగము వర్ణింపబడినను కలియుగము,
 దను కృతయుగ ధర్మము ప్రత్యక్ష మగు
 యందును. శూర్యణఖా రావణాదులవలెను
 తారాముగను పుట్టుచుండురు. పాశ్చాత్యుల
 తిక్కలక్ష్యమువలెను ప్రాచ్యుల యాధ్యాత్మిక
 క్ష్యమును వికసించు చుండును. కార్యము,
 సంకల్పము పరస్పరాశ్రయమును గలిగియున్న
 వి. మంచియును, చెడుగును మిశ్రమ రూపము
 నను గోచరంబగుచున్నవి. శుద్ధ స్వరూపము
 నను గోచరంబగుటలేదు. కార్యము భావము
 సమానాశ్రయములేకను సంక్షోభము గలుగు
 చున్నది. పాశ్చాత్యుల కార్య ప్రతిష్ఠకును,
 ప్రాచ్యుల భావప్రతిష్ఠకును సంయోగ వియో
 గములు గలుగుచు సంరంభము గలుగుచున్న
 ది. నెల్లను; నెపోలియను, రాకు ఫెల్లరు,
 లిస్టరు, మార్కోని మొదలగువారి ప్రతిష్ఠ
 పాశ్చాత్య ప్రపంచమునకు మహానందమును
 కేయుచున్నది. శ్రీరాముడు, శ్రీకృ
 ష్ణుడు, ధర్మజుడు, బుద్ధుడు, జనకుడు, శంక
 రుడు, చైతన్యుడు, వివేకానందుడు, తిలకు,
 బోసు, గాంధీమహాత్ముడు మొదలగువారి
 ప్రతిష్ఠ ప్రాచ్య ప్రపంచమునకు మహానంద
 యొక్కము. పరమానకాలమునందు ప్రాచ్య

ప్రతిష్ఠ ప్రపంచావృతమై ప్రళయ రూపము
 దాల్చుచున్నది. పాశ్చాత్య సైన్యములు,
 ఫిరంగులు, రైఫిలులు ప్రపంచమునంతను
 వరించినవి. వారి నౌకలు, యుద్ధ నౌక
 సముద్రము నావరించినవి. వాయువిమాన
 లును, వాయువార్తలును ఆకాశము నా
 మించు చున్నవి. పరదేశాక్రమణము,
 ద్రవ్యోపభోగము దురహంకారమును బెం
 చు నాత్మసాశనమును జేయుచున్నవి; దేశ
 మానము వెచ్చుపెరిగినది. ఆత్మవివేక మ
 మించుచున్నది. తెల్లతోలుమీదను, తె
 సంస్కారముమీదను గల యభిమానము
 క్రైస్తవధర్మముమీదను గాని, మానవధర్మము
 మీదను గాని కలుగికున్నది. దురాశాదుర
 మానములు స్వాత్మసాశనమునకును, పరస
 శనమునకును వినియోగపడుచున్నది. పాశ్చా
 త్యసంస్కారము దేహేంద్రియాదులను విని
 యోపభోగములందు లగ్నముచేయుచు నగ్ని
 జ్వాలలరీతిని ప్రజ్వలింపజేయుచున్నది. అగ్ని
 జ్వాలలు సకలమును దగ్ధముచేయుచున్నవి
 రూపము బలిష్ఠముగను, సుందరముగను గన
 పడుచున్నను సత్త్వము నన్నగిలుచున్నది. పా
 శ్చాత్య సంస్కారము గలుగజేయుచున్న సం
 క్షోభము పరమానర్థములకు మూలమగుచు

శాస్త్రుల యుద్ధవర్షమునకు సౌత్తికవర్ష
 లును సహజముగను గలుగుచున్నది. ప్రాచ్యుల
 ద్రావస్థకును ప్రబోధావస్థ సహజముగను
 గలుగుచున్నది. పాశ్చాత్యులును, ప్రాచ్యులును
 రహంకార విషాదములను విడిచి ఆత్మ
 గాస్మరణమును జేయుట ప్రపంచశాంతికి శ్రే
 స్థస్కరముగ నున్నది. శ్రీయుత శొంతి
 మమూర్తిగారు మన్నారు గుడియందు
 చ్యపాశ్చాత్య సంస్కారముల విషయమై
 సేస యోపదేశము హృద్యమై, జ్ఞానోదయ
 నకు సాధనంబుగ నున్నది. నదీప్రవాహ
 లును పూరించి ప్రకృతిని వైతస్యప్రదము
 చేయుటకు వాసనీరును, కొండమంచు నీరును
 ప్రయోజనకరములుగ నున్నవి. నదిని పూరిం
 పడివిధమునందును, రూపమునందును, వేగము
 నందును, కాలమునందును భేదమున్నను, వాస
 నును, కొండమంచునీరును నదీప్రవాహోప
 మోగములకు సమాన ప్రయోజనములను
 గలుగ జేయుచున్నవి. భారతీయులు నిశ్చేష్టతను
 విడిచి కార్యపరతంత్రులై, వసంతోదయమును
 జేయుట ప్రయోజనకరముగ నుండగలదు.

* * * *

స్టాట్యూటరీ కమిషను

స్టాట్యూటరీ కమిషనును నియమించుట
 లుకకుగాను కొండను త్రవ్వనటు లున్నది.
 బ్రిటీషు రాజ్యాధికారుల దురిభిమానమును
 వారి ప్రసంగములును, సభ్యుల నియామకము
 లును, వారి ధిక్కార తిరస్కారములును విశ
 దము చేయుచున్నవి. లోకమునందు సర్వజ్ఞ
 యు. సర్వాధిపత్యము బ్రిటీషు ప్రభుత్వ

స్వత్వముగ నున్నది. భారతీయుల స్వరా
 ర్హతను బ్రిటీషుపార్లమెంటు, బ్రిటీషుప
 రులు నిర్ణయింపగలరు. ప్రాచీన సభ్యత్వ
 గలిగి స్వరాజ్యమును సనుభవింపవలసిన భ
 యుల కీవిషయమై ప్రమేయములేదని ఏక
 ముగను తెల్లదొంగలందరును వాదించుచు
 రు. పార్లమెంటు బాధ్యత, భారతీయుల విభే
 లు తెల్లదొరలను మాత్రమే నియమించు
 గారణములు. ప్రభుత్వములోని గుట్టును వై
 బెట్టకుండుట కిది కారణము గానచ్చును గ
 నిష్పాక్షికమైన విచారణకు మాత్రము గ
 ణము గాజాలదు. వాదదౌర్బల్యమును వై
 వారి కోపావేశము విశదము చేయుచున్న
 అన్ని పక్షముల భారతీయులు విచారణసం
 మును బహిష్కరింతుటకు నిర్ణయించు
 బ్రిటీషు నిర్ణయమునందలి యన్యాయము
 వెల్లడిచేయుచున్నది. సామ్యస్వభావముగ
 పండిత మదనమోహనమాలవ్యగారు బ
 హిష్కరణమునే కాకను పన్నులనిరాకరణము
 సయితము బోధించుచున్నాడు. కాంగ్రె
 పక్షము బహిష్కరణమును బోధించుట సహ
 జమైనను, మితవాదపక్షము, స్వతంత్ర పక్ష
 జప్తీసుపక్షము బహిష్కరణమును బోధించు
 తెల్ల ప్రభుత్వమునకు విఠారితముగను గనుప
 చున్నది. స్టాట్యూటరీ కమిషనును నియం
 చుటయందు జూపిన వేగిరపాటే దానివి
 మునకు దృష్టాంతముగ నున్నది. పార్లమెం
 భారతీయుల నిరసన భావమును నిర్లక్ష్యము చే
 నది. యభేచ్ఛముగను ఉపసంఘమును నియమి
 చినది. వారు చేయగల నిర్ణయములును సర్వ

సియున్నవి. అన్ని పక్షములవారును వేక
 ముగను బహిష్కార ఘోషను ప్రతిఘటించి
 ముచున్నను, బ్రిటీషు రాజ్యనీతిజ్ఞుల తంత్ర
 కైఫలము దురూహముగ నున్నది. దేశము
 పప్పుడే కనువపక్షులు బయలు దేరినవి. సర్
 రెడ్డినాయుడు గారి పక్షము సహకారము
 బోధించుచున్నది. మహామ్మదీయులందు
 కేకను సహకారమును బోధించుచున్నారు.
 ఆత్మగౌరవముగల భారతీయులందరును బహి
 ష్కారమును బోధించుచున్నారు. సంకల్పిం
 ప బహిష్కారము సాధ్యముగాదని నిరాశ
 ందుట పౌరుషహీనముగ నుండగలదు. భార
 తమును దృఢసంకల్పముతో బహిష్కార
 గానమును సాగించిన వెంటనే ఫలము గలు
 క పోయినను పర్తమాంశ కాలమునందు నా
 న బీజములకు సత్ఫలము కాలాంతరమునను
 లుగగలదు. బహిష్కారమును ఫలవంతము
 ంయులని విదేశనస్త్రి బహిష్కారమును,
 స్వరాజ్యవిధాన నిర్మాణవిధానమును వరమ
 సాధనములుగ నుండగలవు. ఈ మానాంతము
 నను చెన్న పురియందు గూడనున్న భారత
 తీయమహాసభ స్వరాజ్యవిధానమును, బహి
 ష్కారవిధానమును నిర్ణయించి ప్రజలను కా
 లవరశంత్రులను కేమునని నమ్ముచున్నాము.
 ందర్శములం దనంతపురమునందు గత
 మునం దాంధ్రరాష్ట్రీయ మహాసభ
 న తీర్మానము కేంద్రమునందు విచారణ
 గ్యముగ నున్నది.

ఆంధ్రమహాసభలు
 అనంతపురమునందు గూడిన యా
 మహాసభలు సర్వతోముఖమైన యాంధ్ర
 వికాసాఖిలాషను విశదము చేయుచున్న
 శ్రీయుత దండు నారాయణరాజుగారు
 స్త్రీయసభ కధ్యక్షులను వహించిరి. శాస
 నభల విషయమై వారు చేసిన విమర్శనవ
 శాసనసభ్యులకు వారికర్తవ్యమును విశదప
 చేయుచున్నది. శాసన సభ్యులు వారి శ
 సామర్థ్యములను సభలయందు విరర్థకప
 చేయుటకన్నను ప్రజాక్షేమమునకై వినియో
 గించుట సమంజసము. సభ్యులు వారి ఫలవ
 లను ఖాళీగ నుంచవలయునని ఆంధ్ర రాష్ట్రీయ
 సభచేసిన తీర్మానమును కాంగ్రెసుసభ్యులును,
 నితర సభ్యులును గౌరవించుట ధర్మము
 నున్నది. ఆంధ్రత్వాభ్యుదయమున కాంధ్ర
 రాష్ట్ర నిర్మాణావసరమును శ్రీయుత హట్ట
 కారవారును, కారవారును, లక్ష్మణ
 విశదము చేసిరి. ఆంధ్రమహాసభ అనంత
 మునం దిపుడు రెండవసారి గూడినది. అన
 పురవాసులు రెండు సమావేశములందున
 ఆంధ్ర రాష్ట్ర నిర్మాణము నామోదించి వా
 గాధమైన దేశాఖిమానమును విశదముచేసిరి
 ఆంధ్రవిశ్వవిద్యాలయ విషయమై వర్ధిలిన భేద
 భిప్రాయములును దైవానుగ్రహమునను సంత
 మును బొంది, విజ్ఞానవికాసమునకు సాధనంబైన
 ఆంధ్రవిశ్వవిద్యాలయ మచిరకాలముననే ఏర్ప
 డుటకు భగవంతు డనుగ్రహించుగాత! సంగీత
 సభాధ్యక్షులు శ్రీయుత రాళ్లవల్లి అనంత
 కృష్ణశర్మగారు చదివిన వ్యాసము భావము

* * * *

మందును, భాషయందను, విషయవివరణము
 వందును ప్రశస్తముగ నున్నది. ఆంధ్రమహా
 జను లీవ్యాసమును ఓపించి వారికి సహజమైన
 అగీతస్వభావము నభివృద్ధిచేసి యానందమును
 గాంచుదురుగాత! ఆంధ్రమహానభలను జయ
 ప్రదముగను నిర్వహించిన అనంతపురము
 పోదరు లాంధ్రమాతయొక్క ఆశీర్వాదము
 లను బడయుదురు గాత! స్వరాజ్యమునకు
 నిర్మాణవిధానము నిజమైన సాధన గ నున్న
 నిధమును గాంధీమహాత్ముని యుపదేశములు,
 సంచారక్రమము విశదము చేయుచున్నవి.

* * * *

గాంధీమహాత్ముని సంచారము
 మహాత్ముడు గంజాము మండలమునందు
 సంచారమును తేయుటకు 1 వ తేదీని మద్రా
 సునుండి బయలుదేరిరి. ప్రతిస్థానము నందును
 వేలకొలది ప్రజలు మూగికొని మహాత్ముని
 సందర్శించి పరమానందమును బొందిరి. మహా
 త్ముని దర్శనబాధమునను సంతసించి భక్తి

పూర్వకముగ కానుకలను సమర్పించిరి. గ
 మహాత్ము డాడంబరము లేని ధర్మాత్ము
 వారి ధర్మోపదేశములు దుస్సహములుగ
 డును. మహాత్ముడు వెల్లినచోట్లను ఖద్దరు
 ధనమును గోరుచుండును. అయినను ప్ర
 విసుగు చెందక వారికి యథాశక్తిని
 కల నర్పించుచున్నారు. ప్రజలకు మహా
 పట్లనుగల భక్తివిశ్వాసములు భారతీయ
 సహజమైన ధర్మసంపత్తికి నిదర్శన
 నున్నవి. గుప్తశాఖ విలేఖరులు ప్రజానివ
 బులంచును, దానధర్మంబులందును గల ప్ర
 మునుగ్రహించి మహాత్ముని ధర్మశక్తి
 గ్రహించుటకు వివేకమును బడయుదు
 నమ్ముచున్నాము. గంజాముమండ
 లును, నితరాంధ్రులును గాంధీమహాత్ముని
 చూపుచున్న భక్తివిశ్వాసములు విభయ
 లతోపాటు నిర్మాణ కార్యరూపమును
 టకు పరమేశ్వరు డనుగ్రహించు గాత



అనువాదము ప్రశంసనీయుముగ నున్నది. అనువదిం
చుటకు సాధారణముగా ననుభవజని సంపర్కములగుండు
చక్కని బాతీయములు సాంప్రక నర్తుకొన్నవి. భావాను
గుణము కైలి యుపయోగింపబడినది. ప్రయోగ
కోషములు మాత్రము కొన్ని గలవు కొన్ని కొన్ని హిందీ
పదముల నట్లువాడుటయే బాగుగ నున్నది. 'పెండుటగాని,
త్తిండుటగాని లేక మూలమునకు సాధ్య మగునంతవఱకు
సరియగు తెనుగుఁ జేసితిని' అని యనువాదములు పీఠికలో
వ్రాసివది సరిగా నున్నది. పీఠిందు పద్యములు వ్రాయక,
బంకు వీడి వచననాటకమును వచననాటకముగనే యథావ
స్థింపించిరి. వర్తనసహాయమున వేశ్యలు పాడు నొక్కపాట
మాత్రము హిందీలో నున్నది. కథకుఁగాని, ప్రాత్రకు
నీని సంబంధించిన తక్కినపాట లన్నియు తెలుగు
భాషయైబడినవి.

అట్టి అతిద్విర్గములుగ నున్నవనియు, పద్యములు
బలనియు శ్రీయుత ద్విశేషద్రాలు రాయగారి వాట
ముల సంకెఁగఁ బ్రదర్శింప మనవారింకను ఒంతుమన్న
సాహిత్యవర్మకోవిదులగు విద్యవ్యయముమాత్రము
కనడీయక వారిఁ జెయఁజేయుచు ఆంధ్రభాషా
యోష కొక క్రొత్తయంపముఁ గూర్చుచున్నారు' అని
అనువాదములు పీఠికలో వ్రాసివది సత్యముగ నీగ్రంథము
పట్ల నర్తింపఁగలదు.

ద్విశేషద్రుని నాటకముల యాంధ్రాహవాదములు
కళాకాలా తరగతులయందుఁ బునీయగ్రంథములుగా
నంపఁదగవు.

ఈపుస్తకములు వలయువారు శ్రీయుత గ్రంథ
కర్తగారికి 'మాకైట్టుతీగి, రాజమండ్రి, తూర్పుగోదా
వారి' యని వ్రాసిన పాంపఁగలరు.

గోపాలుడు

ఇది సి. కుమారస్వామినాయుడు అం
సన్యువారు ప్రచురించినది. క్రొన్నుసైజా
పుటలు. వెల ౬ అ.

చూచి చూచుటతోడనే ముద్దుగొల్పు చక్కని

జ్ఞానసంపాదనకుఁ దోడ్పడును. ఇందు ముప్ప
శీర్షికలకైంద శ్రీకృష్ణసామ్యత్వము సంగ్రహము
పఁబడినది. మొదట సవరివారుఁడైన శ్రీమన్నా
చిత్ర మున్నది. ఇందు చిన్నవి, పెద్దవి, బొమ్మలు
నున్నవి. శ్రీ. వి. వరసింహారాయుడు గారు
కలో 'దీనిని ప్రాథమికపాఠశాలలలో సామాన్యప
గ్రంథముగ నుపయోగింపవచ్చు'నని వ్రాసిరి.

వలయువారు 'సి. కుమారస్వామి నాయ
అండీ సన్స్, చెన్నపురి' అని వ్రాయవలెను.

గ్రంథపరిచయము

ఈ దిగువ జేర్కొనిన గ్రంథములను
వందనపూర్వకముగ నందుకొంటిమి

ఆముక్తమాల్యద (ప్రాచీనాంధ్ర ప్ర
ధము) బ్రాహ్మణీ వేదము వేంకటరాయశాస్త్రి విక
సంకీర్తనీవ్యాఖ్యానమేతము. రాయలు ౮ పేజీలు ౧౯
౯౦౦ పేజీలసంపుటము. క్యాలికోఁడెందు ౪౮౮-౦-

ద్రౌపదీవస్త్రాపహరణము (విదంకము
నాటకము):—కర్త: మల్లది అమృతరామశా
గారు. పేజీలు ౧౫౪. వెల రు. ౧. ప్రకాశము క
మారి సుబ్బారావుగారు, బుక్ సెల్లర్లు, భీమడి
పల్లిమగోదావరి.

సురభి (ఖండకావ్యములసంపుటము)
కర్త: బుక్కపట్టణము తిరుమల వరసింహాచార్యులు
పేజీలు ౮౦. వెల ౦-౮-౦.

వలయువారు ప్రకాశము వేరవ్రాయవలెను.
వలయువారు 'ఆంధ్రా బుక్ డిపో', కవి, బం
వీగి, జి. టి. మద్రాసు' అని వ్రాయవలెను.

మహాభారతయుద్ధము (ఆరంకములన
టకము):—కర్త: కవిరాజు శ్రీవేద కృష్ణమూర్తి

తు ఖా రాం సా ధు

(శ్రీ శివాబీమహారాజును నుతించుట)

జి. జామువ గారు

మ. శివరాజా! ప్రతిభావిభాకర! శహాజీనందనా! దీనబాంధవ! హిందూధరణీశుభంకర! మహాత్మా! సద్యశశ్చంద్రికాధవళీభూతదిశావకాశ! రిపుకాంతానూత్రవిధ్వంసనోత్సవకేళీవరతంత్ర! నీ కిదె సమస్కారంబు వీరాగ్రణీ!

శా. ఆటోపంబులన నీజయోన్నతిని దేవావాసము ల్పొంగి ఘంటుంకారముల న్నుతించెడి, మరాటాత్మావతీ! దేవతాకోటు ల్నీటు నటించెడిదివి, దిశాకుశ్యంబుల న్నేటికేదాటు న్నీవిజయంబు సూరినుతసాంద్రఖ్యాతి నూరేగుమీ

సీ. శిబాహువులు నిల్వ నీడలయ్యెనుగదా, పాలుపొందు మాధరాపుణ్యవతికి!
 నీకత్తి మొనమీఁద నిలిచియున్నదిగదా, పరరాజశరనిధి బాడబంబు!
 నీజయధ్వజకోటి నెగడుచున్నదిగదా, యరిదుర్గభర్మహార్యములమీఁద!
 నీగుఱ్ఱపుంగిట్టె నించుచున్నదిగదా, గెలుపుమొక్క లకుఁ బాదులనుదిశలఁ!
 ద్వద్ధనుశ్రేణుమున సంపవానఁగురిసి-నిండుకీరితిపంటఁ బండ్రింపుమయ్య!
 కలియుగంబునఁ బగతురక్క-సులనుతిమి-రఘువతివిగమ్ము రాజమూర్తాండ నీవు!

సీ. వెలయింపవే! కంచువిగ్రహంబులకంతభాగాలఁ జెంగల్య బంతంలాట
 తొలఁగింపవే! జగద్దూషణప్రదమైన గోమాతృకల పాడుగొంతుకోత
 నిలువవే! దాయమన్నీల తొమ్ములమీఁద లీలమై కఱకు బల్లెములముద్ర
 సాగింపవే! రణస్థలముమగ్గములందు సరిలేని విజయవస్త్రములనేత
 కలన వెన్నిచ్చి పాటుముక్కరులచేతి-యంపగమి కింకఁ ద్రుప్పుబట్టింపుమయ్య,
 తివిరి నీచేతి చల్య పందిళ్ల నీడ-సుధ బాలింపుమోజ! శివాజిరాజ!

సా భి ప్రాయ వి శే ష ము లు

శ్లో. వ్యవసాయాత్మికా లుద్ధి శేకహా కురువద్దవ,
 బహుశాఖా హ్యవంతాశ్చ క్షుద్రయోఽన్యవసాయినామ్.

విషిలికాది బ్రహ్మచర్యంతము గల విశ్వము కాలప్రవాహమునందు మహాయాత్రను జేయుచున్నది. ఈమహాయాత్రయందు నృప్తి స్థితిలయము లనవరతమును నాద్యంతములు లేక సంప్రాప్తము లగుచున్నవి. ఎప్పటికప్పు యారంభాంతములు గోచరము లగుచున్నవి. కార్యారంభమునందును, కార్యారంతమునందును సంత్పత్తి గలుగకున్నది. పెద్దవిషయము లందును, చిన్నవిషయములందును విషాదావస్థ మానముగ నున్నది. ముఖ్యముగను నిర్వ్యాపారపరాయణులకు బుద్ధిభేదము గలుగు చున్నది. అసంప్రేక్ష్యకారిత్యమున కాశలు లందు. పనిలేనివానికి తప్పలను వెదకుట కకాశములు గలవు. భారతీయుల వర్తమాన మాదస్థితి సకలవిధములను నిరాశాజనకముగ నున్నది. చీటికిమాటికి వ్యక్తులయందును, ఘములందునుపక్షములయందునుకలహాకా ములు వృద్ధినిబొందుచున్నవి. నా కాయము, నాకారోగ్యమును భావము సంత్పత్తిని లగజేయక, పరపీడనము, పరద్యేషము లదలగుభావములు ప్రబలుచున్నవి. స్వాభిమానమునకును, కులభిమానమునకును, ఫలాభిమానమునకును గల ప్రాబల్యము భ్రాతృభ్రాణములు గాక కలహకారణములై ప్రజా

మానమునకును, ఆదర్శాభిమానమునకును గలుగకున్నవి. ఏయుపాయముచేతనైనను తన పట్టు తన మేలు నెగ్గిన దిద్విజయముగ నున్నది. ఈవ్యత్యాసము సహాయనిరాకరణోద్యమ నిర్ణమానంతరము బాగుగ గనుపడుచున్నది. ఉత్తరమునందు హిందూమహమ్మదీయ విద్వేషములు, దక్షిణమునందు బ్రాహ్మణ బ్రాహ్మణోతేతర విభేదములు దేశమునందంతటను గలుగ జేసిన తీవ్రాభిప్రాయభేదములు ప్రజాహృదయమును నిర్వీర్యముచేసినవి. ప్రజాహృదయము నావరించిన మాంద్యమునుబోగొట్టి భద్రమును వెలయించుటకు కార్యములు ప్రయోజనకరములుగానిస్థానాంతములు ప్రయోజనకరములు గావు. అవ్యవసాయ పరాయణులైన భారతీయుల చిత్తవృత్తి బహుశాఖలయందు లగ్నమై కల్లోలమునకు గారణంబగుచున్నది. ఒక స్వల్పప్రయోజనము గలుగజేయుచున్న సంక్షోభము భారతీయుల నిస్సహాయస్థితిని విశదము చేయుచున్నది. యూనియనులు, బోర్డులు, పరపతిసంఘములు, మ్యునిసిపాలిటీలు, ఉద్యోగములు, పదవులు, విద్యార్థి వేతనములు, విద్యాలయములు, శాసనసభలు వికాశసాధ

శక్తిని క్షీణింపజేయుచున్నవి. కాంగ్రెసు ప్రతిభ క్షీణించినది. కాంగ్రెసు సంఘములే లేని స్థలములు గలవు. పనిలేనివారందరును నాక్షేపణాత్తోను, సంతకలహములతోను కాలయాపనమును జేయుచున్నారు. ఈ సందిగ్ధావస్థయందు తరణోపాయము యథాశక్తిని సకల జనులును కార్యదీక్షను కైకొనుటయందు గలదని గాంధీమహాత్ముని ఖద్దరు ప్రచారము విశదము చేయుచున్నది. ఇతరసాధనలందు భేదాభిప్రాయము లున్నపుడు భేదాభిప్రాయము లేని ఖద్దరునే ధనమునందు ప్రజాలక్ష్యము నేలలగ్నము చేయజాలమొ తెలియకున్నది. ఆశంకరాధికారములులేని ఖద్దరునందు ప్రజానాయకుల లక్ష్యమును లగ్నముచేయుటకు గాంధీమహాత్ముని కార్యదీక్ష భగీరథప్రయత్నమువలెను ధర్మారాధ్యముగ నున్నది. సుబాసుచంద్రబోసు సత్యేంద్రచంద్రమిత్ర గారులు గ్రామపునర్నిర్మాణమును బోధించుచున్నారు. ఇదియే కాంగ్రెసు నిర్వహింపవలసిన కార్యవిధానము.

* * * *

గాంధీమహాత్ముని కార్యదీక్ష.

గాంధీమహాత్ముని 59 వ వర్ధంత్యుత్సవములు గతించిన భానువాసరమునందు దేశమునందంతటను శ్రద్ధాభక్తులతో జరుపబడినవి. అసహాయోద్యమము స్తంభించినను, సత్వరస్వరాజ్యముసంప్రాప్తముగాకపోయినను, ప్రజలకు గాంధీమహాత్మునిపట్లగల యపారమైనభక్తిని వారి ఖద్దరు విజయయాత్రలు చెప్పక చెప్పచున్నవి. మహాత్ముని విజయ

మునకు వారిత్యాగము, సత్యప్రియత్వము కార్యపరత్వము గారణంబులుగ నున్నవి. గాంధీనిరంతర మానవసేవాపరాయణత్వవారి మహాత్త్వమును వెల్లడి చేయుచున్న గాంధీమహాత్ముకభ్యసించిన ధర్మసాధన వాదైవసంపన్నుని జేయుచున్నది. మహాత్ముకార్యములు సత్యాశ్రయమును గలిగి భగదర్శితంబు లగుచున్నవి. బాలబాలికలు, పురుషులు, బ్రహ్మణబ్రహ్మణేతరులు, ప్రాచీనపాశ్చాత్యులు మహాత్మునకు జేసెడి యర్పములు వారి సుగుణసంపత్తిని వ్యక్తము చేయుచున్నవి. మహాత్మునిసందర్శనలాభము గలుగజేయుచున్న బ్రహ్మనందము మహాత్ముని దివ్యమహిమను విశదము చేయుచున్నది. ప్రజల గాంధీమహాత్మునిపట్ల గల భక్తిని సార్థకముచేయుటకు గాంధీమహాత్మునివలెనే ఖద్దరు భక్తిపరాయణులై ఖద్దరుసేవను జేయుట ధర్మముగ నున్నది. ఖద్దరుసేవ దేశసేవకును, మానసేవకును సాధనమై, స్వరాజ్య మప్రయత్నముగ సంప్రాప్తము గాగల విధమును మహాత్ముని నిత్యజీవయాత్ర విశదముచేయుచున్నది. మహాత్ముని యుపదేశములను, కర్మారాధనమును నాదరించుచు భారతీయులు న్యవసాయపరాయణులై కామితార్థములను బడయుపరమధర్మముగ నున్నది. పరమేశ్వరుడు గాంధీమహాత్మున కనేకవర్ధంతులను ప్రసాదించి వాశాంతిసందేశమును సార్థకము చేయుగాలి.

* * * *

ఖద్దరు దీక్ష

గాంధీమహాత్ముని ఖద్దరు ఘోష మందగతిని సర్వత్ర వ్యాపించుచున్నది. మునిసి హుసంఘములు ఖద్దరుధ్వనిని జేయుచున్నవి. మైసూరు సంస్థానము ఖద్దరును గృహావరణము చేయుటకు ప్రయత్నములను జేయుచున్నది. మైసూరు మహారాజు, మంత్రి, ఉద్యోగస్థులు ఖద్దరునకు ప్రోత్సాహము నొసంగుచున్నారు. గతమాసమున తమిళనాడునందు లక్ష రూప్యములు ఖద్దరునిధికి వసూలైనవి. తిరుపూరు ఖద్దరు తమిళనాడునందును, నిశరప్రాంతములందును విశేషమైన వ్యాపకమును గొంచుచున్నది. తిరుపూరు ఖద్దరునిర్మాణమునందును, విక్రయమునందును వ్యాపకమును బొందుచున్నది. తమిళనాడునందువలెను ఆంధ్ర దేశమునందు ఖద్దరు వ్యాపకమును బొందకుండుట సంతాపకరముగ నున్నది. ఆంధ్ర దేశమునందు మంచి ఖద్దరు తయారగుటకు వీలున్నను విక్రయమున కవసరమైన ఖద్దరు తయారగుట లేదు. ఖద్దరును తయారుచేయుట కవసరమైన ధనము లేకున్నది. జిల్లాలయందు ఖద్దరు సంఘము లీయవలసిన బాకీలను చెల్లించుటకు నాయకులు నిర్లక్ష్యము చేయుచున్నారు. అఖిలభారత చరఖా సంఘమునకు చెల్లించవలసిన బాకీ వాయిదా సమీపించుచున్నది. వరి బాధ్యతను వారు నిర్లక్ష్యము చేయుచున్నారు. ఈ యరాజక సమయమునందు కోర్టులు కరణ్యములుగ నున్నవి. ఇష్టమైనను ఎవరి బాధ్యతను వారు గ్రహించి బాకీల నిచ్చి

ఆంధ్రులకారవమును గాపాడుటకు పరమేశ్వరుడను గ్రహించుగాత!

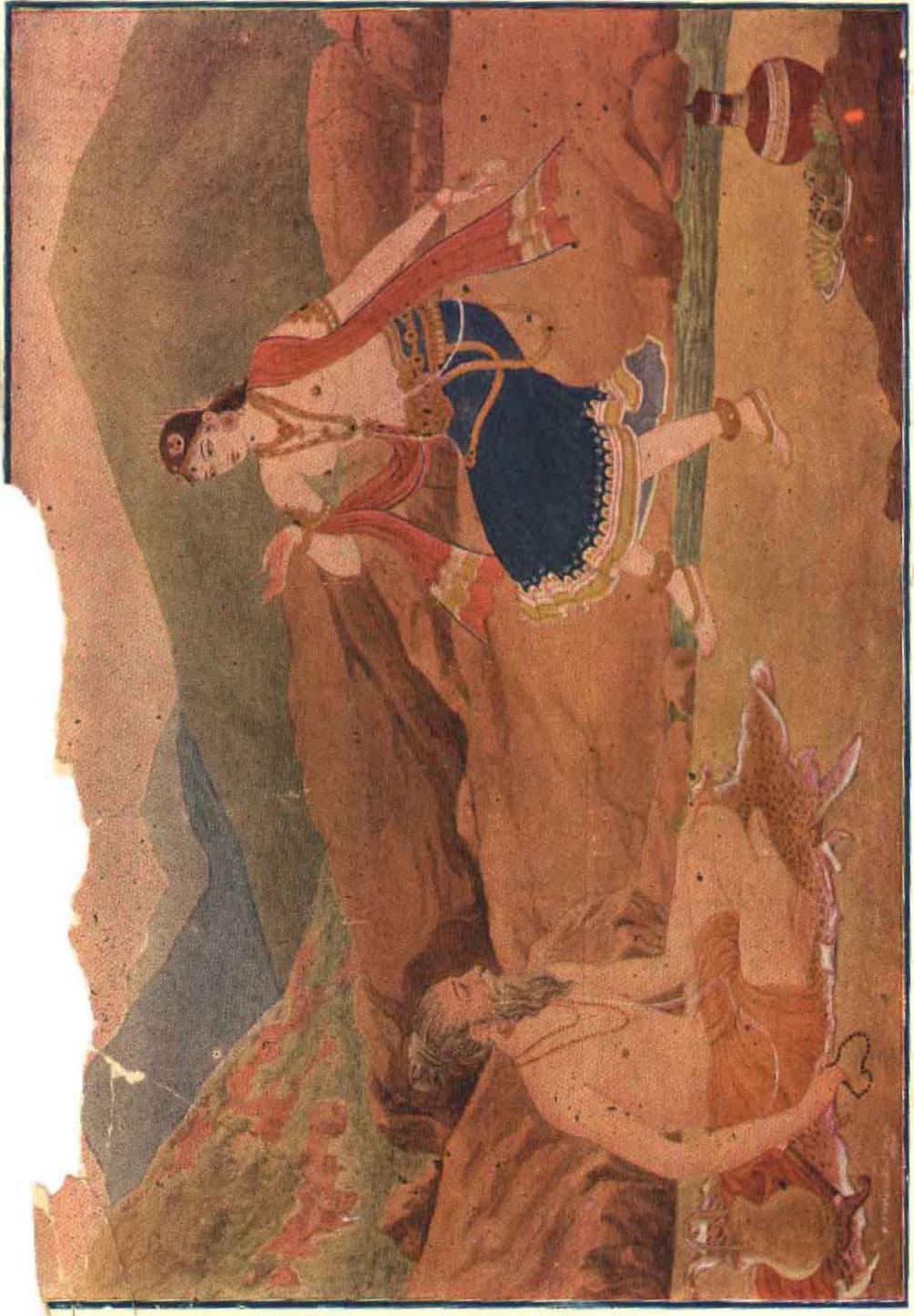
గాంధీమహాత్ముడు మార్చి 15 ప్రాములందు ఖద్దరు నిధి కాంధ్ర దేశమునందు పంచారమును జేయుటకు నిశ్చయించినటులు వెలియుచున్నది. తమిళనాడునందు శ్రీయుత సి. రాజగోపాలాచార్యులు గారు చక్కని ఏర్పాటులను జేసి లక్షరూప్యములను వసూలు చేసిరి. ఆంధ్ర దేశము తమిళనాడుకు వెనుకబడక ఆత్మకారవమును గాపాడుకొను సని నమ్ముచున్నాము. ఖద్దరువనులవలెను కాంగ్రెసువనులును మందగమనమును జేయుచు దేశావ్యతమైన మౌంద్యమును విశేషముచేయుచున్నవి.

* * * *

కాంగ్రెసు సంస్థలు
 కాంగ్రెసువనులు మందగమనమును జేయుచున్నవి. అనేక ప్రదేశములందు కాంగ్రెసు సంస్థలు లేవు. కన్న తనలములం దైనను పేరునకుమాత్రము గలవు. గంజాము, కడప మండలములనుండి రాష్ట్రీయ సంఘమునకు సభ్యులనామములైనను చేరియుండలేదు. కాంగ్రెసు వనుల వలెను ఖద్దరు వనులందును నీమండలములు వెనుకబడియున్నవి. ఈమండలములందుగల దుఃఖితియే యితర రాష్ట్రములందును గలదు. గౌహతి తీర్మానము శేషించి యున్నను కార్యాచరణము దుస్థరముగ నున్నది. మండల సంఘములందు జేయబడుచున్న తీర్మానములు కాంగ్రెసుసభ్యుల చిత్తవృత్తిని విశేషము చేయుచున్నవి.

క క : 27 విషయానుక్రమణిక

ఝరీతరణము—మద్దిపట్ల వేంకటరమణయ్య గారు	...	...
యామునస్మృతి—మక్కపాటి వేంకటరత్నకవి గారు	...	...
భాషాసంప్రదాయములు—శ్రీపరవస్తు వేంకటరామానుజస్వామి గారు	...	...
బంగారుఫలము—అధికార్ల సూర్యనారాయణరావు గారు	...	...
ఉత్తరరామచరిత్ర—అవ్వారి సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రి గారు	...	...
సందేశము—శ్రీమతి టి. నరస్వతి గారు	...	...
మనుచరిత్రములోని కొన్ని చారిత్రక విశేషములు—అడవి శంకరరావు గారు	...	...
శరద్రమ—టి. ప. నారాయణస్వామి గారు	...	...
కాళిదాసకవి కార్తికేయభర్తుడు—సి. శివయ్యశాస్త్రి గారు	...	...
వేమనతారావళి—శ్రీరంగంసల్యాన్ చక్రవర్తి రఘునాథాచార్యులయ్యవార్లుగారు	...	...
పుష్పాంజలి—సుకేశ్వరాచార్యులైవ్వరు?—మానవల్లి రామకృష్ణకవి గారు	...	...
నిశ్చింత—దీపాల పిచ్చయ్యశాస్త్రి గారు	...	...
వినోదవిమర్శము—వేటూరి ప్రభాకరశాస్త్రి గారు	...	...
పన్నా—కొత్త జగ్గయ్యచౌదరి గారు	...	...
ఆనందకందము—కొత్తపల్లి సూర్యరావు గారు	...	...
సోలమకచక్రవర్తి—నాళము కృష్ణారావు గారు	...	...
శృంగారం—పూడిపెద్ది వేంకటరమణయ్య గారు	...	...
ఆదిమాంధ్రకన్య—కాట్రపులపల్లి రామమూర్తి గారు	...	...
పరాకాష్ఠ—శ్రీ శివశంకరశాస్త్రి గారు	...	...
దీపావళి—యస్. వి. రాజమూర్తిగారు	...	...
దారిద్ర్యము—పండితారాధ్యుల నాగభూషణము గారు	...	...
గజదొంగ—పా. వి. రాఘవరావు గారు	...	...
శ్రావణాశ్రువులు—పెనుమర్తి వేంకటరత్నము గారు...	...	...
లక్ష్మీరామేశ్వరము—నరహరిసెట్టి వేంకటరత్నము గారు	...	...
రాగాతిశయము—దుగ్గిరాల పల్లంరాజు, పానుగంటి చిరంజీవిరావు గార్లు	...	...
శ్రీమతత్రయాచార్యులు—తిరుక్కోవలూరు మహాస్వామి శ్రీ కుమార	...	...
ఆది వరహాచార్యులు గారు	...	...
పాంచాలీమానససరిక్షణము—మోచెర్ల రామకృష్ణయ్య గారు	...	...



విశ్వామిత్ర తపోభంగము

చిత్రకారుడు : శ్రీ వరదా వెంకటరత్న ముగాగు, రాజమండ్రి

చెన్నరాష్ట్ర శాసనసభయందు కాంగ్రెసు జ్యోతుపక్షముల సంయోగమువలనను గలిగిన ఫలములో శతాంశమైనను బయటను గలుగలేదు. రెండుపక్షములవారును యథా ప్రకారము స్వోపక్షమాత్రము జేయుచున్నారు. బ్రాహ్మణాతరపక్షము మంత్రీపదవులను నిరాకరించునపుడు కాంగ్రెసునందు జేరి కాంగ్రెసు సత్కార్యములును సార్థకము చేయుట ప్రయోజనకరము. జ్యోతుపక్షనాయకులు కాంగ్రెసు సంఘములందు తాము సభ్యులుగ జేరినంత మాత్రమునను సంతృప్తి పొందక కాంగ్రెసు నిర్ణయములను సాధ్యము చేయుటకుదల జడుట యుక్తముగ నుండును. చెన్నపురియందు చరితకాలముననే జగ్జులనాగిగారి యధ్యక్షుండను 42 వ కాంగ్రెసు గూడ నున్నది.

అనాగిగారి యభిపాదనము లెలులున్నను నాయకులమీదను, ముఖ్యముగ తమిళనాడు ప్రజానాయకులమీదను గలదు. వారిభారమును నిర్వహించి కాంగ్రెసు ప్రతిష్ఠను గాపాడుదురని సమ్మతము. నాయకులు విస్తారములైన శాసనసభలనుండి వారి లక్ష్యమును నిర్మాణకార్యవిధానమునకు మరల్చుట క్రైయస్కరము.

* * * * *
 హిందూ మహమ్మదీయ సంయోగము
 సిమ్లాయందు గూడిన హిందూ మహమ్మదీయ నాయకులు సమూహము సార్థకముగాకుండుట సంతోషకరము. హిందువుల మేళనమునోపరక్షణము నేడు పుట్టినవి

గావు. చిరకాలమునుండి వచ్చుచున్న సమస్య వర్తమానకాలమునను ప్రచండ రూపమును దాల్చుటకు గారణములు రాజకీయములుగాని మతవిషయములు గావు. హిందూ మహమ్మదీయ విభేదము లన్నియును సాంఘిక ప్రాతినిధ్యమునకును, పదవులకును సంబంధించియున్నవి. ఇది బహిరంగ, రహస్యమైనను విషయనిర్ణయము సాధ్యము గాకున్నది. హిందూ మహమ్మదీయ సంఘము లుద్దేశకాంతములై కూర్చుకార్యములకు గడంగునపుడు శాంతిమార్గము నిర్ణయము గుండున్నది. హత్యలు, దౌర్జన్యములు సంకల్పసిద్ధికి నిర్ణయములని నాయకులు ప్రజల యందుద్బోధమును గలుగజేసి దేశ శాంతిని గాపాడుట ప్రయోగము గాంధీ మహాత్ములు

త్ముకు తెలుపునటులు తీవ్రమైన భవము గలుగక ప్రజలయందు భయము గలుగకుట యసంభవముగ నున్నది. ర్విభేదములు, కాంగ్రెసు దౌర్జన్యము వర్గాధికారమును దృఢతరము రాజ్యాంగ సంస్కరణములను దూరముచున్నవి.

* * * * *
 రాజ్యాంగ సంస్కరణములు భారతీయుల నిస్పృహయసీతి నిరంకారవర్గమున కానందమును గలుగచున్నది. వస్వల్పలాభ మొ యంతేకక కాలవాల మగుచున్నది. రాజ్యాంగముల యవసరము తగ్గిపోవుచున్నది. రణసంఘమునకు సంబంధించిన వనిరాశను దినదినాభివృద్ధిని క్రే

గామునందు వర్ణింపబడినది. నందిమల్లయ్య
య్య కవిద్యయముచే నాంధ్రీకరింపబడిన
వాణమునండి కొన్ని పద్యములు నుదాహరించు

శ్రవ్యంతకళోరమార్తులు మహా
హాలాహాలబ్యాభూ
శ్మశుల్ భుజవండహిండితకుశా
రప్రాసఖ్యాద్యశా
శ్రవారముతోడ వెల్వడిరి రు
ద్రకూరగాత్రంబునకా
శాశ్యాండాన్ని వరః పికాచ్యుసర
క్షోభూతవేతాళమల్.

పడపెడ నార్చుయకా దిశలు
బీలులువాళువదల్చి రుద్రుపై
డచిన నమ్మహారకుడు
నవ్వుచు భూతపికాచ్యోటిఁ జూ
పడుఁ జని వేయఁజొచ్చెఁ దప
కుల్ ధరణిం బడి పాతలింపఁగా
దుసులు గుండ్లు దుండ్లు శవ
మల్ పుటియల్ పటియల్ ముఖస్థలిన్.

ఈచందంబున భూతపి
శాచంబులు వైవదేవసైన్యంబులు నా
రాచములు ముంప భూతపి
శాచములుం దలుమ దేవసైన్యము విజిగెక.

విజిగినఁగని మఖశాలకు
నుజికి వకుంధర వడంక నొండొరుఁ గడవం
బఱచుచుఁ బండులు పటపటఁ
గొఱుపుమ నార్చుద్రసైనికులు డౌర్త్యమునక. *

పురాణములందు భూతాసురయుద్ధములు, దేవా
యుద్ధములు చాల వర్ణింపబడినవి. భూతాసురయుద్ధ

* వరాహపురాణము, పంచమాశ్వాసము దక్షాధ్వరవిధ్వంసఘట్టము చూచుఁడు. పద్యములు 106-125 వలె

† గణా సింహముఖో నామ వీరభద్రభ్రుకో గమః. — మార్కెండేయపురాణ
‘గణేశ్వరపతిం దివ్యం రుద్రమల్వ పరాక్రమమ్, సనక్కుమాశో భగవాన్ అపృచ్ఛ స్పందికేశ్వరమ్.’
— మార్కెండేయపు

‡ సింహముఖగణనాయకుఁడు అనఁగా నీతని యనుచరు లందఱు సింహముఖు లని తిలఁ
కుది. దీనికి వివేకార్థము తీయ సంకల్పించరాదు.

ములలో తార కాసురయుద్ధము, త్రిపురాసురసంహారము
ముఖ్యమైనవి. వీనిలో కుమారస్వామియు (రుద్రుని
కుమారుఁడు), భూతనాయకుఁడగు రుద్రుఁడును బాల్కాని
యుండిరి. ఇది యటుండ నిచ్చి ప్రస్తుతాంశమునకు
వత్తము. భూతగణనాయకుఁడు రుద్రుఁడు. ఈగణము
లందు గణవి శేషములు చాటిగలవు. ఒక్కొక్క గణము
నకు ఒక్కొక్క గణనాయకుఁడు గలఁడు. అట్టి గణనాయ
కులలో వీరభద్రుఁ డొకఁడు. ఇతఁడు సింహముఖగణ
నాయకుఁడు. నందికేశ్వరుఁ డొక గణనాయకుఁడు. †
ఇతఁడు ప్రమథగణాధిపతి.

విఘ్నే శ్వరుఁడు-గణపతి

వినాయకుని నామములు అమరకోశమునం దిట్టి
యఁబడినవి:

‘వినాయకో విఘ్న రాజ ద్వైమాతురగణాధిపాః

(అ) శ్లోకదత్త పేరఘ్న లక్ష్మోదర గణాననాః.’

ఇందు ‘గణాధిపాః’ అననామము మనకు ముఖ్యమైనది.
దీనినిబట్టి యితఁడుకూడ నొక గణనాయకుఁడని తెలియు
చున్నది. ఇతఁ డేగణనాయకుఁడో స్పష్టముగఁ దెలియ
పఱుచుటకు నా కాధారములు సరియైనవి గన్పట్టలేదు.
కాని యీక్రిందివిషయమును బట్టి వీరభద్రుఁ డెట్లు నీఁ
హముఖ గణనాయకుఁడో † వినాయకుఁడుకూడ నట్లేగణ
ముఖగణనాయకుఁడని నాకుఁ దోచుచున్నది. వరాహ
పురాణమునందు వినాయకుని జన్మవృత్తాంతము గమని
పుఁడు. చదువుటకు మనోహరముగా నుండుటకై ము
మైన పద్యములఁ గొన్నిటి నీకింద నుదాహరించ
వ్నామః :

నీ. పలుమాఱు సోమరి భరిగాలి సోకునఁ
గదలెడు నీలాలకములు చూచి
తోలుకారు క్రొమ్మెఱుంగలవంటి రుచులు ముం
దట వెదవల్లు నేత్రములు చూచి

* వరాహపురాణము, పంచమాశ్వాసము దక్షాధ్వరవిధ్వంసఘట్టము చూచుఁడు. పద్యములు 106-125 వలె

† సింహముఖగణనాయకుఁడు అనఁగా నీతని యనుచరు లందఱు సింహముఖు లని తిలఁ
కుది. దీనికి వివేకార్థము తీయ సంకల్పించరాదు.

ఇది మనవారు పడెడి గొప్ప పాఠాటటుగ గన్నట్లు
చున్నది. *

పర్జితార్ (Pargitar) పండితుడు విశాచపద
మొకప్పుడు జాతిపరముగా సర్థమే క్రమక్రమముగా
దయ్యముపరముగా సర్థము వాడుకలోనికి వచ్చినట్లు
వ్రాయుచున్నాడు. మనకు పర్జితార్ సాక్ష్య మక్కలు
లేదు. మన గ్రంథములే మనకు వెవిషయము వేనోళ్ల
జెప్పుచున్నవి. విద్యాధరాదులు దేవయోనులని జాతిపద
ముగా గ్రంథములు వాక్యమనప్పుడు మన కొక పాశ్చాత్య
పండితుని నిర్వచనమే వేదవాక్యముగా నెంచుకొనకూడ
లేదు. రుద్రుడు భూతజాతినాయుడనియు, రుద్రుడే
గణదేవతలలో నొక్కడని వక్కాణింపబడినపుడు
ఈ భూతజాతి గణములుగా విభజింపబడి యుండెనని
యు, నీ భూతగణముల కధిపతి రుద్రుడనియు గొంతెము
యోచించి చూచిన విశేషము కాగలదు.

భూతజాతి-గణములు

భారతదేశమునందు భూతజాతివారు ఆదిమనివా
సులుగా గన్నట్లుచున్నారు. వీరి ప్రశంస బ్రహ్మాండపురా
ణమునందును, మార్కండేయపురాణమునందును గన్నట్లు
చున్నది.

బ్రహ్మాండపురాణమునందలి యీ క్రింది శ్లోకముల
నునింపుడు.

..... తతః శ్రోధాత్ శ్రోధాత్వానో వినిర్మితాః
ప కపిశే నో గ్రా తే భూతాః విశితాశనాః

భూతత్వా తే స్మృతా భూతాః

.....
వ్రజాః స్యుతేరి వ్యాధిష్టః బ్రహ్మజా నీల
సోఽభిధ్యాయాసతీం భార్యానిర్మమే చా
నాధికాణ న చ హీనాకాతాన్ మనసే వా
సహస్రం చ సహస్రాణాం అస్పృజ త్కృత్రివ
తుల్యానే వాత్మసా సర్వాక్ రూపేతేజోబ
సింగలాకో సనిసంగాశ్చ కపర్తి నీలతోహితా
.....
అన్నాదాక్ విశితాదాంశ్చ ఆజ్యపాక్ సోమ
.....
భూతా విజిజ్ఞో భూతాంస్తు రుద్ర స్యామచరా
.....

... బ్రహ్మచారిపతిం దదా
సర్వభూత విశాచానాం గిరిశం శాలపాశినమ్.

మార్కండేయపురాణములో నొకచోట
'చతుర్థకా భూతగణాయ ఏవ
తత్ర పితా యేఽభిల భూతసంఘాః'

అని చెప్పబడినది. కాన వీరు రుద్రానువరుల
వీరి దేశమునందు ఆర్యావర్త ప్రాంతమునందెయు,
సిరనివాస మేర్పరుచుకొనిన ఆదిమనివాసులనియు,
గరికులనియు, వీరి సంఘము గణములుగా విభ
బడెననియు స్పష్టమౌచున్నది.

దక్ష మఖివిష్వంసావసరమున రుద్రానువరు
భూతపితాచగణములు తమ నాయకునికొకేసిన సహా

"Powerful races of hostile character are often mentioned such as Dana tyas, Rakshas, Nagas, Dasyus. Some of these are practically civilized w rs were rude and savage and were sometimes cannibals. These races w uced to subjection and barbarous practices repressed and as they came un e influence of Aryan civilization, these names became opprobrious, until at len y cease to possess any ethnological force and turned into purely evil appellations e the word 'Asura' and all became synonymous with the meaning 'demon'. This proc e gone on continuously thus Pichachis (పితాచీ) was originally the name of a tribe a mately turns to mean an impost goblin." Ancient Historical Tradition, Page: 2

† తై శ్లోకములు శ్రీ పరవస్తు లక్ష్మీనరసింహస్వామిగారు నచించిన (Ancient Indian Trib The Bhutas అను గ్రంథమునుండి క్షేర్ణావబడినవి. అష్టాదశపురాణములను బొందుగా పఠించి పాని నెఱింగినవారిలో క్రీనరసింహస్వామిగారు మొదటివారుగా పరిగణింపవలసియున్నది. పర్జితార్ (Ancient Historical Tradition) ఈ భూతజాతినగుటించి ప్రశంసించి యెఱుంగు నప్పుడు సందలి భూతప్రశంస గుర్తించి యుండలేదు.

మొత్తమీద రాజకంఠానికి పద్దది పురి. అతని
 కన్నులోమాత్రం నారకునిమాట యథార్థమని నమ్ము
 వుంది. మైగా గురుపలవాసం చేశోజ్జ్వలం క్షీర
 సంబుడిదగ్గర తాను మాడా ఈయర్థాన్నే వినియున్న
 మయం జ్ఞాపకమాడా వచ్చింది. అయితే స్వప్తిమతికి
 ఇచ్చినవాదాన మేమి, పర్యకుడిమీద వుండే అభిమాన
 లు అతన్ని అన్యధాగా ఈప్పుకొని పోతున్నవి.
 కాబట్టి అతడు ఏదీ పాలుపోక చాలానేపు తంటాలుపడి
 మత్నాదు తీర్చునట్లుగా సభవారికి చెప్పి ఏలాగో బహు
 లాగు ఆనాటికి సభను ముగించాడు.

అయితే మాత్రం తప్పుకుందిగనకనా. మత్నాదు
 యథాప్రకారం సభ మాడింది. సభవారంతా తొలివాటి
 నావం తీర్చాలని దని కోరినారు. వసురాజు సత్కా
 రారు లయనతర్వార తీరుస్తా వన్నాడు. సభ కా దని
 పట్టుపట్టింది. పట్టదావంటి-ఏమంటే లోకం ఎవర్ని
 గోప.గా భావిస్తుందో కార్యకాలమందు వారి యనుష్ఠా
 వచడం సహజమే కదా. కాబట్టే పెద్ద
 లన్నారకు దా—

† “స్వస్వదీర్ఘతరాగోక్తో
 ధర్మ మ్నూనృతతాం ప్రజేతో
 ప్రామాణ్యతో యతః పుసో
 వాచః ప్రామాణ్య మివ్యతే—అని.

—వసునేమి

వసురాజు ఇంతవఱకూ ధర్మపక్షపాతి అని పేరు
 పొందాడుకాబట్టి ఆయనమాటను ఇట్టికాలంలో ప్రజలు
 నిరీక్షించడం ఒకవిధంగా ధర్మమే. కాని నెగించుకొనే
 యోగ్యత అతను సంపాదించుకోవలసి యున్నది. ఈ
 విధంగా సభ పట్టుపట్టేసరికి వసురాజు ధర్మనిర్వహణం
 చేసుకోలేక మోహానికి నుటియై పోయాడు. వెంటనే

† సర్వవేత్త యనీ, పితరాగుడవీ ప్రసిద్ధిగాంచినవాడు సత్యముగా జెప్పినచే ధర్మమని ప్రజలు విశ్వసిత
 ఏమంటే, ఎంతటి గొప్పమాటకైనా దాన్ని చెప్పేవాడిగొప్పతనాన్ని పట్టేకదా ప్రామాణ్యంమాడా నిధిమాపుం
 † ఎవ్వరు గురుకుప్రమామూర్త్యకంగా సంప్రదాయవిరుద్ధంగా శాస్త్రపాఠము చేయరో, చేసినా
 వారిమాటయందు అపనమ్మక ముంచుకోవీ దానిని ప్రమాణంగా తీసికొనజాలకుండుకో అట్టి వారి
 చెవులలోగాని, హృదయాలు హృదయాలలోగాని లెక్కపొందుట కేమాత్రం తగివుండవని తిలుస్తాను.

* కాబట్టి ప్రాణాలు ఎగిరిపోయ్యే సీరి వచ్చినా, అది ఎంత లాభకరమై వున్నా అసత్యమును సత్పురు
 కుభకామన గలిగియుండే ఎవ్వరుమాడా ఎప్పటికీమాడా చెప్పనే చెప్పరారు. ఏమంటే అసత్యవచనంకంటే మి
 కష్టకోట్లును గల్గించేవస్తువు లోకంలోమఱి ఎక్కడా ఇంతవఱకూ లేదు. ఇటువై నుండదు.

నారదుడి మాటకంటే పర్యకుడిసీధాంతమే ని
 వనిన్నీ తాను దివ్యసింహాసనంలో వుండి చెప్ప
 అదే అందటికిన్నీ అంగీకరించవగ్గదనిన్నీ చెప్పిన
 దోను కుట్ర. పెద్దలు ఇందుకనే అన్నారు

† “మన్యే న ప్రాయశ్చేమం
 కర్ణా శ్చ హృదయాని చ
 యై రభ్యానే గురో శ్చాస్త్రం
 సక్రుతం నావధారితమ్—అని.

—అచార్యవచనం

ఈవిధంగా వసురాజు చెప్పే చెప్పడంతో
 సభంత హాహా-యని నివ్వెఱపాటు పొందింది. తో
 నారదుడు లేచి అన్నాడుగదా—“రాజా ధర్మం న
 చవసినవాడవు. నీవే ఇట్లు సంప్రదాయవిజ్ఞాన
 త్రోసివేస్తే ఇక ఇతరుల సంగతి ఏమని చెప్పవ
 అయితే ప్రస్తుతం నీవు లోకానికి అంతమా ప్రమాం
 వున్నావుకదా. ఇట్టి నీయందు గల సద్భావం
 లేక దుర్భావం గానీ లోకానికి తెల్పవలసింది
 చేవలేకదా! అయితే నేదాలు సద్విద్యలూ
 దాయవే తలూచెప్పే ధర్మదేవతయే లోకంలో అ
 బ్రహ్మమూ వ్యాపించియుంటే-నీవున్నూ ధర్మాన్ని
 సరించకుండా వున్నావని నేను చెప్పేమాట సత్య
 అయితే అందుకు ఫలంగా నీదివ్యసింహాసన మో
 క్షణంలో బ్రద్దలై పోవుగాక”—అని శపించిన
 టనే పటపటమని ఆసింహాసనం బ్రద్దలై భూ
 పోయి వసురాజు అధఃపాతాలాన పడిపోయ

* “తస్యా త్ప్రీణక్షయే చాఽపి
 కష్టకోటినిధాయకం,
 అసత్యవచనం సద్వి
 ర్న వాచ్యం కుభ మిచ్చుభిః—బ్రహ్మవక్త

తర్వాత నారదుడు లోకపూజకు దైనాడు. అది మొదలుకొని ఆయన జైవనర్మవ్యాప్తికై విశేషించి పృథ్విచేసి, సీమ్యుటరుతీకొంతకాలానికి గిరితటమనే రాజ్యం లించి చివర కోజుల్లో విరాగియై, యనియై క్రమంగా రాజ్యసేధిపదవిసొంది విరాజిల్లినాడు. నిజమే. జైవ ర్మవల్ల సాధింపరాంది వుందా? కాబట్టి నారదుణ్ణి పఠించి పెద్దలు ఇల్లా ప్రశస్తిని చెప్పినారు:

శ్లో. జిత్యా పర్యవహాదినో వృధాతరః శ్రీ నారదోఽ
శ్రీమత్సారజీసేంద్రకాశన మహాసింధోర్ధనశ్చుండ
భృత్యా సారతపః ప్రసిద్ధమహిమా సర్వాధనీధిం
స శ్రీమా ద్విజవంశమండనమణిః పుర్యా త్స
మంగ

ఇది జైమల మతకథలయందు ౭వది వసుర
కథ యుగిసినది.



పా ము లా డు

కవికొండల వేంకటరావుగారు, బి.యే.బి.యెల్.

(గీ త ౪)

నీ-బిచ్చమెత్తే నాగసారము
ఇచ్చనూదుచున్నాది?
పుచ్చపూల వెన్నెల—నీ
లచ్చిచూపుచున్నాది?
ఆస్రక్కూకూకుడుండి
తో—పలుకులాడుతూ వుంటూ
చాపలలుకుంటూ
మా—పల్లెకొచ్చే పిల్లంట్రా!
చిప్పచేత పుచ్చుకొని
యీధియీధి తిరుగాడే
బొట్టెడంట్ట బొంతమీద
నిదరపోతు సెదరకుంటు?
నీయిల్లు వాకిలేడర?
ఈయిక్క-గాన్లు సెట్టునీడ
తీసివేసె గుడిసెర?—ఓ!

పాములాడ! పాములాడ!
పట్టుపట్టు నాగసారము
పట్టర యింకొక్క పాలి:—
బుట్ట చిలువ వేసుకు నువు
పట్టెడు బియ్యంబు నడుగు
చట్టెయూదునపుడు కసరి
కొట్టినాడ కొట్టినాడ.
అట్టిపాపె యిపుడు నీవు
గుట్టుగ నీహాయిబాడ
గొప్పపాట లాగుతోచు
పుట్టత్రాచు దోబూచు
లాడించేవు చింతకాడ!
పాములాడ! పాములాడ!
పట్టుపట్టు నాగసారము
పట్టర యింకొక్క పాలి.

మీకు మేలైన సువాసనగల అత్తరులు కావాలేనా?

మేలైన అత్తరులకు రాజసి పిలువబడు ఆటోదిల్ బహార్ ను ప్రపయోగించుడు



కొన్ని బిందువులను మీ చేరుమాటుపై చిరికినతోడనే యింపగు, పుష్పసంబంధమగు సువాసన నీచుట్టుపట్లవ్యాపించును. ఇంతటిరమ్మమైన, మనోహరమైన సువాసనను నీవు బహు రులోకొను యితర అత్తరులలో పొందజాలవు.

'ఆటోదిల్ బహార్' అను చేరును యిప్పుడు జ్ఞాపకమునకు తెచ్చికొనుడు. దానిని ఒకమా రుపయోగించుడు. దాని మనోహరమైన, కాశ్యతమైన సువాసనను తనవృత్తయ్యమును చెందుదువు.

1/2 బౌస్సు బుడ్డి	వల	రు.	2-0-0
1/4 " "	" "	రు.	1-4-0
1 ద్రాము	" "	రు.	0-12-0
మాదిరిసీసా	" "	రు.	0-2-0
సువాసనగలకార్డులు		రు.	0-1-0

వి. పి. చార్జీలు ప్రత్యేకము

కొనునపుడు దయచేసి 'ఆటోదిల్ బహార్' అను చేరును బాగ్ తగా పరిశీలించి కొనుడు. అన్ని చోట్లను అమ్ముబడును. సోల్ ఏజెంట్లు:—

ఆంగ్లో యిండియన్ డ్రగ్ అండు కెమికల్ కంపెని,
285, జామ్నామసీదు బజారు, బొంబాయి.

లుగాని, తీవులుగాని, ఏవైనను సరియే తొలగింపవచ్చును

ఏల నోప్పులవలన బాధపడవలెను. ఆ నోప్పులు తలయందైనను సరే, జేహాట్లైనను సరియే, నడుమునోప్పి, వాయువునోప్పులు, పడిశిము, గొంతునోప్పులు, కీళ్లనోప్పులు, నాడినోప్పులు, బెణుకునోప్పులు, మొదలగు సరియే, తప్పక త్వరలో

'ఆడమేన్స్ వైప్రైన్ సాల్వ్'

య్యును. ఇది ప్రపకాంతికర మగు అంజనము కాదు. ఇది చాలా ఇది చాలా విలువగల ఓషధులచే తయారుచేయబడినది. దీనిచే పోయి తత్తరమే నిన్ను ఆనోప్పియొక్క బాధనుండి తొలగించును. భవదీరి.

బుడ్డి 1 కి రు. 1-0-0.

వి. పి. చార్జీలు ప్రత్యేకము.

బాధనివారిణి ఫలమును కనుగొనుటకు యీ క్రింద పేర్కొనిన అంగడినుండి 2 అణా కొనవచ్చును.

బి. సార్క, 259, చైనాబజారు, మద్రాసు.

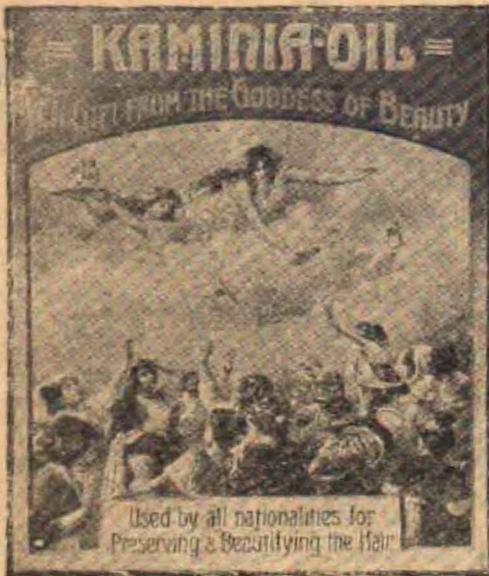
ఆంగ్లో యిండియన్ డ్రగ్ అండు కెమికల్ కంపెని,

285, జామ్నామసీదు బజారు, బొంబాయి.



ఏల మీరు కామినియా తైలమునుమాత్రమే నాడవల

(రిజిస్టరు చేయబడినది)



ఎందుకనగా:

కామినియా తైలము వెంట్రుకలకు చాలలా
 కామినియా తైలము వెంట్రుకలు ఊడిపోవు
 కామినియా తైలము వెంట్రుకలు పొడవు
 గాను కాంతిగాను
 తోడ్పడును.
 కామినియా తైలము గువాసన తైలము మా
 అయితే వెంట్రుక
 కావలసిన ఓషధు
 గలవు.
 కామినియా తైలము పుట్టెను చల్లదనమును
 డప విక్రాంతి నివ

చదువుడు,

ఆలోచింపుడు,

ఆర్డరును

కలకత్తాలోనున్న ఫార్మ్యుట్లపత్రిక తెలిపినది:—“ఆంగ్లో ఇండియన్ డ్రగ్ అండ్ కెమికల్
 పంపబడిన అత్తెరులు, వాసన తైలములు విధిజంపబడి, పరీక్ష చేయబడుటవలన అందులో హానికరమైన
 లేదని రుజువుపరచబడినది. కామినియా వాసన తైలమునందు మనోహరమైన అత్తెరు చేర్చబడినది
 చలువను గలిగించును.”

సి. యు. ఆర్. కార్వెల్లా, ఎస్. ఏ. ఫర్లను, పెరా ద్వీపమునుండి వ్రాసినది:—“కా
 మినియా మంచినదియు, తృప్తికరమైనదని నిస్సందేహముగా కనుగొంటిని. ప్రత్యేకముగా మ
 త్వరలో గుణమును గలిగించును. ప్రస్తుతము వాడుచున్న నా తోగులకందరికిని దీనిని శిష్యాత్వ

బుడ్డి 1 కి ధర రూ. 1-0-0
 బుడ్లు 3 కి ధర రూ. 2-10-0

వి. పి. ఖర్చులు రూ. 0-
 ,, ,, ,, 0-

హెచ్చరిక:—ప్రతిపట్టణమునందును, గ్రామమునందును యున్న కుప్రసిద్ధమైన దు
 నియా తైలము విక్రయించబడుచున్నది. మీరు అడుగునట్టి దుకాణమునందు దొరకనిచో
 తెలుపుచూ, ఆర్డరును మాకు సేరుగా పంపును కొందరు వర్తకులు ఎక్కువలాభమున
 వర్తకుగుఱుతులు గలవి, తక్కువరకముని “శ్రేష్ఠమైనదని” తెలుపుదురు. గమక క
 పోతుడు. ఎల్లప్పుడును కామినియా తైలమునే పట్టుపట్టి తెప్పించి వాడుచు. ఇత

ఆంగ్లో ఇండియన్ డ్రగ్ అండ్ కెమికల్

మం—మనస్సులో ఉండుగోండి. నా అంతనాడు ఈయట్టు సక్కలలేదు, ఎందుకొచ్చినమాట! మీరు నా మేలు కోరేవారై కాబట్టి, చెప్పినా భయంలేదని చెప్పాను. చెళ్లండి. (వెడుతుంటే వెనక్కిపీల్చి) మరొక మాట. ఇంతవరకొచ్చింది కాబట్టి చెలుకున్నాను. నా

అంతనాడు ఈ ప్రపంచంలో గూడా లేదు. దశాడు.)
క—చిత్తం! నేనెరుగమా?—పీడుగో... ఆక్రమించుకుందాం అనుకున్న పదవి ఓపే నామకం పీడూ, చలాయించేది నేనూ (క

326

ప ల?

“ప్రణయలతవాడి తలవ్రేల వైచె నేల?”

(హరితకృతము)

౧

చిన్ని చిలునవ్వు వెన్నెలల్ చిలుకదే మొ!
వెలుది వాల్చూపులక గారవింపదే మొ!
లేమ చవులూఱునుడుల లాలింప దే మొ!
మగువ వాతెఱనాన్ని ముద్దుఁగొన దే మొ!
ప్రణయలతవాడి తలవ్రేల వైచెనేల?

౨

అబల పోలయల్క తెలియాడ్కినలమునపుడు
వెక్కనముదోఁప మారోము వెట్టనపుడు
పలుకరించినకొలది బిట్టలుగునపుడు
పొంచి యూరార్య బో నీనడించు నపుడు
చరణయుగమంటఁ బోఁ జెంప నఱచునపుడు
ప్రచలువాఱు ననల సందడినిగులుకు
యలతవాడి తలవ్రేలవైచెనేల?

౩

పొలఁతిఁ గలఁగని బయలుతో మెల
తెఱవ సందేశమునకె మైమఱచు వే
పడఁతిరాకరు నెదురెక్కి పఱచువే
కలికి కన్నడ నిల్వనఁ గరఁగువేళ
చెలువ కన్నామనటన మేల్కొలుపు
ఇంతి తనుదాస యెడఁ గదియించు
అలరువలపుల దెసల గంతులిడి మల
ప్రణయలత వాడి తలవ్రేలవైచెనేల
విసువెఱుంగని ముచ్చట లెసఁగుదా
శరళతరరాగ కళలాని తనియుదా
అఖలవిస్మృతి నవ్వైత మందు
సమత నేకాంతనేవ లీనమగుదా
వ్రతము పట్టెనొ యీదృశాపథ
ప్రణయలతవాడి తలవ్రేలవైచెనే



విఘ్నే శ్వరుఁడుకూడ ఒక దేవుఁడేనా?

కుందూరి ఈశ్వరదత్తు గారు, బి. ఏ.

శ్వరునిను వ్రాయఁజలఁచుకొనినపుడు ఆంధ్ర
 క లోక నూతనవిషయమును చెల్పుచున్న
 వ మువయించినను, వైదికమతో ధారకులు
 శిఖామణులు నగు పండితులంజరు లీవ్యా
 వో వారి మాటాములకు బాల్కుడు
 సంగోచముకూడ కన్పించి. అయినను పరి
 పత్త్యమునువృత్తాంతముఁ బ్రచురింపవచ్చుచో
 వరించుకార్యము వ్యర్థము. విశుభ్రములు వ్యక్తి
 లనకుఁ గడంగక, నేను వ్రాసినసంగతులు విమ
 ర్శ్యగాఁ జూపినచో నేను వెంటనే సవరించు
 పలు గావించుకొనెదను. పండితుల రాధరము
 గో శృంగభంగమైనను మాచంటి యువకుల
 బులాసబోధవదాయకమే.

పూజించుచున్నారు. ఈరుద్రుఁ డెవ్వరు? కేవలము భగ
 వంతుఁడేనా? ఆమరుకకావ్యములో నీరుద్రునికి నామాం
 తరములు నలుబదియైదుగలవు.

“శంభు రిశః పశుపతి శ్చివ శూరీ మహేశ్వరః
 ఈశ్వర శ్చవ్య ఈశాన శ్చంకర శ్చంద్ర శ్చేఖరః
 భూ లేశః ధ్వాంపరశుః సిరశో.....”

రుద్రునికిఁగల నామపరంపరలో భూ లేశః అనునామము
 ముఖ్యమైనది. అదియుఁ గాక అమరములోనే రుద్రుఁ
 గుఁ డేవలలో నొక్కఁడుగా గణింపఁబడెను. చూడుఁడు!

“ఆదిశ్చవిశ్వజనవస్తుషీ తా భాస్వరానిలాః
 మహోరాజక సాధ్యార్షే రుద్రాశ్చ(గణదేవతాః)”

ఈరుద్రుని కిగల నామములలో భూ లేశః అనుప
 దమునకును “గణదేవత” యనుపదమునకును వీడియైన
 వ్యత్యము కలదా యని చూచినయెడల తిరిగి ఆమరుకకా
 వ్యమునందే ‘భూ లేశః’ అనుపదమునకు మన కర్తవ్యము
 గట్టివట్టగము గానవచ్చుచున్నది. దేవయోనులం చెప్ప
 నపుడు అమరలోకమునందు భూతచక్రము గన్నట్లు
 చున్నది.

‘విద్యాధరోఽప్సరో యక్ష రక్షి గవర్షకమ్న రాః
 పికానో గుహ్యకష్టిగ్ధో భూతోఽమీ దేవయోనయ
 అని భూతపదము శ్లోకనఁబడి నది. పీరు
 యోనులని చెప్పఁబడుటచేత పీరు నిజముగా దయ్య
 ములు గారనియు, వీ రొకబాలివారనియుఁ జె
 వచ్చునుగదా. సాధారణముగా పండితులు పికా
 పదములకు దయ్యములని అర్థము చెప్పుచున్నారు.
 కలలోఁగూడ భూతపికాపదములకు

చీన ప్రాంతవసతిత్ర నిబంధనమునకుఁ బురా
 యంతపాహోయ్య మొనర్చుచున్నవి. ఈపురాణము
 ముఖించి, దానియందలి నిర్గును జేల్చిన పాశ్చా
 కుఁడగు చర్చిటార్ ప్రైవిషయమును తన
 Historical Tradition అనుగ్రంథమునందు
 చూపించియున్నాడు. మనభారతదేశ
 చీనవసతిత్రపరిశోధకులగు కులంకర్,
 ప్రమథనాథదేవర్షి మొదలగు పండితు
 లునందు కుశ్రపసిద్ధాంధ్ర చరిత్రకారులగు
 వీరభద్రరావుగారును వారివారి పరిశోధ
 యమును విస్తృతము గావించియున్నారు.
 యులుందు విఘ్నే శ్వరుఁడు రుద్రునికిఁ బా
 జించిన మమాఁడని వక్కాణింపఁబడి
 నే బ్రహ్మవిష్ణుమహేశ్వరులని చెప్పఁబడు
 లిగా భావించి భారతీయులు

యటకు దీసెను. నాటినుండి నాచి మహా
సీధాశక్తి సంపన్నయై, అచిర కాలముననే
మస్తశాస్త్రములందును అపారపాండిత్యము
సంపాదించి తండ్రితో సమానురా
య్యెను.

327

ఈగాథను మనము సత్యచరిత్రమని చే
నినను, పుక్కిటిపురాణమని త్రోసిపుచ్చి
కు. నాచి మహావిద్వాంసురా లనిమాత్ర
మొప్పుకొని తీరవలెను. సంస్కృతమున అన
యసామాన్యమైన వైదుష్యమును సంపాదిం
చినమీదట ఆమె కవిత్వరచనకు దొరకొనెను.

ఆమె కవితావ్యాసంగమునకు ఆమృతఫల
ముగా 'నాచీ'యను దృశ్యకావ్యము ఉదయ
మొందినది. భాషాచాతుర్యమందేమి, భావ
సూఢుర్యమందేమి ఆనాటకమున కదియే
సాటి. ఆనాటకమున ప్రస్తావితవిషయము
నాచి స్వీయజీవితచరిత్రమే. దానియందామె
దుఃఖభాజనమును, దయనీయమును అగు
తన వైధవ్యజీవనమును హృత్పిండములను
చిదుపు కరుణారసముతో వర్ణించియున్నది.

ఆంధ్రునిది జాలిగుండె. కావుననే కరుణా
రసవర్ణనమున సాటిలేని నేర్పు సహజముగా
నలవడడ దాంధ్రహృదయమునకు. కరుణారస
పూరిత మైన సీతచరితము వివరించుటయందే
ఆంధ్రకవయిత్రీమతల్లి మొల్ల తనకవితాచమ
రము నంతను అపధాన మొనర్చి కటికి
లనుకూడ కనికారముతో నింపి
ది. దుఃఖమయమైన ఆత్మో

విదుషీమణి నాచి కరుణారసప్లుతి
న్నది. ఆంధ్రుడగు భవభూతి సంస
ఉత్తరరామచరిత్రను రచించి కరు
కవధి గల్పించినాడు. ఉత్తరరామ
సీతావియోగజన్యమయిన రామ
మును వర్ణించెడి శ్లోకములు వజ్ర
యములనుగూడ ద్రవీభూత వ
గును. ఆహా పుట్టునట్లు కరుణార
పించి వర్ణించుటలో ఆంధ్రున కాం
ఆంధ్రున కిట్టి గొప్పపేరు వచ్చుట
భూతు లైనవారిలో నాచి యొక

పరిణతవయస్సున నాచి కాశీ
మున్నగు సుప్రసిద్ధపుణ్యతీర్థము
కాలమును సద్వినియోగ మొన
తీర్థసేవయందామెకు కేవలయా
యే కాక విద్యావిజయాభిలాషక
తమై యుండెను. సంస్కృతవిద్య
యైన కాశీయందును, ఇతర పుణ
దును దిగ్గంతులవంటి పండితుల
శాస్త్రవాదము నెఱపి దిగ్విజయ
ఇంతతో తృప్తి నొందక ఆపండి
ఆగ్రా మొదలగు స్థలముల కేగి
యందు విద్వాంసులతో వాదము
విశేషమైన బహుమతు లందినది.
కానుక లన్నియు దీసికొనివచ్చి
జూపి, తనయాత్రావృత్తాంత మ
పించెను. ఆమె గొనిన విద్యావి
తెచ్చిన వారితోపికములకు పో
మన్ననలకు మెచ్చి, ఏలేశ్వరో

అలరెను. అట్టి మహావిద్వాంసురాలిని
 కగా బడసిన ఏలేశ్వరోపాధ్యాయుని
 పమునకు కొలది లేకుండెను. కాని,
 సంతోషచంద్రిక నాచి వైభవ్యవేదన
 మేనుమును ఒత్తిగించి బహిర్గతము
 లక మఱుగుపడియుండెను.

కలశాస్త్రములందును సంపూర్ణసాం
 సంపాదించి, కాశి, మైసూరు, హరి
 మొదలగు స్థలమాలయందు శాస్త్రు
 లు నల్పి దిగ్విజయములొనర్చి, మహా
 చే మన్నన లంది, ఆంధ్రకీర్తిని దేశ
 యందు చాటివచ్చిన ఆంధ్రమహాపురు
 యుల గర్భయందు వెక్కు యడయించిరి.
 ఆంధ్రపండితరత్నములకు పురోగామి
 ఆంధ్రవిదూషీమణి నాచి ప్రకాశించు
 వేదయుగమున జనకమహారాజు
 దు బ్రహ్మజ్ఞానియు, ఋషిశ్రేష్ఠు
 యాజ్ఞవల్క్యునితో ఆత్యద్భుత
 శాస్త్రచర్చ నల్పి జయముగొనిన
 గాళ గార్గివలె ఆంధ్రపురంధ్ర నాచి

భూలోకబృహస్పతులగు మహాపండితుల
 తీర్థయాత్రలందు శాస్త్రువాద మొనర్చి వి
 మందినది. అట్టి విద్వాంసురాలు నాచి మ
 త్తరణవివేకమును విని ఆనందింపని, ఆనంద
 గర్వింపని ఆంధ్రు డుడునా?

కవన మల్లిన ఆంధ్రరమణులలో
 త్రకు తెలిసినంతవఱకు తెనుగునందు మె
 యు, సంస్కృతమునందు నాచియు మొ
 వారు. అట్లగుట నీరమణీభవ్యము ఆ
 శ్రీలోకముచే కవితాపీఠమున తొలిపూ
 నందవలసిన మహానీయురాంధ్రు.

అవకాశ మిచ్చి సంస్కార మొన
 నచో ఆంధ్రకాంతలు మొల్ల, ముద్దున
 వేంకమ్మ మున్నగువారివలె ఆంధ్రసారస
 మునే కాక నాచివలె సంస్కృతవాఙ్మ
 మును కూడ గ్రంథరత్నములతో నలంకరి
 అనశ్వరమైన యశోధనమును నముపార్జి
 గలరని ఈవిదూషీమణి ధన్యజీవితము ఆం
 నీమాంతరములు మాఱుమోయునట్లు మే
 నినదములతో ఉద్దోషించుచున్నది.

—'ఆంధ్రరమణీమణుల' మం

నీ ర థ ము

విశ్వనాథ సత్యనారాయణ గారు

నీరథమ్ము దీక్షాప్రణీత
 రవేగమ్ము పరువులు వెట్టుచుండె
 య్ము గానిక్రిందబడి నలిగి
 యనయది రక్తనదము లింకి.

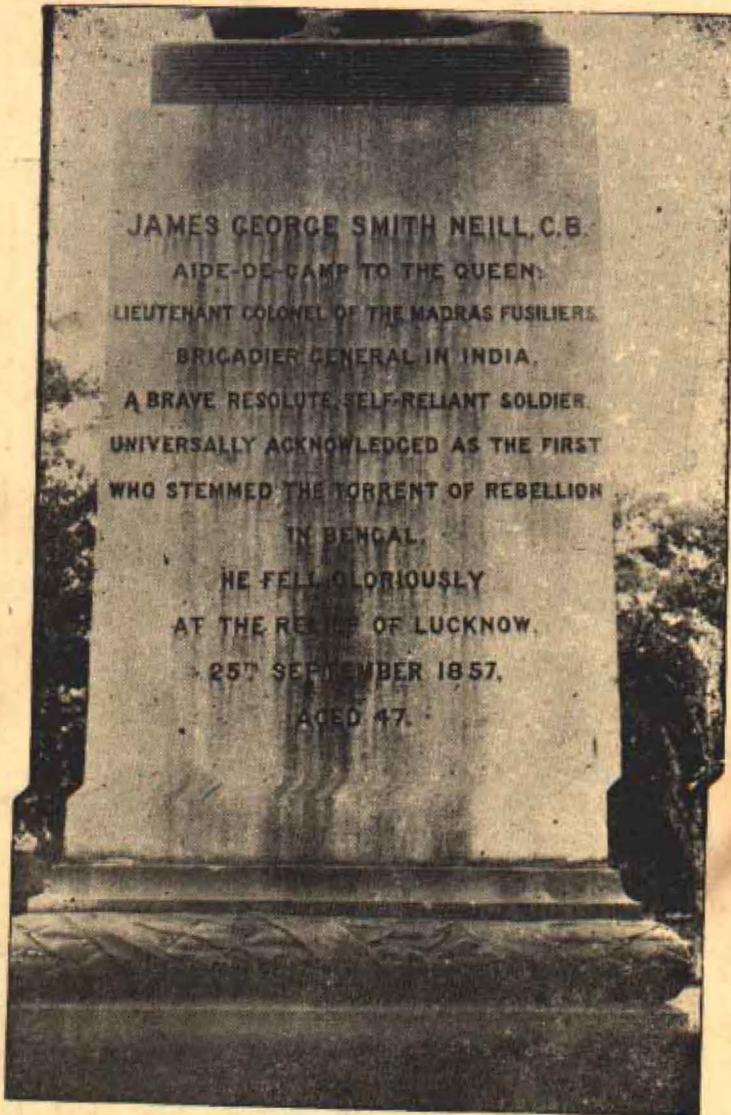
నావరోదించిన హతాన్ని నాదమునకు
 వెనుదిరిగియైన మరి చూచుకొనగలేదు.

నాదుర క్తంబు నీరథచోదకుండు
 కడిగివేయును రేపు చక్రముల
 అచటిబహుజనక క...

విరాజ త్వదీయరథము



చెన్నపురమందలి నీలు శిలావిగ్రహము
 పోలీసువారు దీనిని అనుదినము కాపాడుచున్నారు.



దీనిపై ఈక్రింది విధముగ వ్రాయబడియున్నది.

జేమ్సు జార్జిస్మితు నేలు సి. బి. రాణిగారికి అంగరక్షకుడు; మదరాసు ప్రెసిలియన్
 పటాలమున లెఫ్టినెంట్ కర్నలు. హిందూ దేశపు బ్రిగాడియరు-జనరలు.

ధైర్యవంతుడును నిశ్చలాత్ముడును ఆత్మవిశ్వాసముగల సైనికుడు. పంగ దేశమున విప్లవ
 సవాహమును అడ్డుపెట్టినవారిలో ప్రథములని సర్వత్ర అంగీకరింపబడిన యోధుడు.

ఈతడు లక్నో ముట్టడిని విడిపించునపుడు గౌరవప్రదముగ కాలగతుడయ్యెను.

1857 సం॥ సెప్టెంబరు 27. వయస్సు 47.

సృష్టి సందర్భనం

చామకూర సత్యనారాయణ గారు

329

నేను నొకరోజున తలపని తలంపుగా కాటకూటేశ్వర మనేగ్రామం వెళ్లడం తటస్థించింది. అది నిడదనోలుకు నాలుగు మైళ్లదూరములోనే ఉంది. ఆ గ్రామం ఆటై అంత పెద్దదని చెప్పేటందుకు వీలులేదు. ఊరంతా కలుపుతే రెండు అండ్లు గడపుటుందేమో! గ్రామస్థులైన ఆటై నాగరికత కలవాళ్లుకారు.

అసలు నే నా గ్రామం వెళ్లిన పనేమో చెప్పొద్దు! అన్నట్టో దేవాలయం ఉందని, అది పూర్వం కాట్రాజు కూట్రాజుల కాలంలో కట్టబడిందనిన్నీ విని, అందే విశేషం ఉందో చూద్దామని వెళ్లొను,

ఆ దేవాలయానికి వెళ్లే త్రోవలో ఒక చెరువుంది. ఆ చెరువందం ఏమని చెప్పను? మొగమంతా కట్టచేసుకొని ఆటై చూశాను.

అప్పుడు ఆ మరాకులతోను, వికసించిన తామరపుష్పాలతోను, ముసుగు వేసుకొంది. ఆనమయం సాయంత్రం కావడంచేత, ఆ కాశాన్ని చిత్రవిచిత్రంగా వ్యాపిస్తోన్నాయి రకరకాల రంగులు. గంగమ్మ తిల్లికి రంగులుంటే ప్రీతి కాబోలును. వెయ్యి కట్టా పెట్టుకుని నిశానం కంటాడంటుంది. కనుపించిన

అప్పుడే సూరన్న గారు కూడా ఆ కాశావీధిని ప్రయాణం చేసిచేసి ఆ య్యాడు కాబోలు, మెలమెల్ల గా, డానికి దిగుతున్నాడు పడమటి కొం

నే నావినోదమంతా ఓ చెట్టుకి బడి చూస్తునేకొన్నాను. కాని ఆవినో ఆనందించడానికి మాటుగా మట్టానాకు. అప్పుడు “నాకుంచ రంగునా?” అనుకున్నాను అనుకుంటే



స్వరహాస్యం తెలుసుకోవడం ఎవరి
త్వంలో? డి, దేవాలయం వైపు ము
వ్విను.

స్వరహాస్యం ఒక కాపాడు ఎదురయ్యాడు.
అడిగాను:

నేను—ఎవరే, ఓ కాపు! ఓ కాపు!
అంటే ఎవ్వరిది?

కాపు—ఏటి బాబు?

నేను—(వీడికి చెముడు కాబోలునురా
అనుకొని గొంతుకు బద్దలయ్యే
పొలం ఎవ్వరిది?

కాపు—ఇది చెప్పింది బాబు! చెయిటి
కొడుకునండి. ఈ పొలం పేరడుగుతారా?
అంటే.

—నువ్వీ ఈ గుడి పేరో?

కాపు—తెల్లండి, ఏం తెలుస్తుంది బాబూ!
మా అయ్యోరు సిన్నప్పడు రెండవ్వరం
ముక్కలొత్తయి గందాని, బల్లోపత్తే వల్లోసి
బల్లో కల్పం దుకీ చిచ్చయ్యిందండి. మీయం
టి వెబువులేదైనా వెచ్చిస్తే, తూర్పేటో
పడవ పీటో తెల్లండి.

(నేను వేసే ఈ గొప్ప ప్రశ్నలకు చదువు
లు, శాస్త్రాలు కూడా ఎందుకో అనుకొని)

నేను—పోని ఈ దేముడు పేరు తెలు
సునా?

కాపు—దేవుడికి పేరేటి బాబు? మా
వోల్లంతా దేవుడేనంటారండీ! బాబు...
ముక్క పాశేత్తోరా! ముసలి ముండా కొడుకు
నుండి.

నేను—తాతా! చూశావు? చుట్టలు
కాల్పడమనేది మాయింటా నంటా కూడా
లేద. ఈ అణా తీసుకుని నీ ఇష్టం వచ్చింది కొను
క్కో. అని చెప్పి వాడి సమాధానాలకు
సవ్యకున్నాను కొంత నేపు వాచూ పా
దాటాడు. నేను గుల్లో కల్లాను. చూడండి
తమాషా!

గుడి ప్రక్క
చచ్చడయ్యింది.
టంతలో ఎక్కడనుం చొచ్చాయో ఒకకోత
లదండు ప్రత్యక్షమయ్యింది.

అవేమనుకొన్నాయో నన్ను చూచి
కాపల్లె దుడ్డుకర్ర, తట్ట తలపాగా లేవను
కొన్నాయి కాబోలు!

కిచకిచ లాడుతూ... శాశాయి నా



చూడడం మొదలుపెట్టాయి.

నాకైతే లోపల భయంగానే ఉంది. "శివు
నాజ్ఞలేందే చీమైనాకుట్ట"దని పెద్దలు చెప్పిన
యిక్క జ్ఞాపకం తెచ్చుకొని వైకిమాత్రం
ధైర్యంగానే భగవంతుడి మీద భారంవేసి,
అనేం చేస్తాయో చూద్దామని కదలకుండా,
మెదలకుండా నిలుచున్నాను.



వచ్చి నాకండువూ ఒకటి, పంచికొంగొ
కటి పట్టుకొని లాగి నన్ను వెర్రిపుల్లాయిని
చేశాయి సమంటే ఏంచేస్తాయో అనిభయం
చేత కొయ్యబారాను.

కాని జంతువులకున్న జ్ఞానం మానవు
లకు లేదనిపించింది.

డాను. ఆవుకున్న స్వార్థత్యాగం - కుక్క
గుర్రానికి ఉన్న విశ్వాసం, - కాకులకున్న స
మైత్రి, కపోతములకున్న ఏకపక్షివ్రతః
సృష్టికి అధికులమను మనుష్యులకుండాము

అందులో దూరంగాఉన్న ఒకపండుకొ
"ఆయనెవరో పెద్దమనిషిలాగున్నాడు, ఆయ
జోలి మీకెందుకరా" అని కాబోలు "కె
కిచ" యని అరచింది. 330

ఆకోతిమూక మధ్యస్థంగా ఉన్న పె
కోతిని—భగవానుడు, పురాణపురుషుడు విస
శ్రీరామచంద్రుని ముఖ్యభక్తుడైన శ్రీ ఆం



నుకొని మాచేసరి కొక రెప్పపాటుకాలంలో కోతైనాలేదు నాదగ్గర. వెళ్లిపోయాను. క్కడివక్కడకు వెళ్లి పెద్దకోతిచుట్టూ గుమి సూడాయి. అప్పుడు నేననుకున్నానుకదా:

“పిటిలో ఉన్న వికమత్యమే కనుక మనుష్యుల్లో ఉంటే ఈపాటికి స్వరాజ్యము రాకపోయిందా?”

సరి అది ఆలాఉండగా, ఇంకోవైపున మరోవినోదం కనుపించింది. అదేమిటంటూ రేమో! కోతులకుటుంబము. ఒకఆడకోతి, మగకోతి, భార్యార్థులు కాబోలు. ఒకదాని తల్లి ఒకటి పేలుమాసుకోవడం ఆరంభించాయి.

పిల్లలుకాబోలు, వాటి ఆనందాన్ని అవి ఒ దానిపైఒకటి గెంతుచు అవన్నీ కలసి పే మాసుకుంటూ ఉన్న పెద్దకోతులమీద గెం డం మొదలు పెట్టాయి. ఒక గెంతడమేనా వాటికి విసుగుపుట్టేటంత అల్లరిచేశాయి.

కాని వాటికేమైనా కోపం వచ్చిందన కున్నారేమో?

లేదు సుమండీ! లేదు! ఎంతమాత్రమూ లేదు!

వాటిగొడవలో అవున్నాయి.

అదెంతో ఆశ్చర్యంగా కనుపించింద నాకు. కనుపించి, ఎంతో జ్ఞానం కలవాళ్లం,

ఓర్పుగలవాళ్లం, అనుకు మనము కాసంత విచ్చి గట్టిగా ఏమన్న గిట్టక వాళ్లు అల్లరి చేస్తే కర్తవీసుకు చావగొట్టడానికి వెళ్లే మన ము — జంతువులనుంచి కూడా నేర్చుకోవలసింద చాలా ఉందని తెలు కున్నాను.



331

నా—ఈ అయిందా? నామాట అబద్ధమనా?
 చి—అవన్నీ సుండలం విని ఏమన్నాట్టి?
 చి—ఏమన్నాట్టి? బలబలే అన్నాట్టి. వాడికేం.
 చి—అం లేగాని, ఇదేమిరా అని ఆమెజంటుగా
 దివోరు నొక్కటా?

చి—అహా. తుద నెగ్గడంమాటే నిన్నడు
 తూంటా!
 రా—అది మనుష్యుల్ని బట్టి ఉంటుంది.
 పూ—నాకు అనుమానమేస్తే! అందుకనే ముంద
 అంత కానీండి, తరవాత నే వస్తానంటాను.

—లేదుట.
 —లేకపోతే, గడ్డేనా పెట్టలేదు పోనీ ఓమో
 పట్టకట్టి?... సరేలే; వలుగుల్లోనూ, పిల్లివద్దకి
 పోతాం ఉండండి.

చి—నామా అనుమానం కలుగుతుంటుంది
 గాని దాన్ని జయిస్తూంటాను. కాని, ఏమాటకామాటే
 చెప్పగోవాలి, సభ నెగ్గడం కష్టం అనుకుంటాను. నీ
 అంతర్యంలో నమ్మకం యేమిటోయ్, రాజ్యం! దాచకు.

(రాజ్యం, త్యాజ్యం వస్తారు)

—విన్నాలోయ్ కపండులం ప్రవర్తన?
 —ఏం? మన్ని తిట్టాడా ఏమిటి? టిప్పాస్త్రీ
 పరే. ఎల్లా గ్రహించావ?
 —అల్లాగేమిటి? వాడిస్వభావం నాకు తెలి
 రాస్వభావం నాకు తెలియదా? రెండూ
 చాను. అంటేనా జరుగుతా?
 లే.

రా—అంత నొక్కినొక్కి అడుగున్నావుగ
 నక, ఆ ప్రస్తావన రానేవచ్చిందిగనక, నీవర్గం నాకు
 దాపరికం ఏమిటి గనక, చెబుకున్నాను. మువ్వ ఈ
 వ్యాపారంలో ఎవో ఒకగలోద్దామని అనుకోడం
 నాకు తెలుసు. అందుకనే ఇందాకా నువ్వ నన్నడిగి
 నప్పుడు, పోనీ నాకెందుకని చెప్పేసి మాభాగే, దివ్యం
 గా ఉంది! అనేకాను. కాని, నన్నడిగితే చెబుతాను,
 ఇది ఛస్తే నెగ్గదు. నెగ్గడంలే! నేను అక్షరాలా రాసి
 స్తాను. నెగ్గదు. నావాక్యం ఎల్లాంటిదో తెలుసునా?
 ఏమిటోయ్! అనేకం ఆరిపోయాయి, సంఘాలు, సభలు,
 సమాజాలు, కంపెనీలు, మిల్లులు, ప్రెస్సులు, క్రికెటు
 —అయ్!

—అన్నా వాడుతిట్టే ఉంటాడు. వాడా?
 —అక్కాకాస్తీ నే నేస్తాలెండి. మనిషిని
 మాడ్చేస్తాను.
 —అయ్యో, హాయిగానూ! ఎన్నేనా
 త్రిరావు నీతో ఆలోచించాట్టగా,
 దయా! నువ్వ గొప్పవాడవైపోలే
 పో? నీ ఒక్కడి సలహాయే వున్న

చి—ఎందుకు నెగ్గదా?
 రా—ఎందుకనేమిటోయ్, ఎందుకనీ, ఎందుక
 నేమిటి, చెఫన ఎందుకనీ బోడిఎందుకనీనీ! నెగ్గడంలే.
 ఎమోయ్ త్యాజ్యం!

—చి—మరే. మొదట్లోనే అక్షమైనవాడితోటి
 ఏ ఆలోచనలు ఎందుకని చెప్పేసి నాతో ముచ్చటం
 డు. అసభగరించి నీ అభిప్రాయం ఏమిటి?

త్యా—మనకర్థమాయ్! లిపి! మానవుడు పిప్పి
 గంకులుచేసి, చేకాను అంటూంటాడు. కాని, అనుకు
 న్నంతనే పేనా పట్టకుండా కర్మం వచ్చి ఘనిషిని నేన్నె
 ట్టి కొడుకుంది.

రా—ఓ. దివ్యంగా ఉంది. దానికేం? గొప్ప
 జరిగిపోయిన తరవాత మెచ్చుకుంటారు. కొందరికి
 కేవలం నా మెచ్చుకుంటారు.

చి—అయితే రాజ్యం! ఈ సమాజం అంతే
 అంటావ?

రా—కేవలం అంటే. నేను అనేక ధర్మా మొ
 క్కిలకి ఆగిన ముండావాటి. నాకు

4-వ రంగము

దంధ్యులు తెంపును చక్కాపోయారు. ప్రతీదీ మూడు రోజుల పట్టపగలూ!

రా— దొరతనంవారు ఒప్పుకుంటూన్న వైశాస వసథలగాయకు బోర్లన్నారా, కిందపంచాయతీ వరకూ ఉండి సభలే అనేకమైన అపస్మారాలతో నిండి ఉన్నప్పుడు ఆస్మదాదుల సభలు ఏం నిర్వహిస్తాయి? తుప్పలో తుట్టి మఖలో మాడేవీ?

చి— అవును అయితే ఈదిక్కుమాలిన సభకి మనం వెడదామా, అసలు— ఇంక పద్యం రాయను.

రా— వెడిలే వెడదాంగాని, లాభం చిన్న మెత్తూ ఉండదు.

చి— పైగా, త్రిమూర్తిరావు ఇందులో ఏదో స్వలాభం సాక్షుపదుతుం దనుకోకపోలే ఇది చస్తే తల పెట్టి ఉండదు! ఉరికే వెయ్యడం ఎక్కడిమాటా! కొందరు పైకి లాభం లేదని విచారిస్తూనే ఉంటారు, లానేసి.

త్యా— నాకు తమలపాకు తొడిమంటే నా లాభం ఈరోజున ఉంటే, నే వస్తాను.

చి— వెళ్లకపోలే త్రిమూర్తిరావు లెంకెట్టు గుంటే?

చి— లెంకెట్టుగుని మొన్న డైయర్ లాగ చిలు క్కుమంటే?

చి— అందుకని వెడదాం. వెళ్లి సరిసితులు చూద్దాం. ఏనాలోటిగాడికో సర్వాధికారం వస్తుందా, ఓమోస్తరుగా ఒప్పుకుందాం. లేకపోలే అంటే.

త్యా— సర్వాధికారం నాకొచ్చినా ఒప్పుకుందాం, పోనీ వాకర్లం అనుకుని!

చి— పేపరు చదవనివార్లకి సర్వాధికారం ఎందుకోయి! ఎవోవోటి చూద్దాం లెండి.

చి— సరే. ఇవన్నీ మన్నోమాటలు. జ్ఞాపకం ఉంచుకోండి.

పూ— వార్లెద్దకి ప్రాయశ్చిత్తం ఎప్పుడువరికి పర (పారంధించ

[ఒకపోలు. ఒకబల్లా, దానిద్వార కున్నీ. త్రిమూ రావు చాపలా వగైరా స్వయంగా సన్నతాడు. కొం లెట్టు బల్లమీద పెడతాడు. బల్లమీద కాసిరం, సి బుడ్డి, కలం పెడతాడు. ఇవన్నీ చేస్తూ “ఒకపోకారా ఇంతంత శ్రమపడుతుంటే, డబ్బుమాట అంటుంది. పో ‘శ్రమపడుతున్నావా, వాయనా’ అనే కదా!” అనుకుంటాడు. ఇటూ అటుచి నిట్టూర్పు విడుస్తాడు. వచంమీద చేరుకో ఉనురుమయూ పచారు చేస్తాడు.]

త్రి— ఏడవడంకోసే ‘సభా’ ఆని తోటి చెప్పాను. ఎనిమిదయింది, ఇంతమట్టు బాడలేదు. అవునా, టీపార్టీకి ఎవ్వడూ వ దరు ఉల్లోలేనివార్లకి అది మళ్ళీ పెట్టి ఉంది. అయితే, బ్రహ్మోపదాన్నీ సతా కడంవార్లని తీసుగురమ్మన్నాను. వ షిల్లకోసం నేనూ వెళ్లాలేమో! వెడి ఎవడేవా వచ్చి, ‘నువ్వలేవు వెళ్లిపోయ లేకపోలే, నే ఇక్కడ లేనిసమయ గుని, తను ఆసమయంలోనే వచ్చివె అసలురాకుండానే! ఏమిటి చెప్పో ఒకొక్కడు లేవు కనబడి, ‘పాప రావాలని చాలా యత్నించామన్న మీకు చాలాకష్టం అనిపించిందేవె లెట్టి, మనచేత ‘లేదు, ఫర్వాలేదు వెడతాడు. ఇంకోడు, తరవార కనక కదూ, నాకోసం ఎందుకు ఇబ్బ తక్కువగానూ?’ అంటాడు. వ రోగింజం ‘మీపని వెళ్లనండి’ అంటాడు. అప్పుడు బొత్తిగా నోరు గోవాలి. ఎవడి మనస్సులోనూ మళ్ళీ కృత్రిమం కుండా సమాధానాలుంటాయి. ప్రతీవాడూ మరో సరి పనిమీద వెళ్లిపోతాడు. ఇంకొక్కటే తప్పే క్రియముక్క ఎవ్వడూ రాదు. ఏమన్నా అంటే పుందూ! ఈశవబాగరం ఎంతనేపోకదా! ఎరక్క

శ్రీ—నమోయ్, మండలం, బ్రహ్మవందం రా
శేమా?

మం—అచ్చే! టిపాత్రి లేందే మళ్లీ ఎందు
కొస్తానూ?

శ్రీ—మవ్వు ఇంత ఆలస్యం చేశావే?

మం—అవును. కొంచెం ఆలస్యమే అయింది.

శ్రీ—అదేనామిటి సమాధానం?

మం—ఆ అంతా వచ్చేదికారా అని నేనూ
రాశేను.

శ్రీ—నువ్వోయ్, కమండలం!

క—(సవ్వుతూ) కొంచెం తేటయింది.

(చిదానందం, నిత్యానందం, పూర్ణానందం, రాజ్యం,
త్యాజ్యం ఏమీ ఎరగవట్టు గక్కావస్తారు.)

శ్రీ—(దీనంగా) ఏమోయ్ చిదానందం! ఇంత
శేషమిటి?

చి—(కోపంగా) నువ్వెవడవ్ నన్ను కనుక్కో-
దానికి! నాఇష్టం! నాఇష్టం నా రాజ్యమాను! అంతే
కారణం, నాఇష్టం! పైగా, నాకు సవ్యం తెనులేదు.

శ్రీ—నువ్వోయ్, రాజ్యం!

రా—(తలపెక్కించి కనుజొమ్మలు ముడచీ)
అవును! కాస్త తేటయితే ఇప్పుడెంతయ్యునున్నావు!

—నువ్వోయ్, త్యాజ్యం!

శ్రీ—నాకూ తలుసు! తేటయింది. ఆనక
శేతలయిందో లెక్కమానీ, నాకర్థం అను
కరాశే శేచిపోతాను.

శ్రీ—నువ్వోయ్, నిత్యానందం!

ని—నీపని నువ్వు చూసుకుందు, శేచిపోని అధి
కారులు బతులుచ్చుకోక!

శ్రీ—నువ్వోయ్! పూర్ణానందం!

పూ—నాసంగతి నీకు తెలిసుండీ గుణా, ఎందు
చెప్పా, నాచేత అనిపించడం!

(బ్రహ్మవందం, క...

బ్ర—అందుకనే గబగబా వడుతుంటా
దేడికింది, ఈద్దుకుంటూ రావలిసాచ్చింది, వాళ్ల
కుండా!

332

శ్రీ—నువ్వోయ్, సత్యానందం!

స—మనసభ వేరు ఆలోచించేటప్పటికి
మైంది.

శ్రీ—సరే, అయ్యో, అయిందేదో అం
ఇప్పటికీ చాలా ఆలస్యం అయింది. ముందు అం
కోశే ప్రార్థన చేసుకుని, మన వ్యవహారంలో పడి
మేలని నాయధిప్రాయము.

చి—మన వ్యవహారం ఆపి శేనే నయమని
యధిప్రాయము. ఎంచేతంటే మా వ్యవహారం ఓ
చిన్నది.

పూ. }
ని. } అవును, ఉంది, ఉంది.
రా. }
త్యా. }

శ్రీ—అయ్యో! నేను మీకాళ్లు పట్టుకుంటూ
మీరింటే కుదానున్నా పెద్దలు! 'మా' కంటే 'మీ'
ఉత్కృష్టం. అందుకని ముందు మనసంగతి చూద్దాం.

చి—నీలేదు. మా అన్నం మేం తిని, మాదాగ్ని
మేం పోతూ, మాకర్మాన్ని మేం ఉంటూంటే ఎవడో
ఒక జలగగాను, అనగా ఒక మక్కగాను, అనగా ఒక
తిండిపోతు మమ్మల్ని అడ్డమైన తిట్టు, మాచాటును, లెగ
తిట్టిపోకాట్టు! కాలం ఎల్లా వున్నదో చూశారా, కమం
డలంగాను!

క—హూం. (అని మూలిగి తలపంకిస్తాడు). చెప్పవ
కోజలండి, వొత్తిపాడుకోజలు!

చి—అంటేకాదు. వాడి కారుమాతలు పోనీ
అట్లా ఉండనీండి, అవన్నీ, చంక లెగరేసి, ఆవందిస్తూ
ఒక గొప్పనీయదు. అనగా ఒక చెవలయనిసి, అనగా ఒక
గుంటలక్క, పాముచెవులెట్టుకుని...

క...లో...లెల్లా ఉన్నాయో విన్నారా? ఆ...ను. అంటే ఏముంటే ఊహలూ ధమధమలాడతా...టి, రాత్రి మెయిల్ ఇంజనాగ!

మం—(కోపంతో కమండలాన్ని చాటుకి రమ్మని...జ్జ చేసి, వచ్చింతరవాత, రహస్యంగా) నవ్వే, ఇదంతా! క...ఫీ, కాదు.

మం—(రహస్యంగా) పూర్ణానందమేమో!

క...ఎమో! పైగా, స్వాములూ రున్నాడని చెప్ప...న, నేను?

మం—ఫీ నోరుముయ్!

క...నీకు నోరులేందే?

త్రి—అయ్యో! మొదలు ఇంకా లేందే కాట్లాడక...టాకించి ఒక్కసారి ఊరుకోమని నాప్రాధాన! నాకు...లవాటు లేదుగాని అందరికాళ్ల మీదా పడతాను, కావ...స్తే.

చి—మొదలు నాకాళ్ల మీద పడు!

త్రి—ఇదుగో (అని కాళ్లకి నమస్కారం పెడ...ను.)

చి—సరే. ఇక ప్రార్థన కానీండి.

త్రి—సత్యానందం! గోతిక సవరించుకుని ఓ...ప్రార్థనపద్యం పాడు!

ప—ఈవేళ నాగాత్రం పోయింది.

త్రి—అబ్బో! నీగాత్రానికి పోవడం పోక పోవ...మాడా ఉన్నాయీ! ఏదో భక్తచింతామణిలోడి...టికానివ్వనోయ్, బతిమాలుతున్నోకా!

ప—(బెల్లి నిలబడి కళ్లుమూసుకుని) అయితే...ంకోండి. నుంచుని కళ్లుమూసుకోండి.

పూ—నేను కళ్లుమూసుకోడానికి ప్రయత్నం...య్యక్కరలేదు. (లేవను.)

ప—(కడంవాళ్లు లేవగా),

ట్టడమల్ పాడోనరించి పోవుగతి వే...డ్యూల్ నీకు నీ వికృతాకా...బాడమంటేసి, భరించి, మాపులు...నెట్టన్ భక్తచింతామణి."

త్రి—(తరవాత అంతా మాచోగా) ఆయ్యలారా! నేను మనంపెట్టుకున్న కార్యక్రమం జయప్రదంగా జరపడానికి ఒక గొప్పబుర్రని మనం ఎన్నుకుని అతను చెప్పినది శిరసావహించాలి. వివాలి.

అంతా—వివాలి. అంతే.

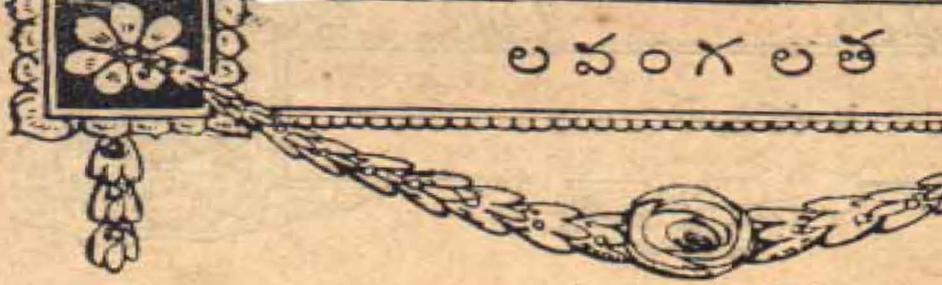
త్రి—ఆ గొప్పతనం మనం వారిలో ఆరోపించు...కునేదేకాని, వారిలో ఇదివరకే ఉండేదికాదు. అందు...కని ఆట్టే అట్టహాసం బాహ్యం చెయ్యకుండా ఎవరో...ఒకర్ని ప్రస్తుతం పెద్దగా ఉండమని కోరడం సమం, సం... (మండలం తనతేలులోంచి మనీపర్సు తీసి బ్రహ్మ...నందానికి రహస్యంగా ఓనోటు ఇస్తాడు.)

ఇది సత్యానందం మాస్తాడు.)

బ్ర—(లేచి) ఇది ఒక్కొక్కప్పుడు సమస్య. ఒకపెద్ద...వాణ్ణి ఇప్పుడు ఎన్నుకోవాలి. లోకోపకారవిషయంలో...పాటుపడి, టిపార్టీవల్ల రా యథాశక్తి ఇస్తూండి, పిలవ...కుండా వచ్చిన మహాజనున్నీమాడా సక్కిరిస్తూండి, అం...దానికి సంద్రమండలంవంటివారున్నూ, తేజానికి మూర్ఖ...మండలంవంటివారున్నూ, శుచికి అన్ని మండలం...రున్నూ, రుచికి కేవలం కర్రపెంజిలంవం...అయిఉన్న శ్రీశ్రీమండలంగార్ని మనం...ఎన్నుకోకపోతే మనం తగలడి పాడైపో...నా విన్నపం! ఎన్నుకోకపోతే మన...

ప్రతిష్ఠ నిలవదని నాభయం!

ప—అయ్యో, ఒక్కమాట! బ్రహ్మోపనందం చా...వీడినట్టు మాట్లాడినాడని నాభయం! ఎంతెంత...మంది ఉంటూంటే మండలాన్నే ఎందుకూ గొప్ప...య్యంటే? ఏమిటి మండలం గొప్ప, బోడిగొప్ప? సభల...చెప్పకూడదుగాని, మండలం దివాలా తీకాడు. మ...లానికి ఉప్పుపత్రిలేక కమండలాన్ని ఏశెంటుగా...



(జాన్ లి లీ)

జ్యోత్స్నయామిని
జూదమ్మాడిరి

అలరుల విలుతుడు,

నాలవంగలత;

ముదమున వేసిరి

ముద్దుల పందెము

ఓడెను మదనం

డొసగెను ముద్దులు;

చందురు నెచ్చెలి

శరనిని నొడ్డెను

నా లవంగలత

నవ్వుచు గెలిచెను;

గొణు డిక

పూవు టలుగులును

ల విల్లును

చిలుకల రథమును

పాలతలును

జాలువెన్నెలలు—

డెను

అవియుం బోయెను

ముం డిక తన

యధరరాగమును

333

చెక్కుటద్దము

లేనల బింబము

ఫాలఫలక శ్రీ

మోమున విరి

ఒకటూకటిగ

మన్నుకు డక్క

ఆపన్ని దమా

చేకొని యం

నాలవంగలత

ఆయనంగు

నాగతి యే

క చటతపలు



భమిడిపాటి కామేశ్వరరావు గారు

[వెనుకటిసంచితరువాయి]

ప్రమాణిక్యం చేస్తాను, కావలిస్తే. 'రాసిచ్చాను' గాని 'వెప్ప'లేదు

చి—(పళ్లెల్లోంచి గాలి లాసి, చిటిక వేసి) అదా అయితే మండలంగాడివి వట్టిపళ్లుమనన్నే? అవును. ఆంధ్ర ర్యాలు ఎక్కడేడికాయి? ఇటుతిరిసి ఉన్నప్పుడు పువ్వు లూ, అటు తిరిగినవెంటనే తాటావలూ. ఆ కమండలం తెర్రమొహం అని చూస్తున్నావా ఏమిటి? వాడు మండ లానికి బలగ, కడంవాళ్లకి వట్టి పళ్లుతామ. వాణ్ణి కిందకి తే పంటలూ, మీదకితే ఎ నలూ వెనకడతాయి.

శ్రీ—అట్లాంటివాళ్లని వేళ్లాపిస్తే మంచిది. ని త్యానందం ఎడీ?

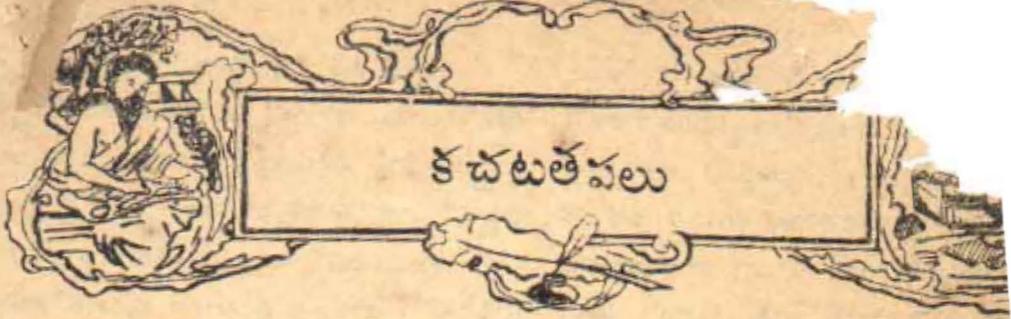
చి—ఇంట్లో అరిటిపళ్లు కావాలిట. పట్టికా చ్చి ఇప్పుడే వస్తానన్నాడు.

ని—(వచ్చి) విన్నావా, చిదానందం?

చి—ఏమిటి?

ని—ఇంటికి కాదూ పళ్లు పట్టిగడతానన్నాడు పట్టిగడుతూంటే దాల్లో స్వాయులారు కనిపించాడు కా హూటల్లోంచి వస్తాను! వాడీవేళ మండలంఇంట్లో పోనీఅనివాడిచేతులో ఓఅ త్తం అరిటిపళ్లు పె 'తెలిసిందా?' అన్నాడు. 'ఏమిటి?' అన్న టేవాడు ఒక్కవరసని యాకరెట్టుగొచ్చాడబ్బాయి, తేనమ్ముతావో లేదో కారుకూతలు- కారుమతలు చ్చిబూతులూను! మనమూ ఇట్లా చక్కావచ్చాయ్టె న కమండలంగాడు ఓటేలిట్టుట మన్ని. ఓటిట్టు నీ, ఓటిట్టు తిట్టులేవనీ విదకుతలేరుట.

స్యం ఆలోచిస్తూ ఉం
గ్ని పట్టుకునిమంద
లి. పెద్దమనిషికి
పద్యం దీం తగల
చిదానందం!
ు ?
చనువుతాడు.)
ర వెల్లిపోయినా,
కుని, కమండలం
తులు తిట్టాడు.
ం. మండలం'మరే
కరివీళ్లని అంటేం
యవగా ఉన్నా
అంచేత దొరికి
న్ని ఇక్కడికి
కాగితంమీద
త వేచీ వస్తే,



కచటతవలు

334

(ఒక ప్రదర్శనము)

భమిడిపాటి కామేశ్వరరావు గారు

పాత్రలు—

అందరూ కోతలూరు గ్రామకావరస్తులు

1. త్రిమూర్తిరావు (ఇంగ్లీషు ఫక్కి వేషం)
2. బ్రహ్మానందం (ఆరవ ఫక్కి)
3. చిదానందం (సగముఖుడగు)
4. పూర్ణానందం (శురక ఫక్కి)
5. నిత్యానందం (బెంగాలీ ఫక్కి)
6. రాజ్యం (పూర్తిగా ఖుద్దరు)
7. త్యాజ్యం (పూర్తిగా వికారీ)
8. సత్యానందం (సిల్కీ కలపాగా)
9. మండలం (మడికలకలపాగా)
10. కమండలం (మరాఠీటోపీ)

సలములు—

- 1-వ రంగము—త్రిమూర్తిరావు ఇంట్లో
- 2-వ రంగము—మండలం ఇంట్లో
- 3-వ రంగము—చిదానందం ఇంట్లో
- 4-వ రంగము—ఒక పెద్ద హాలులో

కాలము—1927 సంవత్సరము ఒక నాటి సాయం

త్రం నాలుగు మొదలు రాత్రి ఎనిమిది వరకు.

1-వ రంగము

(బల్లా, దానిమీద పుస్తకాలూ కాగితాలూ, త్రిమూర్తిరావు తలనవారతో కట్టుకుని ఒక కుర్చీమీద కూర్చుంటున్నాడు. ఇంకా కుర్చీలు ఉం

త్రి—నెనక మా నాన్న గారీయంగ ఇంట్లో నుమ్మడికాయంత బంగారం కుక్కయింది. అంచేత అది పట్టి గల్లి మా నాన్న ముతో పెంటమీద పారేశాడు. లేక పాలేనా మా ఇంటి తాళం చెవులు ఓ గదినిండేరి. ఇంనా ఖాళీ అవడంచేత ఒక్క తాళంచెరి న ఉంటేనా? ఎవరి తాళమేనా పడుదును. నేనా కాదు అప్పట్లో రూపాయి నాకు చిల్ల పెంకు. అంటే, ఉండాలిగాని! నా దగ్గరే పైసా ఉం చాన్ని పిలకపట్టుకుని ఇవ్వవడితే ఎక్కించేద్దును, ఇవ్వవడక గిరపజేద్దును, రొండోవాడి ఇప్పుడు వేరు. లోకాతీతమైన పుస్తకముఖ్యం. అయితే, మా డిప్లొమెంట్ వొడితే చొరవ లేదు. నొడితే చొరవగలవ నిరంగు. రెండూ ఉన్నవాళ్లు చ్చటుక్కున నా అయిపోతున్నార, నన్ను పోలి బకకమని దీవించినట్టు!... (కూర్చుని ఆలోచించి) పోనీ! ముసిసి ఒకటికి మణుగున్నర ఆవేశం ఉంది. పీళ్లతో సంప్రతించి ఓ గొప్ప సంఘం ఏర్పరి ఓ గొప్పపనిచేసి పారయ్యచ్చు!... అల్లాయిలే పీళ్లందరూ నడిపే నాధుడులేక అనకారీయ కావరి లేని గొట్టెలకవడి. అపని నే చెయ్యకూడదూ? నాకు కలుగు మహా నేకోరది క్రియ.

వాడు తనకు అట్లా
 చెయ్యడమూ, చెయ్యకపోతే
 ప్రకాశా, చెయ్యవో అని వాణ్ణి
 నాడుసా ర్థదుకుతాను. తరవాత సరే లే
 తంటాను వచ్చేస్తాను. బాబూ నాయనా అన
 ం. అందుకని సానుం నాకు కిట్టదు. డబ్బు
 ను. ఇవ్వగలిగినా లంచం నీచం. అందుకని చా
 న. కొట్టడానికి త్రాణ లేదు. ఉన్నా హింస
 దుకని దండన స్వప్నే పీ వీలుపడదు. కానీ,
 తీక పోతానూ! (అనిగడియారం చూసి నాలి
 ని) అబ్బో! నాలుగున్నర! (అని కళ్లుచూసు
 మీదవారి, తలపట్టుకుని, ఆలోచిస్తూ ఉం

(బ్రహ్మచర్యం మెల్లిగా వస్తాడు.)
 1— (తియూర్తిరావో?)
 2— (కళ్లు విప్పి) ఎవరువారు? బ్రహ్మచర్యం!
 3— ఓయ్!
 4— రా, కూనో!
 ఇదతానోయ్! ఏమిటా కట్టు!

1— ఆలోచనల గావును. ఆలోచించే
 2— యే, డబ్బున్నప్పుడు అన్నీ ఆలో
 3— చి వల్లాలోయ్, పనుంది!
 4— ఉండవోయ్! నేనూ నీ కోసం రావా లను
 ను. నువ్వే వచ్చావో, చెయివారిపోయిన ఇద్దరూ
 కివట్టు! నాకో సలహా కావాలి కబునూ!
 గాంతడబ్బు కట్టిపోతోంది. అది అయిపోయే
 నువులో ఆరిటిపట్లు పినుక్కున్నట్టుంది. ఓ గా
 ఏర్పరిచి ప్రపంచాన్ని ఓ ఊపు ఊపాలం
 టిగాఉందిలే. మా నేట్టు లేదు, ఏనుంటావో?
 అబ్బు, ఇదతానోయ్, పనుంది?

1— ఒక. ఇంలేగదా! ఆ కాఫీ నేను దాఖలు
 చేసుకుంటాను కూనో! మొగాదు తన న్నే హీతుడి
 పొట్టలో కాఫీ పోసుకుంటే, అదని నువ్వూరాయదు
 పుట్టలో పాలోసుకున్నంత ఫలం

2— నీకు చాలా శ్రమిస్తున్నాను. కానీ
 ((వేమతో) పాపం నువ్వుచూడా పుయ్యగోవాలిన్నీ!...
 ఏమిటి అంటావో? సమాజం మాటా?

3— మరే!
 4— అడ్డమా! పోనీ, ఎల్లానూ పెట్టడం నిశ్చ
 యించు చున్నప్పుడు ఉచితంగా భోజనవసతి అదీ
 ఏర్పాటుచేసి, గొప్ప సమాజం పెడితేం?

5— నేనన్నదీ అదే! దానికోసం కాదిప్పును.
 నాకు నీ సాయం ప్రార్థిగా ఉండాలి.

6— కానీ, నేను అర్థంకాదుగా వల్లాలోయ్!...
 నీకు సాయమా? ఎప్పుడు పడితే అప్పుడు సిద్ధం, నువ్వు
 ఎం జెయ్యకుంటే అది చేస్తాను. ఒక్కటే మరకు, ఆలో
 చన నానల్ల కాదూ, నా గొడవలే నాకు తేలకుండా
 ఉన్నాయి! డబ్బు నానల్ల కాదు!

7— డబ్బు కేమాయ్, పెనవడబ్బూ,
 ది గణిస్తోంది! కానీ, డబ్బు విషయం నువ్వుకూడా
 అంటే ఎల్లా?

8— నేనుకూడా అంటే ఏమిటి నీ ఊహా?
 అంతా మా ముసలమ్మపేర ఉందిగా! ముసలమ్మ
 న్నే మృత్యువుకిచూడా నణుకే; అది నూటలక్షై ఆ
 టుందో మొన్నవాడి కెవడికో ఉన్నాయన్నట్టు,
 ఉంటుందో?

9— పోనీ మరేమిటి చేస్తావు నాకు?

10— కరీరశ్రమ పడమంటే నీదిత్తం!

11— సరే అదేపదివేలు. అల్లాయిలే త
 వల్లి చిదానందాన్ని, పూర్ణానందాన్ని కేకేముంద
 రమ్ముంటున్నాననీ! ఇక్కనున్నట్టు రావాలిన్నీ!

(బ్రహ్మచర్యం లేచి వెళుతూ, "నాలికజారి 9

గొప్పవాణ్ణి కావాలి కానీ భర్తూ కావాలి. అధముం నీళ్లి
కానియ్యకూడదు." (అని నిక్రమించి, అప్పుడే వాళ్లని
బట్టెటరు వస్తాడు.)

అ—ఇదగో! అనుకుంటూంటే వచ్చేకారే!
య్యోయ్యోయ్యూ! మంచికి కడునాలు ఇల్లా ఉంటాయి.
కోయో ఇల్లా! (అని కప్పిలకేసి చెయ్యి చూపిస్తాడు.)
నీళ్లనీ దూరపులోగిట్లకదా, ఇద్దరూకుడా త్వరగా
మదా ఎల్లా దొరికాలోయో? దూరపునుడీ చేరవువావా
అన్నట్టు?

బ—నేను వీధులో కాలుపెట్టేసరికి ఎదురుగం
దావస్తుంటేనే!

చి—మరేవోయో, పనుండి మండలం ఇంటికి
వెళ్లాం.

అ—పూర్ణానందం బద్ధక చక్రవర్తిగదా, ఎల్లా
బయల్దేరదీకావ? ఆసలు పనేమిటి?

చి—మండలం, ఈమధ్య విన్నేదూ, దివాలాకి
వైకి వీటివనుపెట్టుగున్నాట్ట? అది వైవారు ఎల్లానూ
బిప్పగుంటారు. అందుచేత మండలంచేత ఓటీపార్టీ పెట్టి
ద్దామనీ!

అ—పెట్టించవలసిందే. ఇది చాలానయం చా
లాపార్టీలకంటే. ఏమైందో మీరదితే తిరుగుంటుందా?

చి—వాడికి తెగభయం, ఊరికే నసిగాడు
వాలానేవు. ఉత్తరంపైనించి రానీండ్లోయ అంటాడు.
కపలంగా మేం మెదలుచిరిచాం. ఇహ కాన్సపటికే
కప్పార్టీ; వెళ్లాలి. అన్నట్టు నిన్ను ఒక్కొక్కరమ్మని చెప్ప
మని వాతో చెప్పాడు.

అ—సరేకాని, ఇల్లారా (అని చివాసం దాన్ని
కక్కకితీసిగల్గి) ఇప్పుడు ఓపనిజరగాలి. నేను ఓ గొప్ప
జం స్థాపిస్తున్నాను. అందులో అందరికీ సమానహ
య! దానివల్ల చాలాలాభం ఉంటుంది. యాభైవే
కంటావా?

చి—వెళ్లవ యాభై వేలూ? లక్ష వుంటుంది.

అ—నువ్వు సంబోధిస్తున్నావుగాని కోటికూ
ంటే ఉండవచ్చు!

చి—నువ్వు ఇంకా మొహమాటంగా చెబుతు
గాని, కతకోట్లు ఉంటుందన్నా ఆశ్చర్యం లేదు.

(నీళ్లిద్దరూ కేబు
ట్టాడుతూంటే పూర్ణానందం
గుతూంటాడు (ఇక్కోనందం ఆసం.

అ—కాని, వాడు ఊహలూ ద
కొందరు వధుసలికి మల్లే! వాకు ఓకోటి
నా వెళ్లాలికి నామాళిపి కోటిన్నర చా
చి—వాకు ఓ అరకోట్ల చాలు,
కోటంబిడి. 335

అ—అల్లాయికే వాకు లక్ష చా
చి—(సిగ్గుపడి) ఏమో! వాకు వెయ్యే

అ—వాకు ఒక రూపాయిచాలు,
డిలే కానిచాలు, ఆమాటకొస్తే దమ్మిడి
డికి దీరికి!

చి—వాకు ఏమీ అక్కరలేదు.
ఉంటే చాలు.

అ—అవువామరి? అల్లాంటప్పుడు
వాకు కావాలి.

చి—నువ్వెవడవ అడగడానికి? నీసాం
కూ కావాలి: ఆ సమాజంలో అంతా సమాను

అ—అభ్యంతరమా? అదే నే చెప్పే
సాయం ఓరికికావాలి.

చి—ఆ, అల్లా రానీ!

అ—ఎంతేస్తావు నువ్వు?

చి—డబ్బు వాప్లు కాదు. నేను
కక్కొన్న ముందావాణ్ణిగక దీనిసంగతిం
తను, వాగుతాను, దండుతాను.

అ—సరే, నువ్వు దీన్ని గురించి కొన్ని
పద్యాలు బంకోబస్తుగా తిగింయ. ఉండు; ఏ
పూర్ణానందం! ఓయి నీనిద్దర ఊరేగించా, తవ్వో

పూ—అబ్బ! ఏమిటోయో!

చి—ఇకను నడుస్తూకుడా నిక్ర; అంకే
మొన్న అమానాప్యవాడు రాత్రి వైకిలోమీద వ
వల్లగాలికి నిద్దకోయి (బ్రహ్మానండి కంచెలో చిక
అప్పుడు మనిషిని కప్పిలమీద తవదీకారు.

అ—ఇకను ఏంపనికేస్తాడోయో, రవు
ఉండీ! ఏమోయో పూర్ణానందం, వింటునా

మనకరెన్నీ అనగా చలామణి సమస్య ఉందా! అందులోనుదా!

ని—ఎమోయ్! ఏమిటో చెప్పుమాస్తానా, అసలు ఏమిటా? పోనీ, నగలు చెయ్యించుకున్నా మానా? ఇల్లా, గట్టివాల్లా?

తా—అదంతా ఇప్పుడెల్లా? సవాలక్ష (గంభీరం)

ని—ఘో! మాట్లాడకు, నీకోక్కముక్కరాదు. ప్రేగాలుకాయెస్తున్నావ్, అన్నీవచ్చినట్టు!

రా—కష్టాలు పడ్డవాణ్ణి నన్నడగండి చెబుతాను! గడ్డిపరకంత లాభంచేసివల్లా లేదు. అంటరాని సమస్యా అంటే, అంట సమస్యా అంటే!

బ్ర—(చిదానందాన్ని మల్లీ స్టిక్కుతో ముట్టుకుని) ఏమోయ్! పోనీ అన్ని కెట్టి ఉంటే ఇల్లా పారేస్తా!

మం—అయితే కమండలంగానూ! మాట! (అని పక్కకి తీసిగట్టి) ఈ బ్రహ్మచరందాన్ని ఎందుకు పిల్చానూ? నే నిలవమని చెప్పందే? మీ బోడిస్వతంత్రం కొంతా మధ్య?

క—(పళ్లు దిగించి రహస్యంగా) నేను నిలవందే, నామీదపడి వీడవకండి, ఉరిభేద! అయిందేదో అంటి, ఇప్పుడు బాగుండ దిక! మాట్లాడక ఉరుడి.

త్ర—ఇక నేను మొదలెడితేనే మంచిది.

చి—(రాజ్యంలో, సరామర్కపూర్వకంగా) పాపం! అథాత్తుగా ఈమధ్య!

రా—మరేమరే! విన్నా! మీవాడుకూడా గోదావరిలో ములిగిపోయిన అమొదటి స్త్రీములాందిలో ఉన్నట్టగా! ఎంతనీపు! నెవన ఉపేరి.

చి—(తనలో) పీల్లింట్లో ఎవరో పోయినట్టు తెలిసింది: లేదుగావును. నయమే ఇంకా, "మీ ఇంట్లో" అంటూ మొదలెట్టానుకాను. ఉమ్మడిగానే నడిచింది.

బ్ర—కారా బూందీబుట్ట మాళాను స్వీట్ ఏమిటో! (అని ఉబలాడుతాడు.)

త్ర—అభినవార్య మహాజనులకు అభినందనము. అయ్యా, చిన్న మనవి. సోదరపోదకీమణులారా! నే నీ

ప్పుడు చెప్పే ఆంశము చాలగొప్పదే! కి

ప్పది కాదు. కాబట్టి తమరు ఈట్రుము

మనస్కులరైచినారే. ఈవేళ ఎంతోమం

అఖండములు, ఆతీతులు, ఒకచోట ఎల్లా

కూడాంగనక, మల్లీ మల్లీ ప్రతీవ్యక్తికీ గ

టం ఉండడంవల్ల వీలుతుడరదేమోగనక,

లెక్కెడుకూ మానోడం మనకు చెప్పతో

కాదుగనుక, తక్షణం ఈ గొప్పవా

అయిపోయి, ఒక గొప్పసభ రాయిలాగ,

కడుహాయిగా పాపించేసి, కేదాలు మిం

తీర్మానాలు ఆట్టేకాకుండా యథాశక్తి

పెట్టుకుని, చెబునే గొప్పపనిలోనికి ఉరికి

నీయమని నానగర్యాత్మిప్రాయము. ఇతరదే

మాళాం: అతి కేవలం మక్కగొడుగులు. మ

ప్రతాలై జనానికి శరణు ఇవ్వాలి. ఇ

కకూర్తిరకం. మనం డబ్బు చిమ్ము పా

మాపాలి. ఇతరులకి వాట్టి తొందర, వా

వాట్టితాటాకు మంట. మనం నిదానం, ఓ

మాపించాలి. ఈ నిదానం, ఓర్పు, పట్టు

ఇదివరకే ఇల్లు కట్టుకుని మకాంచేసి ఉ నా

పైకి ప్రకటించవమే లోటు. అనేకులు

—కూర్చోయ్! నిత్యానందం! (కమండ
 3) కుర్చీలా లోటు! అల్లాయి లే, మనమాడో
 పడింది చూశారూ, అక్కడున్నాయి శాన్చి.
 పటంకి, లేకపోతే, మొన్న రొండ్లో సారి పెద్ద
 నాకు పంపిన వాటిల్లో వేనా తెప్పించండి.

—(తనలో) ఇవి వైవాల్లో చేటుప్పుడు మాటలు
 పీచుక్కి ఓ ఇనప్పెట్టి ఏడిసింది, మూడుండ
 (పైకి) పాతమేడలోంచి పట్టించుగొచ్చినవి సరి
 మంది. ఒరేయి, కూలీ! అవి అక్కడే ఉట్టిరా!
 కనూ, తనలో) పైకి నేనుకూడా అల్లా అనక
 గుండదని అంటానుగాని నాకు కూలీ ఎక్క
 ఏట్లో? నీడు అన్నీ నన్నే చెయ్యమంటాడు,
 పెడతాడూ? (అని తెచ్చి కేస్తాడు.)

మకున్న ప్రకారం చిదానందం, పూర్ణానందం
 త్యాజ్యం నచ్చి కూచుంటారు. తరవాత,
 రావు బ్రహ్మానందాన్ని తీసుకువస్తాడు. (బ్రహ్మ
 కర్మి ఉండదు. ఖాళీగా ఉన్న చిన్న బెంచీ
 దానికి ఆరకు సందేశిస్తాడు)

—ఆ బెంచీవూడ కూర్చోకోయ్!
 —నాకు పీచులేదు.

—ఏం?
 —నాకూ వాడికి మాటలేవు.

—ఏమిటి గ్రంథం?

—ఆం. వెనక వాల్లింట్లో పెట్టికి లడ్డూలు
 తన విడికే దేవుణ్ణాడతాడని, నేను మావాడి
 పద్ధతిమిది ఉండలు పొట్లంకట్టించుకు వెతు
 కిసామ్యంతా పోయినట్టువలుగుక్కి కేకేసి నాకు
 కట్టాడు. ఓటివెస్తా నవ్వాయి! మనవాళ్ళకి
 అనుకున్నావో? ప్యల్యానికి బయిలుపడి

ఫరవాలేదు, బరగమను.

—ఆ ముందు వాణ్ణి మాట్లాడమను.

—నరలే, పెడమొసాం పెట్టి కూర్చోవ్.
 క్షీననందం కూచుంటాడు.)

—ఏమాయ్, నిత్యానందం ఏమిటి కేపదు

ని—రాయల్ కమిషన్లో సాక్ష్యం ఇస్తేనే
 బాగుంటుందని నా ఊహ! ఏమంటావ్, రాజ్యం?

రా—ఆం. ఎంతమంది ఇవ్వలేదూ, సాక్ష్యాలూ?

—(నేతికరముట్టింది చిదానందాన్ని) ఏమే
 య్, నీదగ్గర సిగరెట్టుందా?

చి—లేకోయ్!

—అది చూశావ్ నిత్యానందం? కాబోయ్
 కాంగ్రెసు ప్రెసిడెంటు

ని—మరే. తను చెప్పబోయే సంగతులకి నమో
 నా ఇచ్చాడు.

పూ—(బద్ధకంగా, ఆవలించి, త్యాజ్యంతో)
 త్యాజ్యం! ఏప్పటికప్పుడు మరిచిపోతూంటాను! మీదాడ్లలో
 మంచిపత్రి లేదుగదా!

త్యా—మంచిపత్రినా నీకు కావలసింది?

పూ—(ఆచుర్దాగా) మరే;

త్యా—లేదు.

చి—(నిత్యానందంతో) మీవాడికి కాలేజీలో
 నీటు దొరికిందా?

ని—అబ్బే, ఎరగవుగావును. మావాడు పెట్టెం
 బక్కి చదువుకూంటేనే! మీవాడికి?

చి—దొరకలేదు. పదిమందికే ఉన్నాం
 నీట్లు, అవేవా సన్న పాటివాళ్ళకి గావును! మాచెడ్డ ఇబ్బం
 దిగా ఉంది. కాలేజీ ఇక్కణ్ణించి తీవెయ్యమని పైకి
 మహాజరనా పెట్టుకోవాలిగాని : మాడలేకం
 ఉన్నాం!

ని—మహాజ రక్కల్లెము. అదే వెళ్లబట్టుంది.

చి—ఏం?

ని—చిత్రాంగిలో మాట్లాడింతరవాత రత్నం
 గిని చూస్తే దోకు.

—(చిదానందాన్ని మళ్ళి స్విక్కుతోమట్టు
 నని) ఏమాయ్, పోనీ బీడి లేదూ?

చి—అబ్బా, లేకోయ్!

—(తనలో) నామాట చొరనియ్యరేమో,
 పిళ్ల సిఖాకోయ్యా!

త్యా—కర్మమండే, కర్మం! లేకపోతే నీనావా
 వడమేమిటి? ఇప్పుడు

మనకరెన్నీ ఆనగా చలామణి సమస్య ఉందా! అందు లోనుదా!

ని—ఎమోయ్! ఏమిటో చెప్పుమాస్తానా, ఆసల వాన్యో? పోనీ, సగల చెయ్యియగున్న మోక్షాన్ని పొందా, గట్టివాణ్ణా?

త్యా—అదంతా ఇప్పుడెట్లా? సవాలక్షి గ్రంథం చది

ని—ఘో! మాట్లాడకు, నీకొక్కముక్కరాదు. పైగా బుకాయిస్తున్నావ్, అన్నీవచ్చినట్టు!

రా—కష్టాలు పడ్డవాణ్ణి నన్నడగండి చెబు తాన! గడ్డిపరకంత లాభందేనివల్లా లేదు. అంటరాని సమస్యా అంటే, అంట సమస్యా అంటే!

బ్ర—(చిదానందాన్ని మళ్ళీ స్టిక్కుతోముట్టు గుని) ఏమోయ్! పోనీ అన్ని వాటి ఉంటే ఇల్లా పోరేద్దా!

మం—అయితే కమండలంగాయా! మాట! (అని పక్కకి తీపిగిల్లి) ఈ బ్రహ్మానందాన్ని ఎందుకు పిల్చా రూ? నే నిలవకుని చెప్పందే! మీ బోడిస్వరంత్రం కొం తా మధ్య!

క—(పల్ల విగించి రహస్యంగా) నేను నిలవందే, నామీదపడి ఏడవకండి, ఊరిభేను! అయిందో ంది, ఇప్పుడు బాగుండ చిక! మాట్లాడక ఊరు డి.

త్రి—ఇక నేను మొదలెడితేనే మంచిది.

చి—(రాజ్యంలో, పరామర్శపూర్వకంగా) పా పం! ఆధాత్తుగా ఈమధ్య!

రా—మరేమరే! విన్నా! మీవాడుకూడా గో దానలో మునిగిపోయిన ఆమొదటి స్టీములాంచిలో ఉన్నాట్టగా! ఎంతవేపు! వెధవ ఊపిరి.

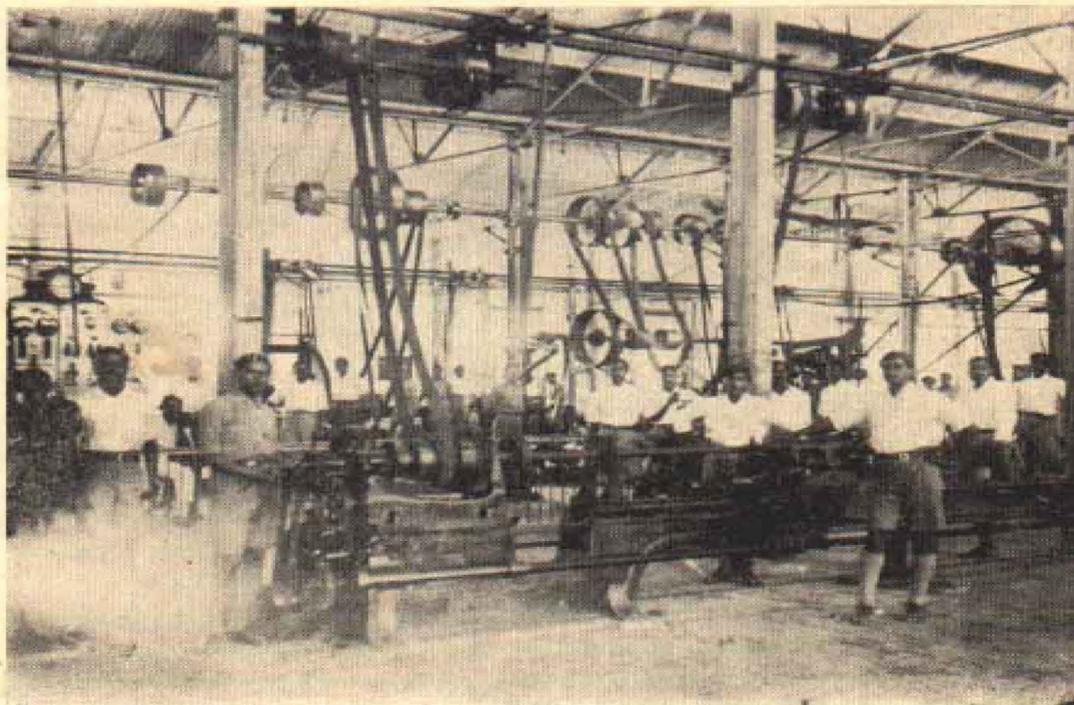
చి—(తనలో)వీల్లింట్లో ఎవరో పోయినట్టు తెలి సింది: లేదుగావును. నయమే ఇంకా, "మీఇంట్లో" అం టూమొదలెట్టానుకాను. ఉమ్మడిగా నే నడిచింది.

బ్ర—కారాబూందీబుట్ట చూశాను. స్వీట్ ఏమి టో! (అని ఉంటూరుతాడు.)

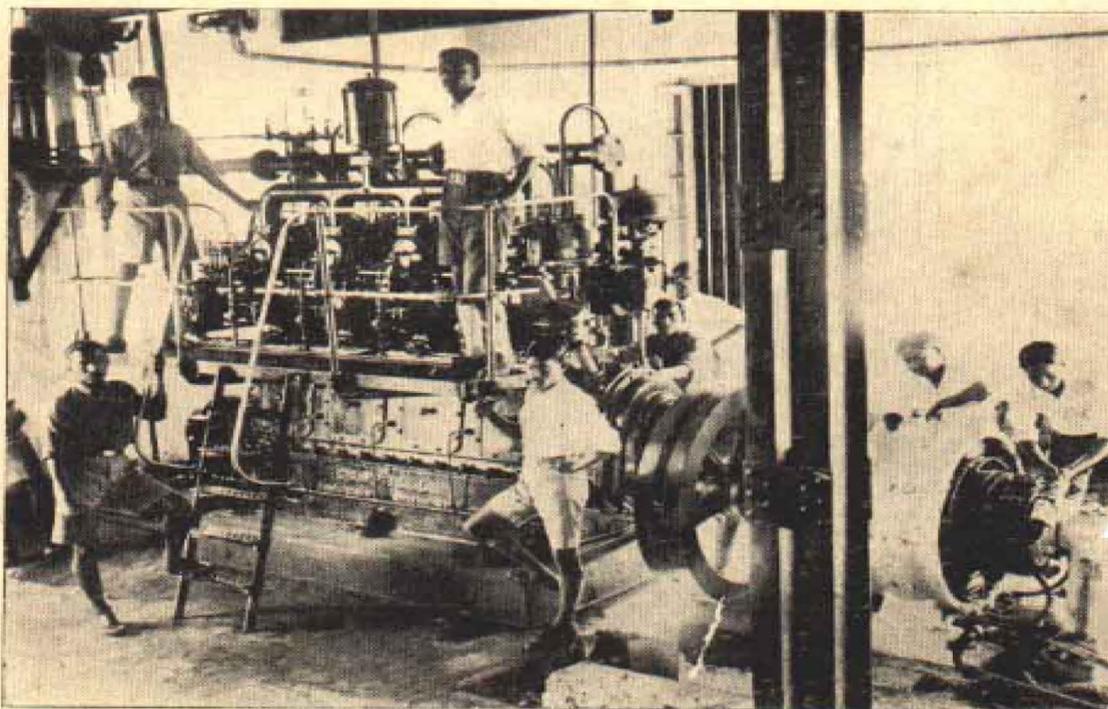
త్రి—అభినవార్య మహాజనులకు అభినందకము. అయ్యా, చిన్న మనవి. పోదకపోదకీమంబులారా! నే ని

ప్పుడుచెప్పే అంశము చాలగొప్పది! కప్పుది కాదు. కాబట్టి తమరు ఈబిక్కుముకా వనములరైచినాటి. ఈవేళ ఎంతోమంది ఆఖండలు, అతీతులు, ఒకచోట ఎల్లానై నే మాడాంగనక, మళ్ళీమళ్ళీ ప్రతీవ్యక్తికి గంపె టం ఉండడంవల్ల వీలుతుడరదమొగనక, మి లెక్కాదుకూ మాచోడం మనకు వెన్నతో కె కాదు గనుక, తక్షణం ఈ గొప్పవార్తం అయిపోయి, ఒక గొప్పపథ రాయిలాగ, చి కడుహాయిగా స్థాపించేసి, భేదాలు మింకేను తీర్మానాలు ఆటైకావండా యథాశక్తి రం పెట్టుగుని, వెంటనే గొప్పపనిలోనికి ఉరికినే నీయమనివాసగ ర్యాభిప్రాయము. ఇతరభేదాల్ల చూశాం:అవి కేవలం కుక్కగొడుగులు. మనవి ప్రతాలై జనానికి కరలు ఇవ్వాలి. ఇతర కమ్కూర్తిరకం. మనం డబ్బు చిమ్మి పోరేసి చూపాలి. ఇతరులకి వొట్టి తొందర, వొట్టిఅపి వొట్టితాటాకు మంట. మనం నిదానం, ఓర్పు, చూపించాలి. ఈ నిదానం, ఓర్పు, పట్టడ ఇదివరకే ఇల్లు కట్టుగుని మకాంచేసి ఉన్నా మైకి ప్రకటించడమే లోటు. అశేతులు ఇ నించాం. వాళ్లు తల్లలతోగాని కలవరు. వాళ్ల ముట్టుకోకుగాళ్లు. అల్లా కాక, మనం, మన కలిసి, ప్రపంచాన్ని చెప్పుమ్మగు కొట్టినట్టు ఇమైన పట్టు రెండుమూడు చేసి పోరేనే వెనకటి వాళ్లు అజ్ఞానులు కాబట్టి ఘనకార్యా చెయ్యలేకపోయారు. ముందువారు, అశేతు యుమ్మిలూ కాబట్టి చెయ్యజాలరని నేనేకా తో ఒప్పుకుంటారు. అందువల్ల మనయంగంలో యుగంలోనే మనం ఏవో గొప్ప పనిచెయ్యా దేకాంతర రాజకీయంలో బోల్చివిజయ, రాజకీయంలో బాంకు, చలామణి, సైన్యా పాదు కొట్టాటలు—సాంఘికంలో స్త్రీ సా పునస్పంధాన చట్టం—సారస్వతంలో సిట్టి గీతం—ఆర్థికంలో ఖద్దరుప్రచారం—వైతి డు ఇతరమెనవీ—మనం అంతా కలిసి

యాదవపుర జాతీయవిద్యాపీఠ చిత్రములు



గి. మెకానికల్ ఇంజనీరింగు శాఖామందిరము





డాక్టరు అన్నాదిగారు

మద్రాసులో జరుగబోవు బాత్మియనువశుభ్రుల ఆధ్యక్షులుగ
వైద్య-రాష్ట్రములనే మూచించబడినవారు



డా. ప. సి. పార్థసారథి నాయుడుగారు

'ఆంధ్రప్రకాశికా' సంపాదకులు

కొంతవరకు చిదానందం నేనూ అలోచించాను. నిత్యం నేనూ మాట్లాడ వలసింది, అసలు!

బ్ర—(త్రిమూర్తి రావువో) ఈ ఆగడం నాకు కష్టంగా ఉండండి!

క—ఆగండి. ఇప్పుడు సమావేశమైన గుండరా కారులారా! శూరకేసరులారా! త్రిమూర్తి రావుగారి మాటకు అడ్డొచ్చినందుకు క్షమించాలి. వారిఉద్దేశం తనే పెద్ద మొనగాల్లారి, తనే ఊపి వడ్డానని. కాని ఇవరల వాళ్ళూ, గాజులు తోడిగింపురుకూళ్ళోలేను. ఇందులో తమకు తిన్నవాడెవ్వరూ లేదు. ఎవడి గొప్ప వాడిదే. ఆయన మాట్లాడిన విషయాలు గొప్పవేకాని, బహుపాత ఊరగాయబద్దలు. అయినా, బిప్పురుండును. కాని, ఆయన కీవచ్చాయి మల్లీ, వీళ్ళూ! ఎందుకొచ్చిన వీళ్ళు చెప్పండి. ఆయన ఇప్పుడెందుకు అవిషయాలు ముచ్చటించటం చెప్పండి! ఇక్కడెందుకూ? ఏమిటా జైచిత్వం? నాకు తెలియకదుగుతాను, వెళవజేచిత్వం! అదికాదు! (మండి పడి) ఎందుకు ఈయన కొంతవెళవతోందరి? అసనగం లేదు, వీరిక్రాధంలేదు ఎందుకొచ్చిందిది? మాట్లాడలేం? ఈసందర్భంఏమిటీ, సమాచారంఏమిటీ, కనుక్కోఅక్కర్లేనూ? కనుక్కోఅక్కర్లేదా అని అడుగుతా! ఇందుకు నే నునదేం ఇల్లా ఏమిస్తాంది!

త్రి—నువ్వువోరులేని మండిలానికి ఎంతభట్రాజులైనా, మోతాదుమీరి మాట్లాడను. దంతవైద్యుడిదగ్గరికి వెళ్లవలసిస్తుంది!

క—వీతా వాతా చెప్పాచ్చేది! ఈసందర్భంఏమిటంటే, మహానుభావులైన మనమండలం గారు జగత్కల్యాణకర కార్యకారి. ఇప్పుడు మనయెడల వాత్సల్యము చే. మనకు టీపార్టీ ఇస్తున్నారు. వారిబిల్లు చాలా ఇతరులకే ఇచ్చేవారు. ఏమయితే, అయిపో ఆండుకని, ఆలేమి అవగా ఆధనాభావము ద్రాగుండవని పైవారికి తెలుపుకుచేవారు. ఆకాగితియు నీడోలేపో ఆమోదింపబడి చక్కానస్తుంది-అన్నట్టు మదిపోయాను: అది ఆమోదింపబడడానికి ఓవెయ్యి లో పాయికారీగా పారేగాను. ఈముక్క ఎక్కడా పారే ఉండండి. నందికేళం

కోరికపై ఈటీపార్టీ ప్రకటంపెట్టారు. లంగారికి జయ! (నెయ్యిపైకెత్తి) ఏ మహా పూ—కొయ్! కొయ్!

క—ఓ..... అంత—కొయ్! కొయ్!

మం—(లేస్తాడు) అంత—సెనెస్(అంటారు)

మం—స ఏమిటి పాముల్లాగ! (కనామిషన్స్ త్రాలు ఆట్టెవచ్చని నేచెప్పలేట్టంటూ! ఇహనేమిటి ఆలస్యం?

త్రి—బ్రహ్మానందం! మాస్తావేం? కవుచ్చుగో! మీకుశ్రమపడకండి కమండలం వాకు వడ్డవలో ఇల్లా చెదుగుడి ఆడేస్తాడు.

బ్ర—(బుట్టి అడ్డమడి కొంతకోట్ల కారాబూంది ఈయేటిది కానట్టుంది!

మం—త్రిమూర్తి రావ్, ఏమిటోలో కొచ్చి! కమండలం వడ్డవలో గట్టివాడు

త్రి—అహా, అల్లాకాదు. క—(బుట్టలాకుంటూ)అహా! అట్టవిరిగి కొంతబిరికిపోతుంది.)

రా—పంపకాలుకుదరక పారపో! కొత్తగాదు! లాభంలేదండి!

పూ—(తనదగ్గరికివచ్చినప్పుడు)— రాబూందా అన్నారు! ఇంకా కొంచెంబెంచావుదువేలు వంచి బల్లతాటిస్తాడు).

క—(వేసి కడుగుంటూ) ఏ? పూ—మరికొంచెం. (అని కుడిచెం

గానూ ఎడంచెయ్యి పెద్దగానూ పెడతాడు వాత) చాలైంది. కావలిస్తే అడుగుతాను. గంచెయ్యాలి. రాత్రిభోజనం ఉంటుందో,

క—వీళ్ళకి నీవారాలు అవీకుడా స్తాయి!

త్రి—రరవా లేమిటి? టీ ఆ కాఫీ మం—కాఫీయే. టీపార్టీ గా! (లోపల్పించి 'మండలం గారున్నారండీ?

—ఆ. చూడండి! కమండలంగారు! ఇదిగో
ందాన్ని కుడా మూచో శెట్టి ఆకెయ్యండి.

—సరేలండి. మాట! (అనిపక్కకి తీసి రహస్యం
ంపువులు ఆవిడెవరో కమలాపురంలో ఆవిడ
ం. కబురొచ్చింది. మీకు పదియకరాలు కలు

—(నిర్ఘాంతపోయి కోపంతో) ఇప్పుడుపోలే
ంది వెధవపోవడం ఇదీనూ? నేను ప్రైవేట్ కి
తంముక్క వాల్లింకా అంగీకరించడే, ఈవి
కకాలమో పోదానికి! ఇహ ప్రైవేట్లు అది
గుంటారా? పోవడం సరేపోనీ. ఈమాట
కేరచెయ్యకపోలే నీవుట్టి ఏంమునిగింది!

—లాభంచెప్పినాతప్పే?
—(ఇద్దరిముగ్గురితో) యజమాని మొహం రంగ
ది. ఆట్టే నామస్తూ తినకండి.

—కమండలంగారు! ఇల్లారండి.
—అయ్య!

—చాలుగానీ, తిన్న దేవో తిన్నారూ. ఆపు
ఫ్యాదు లున్నాయే అది వెళ్ళి పంపిం
నమండికథ?

—క్రమంగా మనివిచేస్తాగా! ముందునే చెప్పిం
అనవసరపు భోగటాలు చెయ్యక!

—చిత్తం! కాని కాఫీ అతనికి డబ్బు ఇచ్చి తీ

—మో! మీరూ-మీరూ మానుగోవలసిందే
వీ తెలియదు!

—తం! (తనలో) నేను ఏ బాబతో నీదక్క
కి) అయ్య! ఈపాట్టి ఇంతటితో సరి.
వల్ల కార్యక్రమంలో ఉన్న ఇతర తినుబండ
లు, (తాగుబండ విషయాలై తేమి పీల్చు
తేమి ఆపుచెయ్యడమైంది. బయ్!

—పోనీగానీ, అయ్య! అంతా! నామాట

ఈరోజునే ఈచుమార్ చల్లారకమండే, తల్చుకున్నప్పు
తాత వెల్లిలాగ, మన పెద్దపోలలో ఏడింటికి మనంకల:

—పూ—నేను ఓకేళ రావడం ఆలస్యం
మీరు కలుస్తూండండి, నా ఆభ్యుతరం ఎప్పుడూ రు

—(త్రి—ఎమోయ్! చిదానందం! త్వలోలో మన
ఏర్పరిచే సంఘంమీద పద్యాలు ఎవీ రుమా యించి వి
కయ్!

—చి—ఇంకా పూర్తికా లేదోయ్! మహాదుష్క
మైన ప్రాసతో మొదలెట్టాను!

—(త్రి—అదిలేకండా రాయకూడదూ, పోనిస్తూ
వేళకి ఒక్కపనిలేదు! తరవాత ఏ ప్రయోజనం! ఆయ్య
అందరిదగ్గిరా నెలవ. మీకోసం చూస్తూంటాను. ఏడిం
టికి సరిగ్గా.

(పూర్ణానందం నిద్రపోకూంటాడు. అంతా నిమ్మ
మిస్తూ లైనుగా వెల్లిపోతారు. మండలం కమండలం
ముందుకి వస్తారు. పూర్ణానందాన్ని చూడకుండానే
ఎవ్వరూ లేరనుకుని)

—క—ఇప్పుడు ఈలుచ్చా గరుకం తా ఉండే! ఏళ్లం
తా వట్టి నూ నెమితాయి సరుకు!

—పూ—(కళ్లు విప్పి వీల్లిద్దర్నీ వెనకాలనించి చూసి
తక్షణం కళ్లు మూస్తాడు).

—మం—(కలియ చూసేసరికి పూర్ణానందం కనబడ
తాడు. చట్టున కమండలం నోరు మూస్తాడు)

—క—పూర్ణానందంగారు!

—పూ—ఓయ్! నేను నీ ద్వారోతున్నానండీ! (కళ్లు
లు మూకుని) అబ్బా! ఏళ్లం తా ఉండాయించేకారే?

—క—ఆ.

—పూ—నేను వెతుతున్నానండీ! (అని తోగు
వెల్లిపోతాడు).

—క—ఆ, విచువిని ఉండదులండి. ఏళ్లం తా ఏదో
పొడిచేద్దామని యత్ను మేగాని పర్యవసానం కూన్యం
ఈవ్యాపారంలో తమరు కలగజేసుకోమని నామనవి